

**MF**  
 QUOTIDIEN  
 Téléphone  
 027 / 23 30 51  
 Publicité: Publicitas - Sion  
 Téléphone 027 / 21 21 11  
**Le no 70 ct.**

**CARROSSERIE**  
  
**TORSA**  
 Travaux garantis 6 mois  
 SIERRE SION VIEGE

**Au nom de Dieu Tout-Puissant**

Ces mots figurent au frontispice de notre Constitution fédérale. Ce n'est pas une innovation de 1848 ou de 1874; tous les pactes fédéraux depuis 1291 ont débuté par cette formule.

Il est vrai que la Constitution helvétique et l'Acte de médiation font exception; mais ces deux documents avaient été imposés par l'étranger et n'ont eu qu'une brève existence.

On peut donc parler d'une tradition que certains se bornent à qualifier de respectable; en réalité, elle correspond à un sentiment profond de la forte majorité du peuple suisse. Celui qui voudrait y toucher manifesterait en quelque sorte le désir de reconnaître un autre ordre des valeurs.

Les auteurs du projet en ce moment à l'étude sont aussi de cet avis puisque, à l'instar de leurs prédécesseurs de 1848 et de 1874, ils ont repris ces mots après examen, mais sans longue discussion. Avec eux, nous y voyons le fondement de notre ordre juridique et étatique sur le christianisme.

En outre, la Suisse est et restera un Etat fédératif, autrement dit une alliance entre cantons. Ceux-ci ont signé un pacte et ont prêté serment de le respecter dans les bons comme dans les mauvais jours. Or un serment ne se prête que devant Dieu, d'où l'invocation de son nom.

Il ne s'agit donc pas seulement d'une garniture sans signification profonde, mais d'une proclamation de portée en quelque sorte métaphysique.

Les œuvres humaines, nous le savons, ne sont jamais parfaites. Nous sommes conscients que, en application de cette charte de base, des lois seront édictées qui pourront contenir des dispositions discutables et controversées. On se trouvera alors devant un droit positif plus ou moins éloigné

**Nouvelliste**  
 et Feuille d'Avis du Valais

**Elections cantonales françaises  
 Poussée socialiste**



M. Raymond Barre remplissant son devoir électoral. Le résultat du vote: une sanction de sa politique?

**Un vote de mécontentement**

Comme on pouvait s'y attendre, le deuxième tour des élections cantonales françaises aura confirmé la poussée socialiste que l'on percevait déjà aisément dimanche soir dernier. Moins importante que celle enregistrée lors des cantonales de 1976, cette avance est assez nette pour n'être ni contestée ni négligée par les responsables de la majorité.

La première leçon que l'on peut tirer de cette victoire est qu'elle est à la fois logique et inquiétante. Logique, car la situation économique et sociale de la France est difficile. Malgré les efforts certains de M. Barre pour le redresser, le climat est au pessimisme, à la morosité, à la contestation, à l'agitation même. Inquiet et mécontent, le Français moyen trouve donc, à travers les cantonales, beaucoup plus un moyen de tancer le gouvernement que d'accorder sa confiance à la gauche. Par leur importance assez secondaire, ces élections ont en effet l'avantage de permettre au corps électoral d'exprimer ce qu'il a sur le cœur, sans pour autant risquer une aventure dont il n'ignore

pas les dangers. Preuves en sont les dernières législatives.

Bien qu'étant à considérer surtout comme un avertissement, le résultat d'hier soir n'en est pas moins inquiétant. Car ce mauvais score, qui s'ajoute à d'autres - dont notamment celui des dernières cantonales de 1976 - s'inscrit dans la logique d'une pente qui aurait plutôt tendance à s'accroître depuis 1973. Et cela même si aux législatives et aux présidentielles, l'essentiel a été sauvé de justesse. Il n'est pas de tout impossible que si le mécontentement continue à croître dans le pays, les Français ne jouent un mauvais tour à la majorité, lors d'une prochaine élection importante. Si M. Giscard d'Estaing désire rester à la tête de l'Etat en 1981, il faut absolument qu'il redresse au plus vite la situation. M. Raymond Barre, malgré tous ses mérites, est-il le cheval le plus capable de gagner cette course d'obstacles contre la monte?

Jean-Marie Reber

● Lire nos informations en page 18

**SADATE-BEGIN**

**Le traité de paix sera signé aujourd'hui**



C'est aujourd'hui à 14 heures locales (20 heures HEC) que sera signé le traité de paix israélo-égyptien. Tout est prêt à la Maison-Blanche pour les cérémonies. C'est sur une plate-forme dressée face au portique nord qu'apposeront le premier ministre Menahem Begin et le président Anouar el Sadate leurs signatures au bas du premier traité de paix conclu entre l'Etat hébreu et une nation arabe.

Le week-end a tout naturellement été utilisé à d'ultimes négociations. Le premier ministre Begin s'est longuement entretenu avec le secrétaire d'Etat américain Cyrus Vance, alors que le vice-président Walter Mondale recevait le président Sadate à la base aérienne d'Andrews près de Washington. (Nos photos).

Lire nos informations en page 18



**Lausanne: l'enfance et le tourisme sous le même toit**

Le 21<sup>e</sup> Salon international du tourisme et des vacances et le 3<sup>e</sup> Salon international de l'enfance et de la jeunesse (Kid) ont été ouverts samedi au palais de Beaulieu, à Lausanne, où ils resteront ouverts jusqu'au 1<sup>er</sup> avril. C'est la première fois que ces deux manifestations se tiennent simultanément: en additionnant les 150 000 visiteurs de l'une et les 150 000 de l'autre, les organisa-

teurs espèrent faire de ce double salon - chacun conservant cependant son caractère propre - une grande foire jouant au printemps le rôle que joue le Comptoir suisse de Lausanne en automne.

Sur 25 000 m<sup>2</sup>, le salon des vacances présente les offices du tourisme de vingt-six pays et de plusieurs provinces françaises, des stands consacrés au

camping et au nautisme, une participation de l'Association suisse des radio-amateurs d'ondes courtes qui fête cette année son cinquantenaire. Il se veut le plus grand salon du tourisme et des vacances en Suisse. L'attraction de 1979 est un village d'Indiens Mohawk du Canada, fidèlement reconstitué et peuplé d'une trentaine d'artisans et de musiciens et danseurs costumés.

Occupant 15 000 m<sup>2</sup>, le salon «Kid 1979» est placé sous le signe de l'année internationale de l'enfant. A côté d'une exposition promotionnelle, commerciale et publicitaire, il comprend un secteur informatif et documentaire, consacré notamment à la prévention des accidents (Bureau suisse pour la prévention des accidents, brigades scolaires romandes), à l'enseignement, à l'alimenta-

tion saine, à l'édition et à la musique (Société des libraires et éditeurs, orchestres de jeunes), aux sports et aux jeux (patinage, jouets éducatifs). Le salon accueille l'Union internationale pour la protection de l'enfance (programme de reboisement du Sahel), la bibliothèque internationale de la jeunesse (Munich) et un théâtre italien de marionnettes.

La cérémonie d'ouverture

des deux salons a été marquée par des allocutions de MM. Claude Perey, président du Gouvernement vaudois, Jean-Pascal Delamuraz, syndic de Lausanne, Jean Cavadini, délégué du Conseil fédéral, Jean Cruchon, président de «Kid», et Hans Behrmann, président du salon des vacances.

Photos ASL





# La petite reine des enfants

## Bicyclette «Coronado»

Cadre en tube d'acier, freins à contre-pédale et sur jante roue avant, sonnette, garde-chaîne, pédales phosphorescentes, porte-bagage. Selle et guidon réglables.

**125.-** au lieu de 150.-

# MIGROS

Des avantages qui comptent.



Testée en laboratoire.



La direction de la

Société suisse d'assurances sur la vie, à Bâle

vous invite à faire connaissance avec son

## nouvel agent général

pour le canton du Valais

en la personne de M.

## MICHEL SCHMID



bilingue, et Valaisan d'origine, né en 1937 à Sierre, qui a suivi ses écoles primaires et commerciales dans cette ville.

De par son caractère ouvert et sociable, il a été au service externe ces vingt-six dernières années, lui permettant ainsi d'avoir un contact humain toujours agréable.

Entre-temps, il a obtenu en 1974 une maîtrise fédérale de représentant, puis a suivi une formation complémentaire qui lui permet de donner, au centre de formation professionnelle de Sion, des cours aux candidats à la maîtrise. A Lausanne, il est appelé comme expert pour la Suisse romande.

Président de la Ligue suisse de la représentation commerciale section Valais, et membre de nombreuses sociétés, il prend une part active à la vie publique du canton. De ce fait, M. Schmid est en possession d'une formation complète pour le poste que nous lui avons confié.

Nous profitons de l'occasion qui nous est offerte de remercier notre nombreuse clientèle et nous sommes heureux d'accueillir, au sein de notre société, la PAX-VIE, les assurés futurs, qui voudront bien continuer à nous faire confiance.



REPRÉSENTATION EN VALAIS

Les Fils de Joseph Bovio  
Produits agricoles  
Fully  
Tél. 026/5 36 10 / 5 33 64



LA QUALITÉ AU MEILLEUR PRIX

## Actuellement:

## Conditions morte saison!

## CANTON DE FRIBOURG

Emission

### 3% Emprunt 1979-87 de Fr. 30 000 000

destiné à la conversion ou au remboursement de l'emprunt 5% 1969-81 de Fr. 12 000 000, dénoncé par anticipation au 15 avril 1979 et au financement de travaux d'utilité publique.

### Conditions de l'emprunt

Durée	8 ans ferme
Coupages	titres au porteur de Fr. 5000 et Fr. 100 000
Coupons	annuels au 15 avril
Cotation	aux bourses de Bâle, Berne, Genève, Lausanne et Zurich
Prix d'émission	99%
Délai de conversion et de souscription	26 au 30 mars 1979, à midi
Libération	15 avril 1979

Les conversions et les souscriptions sont reçues sans frais par tous les sièges en Suisse des banques soussignées, où les demandes de conversion et les bulletins de souscription sont à votre disposition.

Banque de l'Etat de Fribourg  
Union des Banques Cantonales Suisses  
Consortium d'Emission de Banques Suisses  
Union de Banques Régionales et Caisses d'Epargne Suisses  
Groupement de Banquiers Privés de Suisse Alémanique

## L'exposition «Frères de nos frères» à l'ODIS



De gauche à droite: René Borgeaud (président du mouvement pour le Valais), M. Georges Pattaroni (président du tribunal du district I, à Monthey) et son épouse, François Meytain (ancien président de Saint-Maurice), Maurice Parvex (directeur de l'ODIS) et Régis Chanton (vice-président du mouvement).

SAINT-MAURICE. - Vendredi dernier, la bibliothèque cantonale et l'ODIS, par l'entremise de

M. Maurice Parvex, procédait au vernissage de l'exposition «Frère de nos frères», mouvement que

nous avons présenté dans nos colonnes. Les autorités locales étaient représentées par le président de la bourgeoisie, M. René Duroux, alors que le mouvement l'était par MM. René Borgeaud et Régis Cetto, respectivement président et vice-président de «Frère de nos frères» du Valais.

Cette exposition sera ouverte jusqu'au 7 avril et le vendredi 6 avril sera présenté, à 20 h. 30, au foyer franciscain, le film réalisé par la TV tessinoise *Adieu aux Andes*.

Une exposition qui permet aux visiteurs d'apprendre à connaître l'activité de «Frère de nos frères» dans le tiers monde.

## L'évolution des animaux en musique à Ollon



M. Vuadens mène avec bonheur le chœur de dames La Bruyère.

OLLON. - Le chœur de dames La Bruyère se produisait samedi soir à la grande salle d'Ollon pour le plus grand plaisir du public venu en nombre assister à ce spectacle. Sous la direction de M. René Vuadens avec, au piano, M<sup>me</sup> Anne-

Lise Bonvin, le chœur de dames chanta ce soir-là l'évolution des animaux.

Un programme riche, une interprétation remarquable, un enchaînement des plus heureux, en un mot: la réussite!

## Grand tournoi international de bridge à Monthey

MONTHEY. - Dimanche 8 avril aura lieu à Monthey un grand tournoi de bridge, dans le hall du Centre commercial. C'est la première fois que le club de bridge de Monthey organise un tournoi de cette importance. Les promoteurs espèrent pouvoir réunir une trentaine de tables de quatre joueurs, c'est-à-dire 60 paires, avec, parmi eux, des membres de l'élite suisse et étrangère.

Ce tournoi présente un caractère original par le fait que c'est la première fois en Suisse, que deux séances sont organisées le matin (10 heures) et l'après-midi (15 heures) de la même journée. Jusqu'à présent, la tradition était de fixer les séances l'après-midi et en soirée.

Une planche de prix superbe, à la hauteur de l'importance du tournoi, récompensera les gagnants, qui s'aligneront sous les ordres de l'arbitre Pierre Balmer.

## Une soirée remarquable à Roche

ROCHE. - La grande salle de Roche accueillait samedi soir les chorales de Roche et de Villeneuve pour leur soirée annuelle. Dirigées par André Pache, avec le concours de Danielle Dubois, soprano, et Josiane Pache, pianiste, ces deux chorales interprétèrent notamment des œuvres de Broquet, Mozart et J.-V. Gilles pour céder la place, en deuxième partie, au groupe vocal de Bex, les «Djebels» pour son fameux tour de chant.



M. André Pache dirigeant les chorales de Roche et de Villeneuve.



Un quintette de jeunes dont les prestations sont appréciées de l'ensemble des musiciens.

## «L'Espérance»... c'est aussi le renouvellement

VIONNAZ. - Présidée depuis trois ans par François Fracheboud, la fanfare L'Espérance, à l'occasion de son concert annuel de samedi dernier, a démontré que la continuité était assurée, grâce à une belle phalange de jeunes musiciens

breux jeunes éléments avec les anciens et les chevronnés. Les œuvres composant le programme du concert de samedi dernier ont été l'occasion de démontrer que musiciens et chef forment un ensemble bien soudé qui a de réelles qualités.

déjà sur les rangs et d'une douzaine qui se préparent très activement.

Le directeur René Vannay a donc l'assurance de pouvoir assumer, grâce à ses qualités de musicien-directeur, la soudure de ces nom-

## Un chœur mixte et... 140 petits chanteurs



Quelques membres du chœur mixte durant le concert de samedi dernier, avec à l'extrême droite M<sup>me</sup> Marie-Claire Cottet (présidente) et M. Arthur Zimmermann (25 ans de sociétariat).

COLLOMBEY. - La commune de Collombey-Muraz est certainement une de celles qui compte le plus de chanteurs avec son chœur de dames La Schola d'Illarsaz, sa chorale de Muraz et son chœur mixte de Collombey, auxquels il faut ajouter un chœur d'enfants de quelque 140 unités, pour une population de moins de 3000 habitants.

Samedi dernier, le chœur mixte que dirige M. Bernard Oberholzer

qui assume également la direction du chœur d'enfants, donnait son concert annuel avec la participation du chœur mixte de Collonges L'Echo d'Arbignon. Cette collaboration a été fort heureuse sur le plan musical, puisqu'elle a permis aux chanteurs et chanteuses d'interpréter des extraits de «Pays du lac» de Carlo Boller, avec accompagnement au piano par M. Lucien Genoud.

La présidente, M<sup>me</sup> Marie-Claire Cottet, a eu le plaisir de remettre le titre de membre d'honneur à MM. Pierre et Germain Quentin, Henri Gavillet et Alfred Chervaz pour 40 ans d'activité; ils recevront en outre, très prochainement, la médaille «bene merenti». Quant à MM. Raoul Cottet et Arthur Zimmermann, ils ont été congratulés pour respectivement 30 et 25 ans de sociétariat.

## Plus de 500 visiteurs



MONTHEY. - Vendredi et samedi, les journées «portes ouvertes» organisées par la direction des téléphones au nouveau central téléphonique de Monthey ont été un succès. Nombreuses ont été les classes des écoles communales supérieures qui ont saisi l'occasion pour profiter d'une information pour ne pas dire d'une forma-

tion sur l'extraordinaire développement des techniques des télécommunications.

Sur notre photo, des jeunes gens sont vivement intéressés par le système de raccordement des fils composant un câble de transmission.

99 ans au service de l'agriculture

Dans votre boîte aux lettres: les nouvelles cartes doubles de PRO INFIRMIS.

Un cœur en or pour les handicapés

COLLECTE DE PÂQUES PRO INFIRMIS

## Château d'Aigle: la grande salle devient la «salle des communes»

AIGLE. - L'Association pour le château d'Aigle tenait, samedi dernier, ses assises annuelles dans la grande salle du château.

Le président, M. Paul Anex, relève la présence du préfet d'Aigle, M. Pierre Mayor, ainsi que du syndic d'Aigle, M. Alfred Pirolet. M. Michel Lack lit le procès-verbal de la dernière assemblée, avant que le président ne donne son rapport sur l'exercice 1978, mettant en exergue les travaux effectués à ce jour, ainsi que les nouvelles étapes prévues et les perspectives d'avenir quant aux différentes parties du château ayant été ou restant encore à restaurer.

Au chapitre des rénovations et des nouveautés, signalons «l'habillement» de la grande salle, qui sera dorénavant appelée la salle des communes, arborant fièrement les blasons de toutes les communes des préalpes vaudoises, ces dernières ayant offert leur armoirie. De même d'ailleurs que les channes trônant superbement sur un vaisselier rafraîchi. Le petit salon a pris, depuis la dernière assemblée, allure et, dans la petite salle située au-dessus de la fontaine, il ne manque plus que deux fenêtres et l'éclairage pour achever sa transformation. Des travaux qui seront d'ailleurs vraisemblablement terminés d'ici une quinzaine de jours.

M. Anex devait relever qu'en ville, la signalisation s'est bien



De gauche à droite, MM. Willy Jaggi, trésorier, Paul Anex, président et Michel Lack, secrétaire de l'Association pour le château d'Aigle.

améliorée. Quant au chemin d'accès au château, s'il n'a pas encore été rénové, peut-être trouvera-t-il un jour la restauration qu'il mérite...

Parmi les projets de l'association, son président mentionna, entre autres, la salle du haut fourneau réclamant un peu de fraîcheur, ainsi que deux salles mises à disposition du musée du sel.

En ce qui concerne les places de parc aux abords immédiats du château, des solutions tendent à se dessiner.

Relevons enfin sur le plan des finances, l'emprunt provisoire que l'association s'est vu obligée de contracter afin de pourvoir au manquement de la Confédération qui ne s'est pas encore acquittée de

sa part. Sur les 2 300 000 francs investis dans le château d'Aigle, le tiers, correspondant à la part confédérale, n'a, en effet, pas encore été couvert.

L'association pour le château ne perd cependant pas l'espoir...

## Relève assurée à l'Union instrumentale

BEX. - L'Union instrumentale de Bex conviait samedi soir ses fidèles à assister, à la grande salle, à son concert annuel, dirigé par Jacky Ramoni.

Au programme, des œuvres de Honegger, Dvorak, Löffler et Tschannen, notamment, avec, en

deuxième partie, la présentation de l'école de musique et la production des tambours. Les majorettes bellines ne manquaient pas à l'appel et la parfaite présentation de cette soirée permit aux personnes présentes de ressentir une satisfaction bien légitime.



A écouter l'école de musique, on se dit que la relève de l'Union instrumentale se présente sous d'heureux auspices!

«CYNAR pour changer un peu»

Sierre

Pharmacie de service. - Pharmacie Lathion, tél. 551074.

Hôpital d'arrondissement. - Heures des visites: semaine et dimanche de 13 h. 30 à 15 h. 30 et de 18 heures à 19 h. 30. En privé de 13 h. 30 à 20 h. 30. Prière d'observer strictement ces heures.

Clinique Sainte-Claire. - Heures des visites: en privé: de 10 à 20 heures; en commune: de 13 à 16 heures et de 19 à 20 heures; en pédiatrie: de 15 à 17 heures; en maternité: de 12 à 14 heures, de 15 à 16 heures et de 19 à 20 heures.

Centre médico-social régional, hôtel de ville, aile ouest, tél. 555151.

Soins: à domicile, soins au centre, du lundi au vendredi, de 13 h. 30 à 14 h. 30.

Consultations pour nourrissons: sur rendez-vous, de 13 h. 30 à 16 h. 30, mardi et jeudi.

Cours: «Soins à la mère et à l'enfant».

Service d'aides familiales: responsable Michelle Fasnacht.

Assistantes sociales: service de la jeunesse, de la famille, du 3<sup>e</sup> âge, centre social.

Services spécialisés: (peuvent être atteints au même numéro).

- Service social pour handicapés (AVHPM); Service psycho-social; Ligue valaisanne contre les toxicomanes; Office cantonal des mineurs; Ligue valaisanne contre le rhumatisme; Caritas Valais; Service médico-pédagogique/Erziehungsberatung (tél. 571171).

Samaritains. - Dépôt d'objets sanitaires, téléphone 552072 et 556042.

Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111

Ambulance. - SAT, tél. 556363.

Auto-secours pour pannes et accidents des garagistes valaisans. - 24 heures sur 24.

Garages siérois, jour et nuit; 555550.

Auto-secours siérois. - 24 heures sur 24.

Téléphone 552424. SOS - Pannes - Accidents.

Grôte Samaritains. - Objets sanitaires et matériels de secours, tél. 581444.

Pompes funèbres. - Jean Amoos, téléphone 551016. Eggs et Fils, tél. 551973.

Groupe AA. - Chipipi, tél. 557681.

A l'écoute (La main tendue). - Difficultés, problèmes, angoisse, solitude, etc. 24 heures sur 24, tél. 143.

Bibliothèque. - Tél. 551964 - Ouverture: lundi, mardi, mercredi, vendredi, de 14 h. 30 à 18 h. 30; jeudi, de 14 h. 30 à 20 h. 30; samedi, de 10 à 11 h. 30 et de 14 h. à 16 h. 30.

Bibliothèque Aslec. - Ouverture: mardi, 17 à 19 h.; mercredi, 15 à 19 h.; jeudi et vendredi, 17 à 19 h.; samedi, 15 à 17 h.

Centre de loisirs et culture Aslec. - Ouvert du mardi au samedi de 9 à 12 heures et de 14 à 17 heures, ainsi que le soir selon programme propre des activités. Tél. 556551.

Centre d'information planning familial. - Mardi et vendredi, de 14 heures à 15 h. 30 ou sur rendez-vous, tél. 555818. Permanence téléphonique tous les jours entre 8 et 9 heures.

Adresse: hôtel de ville, bureau N° 10.

Centre d'information permanente socio-culturelle. - Le programme des manifestations de la quinzaine, tél. 556600.

Dancing La Locanda. - Ouvert tous les soirs dès 21 h. 30, tél. 551826.

Taxi Saint-Léonard. - Service jour et nuit, tél. 027/311269.

Sion

Médecin de garde. - Le N° 111 renseignera.

Pharmacie de service. - Lundi 26 et mardi 27, Bonvin, 23 55 88.

Mercredi 28 et jeudi 29, Zimmermann, téléphone 221036-232058.

Vendredi 30 et samedi 31, de Quay, 221016.

Dimanches et fêtes: 9 h. - 12 h., 15 h. - 21 h. Jours ouvrables: 8 - 12 h., 15; 13 h. 45 - 21 h.

En dehors de ces heures: pour ordonnances médicales urgentes seulement: 212191 (poste de police); sursaxe de 5 francs.

Service dentaire d'urgence. - Téléphone 111.

Hôpital régional. - Permanence médicale assurée pour tous les services. Heures des visites, tous les jours de 13 à 15 heures et de 19 à 20 heures. Tél. 211171.

Permanence femmes. - Contact, aide, information. Du lundi au vendredi de 9 à 11 heures et de 19 à 20 heures. Tél. 027/234825 ou 027/234151.

Permanence Association des parents de Sion et environs. - L'APS répond tous les lundis, de 19 à 21 h., 229591.

Ambulance. - Police mun. Sion, tél. 212191.

Dépannage électricité et carburateur. - 24 heures sur 24, tél. 225716.

Auto-secours séduinois. - 24 heures sur 24, tél. 231919. SOS pannes - accidents.

Auto-secours pour pannes et accidents des garagistes valaisans. - 24 heures sur 24.

Garage Olympic, A. Antille, Sion, téléphone jour, 233582, nuit, 233776.

Dépannage Installations frigorifiques. - Samedi et dimanche sans supplément: Val-Frigo-Technic Sion-Crans, tél. 027/231602

Service de dépannage du 0,8% - Téléphone 382363 et 863450.

Pompes funèbres. - Barras S.A., tél. 221217. Max Perruchoud, tél. 221699, 550302, 551848. Voefray, tél. 222830.

Garderie. - Lundi, mardi, jeudi et vendredi de 14 heures à 16 h. 30 au rez-de-chaussée de l'école protestante.

Service social de la commune de Sion, avenue de la Gare 21, tél. 228688.

Dispensaire médical: ouvert l'après-midi.

Crèche - garderie d'enfants: ouverte de 7 heures à 18 h. 30.

Consultations pour nourrissons, cours de puériculture Croix-Rouge «Soins à la mère et l'enfant»: tél. 233096. Renseignements et inscriptions, l'après-midi du lundi au vendredi, de 14 à 18 heures.

AA. - Réunion le mardi à 20 h. 30, rue Saint-Guérin N° 3, au-dessus du Parking.

Croix d'Or, centre d'accueil. - Bâtiment service social, chaque vendredi dès 20 heures.

Service d'aides familiales. - M<sup>me</sup> Oggier-Meytain, rue du Chanoine-Berchtold 20, Sion, tél. 228622 du lundi au vendredi de 8 heures à 11 heures et de 17 à 19 heures.

Centre de planning familial, Service famille-jeunesse. - Consultation sur rendez-vous, avenue de la Gare 21, salle N° 24, le lundi et le vendredi après-midi et le mardi soir. Téléphone 234648 de 14 h. 30 à 15 h. 30.

Bibliothèque municipale. - Ouverte les mardi et mercredi de 15 à 19 heures et jeudi et vendredi de 14 à 18 heures.

Baby-sitters. - Tél. 223820 et 229663 durant les heures des repas et 22 42 03 le matin.

Châteauneuf-Conthey. - Piscine Résident-Parc, ouverte/chauffée. Bassin 17x7 m.

Taxis de Sion. - Service permanent et station centrale gare, tél. 223333.

Dancing le Gallon. - Ouverture tous les soirs dès 22 heures. Dimanche fermé.

Dancing La Matze. - Ouvert jusqu'à 3 heures, tél. 224042.

Consommateur-Information. - Rue de la Porte-Neuve 20, le jeudi de 14 à 16 heures.

Musée des costumes - Vivarium. - Route de Sierre, Uvrier, ouvert: tous les jours, sauf lundi, de 13 h. 30 à 18 h. 30.

Nendaz-Station. - Discothèque scotch-bar Lapin Vert, tous les soirs dès 22 h. à 3 h.

Samaritains. - Dépôt d'objets sanitaires téléphone 221158, M<sup>me</sup> G. Fumeaux, avenue Pratifiori 29, ouvert de 11 à 13 heures.

Pharmacie de garde, Ardon. - M<sup>me</sup> Mireille Turci, 861164.

Galerie Grande-Fontaine. - Expo Dominko et J.-M. Schwaller, jusqu'au 21 avril.

Martigny

Pharmacie de service. - Téléphoner au N° 111

Médecin de service. - Appeler le numéro 111.

Hôpital. - Heures des visites, chambres commune tous les jours de 13 h. 30 à 15 heures et de 19 à 20 heures; privées de 13 h. 30 à 20 heures.

Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111

Ambulance officielle. - Tél. 22413 et 21552.

Pompes funèbres. - Ed. Bochatay, 22295, Gilbert Pagliotti, 22502. Marc Chappot et Roger Gay-Crosier, 22413 et 21552.

Centre de planning familial. - Avenue de la Gare 28, tél. 26680.

Dépannage jour et nuit. - ACS Martigny, téléphone 026/23232.

Dépannage et accidents. - Carrosserie Pierre Germano, 22540.

A.A. - Groupe de Martigny, réunion le vendredi à 20 h. 30, local Notre-Dame-des-Champs N° 2. Tél. 026/2 11 55 et 5 44 61 et 8 42 70.

Groupe alcooliques anonymes «Octodure». - Bâtiment de la Grenette, Martigny: réunion tous les mercredis à 20 h. 30 SOS, téléphone 2 49 83 et 5 46 84.

Service d'aide familiale: renseignements, M<sup>me</sup> Philippe Marin, ch. Prairie 3, Martigny, tél. 23842, tous les jours de 7 à 9 h. et dès 18 h.

Fondation Pierre Gianada, musée gallo-romain, du 1.10 au 31.5., de 10 à 12 h. et de 14 à 18 heures, et exposition «L'enfant dans le monde».

Bibliothèque municipale. - Mardi, de 15 à 17 h.; mercredi, de 15 à 17 h. et de 19 h. 30 à 20 h. 30; vendredi, de 15 à 17 h.; samedi, de 15 à 17 h.

Saint-Maurice

Pharmacie de service. - Pharmacie Gaillard, tél. 651217.

Médecin de service. - En cas d'urgence en l'absence de votre médecin habituel, clinique Saint-Amé, tél. 651212.

Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111

Pompes funèbres. - Albert Dirac, tél. 651219, François Dirac, tél. 651514.

Samaritains. - Dépôt de matériel sanitaire, Marie Rappaz, ch. des Iles, tél. 652339.

Exercices: 2<sup>e</sup> mardi du mois, dès 20 heures.

Service médico-social du district. - Hospice Saint-Jacques, tél. 652333.

Monthey

Pharmacie de service. - Pharmacie Raboud, tél. 713311.

Médecin. - Service médical jeudi après-midi, dimanche et jours fériés, tél. 711192.

Samaritains. - Matériel de secours, téléphone 71 14 54 et 71 23 30.

Ambulance. - Tél. 716262.

Hôpital. - Heures des visites, chambres communes et mi-privées, mardi, jeudi, samedi et dimanche, de 13 h. 30 à 15 heures; privées, tous les jours de 13 h. 30 à 19 heures.

Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le 111.

Pompes funèbres. - Maurice Clerc, 716262, J.-L. Marmillod, 712204, Antoine Rithner, 713050.

Dancing Treize Etoiles. - Ouvert jusqu'à 3 h. Fermé le lundi.

Taxis de Monthey. - Service permanent, station place Centrale, tél. 71 48 84.

CIRENAC. - Centre d'information de régulation des naissances et d'aide aux couples, tél. 716611.

Dépannage. - Téléphone jour et nuit: 714337.

Bar Le Corso. - Ouverture jusqu'à 24 heures.

Centre Fitness du Chabiais. - Tél. 714410 piscine chauffée, saunas, solarium, gym., ouverture de 8 à 21 heures.

Alcooliques anonymes. - Réunion tous les mardis au café Industriel, à 20 h. 30. Roger, tél. 711832; Jean, tél. 711339.

Viège

Pharmacie de service. - Pharmacie Burret, 462312.

Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111

Brigue

Pharmacie de service. - Pharmacie Marty, tél. 231518.

Alcooliques anonymes. - Réunion tous les jeudis à 20 h. 15, au café des Cheminots, tél. 234353, 236246 et 238042. Naters, tél. 231261.

Dépôt de pompes funèbres. - André Lambriger, tél. 237337.

Patrouilleurs TCS. - Tél. 022/140 ou 031/140.

AUJOURD'HUI madame

Un menu

Crevettes
Rôti de porc
Poireaux à la ménagère
Fromage
Fruits rafraîchis

Le plat du jour

Poireaux à la ménagère

Préparation: dix minutes. Cuisson: trente-cinq minutes.

Ingrédients: 8 gros poireaux, la crème de lait bouilli prélevé pendant deux ou trois jours, une cuillerée à soupe de crème fraîche, le jus d'un demi-citron, 40 g de beurre, une cuillerée à café de féculé, une cuillerée à soupe de lait, sel et poivre.

Epluchez et lavez soigneusement les poireaux. Faites-les cuire vingt ou vingt-cinq minutes dans l'eau bouillante salée.

Egouttez-les bien et faites-les revenir quelques instants dans un sautoir avec le beurre.

Battez la crème de lait et la crème fraîche à la fourchette. Versez sur les poireaux, laissez mijoter sept à huit minutes.

Délaissez la féculé dans le lait froid. Ajoutez dans les poireaux le jus de citron, puis la féculé. Liez doucement à feu doux. Rectifiez l'assaisonnement. Servez très chaud.

Les petits trucs du cordon bleu

Vous pouvez ajouter quelques bananes à la salade d'endives.

La salade de chou de Bruxelles est excellente assaisonnée avec deux jaunes d'œufs crus et un peu de parmesan.

Pour le gâteau de riz, il faut cuire d'abord le riz cinq minutes à l'eau bouillante, puis au lait.

Les secrets de l'ail: Une seule gousse d'ail soigneusement épluchée et sans la moindre égratignure donne une saveur toute nouvelle au vinaigre de vin, si vous l'introduisez dans la bouteille qui le contient.

Plusieurs gousses d'ail, non épluchées, mais bien essuyées, jetées en compagnie des pommes de terre dans l'huile de la friteuse qui les attend en grésillant, apportent aux frites ordinaires un accent savoureux.

Les conseils de la manucure

Ne coupez jamais vos ongles avec des ciseaux ou une pince, car les ongles sont formés de lamelles superposées qui se soudent les unes aux autres au fur et à mesure que l'ongle pousse, et vous risquez de les décoller. Le mieux est donc d'utiliser une lime souple de carton (on en vend partout sans «forcer» dans les coins.

Avant de passer le vernis, pensez à tonifier les ongles avec une huile vita-

Le moyen d'aimer une chose est de se dire qu'on pourrait la perdre. Chesterton

minée ou par un bain d'huile d'olive tiède.

Pour la souplesse de vos mains: massage circulaire en insistant sur les articulations et en remontant jusqu'aux coudes avec une crème de soin.

Pour garder vos mains douces, sinon blanches, frottez-les de temps à autre avec quelques gouttes d'huile d'amande douce auxquelles vous aurez mélangé quelques gouttes de jus de citron. Il faut très peu de cette préparation lors de chaque massage. Massez doucement avant d'essuyer.

A propos de télévision

Plusieurs enquêtes nous révèlent des choses fort intéressantes:

Il apparaît que dans les pays dotés de plusieurs chaînes de TV, les enfants de 10 à 13 ans passent en moyenne 20 à 23 heures par semaine devant le petit écran. Il semble que, pour la plupart, les enfants savent plus vite que les adultes se dégager de son attrait pour retourner à d'autres occupations, ils lisent alors moins d'illustrés en bandes dessinées, vont moins au cinéma, mais conservent des habitudes de lecture vers livres et journaux ne faisant pas aussi largement appel à l'image, et ils tournent pour une large part aux formes de loisirs et de jeux actifs.

On constate que les enfants de 6 ans, dont les parents possèdent la TV, ont un vocabulaire plus riche que les autres, mais une certaine fatigue nerveuse se remarque chez les enfants à qui l'on permet de regarder la TV trop longtemps et qui se couchent tard.

Variétés

Connaissez-vous l'autruche?

Savez-vous que le cuir d'autruche revient à la mode? Et que des maîtres de la mode l'ont utilisé dans leurs collections pour créer des manteaux, blousons, chaussures, bottes, gants, chapeaux... et même des casques de moto! Maintenant, savez-vous que, selon les ornithologues, cet étrange oiseau serait né avec l'univers, voilà quelque 800 millions d'années? Qu'il y a 4000 ans, la plume d'autruche était en Egypte, le symbole de la justice parce que, sur le corps de l'oiseau, toutes les plumes sont de la même longueur? Que Firmin, empereur de Babylone attelait son coche à de superbes autruches?

K vous parle...

N° 223

... Il y a toujours du nouveau «AUX GALERIES DU MIDI»

QUI N'A PAS ENCORE SON TOUT GROS LAPIN EN CHOCOLAT?



Pour un montant d'achats de Fr. 100.- et plus effectués dans la journée dans nos différents départements, sauf à l'alimentation, vous recevez en cadeau un superbe LAPIN EN CHOCOLAT

Sans exception, vous ferez toutes vos emplettes en nos magasins, la marchandise y est plus belle, de qualité supérieure. En procédant ainsi, vous êtes toujours gagnants.

DU NOUVEAU AU DÉPARTEMENT LINGERIE POUR DAMES

A l'achat d'un SOUTIEN-GORGE «GRACITA» vous recevez en cadeau un SET DE TOILETTE.

Nous vous avisons également que la collection de bain est déjà arrivée. C'est le moment, Mesdames, de faire votre sélection. Des conseillers et des vendeuses discrètes sont à votre disposition pour vous aider judicieusement à résoudre tous vos problèmes de silhouette.

LES SOUS-VÊTEMENTS «JOCKEY»

Durant cette semaine encore, à l'achat de trois slips ou de trois maillots «JOCKEY» vous recevez gratuitement un slip fantaisie.

Les SLIPS «JOCKEY» unis pour messieurs sont à Fr. 7.90
Les MAILLOTS «JOCKEY» unis pour messieurs sont à Fr. 8.90

Pour garçons, les SLIPS OU MAILLOTS «JOCKEY» unis sont à Fr. 5.75 pour 6 ans, à Fr. 6.25 pour 8 et 10 ans, à Fr. 6.75 pour 12 et 14 ans. A l'achat de trois pièces, les garçons reçoivent également un slip fantaisie gratuitement.

Décidément cette semaine est la semaine des cadeaux.

GRAND CONCOURS SIGG



Pour peu que vous ayez le nez fin, celui-ci vous permettra à présent de gagner un beau prix. Car SIGG tire au sort de merveilleux voyages pour les participants:
1er prix: 2 semaines de vacances en Sardaigne.
2e prix: 2 semaines de vacances sur l'île de Corfou.
3e prix: vol interville à Budapest.
Tous les prix pour 2 personnes.
Plus 50 prix de consolation: une casserole SIGG Fiesta d'une valeur de Fr. 60.- chacune.



Tous les renseignements vous sont fournis à la caisse principale du premier sous-sol.

ACTIONS DE LA SEMAINE

CHEMISES UNISEXES POUR ENFANTS, manches longues, 100% coton, différents coloris, 2 pièces pour Fr. 15.-
PYJAMAS POUR MESSIEURS, en coton imprimé Fr. 19.80 et Fr. 25.-
PULLS unisexes «JOHN TRAVOLTA» Fr. 39.80

LE DÉPARTEMENT ALIMENTAIRE DES MAGASINS KUCHLER

vous suggère cette semaine:

RÔTI DE GÉNISSE dans l'épaule le kg Fr. 17.80
RAGOÛT DE GÉNISSE, 1<sup>e</sup> choix le kg Fr. 12.90
FOIE DE GÉNISSE le kg Fr. 6.90
POULETS FRAIS DU VALAIS le kg Fr. 6.-
FROMAGE À RACLETTE DU VALAIS 1<sup>e</sup> choix le kg Fr. 13.50
CONCOMBRES «HERO» le bocal de 800 g Fr. 2.35
GORON «L'OR DES GALERIES» la bouteille de 7/10 Fr. 4.95

TOUT EST TELLEMENT SUPÉRIEUR AU DÉPARTEMENT ALIMENTAIRE DES MAGASINS KUCHLER

KUCHLER - PELLET S.A. AUX GALERIES DU MIDI SION

# CINEMAS

**SIERRE Bourg** Tél. 027 55 01 18  
Lundi à 20 h. 30 - 16 ans  
Le grand film du moment  
**LE SUCRE**  
Avec Depardieu et Carnet

**SIERRE Casino** Tél. 027 55 14 60  
Cinéma + culture à 20 h. 30  
Beau comme on ne saurait le décrire  
**LE MIROIR**  
Le nouveau film d'Andrei Tarkovsky

**MONTANA Le Casino** Tél. 027 41 27 64  
Ce soir à 21 heures - 18 ans  
**LA PLUIE DU DIABLE**  
mit deutsche Titel  
Ernest Borgnine et Ida Lupino dans un film d'horreur

**CRANS Le Cristal** Tél. 027 41 11 12  
Aujourd'hui à 17 heures et 21 heures - 18 ans  
**L'UNE CHANTE, L'AUTRE PAS**  
d'Agnès Varda avec Thérèse Linstard  
Un chef-d'œuvre nommé femme!  
A 23 heures - 18 ans  
**LA PLUIE DU DIABLE**  
avec Ernest Borgnine  
Horreur et maléfice

**HAUTE-NENDAZ Cinalpin**  
Aujourd'hui : RELACHE

**SION Arlequin** Tél. 027 22 32 42  
Ce soir à 20 h. 30  
Connaissance du monde  
**LE BRÉSIL**

**SION Capitole** Tél. 027 22 20 45  
Ce soir à 20 h. 30 - 16 ans  
**LE CONVOI DE LA PEUR**  
avec Roy Scheider et Bruno Cremer

**FULLY Michel**  
Aujourd'hui : RELACHE  
Jeudi - 16 ans  
**LE VENGEUR AUX POIGNETS D'ACIER**  
Dès vendredi - 18 ans  
**A NOUS... LES LYCÉENNES**

**MARTIGNY Corso** Tél. 026 2 26 22  
Aujourd'hui et demain à 20 h. 30 - 16 ans  
Un « classique » du film « karaté »  
**LE VENGEUR AUX POIGNETS D'ACIER**  
avec la participation de Bruce Lee

**MARTIGNY Etoile** Tél. 026 2 21 54  
Ce soir à 20 h. 30 - 14 ans  
Film d'art et d'essai  
**MOLIERE (1<sup>re</sup> partie)**  
écrit et réalisé par Ariane Mnouchkine

**ST-MAURICE Zoom** Tél. 025 3 76 86  
Aujourd'hui : RELACHE  
Mercredi à 20 h. 30 - 14 ans  
Film d'art et d'essai  
**MOLIERE (1<sup>re</sup> partie)**

**MONTHEY Monthéolo** Tél. 025 71 22 60  
Ce soir à 20 h. 30 - Admis dès 14 ans  
Vous rirez pendant deux heures avec  
**COMME SUR DES ROULETTES**  
Le dernier film de Nina Companeez

**MONTHEY Plaza** Tél. 025 71 22 61  
Ce soir à 20 h. 30 - 16 ans  
Ugo Tognazzi (La cage aux folles)  
Ornella Muti (Les nouveaux monstres)  
dans  
**DERNIER AMOUR**  
Le dernier film de Dino Risi

**BEX Rex** 63 21 77  
Ce soir à 20 h. 30 - 18 ans révolus  
**LES PUCELLES AU LIT**  
Strictement pour adultes

**LOTÉRIE A NUMÉROS**  
Tirage du samedi 24 mars :  
**3 5 16 35 36 37**  
Numéro complémentaire : 12.  
Somme totale attribuée aux gagnants :  
1.813.935 francs.

# TÉLÉVISION

## tv Suisse romande

- 17.00 Point de mire
- 17.10 Au pays du Ratamiau  
Une émission de jardin d'enfants.
- 17.30 Téléjournal
- 17.35 Présentation des programmes
- 17.40 La famille Mal-Léché
- 17.45 La récré du lundi  
Le Club des détectives : les faux-monnayeurs
- 18.05 Les petits plats dans l'écran  
Ce soir : nos nourritures : le lapin avec une recette de râble minute.
- 18.35 Système D  
Le jeu des incollables.
- 18.55 Passe et gagne
- 19.15 Présentation de la «Flûte enchantée»
- 19.30 Téléjournal
- 19.45 Un jour, une heure  
Edition spéciale en direct de Washington  
La paix au Moyen-Orient
- 20.25 En direct et en stéréophonie du Grand Théâtre de Genève :  
La flûte enchantée  
Opéra en deux actes de W.-A. Mozart.  
L'Orchestre de la Suisse romande est placé sous la direction de Rolf Reuter.
- 23.40 Téléjournal

## tv Suisse alémanique

- 17.00 Allemand (12)
- 17.30 TV-Junior
- 18.00 Carrousel  
Musique et informations
- 18.45 Fin de journée
- 18.50 Téléjournal
- 19.05 Die unsterblichen  
Methoden des Franz Josef Wanninger  
Le dernier couteau. Série
- 19.35 Point chaud
- 20.00 Téléjournal
- 20.35 Stubete  
Im Rossfall z'Urnäsch, divertissement folklorique Appenzell
- 20.25-23.40 La flûte enchantée, de Mozart  
Voir TV romande
- 21.15 Le journal d'un chimpanzé  
Film de Jörg Hess
- 22.10 Téléjournal
- 22.25-23.35 «Knackuss»  
Les manœuvres du 4<sup>e</sup> corps d'armée

## tv Suisse italienne

- 17.50 Téléjournal
- 17.55 Pour les tout-petits
- 18.20 Retour en France  
Cours de français (26)
- 18.50 Téléjournal
- 19.05 Objectif sport
- 19.35 Elections cantonales tessinoises  
Conférence de presse du PPD
- 20.15 Magazine régional
- 20.30 Téléjournal
- 20.50 Elections cantonales tessinoises  
Comment voter
- 20.55 Civilisation  
Une série de Kenneth Clark. 8. La lumière de l'expérience
- 21.45 Itzhak Perlman et Pinchas Zukerman en concert (1)
- 22.35-22.45 Téléjournal

## tv France 1

- 12.15 Réponse à tout
- 12.33 Midi première
- 13.00 TF1 actualités
- 13.35 Magazines régionaux
- 13.50 Les après-midi de TF1 d'hier et d'aujourd'hui  
13.50 Variétés. 14.05 Une rivière à truites. 14.25 Minouche. 14.50 Les rendez-vous de Mireille. 15.10 Les mains d'or. 16.25 Le nouveau souffle. 16.35 Séquence musicale. 16.45 Grand-père Viking
- 17.58 TF quatre
- 18.27 Pour chaque enfant
- 18.34 L'île aux enfants
- 18.57 C'est arrivé un jour  
Midi sonnait au clocher d'un lointain village
- 19.12 Une minute pour les femmes  
Enfants : jouer, un besoin quotidien
- 19.20 Actualités régionales
- 19.44 Les inconnus de 19 h. 45  
L'arbitre : Sim; les deux supporters : Michel Muller et André Gaillard
- 20.00 TF1 actualités  
L'avenir du futur:
- 20.35 Le pont de Cassandra  
Un film de George Pan Cosmatos, avec: Sophia Loren, Richard Harris, Ava Gardner, Burt Lancaster, Martin Sheen, Ingrid Thulin, Lee Strasberg, Alida Valli, etc.  
Débat: virus sans frontière  
**TF1 actualités**

## tv Antenne 2

- 12.03 Quoi de neuf?
- 12.15 Les compagnons de Jéhu  
8. L'or et le plomb. Série de Michel Drach, avec: Claude Giraud, Yves Lefebvre, Michaël Munzer, etc.
- 12.45 A2 1<sup>er</sup> édition du journal
- 13.20 Page spéciale
- 13.35 Magazine régional
- 13.50 Une Suédoise à Paris  
Feuilleton de Patrick Saggio. Avec: Merete Degenkolw, etc.
- 14.03 Aujourd'hui madame  
Collections du prêt-à-porter pour l'été
- 15.05 Geneviève  
Téléfilm d'Henry Cornelius. Avec: John Gregson, Dinah Sheridan, Kenneth More, etc.
- 16.25 CNDP
- 17.25 Fenêtre sur...  
Parlons de médecine: la jaunisse
- 17.50 Récité A2
- 18.35 C'est la vie
- 18.55 Des chiffres et des lettres
- 19.20 Actualités régionales
- 19.45 Top club
- 20.00 Journal 3<sup>e</sup> édition
- 20.35 A Gift of Song  
(Don d'une chanson). Un concert au profit de l'UNICEF donné aux Nations unies à New York  
Avec: Abba, Bee Gees, Rita Coolidge et Kris Kristofferson, etc.
- 21.40 Question de temps  
L'Europe et la santé
- 22.40 Chefs-d'œuvre en péril  
Les peintures murales
- 23.10 Journal 4<sup>e</sup> édition

## tv France Régions 3

- 18.30 FR3 jeunesse
- 18.55 Tribune libre
- 19.10 Soir 3
- 19.20 Actualités régionales
- 19.40 La télévision régionale
- 19.55 Il était une fois l'homme
- 20.00 Les jeux de 20 heures
- 20.30 Un homme de trop  
Un film de Costa Gavras. Avec: Michel Piccoli, François Périer, Marc Porel, Patrick Préjean, etc.
- 22.20 Soir 3

## tv Allemagne 1-2-3

**ALLEMAGNE 1.** - 16.15 Tendresse et 3<sup>e</sup> âge. 17.00 Pour les enfants. 17.50 Téléjournal. 18.00 Programmes régionaux. 20.00 Téléjournal. 20.15 King (1), série. 21.15 Investir au tiers monde. 22.00 So'né une so'né. 22.30 Le fait du jour. 23.00 Ein toller Bluff, film. 0.35-0.40 Téléjournal.

**ALLEMAGNE 2.** - 17.10 Danke schön, es lebt sich, série. 17.40 Plaque tournante. 18.20 Les protocoles de monsieur M., série. 19.00 Téléjournal. 19.30 Disco 79. 20.15 A vous de juger. 21.20 Ein Frieden für die armen Seelen, téléfilm. 22.50-23.20 Téléjournal. 23.20 Fin des émissions.

**ALLEMAGNE 3.** - 18.00 Pour les petits. 18.30 Telekolleg I. 19.00 Mon chef et moi, série. 19.35 Le magazine des animaux. 20.20 Document 1939. 20.40 A vous Horst Stern. 21.30 Rock-Follies, série. 22.25-22.55 Agriculture 2000.

## tv Autriche 1

**AUTRICHE 1.** - 10.30-11.55 Adoptiertes Glück, film. 17.00 AM, DAM, DES. 17.25 Fifi Brindacier. 18.00 Robinsons suisses, série. 18.25 Téléjournal. 18.30 Programme familial. 19.00 Images d'Autriche. 19.30 Magazine culturel et sportif. 20.00 Télé-sports. 21.00 Les rues de San Francisco, série. 21.45 Informations. 21.50-22.05 Téléports.



(FR3) A 20 h. 30 : Un homme de trop.

# RADIO

## Radio romande I

- Informations à toutes les heures de 6.00 à 23.00 (sauf à 21.00) et à 12.30 et 23.55
- 6.00 Top-matin  
Le journal d'informations et variétés
  - 6.00 7.00, 8.00 Editions principales
  - 6.20 Top-secret
  - 6.30 Top-régions
  - 6.40 Quelqu'un
  - 6.50 Top-sports
  - 7.20 Top-enfants
  - 7.32 Billet d'actualité
  - 7.45 Echanges
  - 8.05 Revue de la presse romande
  - 8.25 Memento des spectacles et des concerts
  - 8.35 A propos  
par Catherine Michel
  - 8.45 Top à...
  - 9.05 La puce à l'oreille  
Musique, évocation, contact, service, avec l'équipe du matin
  - 10.30 Des mots... et merveille  
par Colette Jean
  - 12.05 Le coup de midi  
Jeux, humour et promotion  
Est-ce ta fête?  
Un jeu de Michel Dénériaz
  - 12.30 Le journal de midi  
Edition principale et magazine d'actualité

## Radio romande II

- 7.00 Les titres de l'actualité
- 7.05 (s) Suisse-musique  
Production: Radio suisse alémanique  
Œuvres de G.-F. Haendel, J. D. Zelenka, J.-C. Bach, J. Mysliveček, M. Clementi, L. van Beethoven, F. Kuhlau
- 9.00 Journal à une voix
- 9.05 Le temps d'apprendre  
Cours d'anglais
- 9.30 La psychologie du développement de l'enfant
- 9.45 Idées en cours  
par J. Deshusses
- 10.00 Portes ouvertes sur l'école  
L'école: la parole aux enfants
- 11.00 (s) Polyvalence de la musique  
Y. Xenakis  
L. van Beethoven
- 12.00 (s) Stéréo-balade  
par J.-P. Hautier
- 12.50 Les concerts du jour  
Formule 2
- 13.00 Le journal de la mi-journée journée
- 13.15 (s) Vient de paraître  
par Pierre Perrin  
H. Wieniawski  
F. Liszt  
F. Mendelssohn-Bartholdy  
L. van Beethoven
- 14.00 Réalités  
par Vera Florence
- 15.00 (s) Suisse-musique  
Production: Radio suisse alémanique  
F. Schubert, R. Schumann  
A. Schönberg
- 17.00 (s) Hot line  
Rock line  
par G. Suter et P. Grandjean

## Jazz Ilne

- 18.00 Jazz Ilne  
John Coltrane, 2<sup>e</sup> période, par M. Magnoni  
Blues et Gospel, par W. Leiser
- 18.50 Per i lavoratori italiani in Svizzera
- 19.20 Novitads  
Informations en romanche
- 19.30 Journal à une voix  
par G. Valbert et Y. Court
- 19.35 La librairie des ondes  
par G. Valbert et Y. Court
- 20.00 (s) A l'opéra  
Prélude à un événement audio-visuel, par F.-A. Roch  
Quelques conseils techniques, par P. Walder
- 20.15 A propos de Mozart  
par R. Dunand
- 20.25 En direct du Grand-Théâtre de Genève  
simultanément à la Radio et à la Télévision  
**La flûte enchantée**  
Livret d'E. Schikaneder  
Musique de W.-A. Mozart  
Avec: A. Sotin, P. Schreier  
J. Hynninen, etc.
- 21.40 env. Concours lyrique  
par G. Schürch  
Entretien de F.-A. Roch avec J.-Cl. Riber, metteur en scène et Pierre Matteuzzi
- 23.55 Informations

## Monte Ceneri

- 6.00 Musique et informations
- 8.45 Rossini et Bartok
- 9.00 Radio-matin
- 11.50 Programmes du jour
- 12.05 Elections cantonales: PPD
- 12.30 Actualités
- 13.10 La ronde des chansons
- 13.30 Musique populaire suisse
- 14.05 Radio 2-4
- 16.05 Après-midi musical
- 18.05 Vive la terre
- 18.30 Chronique régionale
- 19.00 Actualités
- 20.00 Dimensions
- 20.30 Ensembles populaires
- 21.00 Nashville-Gospel
- 21.30 Jazz
- 22.05 Théâtre
- 23.05-24.00 Nocturne musical

## L'amour c'est...



A vendre

## bordures en béton neuves

- Entrée villas
- Places de parc
- Bords de chaussée

Fr. 3.- pièce, départ.

Tél. 021 / 26 51 44  
22-43373

## PUBLICITAS 212111

Action de carême

### Réfléchir pour mieux agir

Le droit habitera dans le désert et dans le verger s'établira la justice. Le fruit de la justice sera la paix : la justice produira le calme et la sécurité pour toujours.

Esaië 32, 16-17

LINDA? JE L'AI CONNUE IL YA ENVIRON CINQ ANS. ELLE ÉTAIT... OH! EXCUSEZ-MOI UN INSTANT, J'APERÇOIS AGNELLI! IL FAUT QUE JE LUI PARLE...

C'EST TOUT? FRANK NE VOUS ARIEN DIT D'AUTRE?

J'EN L'AI PAS RETROUVÉ / IL A FILÉ TRÈS TÔT AVEC DES AMIS ET, HIER, JE SAIS QU'IL A PASSÉ LA JOURNÉE A MARANELLO...

ET LINDA? LÀ, C'EST DRÔLE! ELLE EST RENTRÉE TRÈS VITE, SOUS PRÉTEXTE DE FATIGUE ET ELLE EST RESTÉE TOUTE LA JOURNÉE D'HIER AU LIT!

CURIEUX!

Rip KIRBY

EN MANŒUVRANT ADROITEMENT LE MANNEQUIN COW-BOY, HOLLY ATTIRE LE FEU DE BRIMSON...

BAM BLAM

ABATS-LE TOI-MÊME! IL SE DÉPLA-CÉ BIEN TROP VITE!

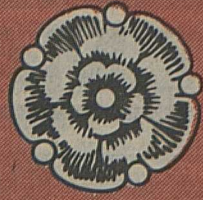
ABATS-LE! MAIS ABATS-LE DONC

LA SUIVRE

PROFITANT DE L'AGITATION DE LA FUSILLADE POUR PASSER INAPERÇU, UN HOMME SE RUE HORS DU SALOON...

# L'étain fin Baehler

noble, précieux, inaltérable, un souvenir de classe pour vos cadeaux de fête, jubilés, prix de compétition  
Conformément à l'art. 449 de l'ord. féd. réglant le commerce des denrées alimentaires et de divers objets usuels, l'étain Baehler s'avère exempt de plomb. Absence de plomb contrôlée par le laboratoire féd. d'essai des matériaux (procès-verbal N° 118 171/2 du 17.10.75).



Chaque pièce doit porter ce poinçon de haute qualité Baehler: vérifiez toujours avant d'acheter

**DANS TOUS LES BONS  
MAGASINS SPÉCIALISÉS**

## AFFAIRES IMMOBILIÈRES

A louer, quartier Condémines, Sion  
**un studio**  
(1 1/2 pièce), non meublé, reprise de meubles possible.  
Fr. 250.- par mois, charges comprises sauf électricité.

Tél. 027/22 51 29  
36-23234

A louer à Saint-Maurice

**appartement de 4 1/2 pièces**

Confort, 3 balcons, salle de bains, WC séparé, moquette dans les chambres  
Libre juin 1979.

Pour tous rens. tél. 025/65 17 57  
36-23228

A louer à Sion  
Rue de la Bourgeoise

**garage**

Libre dès le 1er mai.

Tél. 027/41 29 47

36-23245

A louer à Château-neuf-Conthey

**appartement de 3 1/2 pièces**

6 chaînes TV  
Fr. 385.- charges comprises.

Tél. 027/22 34 66  
36-3006

A vendre à quelques minutes de Martigny, ancienne route de la Forclaz

**maison rénovée**

Cuisine équipée, séjour 70 m<sup>2</sup>, 3 chambres à coucher, WC, douches, caves. Accès facile toute l'année.

Ecrire sous chiffre P 36-23201 à Publicitas, 1951 Sion.

A louer

**chalets**

Tél. 021/24 55 16  
22-2987

Je cherche à Sion dans immeuble moderne

**local dans sous-sol**

Tél. 027/22 23 47

\*36-300693

Près Verbier

Chalet tout confort Pâques  
15 personnes.

Tél. 021/24 55 16  
22-2987

Je cherche à louer à Sion dès été 1979

**appartement de 4 1/2 pièces**

Tél. 027/55 88 35  
89-4

Cherche à acheter vallée du Trient

**chalet modeste**

Tél. 038/25 30 45  
28-20505

**PUBLICITAS**  
**21 21 11**

**GUY GATTONI**  
Spécialiste en podologie  
**Supports plantaires sur mesure et chaussures adaptées**  
Reçoit sur rendez-vous  
Place Tübingen 1, Monthey, tél. 025/4 24 56  
Sion, chaque jeudi, chaussures Babecki, 027/22 48 62

A vendre

**camion Mercedes-Benz LP 808/42**

Carrosserie pont fixe avec ridelles, bâché et grue de chargement fixe charge utile 4000 kg mod. 1968

Garage Yvan Carrupt Chamoson  
Tél. 027/86 29 60  
Georges Praz Sion  
Tél. 027/22 53 28  
36-23082

A vendre

**remorque basculante pour tracteur**

Fr. 2700.-

Tél. 027/36 34 64  
36-2860

**VOUS**

qui possédez une machine à laver dans une des marques AEG - Bendix - Candy Indesit - Castor - Frigidaire - Philco - Riber - Zanussi - Zoppas et qui désirez être dépanné rapidement téléphonez au

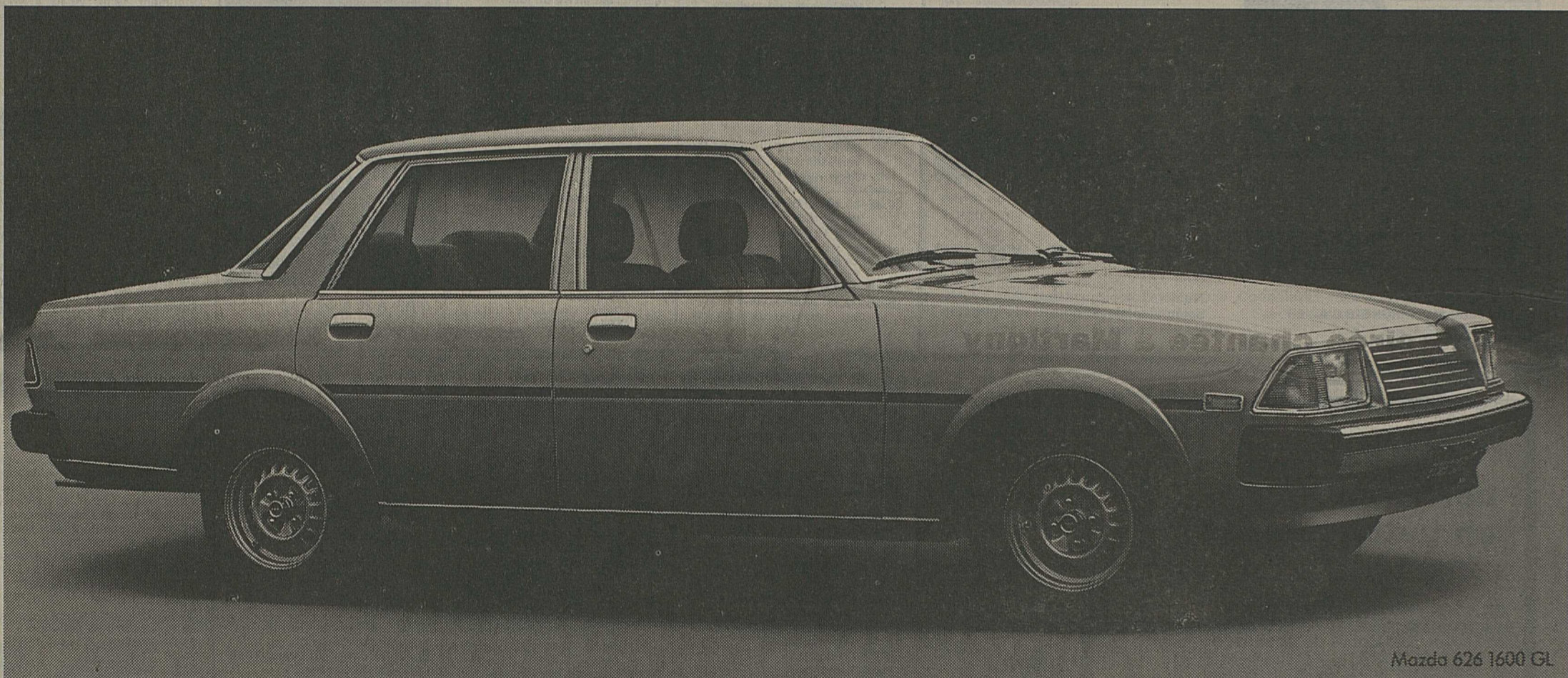


Restez dans le vent.

lisez le **MF**

**J'achète** voitures accidentées récentes  
**Je vends** voitures accidentées récentes + pièces d'occasions  
Willy Fournier Auto-secours Sierrois  
027/55 24 24  
3960 Sierre

**P 027**  
**21 21 11**



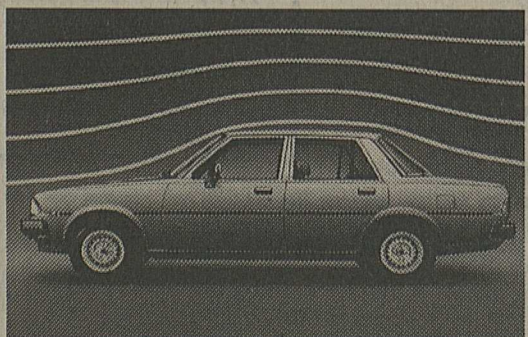
Mazda 626 1600 GL

La réussite d'un nouveau concept:

# Mazda 626. Beauté. Technique. Qualité.

### Un nouveau concept de qualité.

Les nouvelles Mazda 626 (1600 et 2000 cm<sup>3</sup>) possèdent un ensemble de qualités jamais réunies jusqu'ici. Leur élégance fonctionnelle améliore les performances, la tenue de route et l'insonorisation. Elle contribue également à diminuer la consommation.



### Confort et équipement de luxe, sécurité optimale.

Le confort exemplaire de la Mazda 626 a aussi pour but d'augmenter la sécurité. Quelques exemples: suspension d'une exécution technique difficile à surpasser, siège du conducteur réglable en hauteur, galbe du dossier également adaptable, appuie-tête à réglage en hauteur et en profondeur, essuie-glace intermittent, vaste coffre à ouverture à distance, phares halogènes, déssembuage des vitres latérales avant, nombreux vide-poches, etc.

### La qualité de la finition Mazda.

La robustesse des Mazda 626 est due à leur conception technique et à la qualité de leur finition. De nombreuses mesures anticorrosion en prolongent encore la longévité. Les frais d'entretien sont donc minimes.



Le dossier des sièges arrière est rabattable en 2 parties pour varier le volume du coffre en fonction des besoins.

### Le prix de la qualité.

Une voiture d'une telle qualité, aussi richement équipée, pourrait coûter très cher. Mais Mazda reste fidèle à sa politique de prix. La Mazda 626 GL 1600 illustrée ci-dessus, avec peinture métallisée, coûte exactement

**11950.-**

Et il existe même une Mazda 626 à un prix encore plus avantageux. Quand viendrez-vous l'essayer?

Mazda 626 4 portes:	2000 GLS 5 vit.	13950.-
1600 4 vit.	2000 GLS Autom.	14850.-
1600 GL 4 vit.	Mazda 626	
1600 GLS 4 vit.	Hardtop 2 portes:	
1600 GLS Autom.	2000 GLS 5 vit.	16000.-

Importateur: Blanc & Paiche SA, 1217 Meyrin GE

# MAZDA 626

offre plus pour moins

Sion Garage Vultagio Frères SA, 027 22 39 24  
Sierre Aminona SA, route de Sion 65-67,  
027 55 08 24

Martigny Garage de l'Autoroute, 026 2 63 24  
Glis O. Hutter, 028 23 42 21  
Saint-Maurice/La Balmaz Claude Boson, 026 8 42 78

Saint-Séverin-Conthey J.-B. Carruzzo,  
027 36 22 43  
Stalden Garage Rallye, 028 52 14 34

# Imprévisible accident au col de Susanfe

## DEUX BLESSÉS

LES MARÉCOTTES. - Ce dernier week-end, la section Monte-Rosa du Club alpin suisse organisait son cours d'hiver pour chefs de cordée. Trente participants accompagnés de deux guides et deux aspirants guides, se retrouvaient, samedi matin, aux Marécottes pour accomplir ce cours sous la direction technique des guides Fernand Berthoud de Champéry et Vincent Gianinetti de Troistorrens. Le groupe a malheureusement été surpris par un accident imprévisible qui a blessé deux participants : Antoine Fragnières de Lausanne souffre de commotions alors qu'Emmanuel Berrut de Troistorrens semble plus sérieusement atteint notamment avec une fissure d'une jambe et des lésions dorsales. Que s'est-il passé au juste ?

Le film de l'accident nous a été fait par Vincent

Gianinetti que nous avons rencontré, dimanche, en début d'après-midi, aux Marécottes et au retour de la course en montagne. Voici ses explications :

- Nous sommes partis, samedi matin, des Marécottes, pour accomplir le cours de chef de cordée. Nous avons pris les installations de La Creusaz avant d'atteindre le pied du couloir de la Golletaz. De là, nous sommes montés au col de la Golletaz avant de descendre jusqu'au lac de Salanfe pour entreprendre finalement la montée au col de Susanfe qui se situe à quelque 2500 m. Parvenu au col, nous avons effectué les exercices techniques prévus dans le cours. C'est ainsi que nous avons notamment effectué une analyse d'une corniche et de la structure de son terrain. Cette analyse concluait que

le terrain ne présentait pas de risques et nous avons alors commencé divers travaux d'arrimage. C'est à ce moment, pour des causes totalement imprévisibles, que cette corniche céda et entraîna quelque 5 m plus bas 12 participants au cours. Il était environ 16 h. 15 - 16 h. 30. Nous avons immédiatement mis en route le processus de secours.

Deux hommes se sont rendus à la cabane de Susanfe, distante d'environ un quart d'heure à skis, pour donner l'alerte et sur place nous avons aussitôt entrepris les recherches et surtout les opérations de dégagement. Fort heureusement, la plupart des victimes se trouvaient quasiment en surface et nous avons pu dégager tout le monde presque dans les minutes qui suivirent. Entretemps l'hélicoptère d'Air-Glaciers, conduit par le pilote Pouget, accompagné du gendarme-guide Michelet et des guides Minnig et Cor-

thay de Fionnay, étaient arrivés sur place. Deux participants étaient blessés et purent être acheminés rapidement sur l'hôpital de Monthey. Je dois ici féliciter et remercier tant la police cantonale qu'Air-Glaciers pour l'efficacité de leur intervention. Le cours s'est ensuite poursuivi normalement et nous sommes redescendus dans la matinée de dimanche aux Marécottes en empruntant le parcours Salanfe-Van d'En-Haut.

Comme on peut donc le constater, le cours annuel de la section Monte-Rosa a pu finalement se dérouler de manière normale. Il est certain que la très bonne direction technique du cours a réagi exactement comme elle le devait face à un accident imprévisible qui aurait pu avoir des conséquences beaucoup plus fâcheuses. Souhaitons finalement aux deux participants Fragnières et Berrut un rapide et prompt rétablissement.

## Fringant « L'Echo d'Orny »



La fanfare l'Echo d'Orny présente ses jubilaires : de gauche à droite au premier plan, MM. Jean-René Theytaz, 20 ans, Ulysse Delasoie, 30 ans de sous-direction, Michel Richard, 20 ans; au second plan, René Bobiller, directeur 10 ans et Georges Morand, président.

ENTREMONT. - C'est à un concert particulièrement pimpant que nous avons assisté, samedi soir, dans la salle de l'Echo d'Orny à Orsières.

Succès populaire, souligné par des applaudissements nourris à l'adresse des 57 exécutants et 7 tambours, à l'aise sous la baguette de M. René Bobiller. Ce dernier fêtait ses dix ans de direction.

Il appartenait à M. Georges Morand, président, de souligner la constance dans la participation aux répétitions ainsi que l'excellente tenue musicale de tous les membres, en particulier de M. Ulysse Dela-

soie pour ses 30 années de sous-direction, de MM. Michel Richard et Jean-René Theytaz pour 20 ans de fidélité.

L'atmosphère, encore empreinte des applaudissements de la foule, servit de lever de rideaux, en seconde partie de programme, à une comédie en un acte d'Eugène Labiche. Cette dernière, interprétée par l'équipe théâtrale de l'Echo d'Orny et mise en scène par Danièle Cretton, rencontra à son tour les faveurs d'un public particulièrement gâté, samedi soir, à l'Echo d'Orny, à Orsières.

## LA RONDE DES MANIFESTATIONS CONTINUE

MARTIGNY/ENTREMONT. - Comme le veut la tradition, le printemps marque, pour de très nombreuses sociétés, leur reprise d'activité publique. Ce week-end, c'était au tour des villages de Leytron, Charrat, Fully, Le Châble et

Orsières d'applaudir musiciens ou chanteurs, danseurs ou conteurs. A Martigny, le chœur d'hommes, en avant-première de l'inauguration de sa bannière, a comblé un nombreux public. Partout les responsables de sociétés

avaient le plaisir de récompenser leurs plus fidèles membres et, pour notre part, nous avons essayé, par la photo, d'adresser à ces derniers également, nos félicitations pour cette assiduité et cette fidélité.

## Bonne musique et bonne humeur



Heureux d'avoir joué pour leur public, les jubilaires ont posé, entourés de gauche à droite par : MM. Charly Terretaz, ancien directeur, Gérard Chappot, directeur, C.-H. Mani, 20 ans d'activité, René Chappot, 20 ans, Pierre Delasoie, 30 ans, Pierre Joris, président depuis 6 ans.

CHARRAT. - Une salle de bonne humeur ! Cela fait toujours plaisir à voir et lorsque la bonne musique s'en mêle, c'est une soirée réussie d'avance. « L'Espérance » n'a pas manqué son rendez-vous avec ses amis. En première partie, le solo de

trombone de Jean-Michel Chappot fit un certain effet. On lui répondit par un solo de cornet, en deuxième partie, où le talent de Roger Darbellay soliste fut mis en valeur. Toute la formation dirigée par Gérard Chappot fut à la hauteur de

cette soirée très sympathique où l'on fêta avec honneur MM. Pierre Delasoie pour 30 ans d'activité, Charles-Henri Mani, 20 ans et René Chappot, 20 ans. Félicitations à tous !

## Belle soirée chantée à Martigny



Jeunes et moins jeunes se cotoient avec bonheur pour le plaisir de chanter.

## La Concordia devant son public



Devant les rangs de la fanfare La Concordia de Bagnes, pour leurs 20 ans de fidélité, respectivement de gauche à droite : MM. Maurice Vaudan, Jean Gaillard et Norbert Vaudan.

LE CHÂBLE. - La Concordia de Bagnes, dirigée par M. Jean-Jacques Burrin, remportait, samedi soir dernier, devant un public nombreux, le succès que laissait espérer un intense travail de préparation.

Le président de la société, M. Maurice Vaudan, adressa, en des termes choisis, des félicitations notamment pour 20 ans de fidélité à MM. Jean-Paul Stettler, Jean Gaillard et Norbert Vaudan, sans omettre le président lui-même.

Dans un programme spécialement étoffé pour la circonstance, le public apprécia les productions des solistes de la soirée, à savoir Alexandre May, solo de cornet; Vincent Luisier, solo de trombone et Jean-Michel Besse, solo de baryton.

MARTIGNY. - Les quelque 60 chanteurs du chœur d'hommes, dirigé par M. Jordan, ont mis tout leur cœur et leur talent pour que réussisse cette soirée annuelle.

Baucoup de chaleur dans les voix, de conviction dans les intonations, et des morceaux bien choisis ont mis en valeur l'ensemble entier, pour le plus grand plaisir de ceux qui avaient choisi de passer une bonne soirée.

Ce groupe très homogène de chanteurs a une particularité : celle de voir se cotoyer avec bonheur jeunes et moins jeunes pour l'amour du chant. Cela se sent dans leur prestation et c'est un plaisir que de les entendre, les écouter. Bientôt ce sera l'inauguration de leur bannière et, déjà on s'affaire pour que la fête soit des plus belles.

## Fully. - Li Rondenia: un bis remarquable



Tout le folklore fullierain à travers les danses de « Li Rondenia » ! M<sup>me</sup> Renée Praz porte le costume avec autant de grâce qu'elle ne danse.

FULLY. - Tous ceux qui n'avaient pu trouver place au ciné Michel lors de la dernière représentation de Li Rondenia de Fully n'auront pas regretté de s'être déplacés pour cette deuxième soirée ! Merveilleuses ces danses exécutées par 16 couples évoluant avec grâce sur une musique plaisante. Un très bon

spectacle folklorique qui se classe toujours honorablement avec ses musiciens au rendez-vous folklorique de Villars. D'où vient le nom de « Li Rondenia » ? Autrefois plus grand village de Fully, Randonnaz fut transformé en alpage et c'est en souvenir de ce village disparu que Randonnaz devint « Li Rondenia ».

## Du bord du lac à Saint-Maurice

### Brillante... « L'Etoile du Léman »

LE BOUVERET. - Une salle comble a démontré aux musiciens de L'Etoile du Léman et à leur chef, Benoît Favez, combien ils étaient appréciés de la population. Souvent à la tâche lors des manifestations et fêtes locales, ils se sont surpassés samedi dernier dans l'exécution d'un programme varié, dont

certaines morceaux exigeaient une préparation très sérieuse.

A Bouveret aussi, quelques jeunes éléments permettent d'affirmer que l'avenir de la fanfare est assuré, ce qui autorisera d'ici quelques années, un ou l'autre musicien chevronné à se retirer, sans que l'ensemble soit déséquilibré.



Deux jeunes éléments de L'Etoile du Léman démontrant que la mixité des musiciens est également une des raisons d'espérer en l'avenir de cette fanfare.

## Leytron: avant le 100°



LEYTRON. - Dirigée par son nouveau directeur, Fritz Tschannen, « La Persévérance » centenaire alerte et talentueuse, n'a pas déçu son public. Même plus, son concert de samedi soir fut un heureux prélude aux festivités qui vont marquer son centième anniversaire les 1, 2 et 3 juin. De la bonne musique, des morceaux choisis, classiques pour la première partie et plus légers en seconde partie, une salle comble, tout y était pour que la soirée reste dans la mémoire avant les prochaines journées de juin. On fêta et félicita un jubilaire : M. Raymond Desfayes pour ses trente années de sociétariat.

De gauche à droite : MM. Pierre Buchard, président, Fritz Tschannen, directeur et Raymond Desfayes, jubilaire.



## VOLVO 343. MAINTENANT AVEC BOÎTE MANUELLE SPORTIVE. HAUTE SÉCURITÉ DYNAMIQUE.



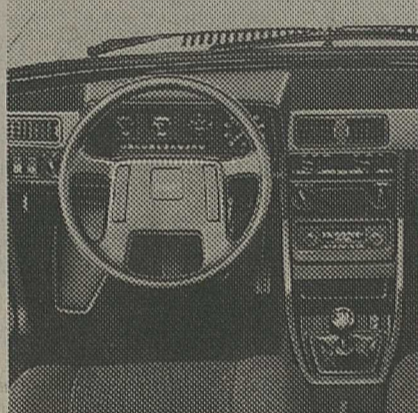
Qu'est-ce que la sécurité dynamique? Des décennies de travaux et d'expérience ont déjà permis aux ingénieurs Volvo de construire une voiture des plus résistantes au choc. Logiquement, la démarche suivante sur le plan des améliorations techniques devait la doter d'un comportement routier optimum, exploitant au mieux les aptitudes du véhicule en fonction des temps de réaction du conducteur moyen. Ici encore, l'homme était au centre des préoccupations majeures des pionniers de la sécurité Volvo. Autres facteurs décisifs: système de freinage puissant et sûr, qualités routières exceptionnelles, répartition idéale du poids, tenue de route supérieure, bonne visibilité circulaire, disposition fonctionnelle des commandes. Résultat: Volvo, une voiture des plus fiables au monde, réagit de façon prévisible et contrôlée dans les situations critiques et offre simultanément le maximum de confort routier et de plaisir de conduire. Volvo - l'harmonieuse synthèse de l'homme et de la mécanique.

Importateurs: F. Häusermann SA, 8064 Zurich, tél. 01/62 44 33, 8307 Effretikon, tél. 052/32 32 21; Automobiles Volvo SA, 3250 Lyss, tél. 032/84 71 11.

Sécurité dynamique, deux mots qui résument déjà la nouvelle Volvo 343 DL. Avec toutes ses qualités nouvelles ou reconnues.

La nouvelle Volvo 343 DL est désormais dotée d'une boîte à 4 vitesses et levier court sportif. Pour une répartition idéale du poids, la transmission est judicieusement placée (selon le principe transaxle) antérieurement au coûteux essieu arrière De Dion, pour garantir en toutes situations une tenue de route supérieure. La nouvelle Volvo 343 DL est naturellement aussi disponible avec la célèbre boîte entièrement automatique, encore perfectionnée pour une conduite toujours plus fluide et confortable.

Dans le nouveau cockpit spacieux, cosu, vous apprécierez la disposition fonctionnelle des commandes.



Les fameux sièges Volvo, confortablement sûrs, et les conduites de freins en alliage de cuivre résistant à la corrosion, constituent également des avantages additionnels. Citons encore, entre autres: le coffre à grand hayon et la banquette arrière rabattable en un tourne-

main pour faire de votre Volvo 343 DL un break de 1200 litres de volume utile.

A quoi s'ajoute la protection anticorrosion durable, pour une longévité prolongée de votre Volvo 343 DL.

**Caractéristiques techniques:** moteur 4 cylindres en ligne, 1397 cm<sup>3</sup>, 70 ch DIN, hayon, coffre à capacité variable par rabattement de la banquette arrière.

Boîte à 4 vitesses fr. 13 800.-  
Boîte automatique à variation continue fr. 14 600.-

**500 FRANCS DE CADEAU DE JUBILÉ**

en argent liquide ou en marchandises, dès le 1er février 1979, à l'achat d'une Volvo neuve.

Volvo en Suisse fête, ce printemps, son 25<sup>e</sup> anniversaire. 25 ans de qualité, de progrès et de sécurité pour les conducteurs de Volvo.

Heja! Aux 25 prochaines années de Volvo!

# 25

JAHRE ANS ANNI  
**VOLVO**

in der Schweiz in Suisse in Svizzera  
**SÉCURITÉ DYNAMIQUE POUR VOTRE PLAISIR DE CONDUIRE.**

ANNONCES DIVERSES

### TAPIS SULLAM

Grand choix de  
**TAPIS CHINOIS**  
Milieux - Tours de lit  
Tapis ronds

Exigez les conseils  
du spécialiste

Tél. 026/2 23 52

Place Centrale 7  
MARTIGNY



Publival Sion



### Reémaillage

Blanc - Couleur

La seule maison donnant  
**5 ans garantie**

**Respo-Technik**  
☎ 027/55 68 92

89-43964

12

## Mon bel oranger

Droits de presse:  
Cosmopress, Genève

José Mauro de Vasconcelos

« Ce produit se trouve dans toutes les pharmacies et les maisons spécialisées. »

L'oncle Edmundo alla appeler Dindinha dans le jardin.

— Maman, même pharmacie il a lu sans faute.

Ils se mirent à me donner des choses à lire et je lisais tout. Ma grand-mère grommela que le monde était perdu.

J'eus mon petit cheval et je me jetai à nouveau au cou de l'oncle Edmundo. Alors il me prit le menton et me dit d'une voix émue :

— Tu iras loin, galopin. Ce n'est pas pour rien que tu t'appelles José. Tu seras le soleil et les étoiles brilleront autour de toi.

Je le regardai sans comprendre en pensant qu'il était vraiment maboul.

— Tu ne peux pas comprendre. C'est l'histoire

de *Joseph en Egypte*. Quand tu seras plus grand, je te la raconterai.

J'étais fou d'histoires. Plus elles étaient compliquées, plus je les aimais.

Je caressai mon petit cheval un long moment puis je levai la tête vers l'oncle Edmundo et je lui demandai :

— La semaine prochaine, vous croyez que j'aurai grandi ?

2.

### Un petit pied d'oranges douces

A la maison chacun des aînés devait s'occuper d'un de ses petits frères. Jandira s'était occupée de Glória et d'une autre sœur qui avait été donnée à des gens du Nord. Antônio était son chouchou.

(A suivre)



## Le COJO de Sarajevo 1984, hôte d'honneur de Verbier



Lors de la réception des membres du Comité d'organisation des Jeux olympiques 1984 à Sarajevo, MM. Willy Ferrez et Adrien Morend en discussion avec M. Ahmed Karabegovic, secrétaire général du COJO, devant la télégare du Châble.

ENTREMONT. - Dix personnes, membres responsables du Comité d'organisation des Jeux olympiques de Sarajevo en 1984, parvenus au terme d'un voyage d'étude harassant à travers l'Europe, étaient les hôtes, samedi dernier, de la grande station bagnarde.

La délégation, emmenée par M. Ahmed Karabegovic, secrétaire général du COJO, fut accueillie au départ de la télégare du Châble par M. Willy Ferrez, président du Grand Conseil et de la commune de Bagnes, et Adrien Morend, délégué représentant de la Société des remontées mécaniques Téléverbier SA.

Après s'être déplacés sur les hauts de la station, les personnalités admirèrent le panorama ensoleillé de Verbier qui s'offrait à eux. Diverses questions intéressées s'en suivirent. Les considérations et appréciations détaillées fournies par M. Ferrez complétèrent avantageusement un lourd dossier constitué, lors de visites dans différentes stations allemandes, autrichiennes et suisses, par les responsables yougoslaves, soucieux de la parfaite organisation de leurs Jeux.

Finalement, c'est après une brève incursion en Italie, hier matin, que la délégation regagnait la Yougoslavie.

### Sion, Hérens, Conthey

## « Feu » les feux du carrefour de l'Etoile



« Feu » les feux peu après la « rencontre »...



... et la voiture telle qu'elle nous est apparue hier matin, 200 mètres plus bas du lieu de l'accident.

## Fédération des sociétés de chant du Valais LA VILLE DE SION ORGANISERA LA FÊTE CANTONALE DE 1982

SION. - Samedi après-midi, à la salle de la Matze, s'est tenue l'assemblée de la Fédération de sociétés de chant du Valais, dirigée avec maestria par M. Georges Roux, de Grimisuat. L'imposant ordre du jour a été discuté en moins de deux tours d'horloge. Le président a relevé plus particulièrement la présence de MM. Nicolas Lager, conseiller municipal, à Sion, et Ernest Tscherrig, président du comité d'organisation de la Fête cantonale de chant, à Brigue, l'année dernière.

M. Nicolas Lager a souhaité la bienvenue à Sion, en précisant que la municipalité est consciente du rôle important, voire indispensable, joué par les sociétés de chant dans le canton. Il a relevé l'immense mérite des chefs de chœur et des présidents des sociétés.

### La Fête cantonale 1982

M. Marti, au nom des chœurs ci-après de la capitale du canton, le chœur des dames, la Chorale sédunoise, le Männerchor Harmonie, le chœur mixte Sainte-Cécile de Braimois a présenté la candidature de la ville de Sion, pour l'organisation de la Fête cantonale de chant 1982. L'assemblée a acclamé immédiatement cette candidature.

#### Rapport du président

Le président a rendu hommage à la mémoire de MM. Paul Kuntchen qui a été, durant 21 ans, président de la fédération, et de Louis Klay, membre d'honneur qui avait encore participé, en calèche, au cortège de la Fête cantonale de Brigue. Il a rappelé également la fête du souvenir organisée à Saint-Maurice à la mémoire de M. Fernand Dubois.

L'activité du comité 1977-1978 a été placée sous le signe de l'organisation de la Fête cantonale 1978. La fédération a adhéré à l'Union suisse des chorales qui vient d'être créée. M. Michel Veuthey a été nommé vice-président. Dorénavant, il sera remis un insigne de vétéran à tous les chanteurs qui comptent 35 ans d'activité. Un premier lot de 209 membres a déjà été annoncé. Le comité a inscrit à son programme d'activité une étude pour le développement de l'enseignement de la musique à l'école. Aux prochaines fêtes cantonales de chant, ne pourront participer que les sociétés affiliées. Les quatre sociétés suivantes, qui ont participé à la dernière fête cantonale : le chœur Saint-Laurent, Riddes, le chœur Saint-Michel, Nendaz, la Sainte-Cécile, Veysonnaz et le Kirchenchor Leukerbad ont demandé leur adhésion à la fédération.

#### Commission de musique

Le président Michel Veuthey a présenté les grandes lignes de l'organisation de l'Union des chorales suisses. Il sera maintenu le principe du concours et du concert lors des prochaines fêtes. Les chœurs d'enfants connaissent un intérêt tout particulier : le moment est donc venu, a dit M. Veuthey, de s'intéresser à ces jeunes qui quittent les chœurs d'enfants afin de les préparer à faire partie des chorales. Il faudrait également étudier la mise en place d'une étude d'une grande œuvre pour les sociétés qui ne participent pas au concours. La présentation de cette œuvre remplacerait le chœur d'ensemble.

#### Nominations

Pour une période de quatre ans, le comité a été réélu par acclamation. M. Antoine Maillard, de Sierre, remplace M. Berchtold au comité car il n'a pas sollicité une réélection. M. Georges Roux a été acclamé à tous les chœurs président. Deux membres de la commission de musique, le chanoine Marius Pasquier et M. Joseph Baruchet, n'ont pas sollicité une réélection. L'assemblée a nommé pour le remplacer MM. Bernard Oberholzer et Oscar Lager.

#### Fête cantonale de Brigue

M. Ernest Tscherrig, président du comité d'organisation, a dit sa joie et sa reconnaissance au comité cantonal, aux sociétés, aux chanteurs et chanteuses. Vu le succès rencontré lors de la journée des chœurs d'enfants, M. Tscherrig a invité le comité à prévoir un règlement pour l'avenir.

Une commission présidée par M. Gaston Biderbost, et formée de MM. Guy Revaz, Oscar Lager, Bernard Balet, et Jost Hoffmann, étudiera de nouveaux statuts. M. Léo Fardel préside la commission qui étudiera la confection d'un nouveau drapeau, avec M<sup>lle</sup> Gard et M. Roulin. MM. Léon Jordan et Michel Nendaz représenteront la fédération au sein de l'Association valaisanne des chefs de chœurs. M. Michel Veuthey a été désigné comme rédacteur, pour le Valais, de la Revue de l'Union des chorales suisses.

L'assemblée s'est terminée par l'interprétation d'un chant comme du reste elle avait également commencé.

Friedrich Nietzsche avait raison d'écrire : « Sans le chant la vie serait une erreur. »

### Coup de feu mortel à Martigny

## Les juges se sont montrés plus sévères que le procureur

MARTIGNY. - Le tribunal du 3<sup>e</sup> arrondissement, présidé par le juge-instructeur II, Gaston Collombin, assisté des juges-instructeurs Chastellain et Pattaroni, a rendu son jugement dans la pénible affaire opposant C.L. de Martigny aux hoirs de feu Jean-Michel Jacquier, également de Martigny.

On se souvient que, lors du procès qui s'est déroulé jeudi dernier à Martigny, le procureur M<sup>re</sup> Roger Lovey, invoquant l'article 263 « Actes commis en état d'irresponsabilité fautive », avait requis une peine de six mois d'emprisonnement contre C.L. avec sursis pendant deux ans. Les juges n'ont pas suivi le réquisitoire et ont plutôt re-

tenu l'article 117 « Homicide par négligence ». Ils ont donc condamné C.L. pour homicide par négligence à dix mois d'emprisonnement avec délai d'épreuve pendant quatre ans.

Comme on le constate, les juges ont été notablement plus sévères que le procureur qui avait fait preuve d'un très grand humanisme. En condamnant C.L. pour « homicide par négligence », et surtout en lui infligeant un délai d'épreuve de quatre ans au lieu des deux ans demandés, les juges ont surtout tenu compte de la gravité de l'acte commis et ont voulu de cette manière obliger l'inculpé à s'amender de manière sévère.

SET

### Vernissage au Manoir

## Le dessin : œuvre autonome !

MARTIGNY. - Très belle animation, samedi après-midi au Manoir, pour le vernissage de cette exposition variée et intéressante où le dessin fut roi ! Très bonne initiative que d'illustrer le thème vaste et autonome qu'est le dessin. Parmi les divers artistes, des noms connus pour entourer de jeunes talents au seuil d'une carrière qui s'annonce sous d'heureux auspices. Du beau dessin au stylo de couleur de Philippe Déléze de Sion « Après-midi d'automne » au portrait de « Mon maître » d'Anna Keel, Zurichoise, il fallait voir aussi l'« Evolenarde » du maître Fred Fay, de Sion, et dans un tout autre style l'« apparition de Marilyn » de François Boson de Fully. Nous nous sommes arrêtés avec plaisir devant les cactus de Skyll de Martigny qu'il nous a commentés lui-même !



Skyll devant ses dessins humoristiques pleins de rire étouffé.

REDACTION DE MARTIGNY ET D'OUTRE-RHÔNE

Bernard Giroud  
Tél. : (026) 26026  
Case postale 50  
1920 Martigny

## L'énergie électrique toujours à la « une »

MARTIGNY. - S'il est un problème qui tient toujours en haleine le citoyen suisse c'est bien celui de l'énergie.

L'énergie électrique, quant à sa production, fut l'objet de nombreuses polémiques. Le problème de son utilisation avec un minimum de danger préoccupe moins les utilisateurs. En effet, les dispositions de sécurité sont contenues dans les lois et ordonnances fédérales. La surveillance de leur application est confiée à un personnel qualifié porteur d'un diplôme. L'Union des contrôleurs d'installations électriques du Valais groupe tout ce monde travaillant dans le canton.

C'est vendredi dernier que ses membres se sont retrouvés à la Ta-

verne de La Tour, à Martigny, pour tenir leurs assises annuelles.

Sous la présidence de M. Franz Naef, celle-ci réunissait les deux parties linguistiques de notre canton. Cette dernière étant seulement une assemblée administrative conforme aux statuts, elle fut pour tous les participants l'occasion de se retrouver et, en plus de leurs obligations statutaires, d'échanger leurs impressions professionnelles.

Ils eurent le plaisir d'admettre au sein de l'union un nouveau membre en la personne de M. Aman Valette de Sion.

En plus de cette assemblée, l'union se réunit deux fois l'an en assemblée technique, sous l'égide de la commission technique, compo-

sée de membres choisis, selon un tournoi suivant pour une durée de deux ans, soit : le Haut-Valais, le Centre et le Bas-Valais.

La période actuelle est attribuée aux Bas-Valaisans Michel Baillifard et Jean-Claude Rausis.

Quant au gouvernail des contrôleurs, il est confié à un comité ainsi constitué : président, Franz Naef, Sion ; vice-président, Walter Salzgeber, Rarogne ; secrétaire de langue française, Michel Roh, Sion ; secrétaire de langue allemande, Helmut Jenzer, Brigue ; caissier, Joseph Faibella, Vernayaz.

A l'issue de l'assemblée, les participants furent reçus par les 31 martigners représentés par M. Alain Beausire.

## L'Union valdotaine contre le bilinguisme au congrès annuel des groupes régionalistes

MARTIGNY. - Décision importante : l'Union valdotaine, présidée par M. Joseph-César Perrin, appo- sera son propre emblème sur la liste nationale unique que tous les groupes régionalistes italiens présenteront aux élections du Conseil de l'Europe à Strasbourg.

Ceux-ci se sont réunis vendredi, samedi et dimanche derniers à Saint-Vincent en premier congrès national et y ont exposé leurs thèses.

Le document valdotain décrit les conceptions fondamentales des autochtones habitant la Région afin qu'ils « redeviennent patrons de leur culture, de leur politique, de leur économie en faisant corps avec leur patrie ancestrale, en étant citoyens d'une cité franco-alpine et collaborateurs de l'Europe fédérale de demain ».

Pour atteindre ces objectifs, dit M. Joseph-César Perrin, l'Union valdotaine doit créer une société fédéraliste au moyen d'une autonomie complète qui « doit s'élaborer parallèlement à la construction de la fédération européenne dans laquelle le caractère plurinational, les tendances pluriculturelles et les structures fédéralistes évitent les

dommages causés par le centralisme et l'oppression, la dispersion et le fractionnement ».

L'autonomie administrative dont jouit la vallée d'Aoste est en fait « une fausse autonomie » parce qu'aujourd'hui « une situation de colonisation dans tous les secteurs, dans la culture, dans la société, dans la politique, dans l'économie, se manifeste. De même le concept de bilinguisme est rejeté parce qu'on écrit : « Notre pays n'a jamais été bilingue, mais il l'est devenu à la suite de persécutions et d'injustices ».

On suggère également aux parents, aux étudiants et aux enseignants de s'exprimer uniquement en français, refusant de ratifier quelque document que ce soit si celui-ci est rédigé uniquement en italien et où le français serait désigné comme « langue étrangère ».

Une position tout aussi énergique a été prise à Saint-Vincent hier en ce qui concerne les problèmes locaux relatifs à la défense du territoire.

Le congrès visait à sensibiliser les groupes ethniques et les mouvements locaux italiens aux élections européennes, suivant un schéma

qui exclut autant que possible les partis nationaux.

Une liste commune des candidats de toutes les circonscriptions italiennes s'accompagnera du symbole de l'Union valdotaine (le lion rampant). Elle comprend l'Union valdotaine progressiste, les habitants de la vallée d'Ossola, les Provençaux, la Renaissance piémontaise, les indépendants de la Ligurie, le Mouvement fédéraliste européen, le peuple du Trentin tyrolien, l'Union slovène, le Mouvement du Frioul, les autonomistes de Trieste, le parti sardo d'action. C'est - a dit notre ami Bruno Salvadori, conseiller de la vallée et ancien chef de presse du Gouvernement valdotain - « une liste ouverte opposée à la partitocratie ». Parce que les partis, en Italie, ont assumé un rôle tout autre que positif, comme le prouve la succession de 36 gouvernements en 34 ans, avec leurs crises le plus souvent de longue durée qui ont paralysé - et paralysent encore - la vie du pays.

Ce premier congrès a botenu un gros succès de participation. Gageons que les décisions prises serviront à une meilleure reconnaissance des minorités ethniques.

Em. B.



A la table d'honneur, M. Georges Roux, président, entouré de M<sup>me</sup> Ghislaine Mathis, secrétaire, et M. Michel Veuthey.

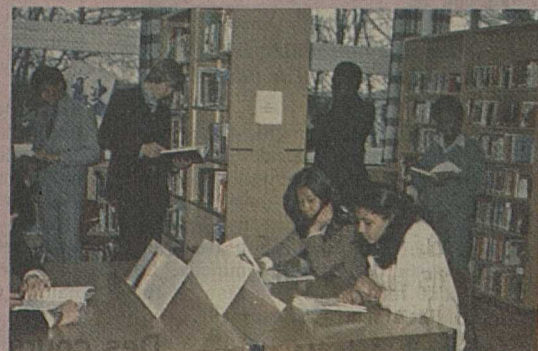
# Ecole professionnelle pour l'hôtellerie et le tourisme



## 3961 Bluche (Crans-Montana)

Téléphone 027/41 12 24  
Télex CH 38 453 Roches

Administrateur:  
R.C. Kern, Dr ès sc. économiques



### Calendrier des premiers cours

pour les élèves accomplissant  
leur stage dans un hôtel de montagne  
du 1<sup>er</sup> octobre au 20 décembre 1979  
et du 15 avril 1980 au 25 juin 1980

pour les élèves accomplissant  
leur stage dans un hôtel de plaine  
du 1<sup>er</sup> octobre 1979 au 25 mars 1980



Début des cours:  
1<sup>er</sup> octobre 1979

Cours préparatoires:  
juillet-août 1979



# Ecole professionnelle pour l'hôtellerie et le tourisme

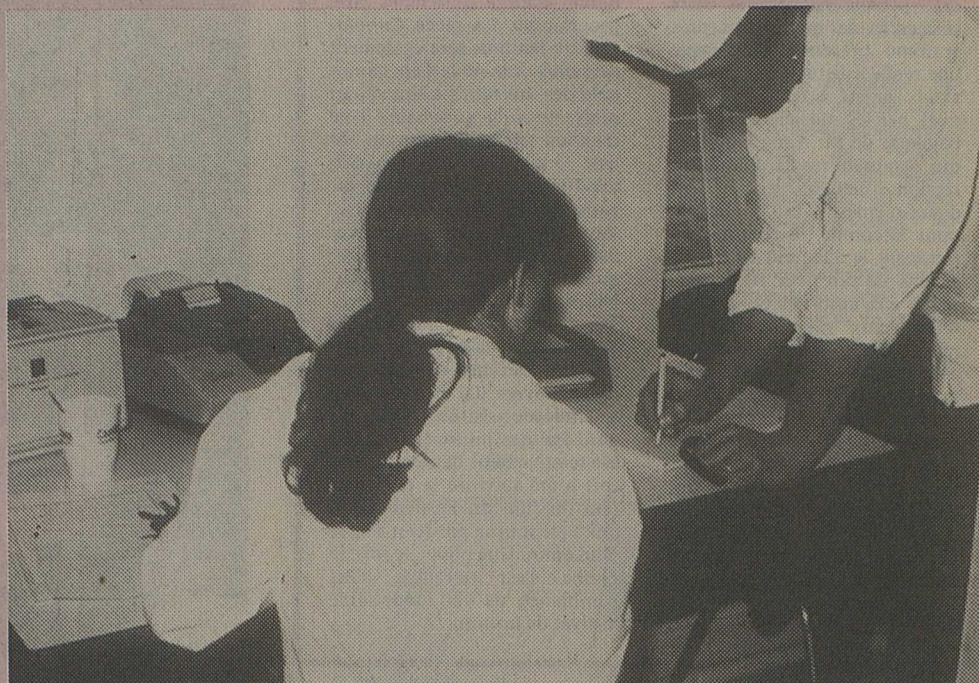
## 3961 Bluche (Crans-Montana)

**Téléphone 027/41 12 24**

**Télex CH 38 453 Roches**

**Administrateur:**

**R.C. Kern, Dr ès sc. économiques**



### calendrier des premiers cours

pour les élèves accomplissant leur stage dans un hôtel de montagne:  
du 1<sup>er</sup> octobre  
au 20 décembre 1979  
et du 15 avril 1980  
au 25 juin 1980

pour les élèves accomplissant leur stage dans un hôtel de plaine:  
du 1<sup>er</sup> octobre 1979  
au 25 mars 1980

Agence de voyages - bureau de tourisme - aménagement touristique - aménagement du territoire - animateur - compagnie d'aviation - transports - guide-interprète - hôtesse d'accueil - chauffeur - chasseur - concierge - portier - maître d'hôtel - gouvernante - cuisinier - réceptionniste - chef de réception - restaurateur - sports - directeur d'hôtel - secrétaire - téléphoniste - caviste - télexiste - barman - lingère - femme de chambre - nettoyeur - comptable... et des dizaines d'autres spécialisations dont vous découvrirez la richesse en suivant nos cours.

Des cours de culture générale, d'étude des marchés touristiques et hôteliers, de gestion de l'entreprise, de législation sociale, de langues modernes, etc., permettront aux adultes de se recycler dans le tourisme et l'hôtellerie.

Certains programmes d'étude de l'école permettront aux élèves de préparer simultanément leur profession et une maturité fédérale.

### Jeunes gens et jeunes filles du Valais:

Vous avez le privilège d'habiter un canton qui peut vous offrir chaque année des centaines d'emplois dans l'hôtellerie et le tourisme.

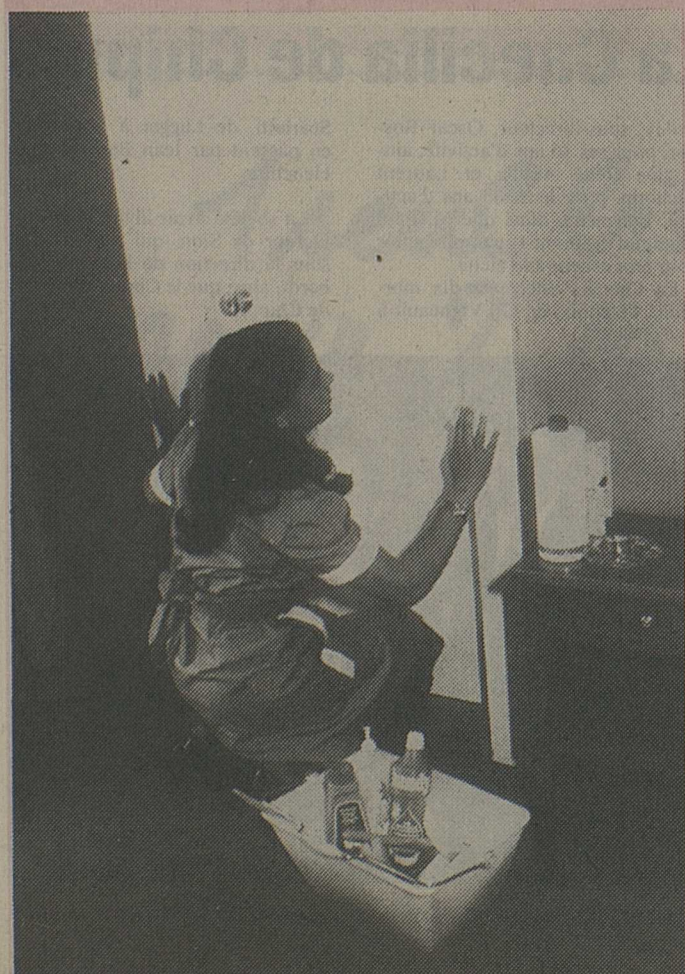
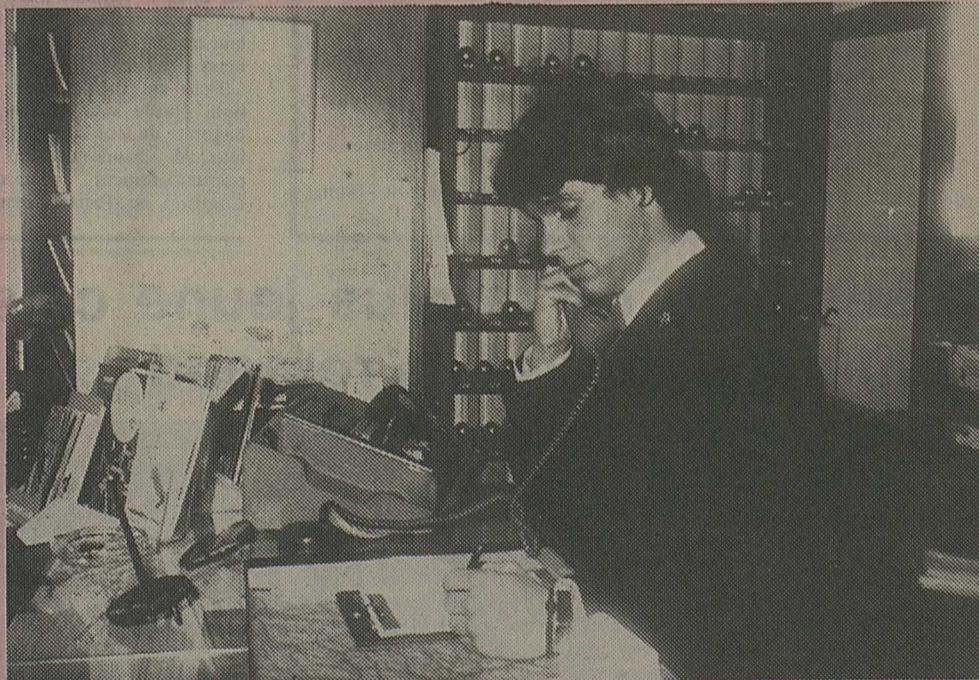
Préparez-vous à faire carrière dans une industrie d'AVENIR passionnante et variée.

Un corps professoral bilingue, avec 25 ans d'expérience, des hôteliers et des restaurateurs chevronnés assureront votre formation théorique et pratique.

Vous travaillerez dans des salles, laboratoires de langues et cuisines munis des derniers perfectionnements de la technique.

**Début des cours:**  
1<sup>er</sup> octobre 1979

**Cours préparatoires:**  
juillet-août 1979



## An die Walliser Jugend!

Jünglinge und Mädchen, Ihr habt den Vorteil in einer Gegend zu wohnen, in welcher jedes Jahr hunderte von Stellen im Hotel- und Verkehrswesen angeboten werden.

Um Euch auf eine interessante und aussichtsreiche Laufbahn in diesen Berufen vorzubereiten, eröffnen wir, am 1. Oktober 1979 eine

**Fachschule für Hotellerie und Tourismus im Wallis**

## Succès pour le concert 1979 de La Rosablanc

BASSE-NENDAZ. - Le concert 1979 de La Rosablanc a été un succès de par l'affluence des spectateurs lors des deux soirées et la qualité du programme présenté. C'est avec une réelle satisfaction que nous avons assisté à ce concert annuel, car les musiciens, sous la baguette de M. Aimé Devènes, qui comptabilise 24 ans de direction, mettent le meilleur d'eux-mêmes. C'est l'occasion, pour le comité, la commission musicale, le directeur et les musiciens de dire leur reconnaissance aux autorités de la commune, aux membres d'honneur, aux généreux donateurs, aux amis et sympathisants. Ce merci ne peut se traduire que par une prestation de grande qualité.

M. Bernard Bernet, le dévoué président, en souhaitant la bienvenue au nombreux public, a relevé que La Rosablanc, étant donné les difficultés de certaines pièces du programme, a pris un risque certain. Risque qui était d'ailleurs

bien calculé. Après le choral *We shall overcome*, d'A. Bosch, la *Marche victorieuse* a donné le ton à ce riche et varié programme. La pièce *Coriolanus*, de Jenkins, sera également présentée lors de la Fête cantonale des musiques à Vouvry au mois de juin prochain. Une mention particulière va au soliste Antoine Devènes dans *Silver Threads among the gold*, air varié arr. H. Moss. La deuxième partie du concert comprenait des pièces moins classiques, mais tout aussi merveilleuses. Lors de l'entracte, les jeunes élèves, les musiciens de demain, sous la baguette de M. Antoine Devènes ont présenté deux œuvres. La Rosablanc a sa relève assurée. La moyenne d'âge des musiciens actuels est relativement basse. Le concert a été suivi de la présentation du film du Festival 1978, qui a été tourné par Jean-Pierre Guillemin. Une nouvelle fois, le public s'est retrempe dans l'ambiance de cet inoubliable festival de musique.

# Cent trente voix pour une grande et belle fête!



La grande réunion avec la Chorale sédunoise, le Chœur des dames et le chœur d'enfants «La Joie de vivre», dirigés ici par M. Claude Lamont.

SION. - Au seuil de chaque printemps, le Chœur de dames et la Chorale sédunoise s'unissent harmonieusement pour offrir à leurs amis et sympathisants le fruit de leur travail annuel. C'est ainsi que, samedi, sous les directions expertes de M<sup>me</sup> Jeanine Schultess (Chœur de dames) et de M. Claude Lamont (Chorale sédunoise et chœur d'enfants La Joie de vivre), plus de 130 choraliens et choraliennes ont fait vibrer de leurs voix mélodieuses le cœur d'un public on ne peut plus chaleureux.

A peine étiez-vous dans l'enceinte du spectacle que cette chaleur communicative vous était insufflée comme par enchantement. Il n'était pas rare, en effet, qu'au gré des chansons, l'on assiste aux quatre coins de la salle (de la Matze) à une participation active des auditeurs.

Le Chœur de dames, fort de 40 chanteuses, a interprété six chansons aux thèmes divers, comme le *Rigaudon*, un air populaire mis en musique par Oscar Lager, ou *Renouveau*, dont Jean Apothéloz écrit le texte et Charles d'Orléans (XV<sup>e</sup> siècle) la musique.

Puis, ce fut au tour du chœur d'enfants La Joie de vivre, de faire connaître son répertoire plein de promesses. Ce chœur est formé, actuellement, de 50 petits garçons et filles en classe à l'école du Sacré-Cœur. Pour y adhérer, ces enfants doivent s'inscrire au début de leur deuxième année primaire et consacrer, dès ce moment, une petite heure de répétition hebdomadaire. Ce n'est certes pas un gros sacrifice, mais le résultat n'en demeure pas moins probant. Il va de soi que leur travail s'effectue en dehors des heures de classe.

Pour en revenir à leur production, placée sous la sympathique baguette de leur bienveillant directeur, M. Claude Lamont, on aura particulièrement remarqué la *Chanson de Pierrot*, pendant la

quelle, quatre jeunes solistes ont fait preuve d'un talent réjouissant. Et puis, il y eut aussi *Far West*, *L'Enfant au tambour*, et le *Petit âne*. Trois autres pièces, qui surent mettre les cœurs de leurs parents au diapason de l'émotion.

En troisième partie d'un concert, extrêmement varié, la Chorale sédunoise et ses 45 chanteurs ont emboîté le pas à leurs prédécesseurs, avec tout le métier qu'on leur connaît, tant il est vrai que de leur amateurisme, ils ont su faire une profession de foi... Notons au passage l'excellente interprétation de la *Chanson du vigneron*, du *Soldat qui revient de la guerre*, de *A l'amour, je déclare la guerre*, ou encore de *L'Enfant au cœur d'or*, dont la partie solistique fut assurée par un ancien choralien, M. Aldo Défabiani. Nous exprimerons cependant quelques réserves à l'égard de *Ma Liberté*, de Georges Moustaki, qui fut quelque peu hésitant au départ. La reprise fut néanmoins magnifique, surtout si l'on tient compte des difficultés dans le texte et les changements de tons de ce morceau, dirigé par M. Jean-Michel Merceron. Quant à *L'Ymme au soleil*, sur une adaptation française de Hermann Ecuyer et une musique du grand W.-A. Mozart, il fut tout simplement merveilleux.

Comme le veut maintenant la coutume, le Chœur des dames et la Chorale sédunoise, représentant en



Aldo Défabiani et son accompagnante, M<sup>lle</sup> Claudine Müller : plus qu'une présence, une prestance...

tout quelque 90 choristes, ont uni leurs voix à l'occasion de deux chansons (celle des *Blés* et *O nuit tranquille*) placées sous la direction alternée de M<sup>me</sup> Schultess et de M. Lamont. Mais si l'interprétation de ces deux pièces retint particulièrement l'attention, le paroxysme de cette belle et grande fête fut atteint peu avant l'entracte, au moment où toutes les chorales s'associèrent en un seul morceau, *La Batelière*, une chanson populaire aux arrangements musicaux, dus à M. Oscar Lager. Quoique les enfants participaient pour la troisième année consécutive à ce concert, il est à noter qu'ils ne rejoignaient les rangs de leurs aînés que pour la seconde fois. L'expérience avait en effet été tentée l'an dernier. Le succès de cette association, où pas moins de 135 chanteurs et chanteuses unissaient leurs voix à incité les organisateurs à récidiver cette année. Heureuse initiative en vérité! Le rappel qui suivit en fut la preuve incontestable...

En deuxième partie de la soirée,

après le déploiement de plus de 130 voix, la scène fut cédée à un seul homme : M. Aldo Défabiani. En tant qu'ancien choralien, M. Défabiani avait tenu à participer à cette rencontre mémorable. Et ce ne fut pas sans émotion et sans admiration que le public reçut les paroles de ces chansons. Accompagné au piano par M<sup>lle</sup> Claudine Müller, le chanteur sédunois bien connu a interprété ses grands succès, tels que *Bohémienne aux grands yeux noirs*, *Mes jeunes années*, ou encore *Gondolier*, que M. Défabiani dédia à son fils Antoine, son ami et son guide... Une intensité et une prestance, que tous les spectateurs garderont sans doute à jamais gravées dans leur mémoire et dans leur cœur...

Signalons pour conclure que tous les acteurs qui contribuèrent à faire de cette soirée une parfaite réussite se virent remettre en fin de soirée un présent commémorant l'événement. Il est vrai qu'une telle prestation méritait bien un cadeau!

## Galerie Grande-Fontaine à Sion: deux artistes pour un vernissage

SION. - C'est samedi en fin d'après-midi qu'a eu lieu, à la galerie de la Grande-Fontaine, à Sion, le vernissage de l'exposition de deux peintres de talent qui ont noms Dominko et Schwaller.

Si le premier est déjà fort connu du public valaisan puisque, entre autres, notre journal lui consacrait récemment encore quelques-unes de ses colonnes, le second, par con-

tre, semble quelque peu «noyé» dans l'ombre de la réputation du précédent. En fait, ce jeune artiste fribourgeois a déjà une carrière picturale derrière lui et c'est avec beaucoup de plaisir que nous avons découvert ses œuvres, toutes empreintes d'une sensibilité étonnante et d'un professionnalisme non moins surprenant. Nous aurons d'ailleurs l'occasion d'en parler dans une édition ultérieure...

## Pour les aînés et pour les autres

Pro Senectute se fait un plaisir d'informer les aînés de Sion et des environs, ainsi que les plus jeunes, qu'un après-midi récréatif aura lieu le 28 mars prochain, à 14 heures, à la salle du Sacré-Cœur, à Sion, avec le programme suivant :

- productions par le Chœur mixte des aînés de Sion et des environs - direction Gabriel Obrist ;
- productions individuelles par quelques aînés ;
- animation par Terrani Roger ;

- chants par Aldo Défabiani, accompagné par la pianiste, M<sup>me</sup> Müller.

Cet après-midi récréatif, ouvert à tous les âges, verra pour la première fois, une production d'un chœur mixte des aînés.

Ce programme varié saura certainement plaire à chacun et nous vous invitons à y participer nombreux.

Pour la couverture des frais, la modique somme de 2 francs par personne sera encaissée à l'entrée.

Pro Senectute - Sion

## Assemblée de la plus jeune caisse Raiffeisen du Valais romand



Les comités de direction et de surveillance à la table d'honneur.

SAVIÈSE. - La Caisse Raiffeisen de Savièse a tenu, hier, sa XVI<sup>e</sup> assemblée générale ordinaire, à la salle de la Bourgeoisie. Fondée le 13 mars 1963, elle est la plus jeune Caisse Raiffeisen du Valais romand. Au début 1979, elle comptait 70 membres. Année après année, elle consolide sa position en vue de promouvoir par l'entraide le bien-être économique de la population saviésanne. Les rapports détaillés, présentés par M. Lévy Dubuis, président du comité de surveillance, ainsi que par M. Raymond Héritier, caissier, ont mis en évidence les conditions économiques difficiles que traverse actuellement l'économie du pays. Les taux d'intérêt, en

constante diminution, furent comparés avec ceux accordés durant la période de haute conjoncture, où l'inflation dépassait la rémunération des capitaux. Tant le président du comité directeur que le gérant de la caisse donnèrent toutes les explications relatives aux comptes 1978, qui se soldent par un bénéfice appréciable pour un roulement dépassant les six millions de francs.

### Renouvellement des membres du comité

Depuis la fondation de la caisse, il n'y a eu qu'un changement au sein du comité de direction et du comité de surveillance. L'assem-

blée a acclamé en conséquence tous les membres pour une nouvelle période administrative. Toutefois, M. Charly Luyet devient président du comité de surveillance à la place de M. Michel Solliard, qui reste membre.

Quelques questions ont été posées au comité, puis chacun a apprécié le verre de l'amitié. Lentement, mais sûrement, la Caisse Raiffeisen de Savièse va de l'avant ; elle n'a pas la prétention de rivaliser avec les grands établissements bancaires de la capitale, mais elle veut être au service de la population saviésanne, en accordant de bonnes conditions pour des prêts ou des dépôts.

## Sierre, Noble Contrée, val d'Anniviers

# Concert de La Caecilia de Chippis

CHIPPIS. - La société de chant, La Caecilia, de Chippis, donnait, samedi soir, son concert annuel, sous la direction de M. Paul Bagnoud. Le président de la société, M. Emile Tschopp, souhaita, en début de soirée, la bienvenue au public et releva les mérites de plusieurs chanteurs, notamment de MM. Claude

Fellay, sous-directeur, Oscar Rossier, pour ses 40 ans d'activité, ainsi que René Antille et Laurent Tschopp, pour leurs 35 ans d'activité. Lui-même ainsi que M. Paul Bagnoud furent complimentés pour leur ardeur à la tâche.

La Caecilia interpréta dix morceaux de choix, de Gil Vigneault à

Scarlatti, de Lager à Daetwyler, en passant par Jean Balissat et E. Henchoz.

La société avait invité le groupe Octour de Sion, qui s'est produit sous la direction de François Amherdt, ainsi que le Chœur d'enfants de Chippis.



Les jubilaires (de gauche à droite) : MM. Paul Bagnoud, directeur, Laurent Tschopp, René Antille, Oscar Rossier et Emile Tschopp, président.

### Visite amicale de l'ambassadeur d'Inde à Sierre

Samedi, l'ambassadeur d'Inde, Son Excellence Gurbachan Singh, accompagné de son épouse, étaient reçus cordialement à Sierre et à Grimentz, où ils effectuaient une sortie toute d'amitié.

Après une visite des vignes de Grimentz dans la plaine, où s'effectuait le traditionnel vignolage, cette importante personnalité était invitée par le conseil communal de Sierre à un repas pris en commun au carnotzet de la maison municipale.

M. Pierre de Chastonay, président de la commune de Sierre et conseiller national, M. Victor Berclaz, vice-président de la municipalité et député, M. Yves Salamin, président de Grimentz, ainsi que MM. Gilbert Berthod, Pierre Blatter, René Genoud et Yvan Rouvinez, membres du conseil communal de la cité du soleil, entourèrent M. Gurbachan Singh.

Un contact des plus sympathiques a ainsi été établi avec le représentant de l'Inde, pays encore mystérieux pour bien des Occidentaux...



M. Gurbachan Singh, au centre, entouré de M. Victor Berclaz (à gauche) et de M. Pierre de Chastonay (à droite).

### Apiculteurs en assemblée Une mauvaise année pour le miel



M. Benjamin Caloz reçoit les félicitations du président, M. Clavien.

SIERRE. - La Société des apiculteurs du district de Sierre tenait vendredi soir son assemblée générale à l'hôtel de ville sous la présidence de M. Marcel Clavien. Il appartient au secrétaire et trésorier Fernand Métrailler de donner connaissance du procès-verbal de la dernière assemblée et de l'état des finances qui boucle par un excédent de recettes de 3249 fr. 70.

Dans son rapport, le président informa que la Société des apiculteurs de Sierre est la plus nombreuse du Valais. Elle compte en effet 172 membres actifs. Durant la dernière période, deux membres sont décédés. Il s'agit de M. Pierre Zuber et M. Joseph Germanier, ancien président de la société et de la fédération.

Le président Clavien regretta que l'année 1978 ait été une très mauvaise année pour le miel. A de rares exceptions, toutes les régions ont été pauvres en miel. Cela est dû au temps, certes, mais également à la maladie. Il existe, en effet, encore quelques foyers d'accariose. Le président cita également les nouveautés existantes dans le domaine des nouvelles ruches. « A chacun de faire ses propres expériences », lança M. Clavien, qui précisa : « Il y a partout des avantages et des inconvénients ».

La société a honoré trois membres :

- M. Benjamin Caloz, de Réchy, pour ses 25 ans d'activité ;
- M. Alfred Bärffuss, de Sierre, pour ses 25 ans d'activité ;
- M. Henri Albasini, de Chalais, pour ses 40 ans d'activité.

Un cadeau fut également remis à M. Amédée Richard, inspecteur cantonal des ruchers. Ce dernier remercia la Société des apiculteurs de Sierre et remarqua qu'il est dans l'intérêt de tous les apiculteurs de se perfectionner, citant les cours qui sont organisés pour les moniteurs. M. Richard donna également quelques informations sur l'état des ruchers valaisans.

Le comité a été reconduit dans ses fonctions. Il se compose de

MM. Marcel Clavien, président, Richard Zufferey, vice-président et inspecteur des ruchers, Fernand Métrailler, secrétaire et caissier, et Sylvain Savioz, inspecteur des ruchers.

Pour clore cette intéressante assemblée, la société a fait appel à un conférencier de talent en la personne de M. Robert Praz, qui présenta un film didactique d'un très haut niveau.

### Boxe: un nouveau club à Chippis

« C'est grâce à l'amabilité de la commune de Chippis que nous avons pu disposer d'une salle pour notre nouveau club », nous confiait vendredi soir M. Jean-Luc Zwissig, entraîneur du nouveau Club de boxe de Chippis.

Ce groupement local vient d'être reconnu officiellement par la Fédération suisse de boxe. Il travaillera à l'avenir à développer la pratique de ce loisir et sport dans la périphérie siéroise.

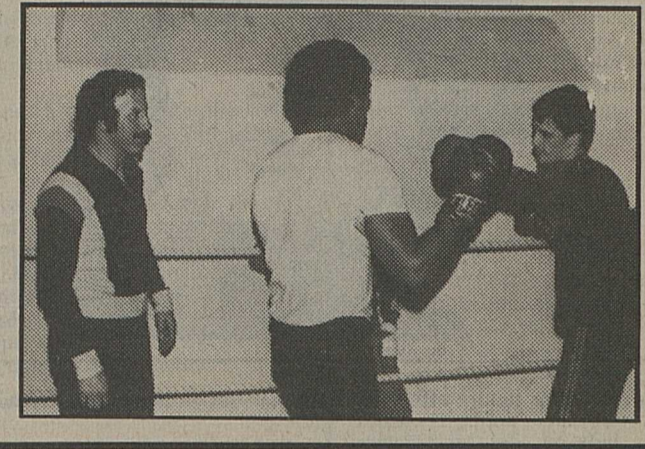
Plusieurs noms connus dans les milieux pugilistiques ont adhéré au club de Chippis, parmi lesquels Jean-Pierre Barmaz, 18 ans, finaliste aux championnats suisses en caté-

gorie juniors, et Michel Imboden cadre welter dans l'équipe suisse en seniors.

L'équipe responsable du club se présente comme suit : président, M. Laurent Tschopp, vice-président, M. Michel Rech, secrétaire, M. André Carroz, entraîneur, M. Jean-Luc Zwissig, caissier, M. Edouard Eyer.

Le Boxing-Club de Chippis compte maintenant neuf membres licenciés : deux en catégorie welters, deux mi-mouches, un léger, un lourd, deux super-welters et un sur-léger.

Comme on peut le constater sur notre photo, l'entraînement a débuté de manière intensive !



### Serge Raboud ou la bonne chanson à l'honneur

Les personnes qui se déplacent, vendredi soir, à la salle du mini-théâtre de l'Association siéroise de loisirs et culture, pour assister au récital de Serge Raboud n'eurent de loin pas à le regretter.

Serge Raboud revient sur les planches après un long silence, accompagné dans sa nouvelle version par un jeune guitariste de talent, M. Reichler.

Quel étonnement... On s'attend souvent, dans ce genre de soirée, à découvrir ou à subir un auteur-compositeur interprète sympathique certes mais inexpérimenté.

Rien de cela avec Serge Raboud. Une présence de scène étonnante, une voix chaude, aux inflexions modulées avec bonheur, un accompagnement adapté à merveille aux textes choisis, du talent et beaucoup de métier...

Serge Raboud, sans prétention, avec une sincérité parfois déroutante, se présente tel qu'il est, rejetant tout masque...

Une soirée riche, passée dans une atmosphère d'amitié formidable... quelques heures en compagnie de Serge Raboud que l'on espère voir se renouveler...



Serge Raboud et « Mozart » son guitariste : une soirée formidable à Sierre.

### De la Raspille au glacier du Rhône

### AVEC L'OFFICE DU TOURISME DE VIÈGE Satisfaction après un excellent travail

VIÈGE. - Depuis que Viège dispose de 400 lits d'hôtels, une augmentation constante des recettes a été enregistrée en ce qui concerne les taxes de séjour et d'hébergement. Pour l'exercice 1978, l'augmentation a été de 8304 francs.

En outre, en fonction des dispositions de la loi du 13 novembre 1975 sur l'organisation des offices de tourisme, les communes disposent de bases légales leur permettant de posséder en main l'ensemble des problèmes.

L'ordre du jour de cette assemblée du 22 mars était relativement chargé, puisque pas moins de dix points y figuraient, raison pour laquelle, les débats durèrent près de trois heures. Relevons en passant que le dernier exercice a bouclé avec un excédent de recettes de 16363 fr. 70. On a maintenu le statu quo pour les taxes de séjour et d'hébergement.

De prime abord, il convient de relever que la situation est saine et que l'office dispose de réserves lui permettant d'entrevoir l'avenir avec optimisme, tout en procédant à de nouveaux investissements. Ainsi, un montant de 16000 francs figure au budget pour l'impression de nouveaux prospectus pour

Viège et l'« Augsbordregion ». Au chapitre des votations, relevons que Josef Nellen, secrétaire depuis 1971, s'est démis de ses fonctions et que l'assemblée a témoigné sa confiance à M<sup>me</sup> Suzanne Domig pour occuper ce poste important.

L'activité de l'office, du moins en ce qui concerne la propagande, a été très importante. Le travail de la commission, qui se rendit au « Workshop », de Baden, près de Vienne, a été une belle réussite, tout comme la visite qu'effectuèrent, mercredi soir, des représentants d'entreprises de cars de la Ré-

publique fédérale d'Allemagne, dont l'organisation faitière ne groupe pas moins de 1200 entreprises.

Dans cet ordre d'idées, l'Office du tourisme de Viège participera, l'automne prochain, au 5<sup>e</sup> « Workshop » de la RFA, à Francfort. L'établissement de relations suivies avec cette importante organisation allemande, dont plusieurs entreprises ont déjà choisi le bourg de Viège comme lieu de séjour et point de départ d'excursions est une heureuse initiative.

A la fin de la séance, M. Peter Blötzer, président de Viège, s'est plu à relever l'excellent travail de l'office du tourisme, auquel il a adressé les remerciements des autorités et de la population.

### M. Andréas Alder nouveau pasteur de Brigue

BRIGUE. - Les membres de la paroisse réformée de Brigue étaient appelés dimanche à désigner leur nouveau pasteur. L'ancien pasteur, M. Huggler, après six ans de fructueux ministère dans le haut-Valais, s'en va en effet continuer son activité à Gwatt près de Thône.

C'est M. Andreas Alder qui a obtenu la majorité, devant Mlle Evelyne Lotter, au cours d'une élection effectuée selon toutes les règles démocratiques. M. Alder avait fait entre autre des études de théologie à Rome et il était en dernier pasteur de Tamins, dans les Grisons.

Nous lui présentons nos sincères félicitations et nos meilleurs vœux.

**Le restaurant La Bergère**  
Sion  
vous propose  
- sa carte de snack de Fr. 3.50 à Fr. 7.-  
- et le nouveau prix de son assiette du jour à Fr. 8.-

### Victime d'une machination de la mafia

BRIGUE/DOMODOSSOLA. - Au cours de la nuit du 22 octobre 1976, un drame s'était déroulé sur la route du col du Simplon, à Crevoladossola. M. Rocco Malgeri, 25 ans, détenteur d'un bar dans la cité frontalière, était abattu par plusieurs coups de feu alors qu'il regagnait son domicile.

Un officier de police accouru sur les lieux vit cependant disparaître une voiture appartenant à M. Giovanni Corso, 38 ans, oncle de la victime. Ce dernier avait été arrêté, écroué dans les prisons de Verbania, accusé de meurtre par préméditation et condamné par la Cour d'assises de Novare à 21 ans et 6 mois de prison. Une mauvaise entente entre les deux hommes, une ancienne liaison entre la femme de l'accusé et la victime, avaient laissé supposer un crime passionnel.

Or, la Cour d'appel de Turin vient de casser ce jugement et d'ordonner la libération immédiate du condamné. Selon les juges de Turin, le défunt, qui avait été emprisonné en Valais pour trafic de fausses devises, a été la victime d'une exécution signée de la mafia, mûrie et projetée dans les coulisses de la pègre à laquelle le jeune homme faisait partie. Outre la contrebande de fausses devises, il se trouvait encore au centre d'un trafic peu clair. Quelque temps auparavant, il avait été la victime d'un mystérieux attentat qui a été interprété par les juges de Turin comme un véritable avertissement du milieu dans lequel il vivait.

Selon la cour d'appel, l'accusé a été simplement l'objet d'une diabolique machination. Les auteurs de l'exécution ont camouflé leur propre voiture pour faire tomber les soupçons sur l'oncle de la victime. De cylindrée identique, elle avait la même couleur et portait le même numéro minéralogique (faux évidemment) que celle de M. Corso. Ce dernier n'avait d'ailleurs jamais

cessé de clamer son innocence. Sa condamnation avait suscité de la stupefaction dans toute la zone frontalière. Tant cette personne y est connue et estimée.

Avec cette libération, l'enquête sur l'homicide de la route du col du Simplon repart à zéro.

### Ligne du Simplon: armes à feu et munition dans un tunnel

BRIGUE/DOMODOSSOLA. - Hier matin, un cheminot italien du service de la voie, effectuant un contrôle ordinaire le long du parcours entre Domodossola et Preglia, a découvert, à proximité de cette dernière station, des armes à feu et de la munition entre les voies qui traversent un tunnel à cet endroit. Alertée, la police ferroviaire italienne - accompagnée de carabinieri - a pu déterminer qu'il s'agit de revolvers calibre 6 chargés. Quant à la munition éparpillée dans la galerie, il s'agit de chargeurs Winchester.

Les enquêteurs supposent que ces objets ont été jetés d'un train international. Leurs propriétaires, se sentant probablement surveillés, s'en sont débarrassés pour éviter des complications.

Rédaction de Sierre 55 91 55 Rue du Bourg 2 Case postale 258

1 seul billet pour 2 salons

21<sup>e</sup> salon des vacances

Tourisme, camping, caravanning, nautisme, piscines, loisirs, jardin, gastronomie

KID79 Salon international de l'enfance et de la jeunesse

à Lausanne

Ouverture : 10 h. - 18 h. 30  
Nocturnes jusqu'à 22 h.  
jeudi 29 mars et vendredi 30 mars  
Facilités de voyage par chemin de fer

Palais de Beaulieu, du 24 mars au 1<sup>er</sup> avril 1979



Son papa et sa maman Paul et Micheline BOURGUINET, sa sœur Véronique et ses deux frères Philippe et Stéphane, à Sierre ; Les familles de feu Adolphe BOURGUINET-MAYOR et Amédée FORCLAZ-ZUFFEREY ; ainsi que les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part du décès subit de

**Mademoiselle Romaine BOURGUINET**



enlevée à leur tendre affection le 23 mars 1979, dans sa 16<sup>e</sup> année.

L'ensevelissement aura lieu en l'église Sainte-Croix à Sierre, le mardi 27 mars 1979, à 10 h. 30.

Arrivée du convoi mortuaire à l'église à 10 h. 25.

Domicile mortuaire : Maison Rouge 18, 3960 Sierre.

En lieu et place de fleurs, veuillez penser à la mission du père Romain Zufferey au Brésil.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



**La Jeune Chambre économique de Sierre**

a le regret de faire part du décès de

**Mademoiselle Romaine BOURGUINET**

filie de son membre sénateur Paul Bourguinet.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Monsieur et Madame Désiré BOURGEOIS-HUBER et leurs enfants Monique et Alain, à Versegères ; Madame et Monsieur Georges SARRASIN-BOURGEOIS et leurs enfants Yannick et Sandra, à Bovernier ; Monsieur et Madame Serge SARRASIN-CARETTI et leurs enfants Gratiennne, Cédric et Laetitia, à Martigny ; Monsieur et Madame Olivier BOURGEOIS-PUIPPE et leur fille Yasmine, à Martigny ; Monsieur Ulysse PELLAUD, à Lausanne, et ses enfants, à Monthey et Genève ; Madame veuve Paul PELLAUD, ses enfants et petits-enfants, à Bovernier ; Monsieur et Madame Hermann BOURGEOIS-MICHAUD, leurs enfants et petits-enfants, à Bovernier et Genève ; La famille de feu Lucie SARRASIN et ses enfants, à Bovernier, Genève et Vouvy ; La famille de feu Clément BOURGEOIS et ses enfants, à Bovernier et Monthey ; ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Madame Yvonne BOURGEOIS**

née PELLAUD

leur très chère maman, belle-maman, grand-mère, arrière-grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, cousine, marraine, parente et amie, survenu après une longue maladie, dans sa 67<sup>e</sup> année, munie des sacrements de l'Eglise.

L'ensevelissement aura lieu à Bovernier, le mardi 27 mars 1979, à 10 heures.

Domicile mortuaire : Bovernier.

Selon le désir de la défunte, le deuil ne sera pas porté.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



**Le Consortage d'irrigation des vignes des Champs et Botza d'Ardon**

a le pénible devoir d'annoncer le décès de

**Monsieur André DELALOYE**

membre du comité.

La messe de sépulture est célébrée en l'église d'Ardon, aujourd'hui lundi 26 mars 1979, à 10 h. 30.



**La Cave des producteurs de vins du district de Conthey, à Ardon et Provins-Valais**

ont le regret de faire part du décès de

**Monsieur André DELALOYE**

leur fidèle et dévoué membre du comité de la cave dont ils garderont le meilleur des souvenirs.



**Le syndicat pour la lutte contre le gel et l'irrigation de la plaine d'Ardon et de Chamoson**

a le pénible devoir de faire part du décès de

**Monsieur André DELALOYE**

membre du comité.

Pour les obsèques, veuillez consulter l'avis de la famille.



**La Société de gymnastique d'Ardon**

a le pénible devoir d'annoncer le décès de

**Monsieur André DELALOYE**

son dévoué membre vétéran, père de Pierre-André, son membre actif.

La messe de sépulture est célébrée en l'église d'Ardon, aujourd'hui lundi 26 mars 1979, à 10 h. 30.



**La société de musique La Cécilia d'Ardon**

a le pénible devoir d'annoncer le décès de

**Monsieur André DELALOYE**

père de son membre actif Jérôme.



**L'entreprise Gard Frères, à Sierre**

a le pénible devoir de faire part du décès de

**Monsieur Ulysse MELLY**

beau-père de M. Jean-Luc Gard.

L'ensevelissement a lieu en l'église Sainte-Catherine à Sierre, aujourd'hui lundi 26 mars 1979, à 10 h. 30.



Monsieur Charly BRUCHEZ, à Saxon ; Madame et Monsieur André GAILLARD-BRUCHEZ, à Saxon et Ecublens ; Monsieur et Madame Félix BRUCHEZ-FELLAY et leur fille, à Saxon ; Monsieur et Madame André-Marcel BRUCHEZ-DUPONT et leurs enfants, à Saxon ; Madame veuve Arthémise PIEDNOËL-FOLLIN, à Joigny (France) ; Madame veuve Denise MOTTIER-FOLLIN, ses enfants et petits-enfants, à Saxon ; Madame veuve Céline FOLLIN-BOURBAN, ses enfants et petits-enfants, à Saxon et Ollon ; Monsieur et Madame Marcel FOLLIN-GOYE et leur fille, à Saxon ; Madame veuve Lya DUPONT-BRUCHEZ, ses enfants et petits-enfants, à Genève, Saxon et Morges ; Monsieur et Madame Maurice BRUCHEZ-DENICOLE, leurs enfants et petits-enfants, à Saxon et Genève ; ainsi que les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

**Madame Renée BRUCHEZ**

née FOLLIN

leur très chère épouse, maman, belle-mère, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, grand-tante, nièce, cousine, parente et amie.

Le décès est survenu à l'hôpital de Martigny, après une courte maladie, à l'âge de 66 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

L'ensevelissement aura lieu en l'église de Saxon, le mardi 27 mars 1979, à 10 heures.

Le corps repose en la crypte de Saxon, où la famille sera présente de 19 à 20 heures.

Selon le désir de la défunte, le deuil ne sera pas porté.

Cet avis tient lieu de faire-part.



**Le Corps de musique de Saxon**

a le regret de faire part du décès de

**Madame Renée BRUCHEZ-FOLLIN**

épouse de Charly Bruchez, membre fondateur et d'honneur, maman d'André-Marcel Bruchez, sous-directeur, grand-maman de Fabienne et d'Arianne Bruchez, belle-sœur de Maurice Bruchez et tante de Roger Dupont et Jean-Charles Bruchez, tous membres actifs de notre société.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La famille de

**Madame Augustine BOCHATAY**

née BIOLLAY

a le regret de faire part de son décès survenu le samedi 24 mars 1979, à l'âge de 87 ans, après une courte maladie, munie des sacrements de l'Eglise.

La messe de sépulture sera célébrée en l'église Saint-Sigismond à Saint-Maurice, le mardi 27 mars 1979, à 15 h. 30.

La défunte repose à la clinique Saint-Amé, à Saint-Maurice.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



**Le HC Sion**

a le pénible devoir de faire part du décès de

**Monsieur Ulysse MELLY**

père de son joueur Jean-Paul.

L'ensevelissement a lieu en l'église Sainte-Catherine à Sierre, aujourd'hui lundi 26 mars 1979, à 10 h. 30.



Madame Amalia SCHWICK ;  
Madame et Monsieur André TACCHINI-SCHWICK et leurs enfants ;  
Monsieur et Madame Josef SCHWICK-IMHOF, leurs enfants et petits-enfants ;  
La famille de feu Madame Anna RITZ-SCHWICK ;  
La famille de feu Madame Emma RITZ-SCHWICK ;  
Monsieur et Madame Conrad SCHWERY-ZUBER, leurs enfants et petits-enfants ;  
Monsieur et Madame Stefan IMSTEPF-IMBODEN et leurs enfants ;  
Madame et Monsieur Uli THELER-IMSTEPF et leurs enfants ;  
Madame et Monsieur Gérard VEUTHEY-IMSTEPF et leurs enfants ;  
Monsieur et Madame Robert IMSTEPF-ROUX et leurs enfants ;  
Madame et Monsieur Hans STOLLER-IMSTEPF et leurs enfants ;  
ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont la profonde douleur de faire part du décès de

## Monsieur Johann SCHWICK

leur cher époux, père, beau-père, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, parrain, parent et ami, survenu le samedi 24 mars 1979, dans sa 76<sup>e</sup> année, muni des sacrements de l'Eglise.

Les obsèques auront lieu en l'église Saint-Théodule à Sion, le mardi 27 mars 1979, à 11 heures.

Domicile mortuaire: centre funéraire de Platta, où la famille sera présente de 19 heures à 20 heures.

Domicile de la famille: Platta, chemin des Vignettes, 1950 Sion.

Cet avis tient lieu de faire-part.



Madame Frida DERIVAZ-MAEDER ;  
Madame Eliane ZUBER-DERIVAZ et ses enfants Patrik et René-Thierry, à Pully ;  
Monsieur et Madame Jean-Louis DERIVAZ-ORTNER et leur fils Nicolas, à Versoix ;  
Madame Clotilde BÉNÉT-DERIVAZ et ses enfants ;  
Familles MAEDER, à Frutigen et La Chau-de-Fonds ;  
ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont le profond chagrin de faire part du décès de

## Monsieur Louis DERIVAZ

ancien restaurateur

leur très cher et regretté époux, père, grand-père, frère, beau-frère, oncle, cousin et ami, décédé subitement le 23 mars 1979, dans sa 72<sup>e</sup> année.

L'inhumation aura lieu à Montreux, le mercredi 28 mars 1979, à 11 heures.

La messe de sépulture sera dite en l'église catholique de Montreux à 10 heures.

Honneurs à la sortie de l'église et au cimetière.

Le corps repose en la chapelle du cimetière de Clarens.

Domicile de la famille: avenue des Amandiers 7, 1820 Montreux.

Repose en paix

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Il a plu à Dieu de rappeler à Lui l'âme de notre chère mère, tante, marraine, parente et amie

## Madame Rosalie FIERZ- PÉRISSET

décédée dans sa 86<sup>e</sup> année, après une courte maladie.

Viège, le 23 mars 1979.

Vous font part de leur grand deuil :

Walter FISCHER ;  
Familles FIERZ, PÉRISSET, PASQUIER, GAVILLET, RICHOSZ et autres parents.

L'ensevelissement aura lieu à Viège, le mardi 27 mars 1979, à 14 heures.

Le corps repose à la chapelle du cimetière.

Cet avis tient lieu de faire-part.



### La fanfare Echo du Catogne de Bovernier

a le regret de faire part du décès de

### Madame Yvonne BOURGEOIS

mère d'Olivier, membre du comité.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



### Le chœur mixte La Thérésia de Noës

a le regret de faire part du décès de

### Mademoiselle Romaine BOURGUINET

filles de son membre Paul.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



### La Caisse d'assurance du bétail bovin

a le regret de faire part du décès de

### Monsieur André DELALOYE

secrétaire-caissier, Ardon.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



### La classe 1958 d'Ardon

a le regret de faire part du décès de

### Monsieur André DELALOYE

père de Jérôme, leur contemporain.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



### La direction et le personnel du «Garage Olympic» à Sion

ont le regret de faire part du décès de

### Monsieur Ulysse MELLY

père de leur apprenti Jean-Paul.



Dans son grand deuil, la famille de

### Madame Monique MOREROD

remercie chacune et chacun pour sa présence ou son message de sympathie.

Elle exprime, par voie de presse, l'assurance de sa gratitude émue et profonde.

Les Diablerets, Aigle, Che-seaux, mars 1979.

## Italie: des sujets de préoccupation

ROME (ATS/AFP). - L'inquiétude concernant l'état de santé de M. Ugo La Malfa et les remous provoqués par les inculpations des responsables de la Banque d'Italie ont fait passer au second plan hier les préoccupations politiques liées au lancement, plus qu'incertain, du prochain gouvernement italien.

L'état du vice-président du Conseil, frappé de thrombose cérébrale samedi matin, est désespéré. Hier M. La Malfa est entré dans le coma et selon les médecins il y a peu de chance de sauver sa vie.

Très peu de journaux évoquent le problème que posera l'indisponibilité ou la disparition de M. La Malfa dans le futur gouvernement

de transition de M. Giulio Andreotti.

Le second sujet de préoccupation concerne l'arrestation du vice-directeur de la Banque d'Italie ainsi que les accusations portées contre le gouverneur de la banque. Un magistrat romain les accuse de ne pas avoir dénoncé le « Crédit industriel sarde », dont ils ont la tutelle, pour des irrégularités dans l'octroi de crédits publics à une entreprise pétrochimique, la « SIR ».

Les deux inculpés, qui protestent de leur innocence, ont reçu l'appui du ministre du trésor et de l'ensemble des dirigeants de la banque d'Etat qui menacent de démissionner et de faire grève aujourd'hui.

## M. Chevallaz à Francfort Une position d'attente

FRANCFORT (ATS/DPA). - MM. Hans Matthöfer, Hannes Androsch et Georges-André Chevallaz, respectivement ministres des finances de la République fédérale allemande, d'Autriche et de Suisse, se sont séparés hier au terme d'une série d'entretiens qui se sont déroulés durant deux jours à Francfort. Les trois ministres ont, dans un communiqué, exprimé leur satisfaction de constater que les mesures conjoncturelles prises dans les trois pays, ainsi que dans les plus grands pays industrialisés du monde, commencent à porter leurs fruits et

qu'une augmentation du prix du pétrole n'aurait guère d'influence sur la situation.

Dans ce sens, les ministres des finances ont estimé que l'introduction de la TVA prévue en Suisse aurait une influence favorable sur les investissements et sur le développement de la conjoncture. A propos du système monétaire européen, M. Chevallaz a confirmé que les autorités helvétiques étaient intéressées par un échange d'informations mais sans que leur possibilité d'action soit restreinte.

## Paris: début d'incendie dans le métro 26 personnes intoxiquées

PARIS (ATS/AFP). - Vingt-six personnes ont été intoxiquées, dont trois grièvement, selon un bilan provisoire, dans un début d'incendie survenu hier soir dans le métro de Paris.

L'incendie se serait déclaré alors que la rame se trouvait engagée dans le tunnel à 50 mètres d'une station de métro à l'est de Paris.

Selon les premiers éléments parvenus à la direction de la « Régie autonome des transports parisiens » (RATP), il semble que le feu

se soit déclaré à la suite de l'éclatement d'un pneu d'une roue porteuse de la motrice avant du convoi.

Un court-circuit a alors provoqué un début d'incendie et surtout un important dégagement de fumée. Plusieurs voyageurs ont perdu connaissance et les sauveteurs, alertés par radars, ont dû les évacuer sur des civières.

Par ailleurs, selon les services de police, la panique a gagné les passagers, qui voulaient tous sortir les premiers et ont ainsi quelque peu gêné le travail des sauveteurs.

## Bhutto: début du compte à rebours

ISLAMABAD (ATS/AFP). - Le compte à rebours avant l'éventuelle exécution de l'ancien premier mi-

nistre Zulfikar Ali Bhutto a commencé hier au Pakistan.

De source proche de la Cour suprême, on indiquait hier matin que l'avis de rejet de la « demande en révision » du verdict condamnant M. Bhutto à mort était parti de Rawalpindi à Lahore (la capitale provinciale du Punjab). Les autorités civiles et judiciaires du Punjab sont en effet responsables de la suite de la procédure, M. Bhutto ayant été condamné par la Haute Cour de Lahore pour un crime commis dans cette province.

Selon l'officiel *Pakistan Times*, la Haute Cour de Lahore, au reçu de l'avis de la Cour suprême, rédigera « sans perdre de temps » un « mandat d'exécution » que les autorités pénitentiaires feront parvenir à M. Bhutto.

Les autorités devront attendre sept jours durant lesquels le condamné ou toute autre personne, pourra introduire un recours en grâce.

### 15 925 ans de prison pour six personnes !

ALBACETE (Espagne) (ATS/AFP). - Le procureur du tribunal d'Albacete (environ 300 km au sud-est de Madrid), a demandé samedi une peine de 15 925 années de prison contre six médecins et une infirmière accusés d'avoir falsifié des ordonnances de la sécurité sociale.

La plus lourde peine, 5658 années de prison, a été requise contre le docteur Ismaël Garcia Cordoba. Les six personnes sont accusées d'avoir falsifié 2275 ordonnances et le procureur a réclamé une peine de sept ans pour chaque ordonnance.



Profondément touchée par les témoignages de sympathie et d'amitié reçus lors de sa douloureuse épreuve, la famille de

## Monsieur Hermann ÉVÉQUOZ

tonnelier

remercie sincèrement toutes les personnes qui, par leurs messages, leurs offrandes de messes, leurs envois de fleurs et de couronnes, leur présence aux obsèques, ont pris part à son grand deuil, et les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Un merci spécial est adressé :

- aux docteurs Richon et Amacker, ainsi qu'au personnel de l'hôpital de Sion ;
- au curé de la paroisse de la Sainte-Famille ;
- à la police cantonale ;
- à la classe 1915 ;
- et aux amis du village.

Conthey, mars 1979.

## en BREF

### Suède : farce fumeuse !

STOCKHOLM (ATS/DPA). - Deux attentats à la bombe fumigène ont eu lieu en Suède, en deux lieux différents, dans la nuit de vendredi à samedi : 32 personnes ont été plus ou moins sérieusement intoxiquées.

Dans le sud du pays, à Kumla, l'une des bombes a été jetée dans une discothèque : 23 jeunes gens ont dû être hospitalisés pour intoxication, dont cinq dans une section de soins intensifs.

La deuxième bombe a été lancée dans un immeuble locatif, à Akersberg, au nord de Stockholm : neuf habitants de la maison ont été intoxiqués.

La police a pu établir que les bombes fumigènes provenaient des stocks de l'armée suédoise. Elle n'exclut pas, par conséquent, que ces attaques soient le fait de soldats ayant voulu marquer par une « farce » la fin de leur service militaire.

### Mgr Lefèbvre ordonnera 31 prêtres

LA ROCHE-SUR-YON (Ouest de la France) (ATS/AFP). - Mgr Marcel Lefèbvre a indiqué hier à La Roche-sur-Yon qu'il avait l'intention d'ordonner avant la fin de l'année 31 prêtres se trouvant actuellement dans ses séminaires.

Au cours d'une conférence de presse, le chef de file des traditionalistes a ajouté qu'il continuerait à venir confirmer des enfants, comme il l'a fait hier en Vendée.

Comme on lui demandait son opinion sur l'encyclique *Redemptor Hominis* de Jean Paul II, Mgr Lefèbvre a déclaré qu'il ne l'avait pas encore lue. On estime toutefois dans son entourage que cet ouvrage « est bon sur le plan de la doctrine ».

Le prélat s'est enfin félicité que Jean Paul II se refuse à reconnaître le mariage des prêtres.

### RFA : nouveau vice-président de la CDU

KIEL (ATS/DPA). - Les délégués du parti démocrate-chrétien ouest-allemand n'ont pas réélu M. Hans Filbinger, ancien chef du gouvernement de Bade-Wurtemberg, à la vice-présidence du parti. Ils lui ont préféré M. Ernst Albrecht, président du gouvernement de Basse-Saxe, qui devient ainsi l'un des sept vice-présidents que compte le parti démocrate-chrétien.

### Mozambique : incendie maîtrisé

LE CAP (ATS/AFP). - L'incendie, qui faisait rage depuis 24 heures dans un dépôt pétrolier de Beira, au Mozambique, a été maîtrisé.

Les dégâts se montent à plus de 3 millions de dollars. Les six experts sud-africains de lutte contre le feu, arrivés samedi à Beira, ont regagné l'Afrique du Sud hier matin.

### Nicaragua : reddition du commando sandiniste

MANAGUA (ATS/AFP). - Les deux membres du commando sandiniste sont William Sosa, âgé de 20 ans, et Nubia del Carmen Baltodano, 22 ans.

Tout avait commencé par une tentative de hold-up, mercredi soir, contre les bureaux de la compagnie Niapsa, au sud-est de Managua, tentative mise en échec par la contre-attaque d'une patrouille militaire, au cours de laquelle l'un des agresseurs avait été tué.

William Sosa et Nubia del Carmen Baltodano s'étaient alors retranchés dans la banque, prenant 15 personnes en otage.

Quatre d'entre elles purent être libérées par la police, tandis que les guérilleros en relâchaient trois autres, en raison de leur état de santé.

Les huit otages qui ont recouvré la liberté samedi sont sains et saufs.

## Remaniement de Saxon et Saillon pour la construction de l'autoroute

SAXON. - Une séance d'information, présidée par M. Jacques-Louis Ribordy, sous-préfet, réunissait en fin de semaine à Saxon 93 propriétaires (72 de Saxon et 21 de Saillon) concernés par l'avant-projet pour le remaniement parcellaire de Saxon et Saillon lié à la construction de l'autoroute.

rent les explications des responsables de cet avant-projet, MM. Besse, chef du service des améliorations foncières, Gaillard, géomètre, et Aeschlimann, des routes nationales.

Une foule de questions ont été abordées à cette occasion et laissent augurer favorablement de l'aboutissement de ce remaniement restreint dont le coût s'éleva à 3,7 millions de francs pris en charge par les routes nationales. Après le refus d'un premier projet de remaniement élargi l'année passée, les propositions faites cette fois-ci par les propriétaires ont été favorablement accueillies par les responsables des différents services et seront étudiées de façon approfondie avant la constitution du syndicat de remaniement.

Les intéressés entend-

## QUATRE INTERVENTIONS D'AIR-ZERMATT

ZERMATT. - Pendant le week-end Air-Zermatt a dû intervenir à quatre reprises.

Samedi matin, sur le glacier du Mellichen, deux alpinistes français, faisant partie d'un groupe de cinq personnes, qui descendaient à skis de l'Allalin en direction de Täsch, sont entrés en collision. L'un des deux a eu une jambe fracturée et l'autre a subi une commotion cérébrale. Un hélicoptère les a transportés à l'hôpital de Sion.

Dimanche matin, un hélicoptère d'Air-Zermatt, stationné à Bettmeralp avec un médecin de l'hôpital de Brigue, les championnats de ski des professeurs se déroulant à Bettmeralp, a transporté d'urgence à l'hôpital de Brigue une femme tombée malade.

Dimanche après-midi, dans la région du Duftern, au-dessus de Zermatt, un skieur s'est fracturé le bassin lors d'une chute. Il a été transporté à l'hôpital de Viège.

Finalement, dimanche après-midi, un enfant a subi une

fracture compliquée d'un coude, à Grächen. Il a été amené en hélicoptère à l'Inselspital à Berne. En raison de la très

mauvaise visibilité, l'appareil a été obligé de descendre toute la vallée du Rhône, avant de pouvoir mettre le cap sur Berne.

## En souvenir d'Amédée Quennoz

CONTHEY. - Amédée Quennoz vient de nous quitter brusquement à l'âge de 64 ans. Issu de parents profondément attachés à la profession d'agriculteur, il continua dans la même voie en créant sa propre exploitation agricole.

En 1945, il entre au service de la Fruits Union Suisse et de l'office central de l'Union valaisanne pour la vente des fruits et légumes en qualité de contrôleur. Ses connaissances, sa probité professionnelle lui permirent d'accéder bientôt à la fonction d'adjoint au chef contrôleur pour le Valais. Il connut l'épo-

que difficile de ces institutions qui obligeait les contrôleurs à user de doigté, de persévérance, d'opiniâtreté même, de tolérance parfois auprès des marchands et surtout auprès des producteurs pour les amener finalement à ne livrer au commerce que des fruits de bonne qualité afin de conquérir une place souhaitable sur le marché suisse.

Nous tenions à rendre ce bref hommage à Amédée Quennoz, qui fut un homme aux qualités indéfectibles. Nous présentons à sa famille nos sincères condoléances. J.R.

## Les marchands de bétail en assemblée annuelle

LE BOUVERET. - Le dimanche 11 mars 1979, s'est tenue à l'hôtel du Port au Bouveret, sous la présidence de M. André Clerc, des Evouettes, l'assemblée générale annuelle.

Le comité était à réélire. Il l'a été de la manière suivante: président: M. André Clerc, Les Evouettes; vice-président: M. Beat Walker, Mò-

rel; membres: MM. Léo Amann, Turtmann; Henri Rey, Saint-Léonard; Michel Rossier, Sion; Robert Roduit, Fully; Edouard Reuse, Orsières; Denis Gex-Fabry, Val-d'Illiez.

Le D<sup>r</sup> Georges Brunner, vétérinaire cantonal, s'est déplacé, afin d'entretenir les marchands sur des problèmes d'ordre sanitaire.

Toute la population qui est consommatrice de viande a intérêt à ce que les marchands de bétail soient le mieux informés possible sur les maladies qui menacent la santé du bétail. Il faut que le marchand de bétail soit vigilant et, par son attention et ses connaissances, empêche la propagation des épizooties.

Sur ce thème, le D<sup>r</sup> Georges Brunner dispensa avec une très grande compétence, d'une manière claire et précise, les attitudes, dispositions, vaccinations, contrôles à opérer. Il ressort de telles assemblées combien une activité qui pourrait paraître anodine peut, au contraire, comporter des avantages et des désavantages extrêmement importants qui se répercutent de manière certaine bien qu'invisible sur l'ensemble des consommateurs.

Précisons également que de l'état sanitaire du bétail suisse dépend le plus ou moins grand volume d'exportations de bétail de garde de Suisse à l'étranger, ce qui n'est pas négligeable non plus sur le plan de l'économie nationale.

## Feu de broussailles près de la Lonza

VIÈGE. - Hier soir vers 20 heures, un incendie s'est déclaré dans les broussailles du Rottendam. Les pompiers de Viège ont été alertés. Ils sont immédiatement intervenus avec sept hommes et le véhicule de premiers secours. Malgré le vent violent qui augmentait le danger, le sinistre a été rapidement circonscrit.

## Université populaire de Sion

Cette semaine: Lundi 26 mars, à 20 heures: Sciences naturelles (Flore et végétation du Valais - M. Jean-Claude Praz). Mardi 27 mars, à 20 heures: Economie (Les échanges internationaux - M. Gérald Grand). (Il s'agit du cours du 20 mars reporté et du dernier cours de la série, placée sous la responsabilité de M. Grand). Mercredi 28 mars, à 20 heures: Mathématiques cours II (M. Yvan Michlig).

## Un incendie à l'ancien hôpital de Brigue

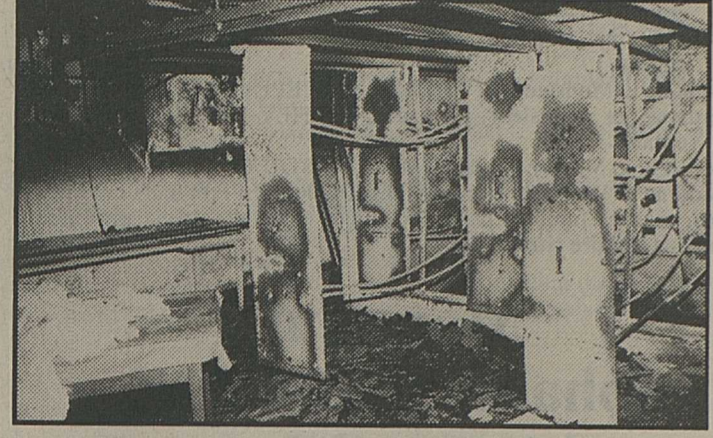
BRIGUE. - Samedi matin, entre 2 et 3 heures, un incendie a éclaté au sous-sol de l'ancien hôpital de Brigue, dans les locaux de la buanderie. Le feu a été détecté très rapidement grâce à la vigilance et l'alarme a été donnée. Les pompiers sont arrivés avec le camion d'intervention. Pour pénétrer dans les

locaux, les pompiers ont dû utiliser les masques à gaz. Selon le commandant du feu, M. Leander Venetz, les dégâts ont pu être limités. Ils ne dépasseraient pas 15 000 francs. Une enquête est en cours pour déterminer les causes du sinistre. Le bâtiment de

l'ancien hôpital est actuellement dans une phase de transformation. On y aménage une école pour les soins pratiques aux malades, ainsi que le service médico-social. Certains locaux y sont également transformés en vue de l'installation d'une section psychiatrique.

## Enfant happé par une voiture

ROTHWALD. - Hier après-midi, vers 17 heures, M. Alex Villa, né en 1929, domicilié à Naters, circulait, au volant de sa voiture sur la route du Simplon en direction du col. A Rothwald, le jeune Beno Bumann, âgé de 10 ans, jouait sur le bord droit de la chaussée avec des camarades. Subitement, le garçonnet s'élança sur la route; à ce moment-là, il fut heurté par l'avant du véhicule. L'enfant, blessé, a été hospitalisé.



## DEVANT LE PETIT ECRAN Table ouverte: vivre à Moscou

L'émission dominicale *Table ouverte* de la TV romande ne nous a guère habitués à des sujets qui sortent de la vie politique, économique, sociale ou autre de notre petit pays helvétique: faute, sans doute, de pouvoir facilement réunir des interlocuteurs qui ne soient pas de chez nous.

Elle l'a fait pourtant, ce dernier dimanche en mettant face à face - si l'on peut dire, car ils ne se contredirent guère et jamais sur des points essentiels - Nina et Jean Kéhayan, militants communistes français, auteur du livre *Rue du prolétaire rouge*; Stefan Tatischeff, professeur à l'université de Paris après avoir rempli des missions diplomatiques dans la capitale de l'URSS; Jacques Amalric, ancien correspondant du *Monde* à Moscou, et Gilbert Elia, qui, après avoir étudié quatre ans à Moscou, est professeur à Genève.

Jean Dumur, qui dirigeait l'émission, a déclaré d'emblée que tous les communistes « orthodoxes » - par quoi il faut sans doute entendre ceux qui sont d'obédience moscovite - sollicités à participer à cette émission se sont récusés. Est-ce à tirer une conclusion abusive que de déclarer cause impossible à défendre celle dont aucun avocat, même imprégné d'une idéologie comme d'une véritable foi religieuse, ne veut se charger?

Pour que l'on ne nous accuse pas de présenter les faits de manière tendancieuse, relevons ce que le Service de presse de la TV romande nous adressait pour présenter cette émission:

« Nina et Jean Kéhayan ne pouvaient pas - de leur propre aveu - ne pas se référer de façon constante à l'Union soviétique, comme guide, inspiré privilégié, exemple à vénérer pour son rôle

dans l'Histoire. Les circonstances, ajoutées à un désir profond et partagé, devaient leur permettre d'aller pendant deux ans confronter la réalité soviétique à ce qu'ils croyaient connaître. Pendant sept cents jours, ils devaient - tout en travaillant au service de la propagande soviétique - partager la vie quotidienne des Moscovites. Le résultat: un livre qui dit la chaleur des amitiés, mais aussi, mais surtout, les découvertes terriblement déconcertantes, souvent dramatiques.

« Le tableau est sombre, fort différent de celui auquel ont droit les diplomates en poste dans la capitale soviétique ou les touristes se promenant sur la place rouge. La course harassante aux produits de consommation les plus usuels, l'alcoolisme, la misère de la vie des couples, la dépolitisation des masses, les mesquineries et l'inefficacité de l'administration, et par-dessus tout le poids paralysant de l'Etat: peut-il, pouvait-il en être autrement? S'agit-il d'une perversion du socialisme ou l'aboutissement inévitable d'un système qui devait pourtant apporter le bonheur et la liberté? »

A vrai dire, il ne nous semble pas que l'on ait répondu à cette question posée en manière de dilemme. Du moins pas de manière péremptoire. Stefan Tatischeff, ex-diplomate et professeur à Paris, a bien parlé, si je me souviens bien, de « faillite de l'idéologie » au profit du nationalisme russe, mais la réponse reste ambiguë. S'agit-il d'une impossibilité naturelle et radicale de réaliser l'idéal promis ou bien d'une « déviation », d'une renonciation à cet idéal affirmé? Le journaliste Jacques Amalric a évoqué « l'écroulement systématique » qui élimine ou écarte par des

moyens divers quiconque se met à penser et à lever la tête au-dessus de l'effroyable grisaille commune: l'absence d'opinion personnelle qui caractérise la société soviétique. Car, a dit, je ne sais plus lequel des interlocuteurs, « toutes les structures existent pour vous rendre suspect ».

Pendant tout ce débat, je pensais à ce que j'avais entendu dans un autre débat (à la TV française) de la bouche de Zinoviev: « Vous parlez de liberté, mais sachez que ce mot, tel que vous l'entendez en Occident, n'a aucun sens pour un Soviétique. La liberté, pour lui, c'est de pouvoir trouver quelque chose à acheter au magasin d'Etat et d'avoir de quoi le payer: sa conception de la liberté ne peut pas aller au-delà. »

Je savais déjà, par plusieurs amis qui ont simplement séjourné brièvement à Moscou, à Leningrad et ailleurs, que la vie en URSS, mise à part l'extraordinaire gentillesse slave - qualité des hommes et non bienfait d'un régime - est compliquée, ennuyeuse, sujette aux plus invraisemblables mécomptes. L'émission de dimanche m'a appris que la « dictature du prolétariat », si elle traite relativement bien les ouvriers de l'industrie, méprise ceux de l'agriculture devenus pourtant des salariés au même titre que les autres travailleurs. Elle m'a confirmé, ce que je savais déjà, que le régime soviétique n'a pas procédé à l'abolition des privilèges, mais au changement de privilèges.

Et quand je pense qu'un écrivain de chez nous, né en Valais, disait dans une autre émission de la TV romande *La voix au chapitre* que ne se trouvant pas à l'aise dans notre pays, il avait songé à émigrer en Union soviétique!

Sylvain Maquignaz

## Route du Rhum: ces bonnes émissions qui nous viennent du sport

Après avoir suivi tant bien que mal les péripéties amoureusement burlesques de la belle Marthe Keller et du célèbre Jacques Higelin (ce dernier fait en effet une carrière mirobolante dans le rock décadant français) par le biais d'une comédie signée Gérard Pirès, le téléspectateur romand aura pu approfondir un tant soit peu ses connaissances en matière de navigation.

En effet, sous le titre *La Route du Rhum* enseignements et conclusions, Jean-Jacques Tillman et Roger Félix ont traité de plusieurs phénomènes inhérents à la navigation en solitaire et aux rudes transats, où tant l'homme que l'engin qu'il dirige sont soumis à des régimes sévères et pénibles. Pour mener à bien leurs conclusions, les deux journalistes sportifs de la TVR avaient convié sur le plateau le sympathique vainqueur de la Route du Rhum, Michael Birch, son dauphin Michel Malinowski, l'organisateur, Michel Etevenon, et des skippers comme « notre » Pierre Fehlmann (dit le malchanceux), Eric Tabarly et la charmante Florence Arthaud (11<sup>e</sup> de cette extraordinaire compétition). On le sait, la Route du Rhum avait considérablement passionné les foules dans le monde entier. Le sprint final qui, après 7200 km de course, avaient vu Michael Birch et Michel Malinowski se battre pour la première place sur à peine 300 mètres, trouvera sans nul doute une place très en vue dans l'histoire de la navigation, certes, mais aussi du sport en général.

Et il nous faut féliciter aujour-

d'hui l'équipe des sports de la TVR pour l'excellente émission qu'elle nous a présentée hier soir. MM. Tillman et Félix ont en effet su poser les questions qu'il fallait à des personnes concernées. En amoureux de la mer, en inconditionnels de la navigation, les cinq participants à cette course ont répondu à chaque fois avec précision, voire concision, aux questions des deux journalistes. Ainsi, par exemple, le problème de la nourriture a été abordé. On a en effet prétendu que certains coureurs ne se nourrissaient que de noisettes ou de fruits secs. Or, s'en référant à la logique biologique, les skippers ont tout naturellement démenti cette théorie. Il va de soi que l'organisme ne peut en aucun cas se contenter de repas aussi frugaux lors des performances humaines exigées par de pareilles courses, surtout si le repos ne figure pas au programme régulièrement. A part ces deux aspects très intéressants, il fut naturellement question de pilotage automatique, de sponsorat (inévitables sans quoi la course ne pourrait avoir lieu), de la présence d'une femme dans la course (Florence Arthaud, 11<sup>e</sup>), d'une certaine presse à sensation française et anglaise (comme quoi elle n'existe pas que chez nous!), bref, autant d'enseignements que tous les amateurs et amoureux de la navigation auront certainement bien entendu et compris.

Nous devons, bien sûr, critiquer oblige, émettre quelques réserves sur cette émission que nous qualifions pourtant plus haut d'excellente. Car enfin la Route du Rhum

a aussi son mauvais côté. Et il semble que les responsables de l'émission ont, volontairement ou non, omis de parler des dangers de la course. Nous pensons plus particulièrement à la tragique disparition d'Alain Colas dont personne n'a « pipé » le mot hier soir... Peut-être a-t-on cru bon de taire cet aspect? Nous n'osons le croire!

BL

## «Les oiseaux de nuit» ont chanté l'éternelle jeunesse

Pour les vingt-cinq ans de la TV, « Les oiseaux de nuit » sablaient samedi soir le champagne en compagnie « d'anciennes » gloires qui n'ont rien perdu de leur éclat. Pourquoi d'ailleurs les assimiler au passé?

Bernard Pichon entouré de Petula Clark, Rika Zaraï, Hugues Aufray, Marcel Amont, Henri Salvador et Pierre Matteuzzi nous a fait passer un grand moment. Nous y sommes maintenant habitués! Mais ce moment-là baignait dans les agréables reminiscences d'une époque qui n'est pas tout à fait passée malgré tout puisque ses acteurs l'ont ressuscitée avec tant de fraîcheur et de spontanéité.

Une vraie fête de famille, que ces « Oiseaux de nuit » des 25 ans, parfaitement réussie grâce à la jeunesse de ses membres.

Une jeunesse éternelle.

Service du tuteur général

**VENTE**  
de gré à gré

**Meubles anciens modernes et rétro**

Tableaux - Appareils ménagers - Verreries  
Chambres à coucher  
Bibels - Vêtements  
Mallets, etc.  
Excellentes occasions

**A L'ATELIER BRICOL'ART**

Route de Drize 5  
Carouge  
(ancienne Corderie nationale)  
**Jeu 29, vendredi 30 samedi 31 mars dès 9 heures**

**Actualité Crédit Suisse**

Numéro de mars

**bulletin**

le magazine bancaire du Crédit Suisse

Au sommaire:

- CS - Résultats 1978
- La Chine, marché d'exportation
- Yen japonais - revirement en vue?
- Vivre dans ses propres murs
- Manifestations en Suisse

Le «bulletin» peut être obtenu gratuitement auprès du siège central et de toutes les succursales du Crédit Suisse.

**CREDIT SUISSE CS**



## Les dignitaires du pétrole à Genève L'avenir de l'économie du monde occidental à la merci d'une rancune

GENÈVE. - Tout au long de la journée de dimanche, les dignitaires du pétrole sont arrivés à l'hôtel Intercontinental de Genève sous bonne escorte de la police et d'aspirant de l'armée, mitraillettes braquées sur tout ce qui aurait pu ressembler à un terroriste. Blasés, les Genevois ont juste tourné la tête pour se demander la raison de toutes ces sirènes et rouspéter contre les carrefours temporairement bloqués pour permettre le passage des cortèges officiels. Cette réunion si importante pour l'avenir de l'économie du monde occidental débute dans un état d'esprit bien arabe: on croit que la première rencontre aura lieu lundi matin à dix heures: personne ne sait exactement qui vient des treize pays membres de l'OPEP: quant à la conférence de presse annoncée «sous toutes réserves» pour lundi soir, elle aura probablement lieu mercredi, la salle de réunion ayant été réservée pour trois jours.

On regrettera l'ancien président de l'OPEP, le ministre iranien des finances Amouzeghar, dont la culture et l'intelligence avaient souvent dominé les précédents débats. Son successeur doit encore faire ses preuves. Les Algériens aussi ne sont plus les mêmes. Cette réunion ne sera pas facile, survenant au jour même de la signature du traité de paix entre Israël et l'Egypte. Les durs parmi les Arabes ne manqueront pas d'en stigmatiser la «trahison» et d'en profiter pour avaliser les hausses spectaculaires intervenues sur le marché libre du pétrole (un peu moins de 5% du marché mondial) où l'on a vu le prix du baril s'élever à plus de vingt dollars. En fait c'est toute la structure des prix de l'OPEP qu'il faut repenser. Les modérés, Arabie saoudite et Venezuela en tête, se rendent bien compte qu'il serait suicidaire d'augmenter trop violemment le prix du brut, sous peine de mettre en faillite leurs acheteurs.

Au pilori de ces séances figureront également les grandes compagnies qui ont profité de l'arrêt des livraisons iraniennes pour restreindre hors de proportions leurs ventes et réaliser de beaux bénéfices en alléguant la pénurie. Relevons l'absence de dialogue entre pays producteurs et consommateurs du pétrole. Seule la CEE a récemment souhaité entamer des discussions pour déterminer les procédures de fixation des prix à l'avenir. Et puis, reste la question de la récupération des gisements secondaires qui, si on y mettait le prix, permettraient de doubler les réserves connues. Bref, de quoi alimenter les discussions de ces rois et princes du pétrole dont, dans une large part, dépend notre vie de nations industrielles. Une chose reste certaine: l'essence n'est pas prête de baisser et il est fort probable qu'à la fin de l'année 1980 nous payerons le litre de super 1 fr. 10 ou 1 fr. 15. P.-E. Dentan

## Elections cantonales à Bâle-Campagne Tous les conseillers d'Etat réélus

LIESTAL (ATS). - Le mandat des cinq conseillers d'Etat de Bâle-Campagne a été renouvelé, hier, lors de l'élection du gouvernement. La tentative des socialistes de regagner un second siège, perdu en 1963, a donc échoué. La participation s'est élevée à 36,5%. M. Paul Jenni (PS), avec 33 179 voix, Théo Meier (PRD), 31 665 voix, Clemens Stöckli (PDC), 31 414 voix, Paul Manz (UDC), 29 138, et Paul Nyfeler (PRD), 26 405 voix, ont ainsi été réélus, la majorité absolue étant de 18 694 voix. Le deuxième candidat socialiste, M. Theodor Meyer (21 198 voix) arrivé en sixième position, n'a pas été élu, bien qu'il ait également obtenu la majorité absolue. M<sup>me</sup> Ma-

deleine Jaques (POCH) a obtenu 7079 voix, alors que le dernier candidat, M. Heiri Strub (PDT) a recueilli 2839 suffrages. Les citoyens de Bâle-Campagne ont également renouvelé durant ce week-end le Grand Conseil, composé de 80 députés. Seuls des résultats partiels, provenant de petites circonscriptions électorales, étaient connus hier soir. Les résultats définitifs sont attendus pour mardi.

### Répartition provisoire des sièges du Grand Conseil

LIESTAL (ATS). - Les résultats encore provisoires - ils ne tiennent

pas compte des listes panachées et des listes sans en-tête - des élections au Grand Conseil de Bâle-Campagne donnaient peu avant 1 heure ce matin la répartition des sièges suivantes: PRD: 26 sièges (24 jusqu'ici), PS: 27 (24), UDC: 8 (8), PEP 2 (2), PDC: 12 (12), AI: 2 (5), PdT (0 (0), AN: 0 (3), Organisations progressistes: 3 (2), parti libéral de Bâle-Campagne: 0 (nouvellement créé). Les résultats définitifs seront connus cet après-midi pour les petites circonscriptions électorales (Sissach, Gelterkinden, Waldenburg, Liestal et Pratteln) et demain après-midi seulement pour les deux grandes circonscriptions d'Arlesheim et Binningen.

## Le conseiller national Aloys Hürlimann renonce à un nouveau mandat



WALCHWIL (ATS). - Le conseiller national zougais Aloys Hürlimann ne se représentera pas l'automne prochain lors du renouvellement du Conseil national. M. Hürlimann va diriger dès le 1<sup>er</sup> mai prochain l'état-major des transports et communications et de l'énergie, raison pour laquelle il renonce à un nouveau mandat. M. Hürlimann considère en effet que bien que le poste en question soit à mi-temps, son appartenance simultanée au Parlement serait à peine compatible

avec l'esprit de la Constitution fédérale. M. Hürlimann fut élu au Conseil national en 1963 sous l'étiquette démocrate-chrétienne. De 1972 à 1976, il remplit la fonction de président du groupe DC du Parlement. Il assumait également la présidence de deux commissions extra-parlementaires: la commission du Département fédéral de l'intérieur (DFI) pour la construction des routes nationales et la commission pour la construction globale des transports.

## Discours du président de la Confédération L'Etat, ses tâches, ses possibilités

BERNE (ATS). - M. Hans Hürlimann, président de la Confédération, a donné lundi une conférence à la Société de culture civique de la ville de Berne, indiquant un communiqué de la société. Le président a tenté de définir les frontières de l'Etat de droit dans lequel nous vivons. Il s'agit de «trouver un équilibre entre les exigences des citoyens et les possibilités de l'Etat». Il faut constamment tenir compte des possibilités financières et définir les priorités et être conscient à la fois de l'importance et des limites des tâches de l'Etat. Le chef du Département fédéral de l'intérieur a également fait l'historique de son département depuis 1849. Le Département, qui primitivement ne comprenait qu'un secrétaire, s'est développé d'une manière continue. Faisait partie de son ressort dès les débuts l'hygiène publique et l'Ecole polytechnique. Le Bureau de statistique et les constructions fédérales s'y sont ajoutés en 1860.

Actuellement, le chef du Département fédéral de l'intérieur distingue quatre domaines principaux: - assistance sociale, hygiène publique et protection de l'environnement; - formation, science, culture; - construction; - services. Dans les activités déployées par le Département de l'intérieur, les tâches et les possibilités permettent d'entrevoir nettement que l'Etat doit faire face à une double mise à l'épreuve. Il s'agit d'une part d'assister les citoyens en ces temps de difficultés financières et économiques, et d'autre part de mettre en œuvre, d'entente avec les cantons, une répartition judicieuse et appropriée des tâches. C'est le principe souverain du fédéralisme qui doit guider les parties en présence. C'est notamment dans les domaines de l'hygiène publique et des assurances sociales que les

cantons sont appelés à exercer leur responsabilité en matière financière, particulièrement lors de l'examen attentif des cas d'assistance soulevés par les œuvres sociales des services d'assistance cantonale et communale. Participation du citoyen L'Etat ne fonctionne cependant pas uniquement selon des schémas et des cahiers des charges. C'est finalement le citoyen qui doit s'identifier à l'Etat, l'approuver et lui accorder les moyens nécessaires à l'accomplissement de ses devoirs. A ce propos, le président de la Confédération a rendu hommage à la Société de culture civique dont les efforts tendent à l'instruction civique de tous les cercles de la population reposant sur les principes fondamentaux de notre Etat démocratique.

## Le «cas Schulte», bête noire des autorités zurichoises, pas encore classé

ZURICH (ATS). - L'Allemand «bête noire» des autorités zurichoises, Franz-Joseph Schulte-Wermeling, sera-t-il expulsé du pays? Par deux fois déjà, le délai d'expulsion a été repoussé. Ce remuant Allemand, âgé de 40 ans, mari d'une Suisse et père de quatre enfants, n'a pas seulement «accaparé» les autorités judiciaires zurichoises

mais également le Tribunal fédéral qui a traité de non moins de 83 recours signés de la main de Schulte. Le médiateur cantonal (Ombudsman) va maintenant tenter une dernière intervention auprès du Gouvernement zurichois et le délai d'expulsion, fixé au 9 avril prochain, a été prolongé de 30 jours, nous a indiqué M. Schulte.

## Mort du banquier Charles Piguet

YVERDON (ATS). - M. Charles Piguet, banquier, est mort à Yverdon dans sa 88<sup>e</sup> année. Né dans cette ville le 22 mai 1891, il dirigea très longtemps la banque Piguet et la Caisse d'Epargne et de Prévoyance d'Yverdon. Personnalité très connue dans le Nord-Vaudois, il présida le conseil d'administration du Journal d'Yverdon (de 1948 à 1968), celui de l'entreprise Leclanche SA et la société de l'usine électrique des Clées. Il fut aussi, durant plusieurs années, à la tête de l'Association vaudoise pour la navigation du Rhône au Rhin. Officier de cavalerie, il organisa les courses de chevaux d'Yverdon et présida la société pour l'encouragement de la race chevaline.

## Décès du metteur en scène alémanique Kurt Frueh



BERNE (ATS). - Le metteur en scène Kurt Frueh est décédé samedi, à Zurich, des suites d'une longue maladie. Il s'est rendu célèbre en Suisse alémanique en mettant en scène - et il ne fut pas le premier à le faire - des films en dialecte. Il a tourné au total 13 films, dont le célèbre Dällebach Kari, Bäckerei

Zuerer et Hinter den sieben Gleisen. Il obtint en 1956 le prix de la Confédération pour son film Bäckerei Zuerer. Il a également été lauréat du Prix de la ville de Zurich et du Prix de film documentaire à la Biennale de Venise. Kurt Frueh a en effet produit plusieurs films documentaires ou publicitaires. Il a dirigé également la mise en scène du théâtre Am Neumarkt de Zurich et a assuré, de 1965 à 1968, la direction des services dramatiques de la Télévision alémanique. Condolances du président de la Confédération Le président de la Confédération, Hans Hürlimann, a envoyé un message de condoléances à l'épouse de Kurt Frueh, dans lequel il loue le rayonnement qu'a connu l'œuvre du célèbre metteur en scène. Son nom restera lié à l'histoire du cinéma de notre pays, écrit M. Hürlimann.

## SSR: aujourd'hui, important exploit technique La «Flûte enchantée» en stéréo

Grande première aujourd'hui pour la Radio-Télévision de Suisse romande: la retransmission de la Flûte enchantée de Mozart à la télévision, en direct du Grand-Théâtre de Genève, avec diffusion du son en stéréo sur Radio Suisse romande 2. Tous ceux qui disposent de l'équipement adéquat pourront donc bénéficier d'une réception idéale et se croire presque dans la salle. Il leur suffira de placer de part et d'autre du poste TV

(dont on aura coupé le son) les deux haut-parleurs du poste radio, et de se placer en face de l'image, à une distance de trois à quatre mètres. Pour la SSR, il s'agit d'un important exploit technique. Il s'agit d'assurer une retransmission de haute fidélité, en importunant le moins possible par les éclairages et les mouvements de caméras les spectateurs se trouvant dans le

Grand-Théâtre. L'équipement comporte cinq caméras dans la salle, deux au foyer, deux cars de reportage et un dispositif sonore spécial. La réalisation est due à Pierre Matteuzi. Le chef d'orchestre est Rolf Reuter, et le metteur en scène Jean-Claude Riber, directeur du Grand-Théâtre de Genève. Plusieurs chaînes de télévision étrangères ont décidé de reprendre ce programme en différé.

## LE WEEK-END EN BREF

### IL SE TUE EN VOITURE AU-DESSUS DE MORGES

Samedi vers 22 h. 40, sur la route Bière-Morges, à la sortie d'Apples, M. Otto Werthmüller, 44 ans, sous-officier instructeur à Bière, roulait en voiture en direction de Morges, lorsque, pour une raison inconnue, il perdit le contrôle de sa machine, dévia à gauche et s'encastra dans un arbre en contrebas. Il était seul à bord. Ejecté, il fut tué sur le coup.

### DÉCÈS D'UN PHOTOGRAPHE DE PRESSE

Le photographe de presse Mick Desarzens est décédé à Genève à l'âge de 57 ans. Après avoir exercé de nombreux métiers (pâtissier, magicien, professeur de patinage et de natation) il a travaillé pendant vingt ans pour le journal La Suisse. Il est mort des suites d'une grave maladie.

### LUCERNE: PIÉTON MORTELLEMENT BLESSÉ

M. Josef Löttscher, âgé de 34 ans, a été mortellement blessé vendredi soir à Marbach (LU). Alors qu'il cheminait le long de la route, il a été happé par un véhicule à proximité de son domicile.

### VOLEURS DE STUPÉFIANTS ARRÊTÉS

La gendarmerie d'Yverdon vient d'arrêter deux hommes qui, avec des complices, avaient cambriolé récemment un dépôt de produits pharmaceutiques de Chavannes-Renens (près de Lausanne). Une forte quantité de doses de stupéfiants divers avait disparu (on parle de plusieurs milliers de doses).

### LOI SUR LA PROTECTION DE LA VAUX: PAS DE RÉFÉRENDUM

La nouvelle loi sur le plan de protection de Lavaux a paru vendredi dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Le comité de «Sauver Lavaux», réuni en fin de semaine à Aranville sous la présidence de M. Franz Weber, a décidé à l'unanimité de ne pas lancer de référendum contre cette loi.

### CELLULOSE ATTISHOLZ GROSSES PERTES

L'assemblée générale des actionnaires de Cellulose Attisholz SA a décidé d'approuver la proposition du conseil d'administration d'inscrire les pertes subies durant l'année commerciale 1977-1978 (4,473 millions de francs) à compte nouveau. L'assemblée a en outre renoncé à la distribution des dividendes. On explique les pertes massives par la cherté du franc suisse et par la coûteuse protection de l'environnement.

## Selon M. Raymond Barre: la stabilité des prix en Suisse est due à la politique monétaire de Berne

BERNE (ATS). - Dans une interview accordée hier au journal La Suisse, M. Raymond Barre a déclaré que la politique monétaire suivie par Berne avait permis à la Suisse de «retrouver, à peu près seule dans le monde, une stabilité des prix qui est tout à fait exemplaire». Soulignant l'importance d'une monnaie stable et forte, le premier ministre français a précisé au cours de cette interview avec la journaliste Christine Arnothy: «C'est la raison pour laquelle j'ai placé comme objectif prioritaire de la politique de mon gouvernement, la stabilisation du franc, et mainte-

nant la défense du franc au sein du Système monétaire européen.» A propos de la position de la Suisse vis-à-vis du SME, M. Raymond Barre a précisé au journal qu'il «ne voyait pas pourquoi des contacts ne seraient pas pris entre les autorités monétaires de la Communauté européenne et les autorités suisses, de telle sorte que les relations puissent s'établir. C'est cette voie-là qu'il faut explorer, car on ne peut concevoir que la Suisse adhère au SME sans être en même temps membre de la Communauté.»

Parlant de l'avenir de notre pays, M. Raymond Barre a estimé que la Suisse ne vivait ni en marge de l'Europe, ni en marge du monde «puisque c'est un pays qui a toujours cherché à maintenir des relations commerciales, économiques, monétaires et financières aussi libres que possible avec tous les pays du monde». Le premier ministre français, tout en insistant sur le fait qu'il parlait plutôt en tant qu'économiste, a également estimé que «la Suisse est capable, grâce aux disciplines qu'elle respecte, grâce à l'effort de ses grandes et moyennes entreprises à l'exportation, grâce à l'in-

novation et à la qualité des produits que vendent les firmes suisses, d'affronter les défis du monde contemporain». Voir Venise et lire Baudelaire Enfin, répondant à quelques questions plus personnelles, M. Raymond Barre a déclaré au journal La Suisse qu'il aimerait bien revoir Venise où il n'a pu aller depuis trois ans, qu'il écouterait sans limites les quintettes de Mozart et Les fleurs du mal de Baudelaire était le livre qu'il choisissait entre tous.

# Elections cantonales françaises

## Le 2<sup>e</sup> tour confirme la poussée socialiste

PARIS (ATS/AFP). - L'opposition de gauche (socialiste surtout et communiste) a atteint hier, lors du deuxième tour des élections locales cantonales, son objectif avec 54 % des suffrages, tandis qu'un malaise non déguisé traverse les rangs de la majorité gouvernementale.

Fort de sa percée faite à travers la France, à la faveur notamment de la crise économique et du chômage, l'opposition de gauche risque de détenir maintenant la majorité, au moins dans la moitié des assemblées départementales françaises alors que depuis 1976, elle n'avait la majorité que dans 40 départements métropolitains sur 95.

Dans ce deuxième tour décisif des cantonales, une grande partie de l'électorat a confirmé sa volonté de manifester son mécontentement. Ainsi les partis de gauche, divisés dans leurs états-majors et qui avaient perdu les élections législatives de 1978, ont retrouvé hier une certaine unité à la base.

Ce « succès » de la gauche aux élections locales cantonales a été

souligné par les dirigeants socialistes et communistes, et reconnu par la majorité gouvernementale.

Du côté des partis giscardiens et gaullistes de la majorité gouvernementale, le problème est surtout celui du maintien de l'unité des formations au pouvoir. En effet, on a assisté à plusieurs « duels » entre tenants de la politique giscardienne et de la politique gaulliste.

Un secrétaire d'Etat giscardien « européen » a battu à Strasbourg (est de la France) un ancien ministre gaulliste. Dans les Alpes (sud-est), un ancien secrétaire d'Etat gaulliste, alpiniste réputé, M. Pierre Mazeaud, a été, selon ses amis, victime d'une « combinaison » qui a assuré le succès d'un candidat de l'opposition socialiste.

De leur côté, les giscardiens ont « regretté » l'échec de la candidature du genre du président Giscard d'Estaing, M. Gérard Montasier, faute d'un bon report des voix gaullistes sur ce candidat.

Ainsi s'accroît, à l'occasion des élections locales cantonales, le conflit qui oppose déjà giscardiens et gaullistes pour les élections à l'Assemblée européenne du 10 juin prochain. Cependant, M. Jacques Chirac, président du mouvement gaulliste « RPR », a indiqué qu'il n'était pas question de mettre en cause le gouvernement lui-même.

### Un ministre giscardien vainqueur

Le secrétaire d'Etat français à la santé et à la famille, M. Daniel Hoeffel, a été élu à Strasbourg (est de la France) avec moins de 100 voix d'avance contre l'ancien ministre gaulliste des anciens combattants, M. André Bord.

M. Hoeffel, giscardien, avait maintenu sa candidature contre M. Bord alors que celui-ci était arrivé premier au premier tour de scrutin dimanche dernier.

M. Hoeffel aurait bénéficié de voix socialistes.

Aussitôt connu le résultat, M. Bernard Stasi, giscardien et président du « Centre des démocrates sociaux » (CDS-majorité) a tenu à affirmer que « l'Alsace avait ainsi montré ses convictions européennes » contre le candidat gaulliste.

### Chine - Vietnam

## On se renvoie la balle

HANOI/PÉKIN (ATS/AFP). - Chinois et Vietnamiens continuaient hier à s'accuser mutuellement de violations de frontière, comme lors de la période qui précéda directement la « leçon » de Pékin. Les Chinois affirment avoir totalement retiré leurs troupes du territoire vietnamien et se montrent de plus en plus préoccupés par la présence des forces de Hanoi au Cambodge. Quant aux Vietnamiens, ils maintiennent que Pékin dispose encore de positions militaires sur leur territoire et refusent d'entamer toute négociation aussi longtemps que cet état de fait se poursuivra.

L'agence Chine nouvelle estimait hier, dans un communiqué sur les « mensonges » vietnamiens concernant la présence de troupes chinoises en territoire vietnamien, que Hanoi, en provoquant de nouveaux inci-

dents sur sa frontière nord avec la Chine, « détourne l'attention » internationale de sa « tentative d'accroître son action militaire au Kampuchea avant la saison des pluies, pour annexer le pays et instaurer la fédération indochinoise ».

L'un des buts stratégiques de l'opération militaire chinoise au Vietnam avait été, selon les observateurs militaires, de décharger une partie des contingents vietnamiens au Cambodge en forçant le Vietnam à les envoyer combattre sur la frontière chinoise, prolongeant ainsi, avant l'arrivée de la saison des pluies, la survie de la guérilla khmère rouge.

Pour sa part, Hanoi a de nouveau affirmé hier que les négociations sur la frontière sino-vietnamienne n'auraient pas lieu si toutes les troupes chinoises n'avaient pas quitté le Vietnam le 28 mars, rapporte l'agence vietnamienne « VNA ».

Dans un commentaire, l'organe officiel du parti communiste vietnamien « Nhan Dan » affirme que les troupes chinoises tiennent plus de 30 positions et zones vietnamiennes, dont certaines se trouvent à l'intérieur du Vietnam et que les soldats chinois y construisent des fortifications.

« Le peuple vietnamien souhaite négocier afin de résoudre les problèmes entre les deux pays. Mais la Chine doit retirer toutes ses troupes du Vietnam. Les Chinois seront entièrement responsables si les négociations ne commencent pas le 29 mars » ajoute le journal.

### Résultats du ministère de l'intérieur

PARIS (ATS/Reuter). - A 23 h. 30, M. Christian Bonnet, ministre de l'intérieur, a donné les statistiques suivantes sur 1683 cantons (1848 renouvelables), portant sur le premier et le deuxième tour :

	SORTANTS	ÉLUS
Extrême gauche	5	5
PC	187	216 (+ 29)
PS	395	546 (+ 151)
MRG	71	65 (- 6)
Div. gauche	99	73 (- 23)
UDF	471	409 (- 62)
Div. maj. fav.	316	266 (- 50)
RPR	231	194 (- 37)
Div. droite	4	4
Ecologiste	0	1 (+ 1)

## Iran : un plan pour l'autonomie du Kurdistan

TÉHÉRAN (ATS/Reuter). -

Un plan visant à octroyer aux Kurdes une certaine autonomie a été élaboré par le Gouvernement iranien, a annoncé hier la Radio nationale. Selon la « Voix de la révolution », ces propositions ont été acceptées par les responsables de la communauté kurde après quatre jours de négociations.

Ce plan prévoit :  
- une participation kurde à l'élaboration de la nouvelle Constitution ;  
- la liberté pour les Kurdes de gérer leurs propres affaires ;  
- l'utilisation des ressources du Kurdistan au bénéfice des habitants de la région ;  
- le droit de participer aux décisions concernant la totalité du pays ;  
- une aide gouvernementale pour

réduire le retard économique du Kurdistan ;  
- la liberté de perpétuer les coutumes kurdes, y compris de revêtir le costume traditionnel.  
Ces dispositions sont destinées à réduire la tension régnant au Kurdistan et qui a connu son point culminant la semaine dernière lorsque Kurdes favorables à l'autonomie et troupes gouvernementales se sont affrontés les armes à la main.

# Begin - Sadate : le traité de paix sera signé aujourd'hui

WASHINGTON (ATS/AFP). - La Maison-Blanche, où sera signé aujourd'hui à 14 heures locales (20 heures HEC) le traité de paix égypto-israélien, a pris des allures de « camp du drap d'or ». Tout est prêt pour les cérémonies. Dans les jardins de la résidence présidentielle, de vastes tentes aux zébrures orange et rouge ont été dressées. Face au portique nord, une estrade a été construite. C'est sur cette plate-forme, où sera installé au dernier moment un bureau historique, que le président Anouar el Sadate et le premier ministre Menahem Begin apposeront leurs signatures au bas du premier traité de paix conclu entre l'Etat hébreu et une nation arabe.

Principal artisan de cette paix naissante, le président Carter consignera les documents qui, espère-t-il, ouvriront une ère nouvelle au Proche-Orient déchiré par quatre guerres en trente ans.

### On négociait encore ce week-end

Mais si le décor est planté et les principaux acteurs presque en place, les négociations se poursuivent encore en coulisses samedi à New York entre le secrétaire d'Etat Cyrus Vance et le premier ministre Menahem Begin pour lever le dernier obstacle à la conclusion du traité : le calendrier du retrait israélien des champs pétrolifères du Sinai. « Un différend stupide de 60 ou de 90 jours », avait déclaré il y a quelques jours le ministre de la défense Ezer Weizman.

La mission imprévue de M. Vance à New York a permis d'éliminer cette ultime difficulté. Mais que des arguties aient dû être échangées

jusqu'à la dernière minute, illustre bien à quel point les négociations, ouvertes il y a seize mois avec la spectaculaire visite du président

### Les comploteurs contre la paix

DAMAS (ATS/AFP/Reuter). - Le ministre soviétique des affaires étrangères Andreï Gromyko s'est entretenu une nouvelle fois dimanche à Damas avec le président syrien Hafez el Assad.

M. Gromyko, rappelle-t-on, avait eu samedi, quelques heures après son arrivée dans la capitale syrienne, un premier entretien avec le chef de l'Etat syrien.

Les développements de la situation au Proche-Orient ont été au centre de ce nouvel entretien. Les conversations ont également porté sur les meilleurs moyens de faire face à la situation découlant du « traité de paix séparé égypto-israélien », et sur le renforcement des relations d'amitié et de coopération entre la Syrie et l'URSS.

Le ministre soviétique des affaires étrangères a également conféré hier soir avec M. Yasser Arafat, président de l'Organisation de libération de la Palestine.

Sadate à Jérusalem, ont traversé des moments difficiles et dramatiques.

### Carter entre dans l'histoire

Sans l'opiniâtreté du président Carter, qui avait mis comme enjeu non seulement son prestige personnel mais aussi le renom des Etats-Unis, elles n'auraient probablement pas abouti. A plusieurs reprises, lors du sommet de « Camp David » en septembre dernier, et à Jérusalem il y a deux semaines, il a tenu son pari alors que l'échec paraissait consommé.

Partenaire à part entière de ces négociations de paix, M. Carter en sort le grand vainqueur. Il apporte au Proche-Orient un début de paix, réussissant là où le « docteur miracle » de la diplomatie américaine, M. Henri Kissinger, avait échoué en 1975. Du même coup, il a prouvé à son opinion publique qu'il était un véritable président. Carter entrera ainsi aujourd'hui dans l'histoire.

### « Des problèmes sérieux nous attendent »

Certes aux yeux de ses concitoyens et du monde occidental, le président Sadate restera « l'homme de la paix », lauréat d'un prix Nobel partagé avec M. Begin. Mais il va devoir maintenant affronter plus que jamais la réprobation - et même peut-être les sanctions - du reste du monde arabe qui ne lui pardonne pas d'avoir cherché une solution au problème palestinien sans le concours de l'OLP.

Quant au premier ministre Menahem Begin, il lui restera à prouver qu'il n'a pas simplement visé la conclusion d'un traité de paix séparé, et qu'il est prêt à accorder - à défaut d'un Etat indépendant - tout au moins une véritable autonomie au peuple palestinien.

D'ici un mois, de nouvelles négociations portant sur le second volet des « accords de Camp David » vont s'ouvrir, probablement à El Arish, capitale de la péninsule du

Sinai que les forces israéliennes évacueront par étapes. Nul ne cache que ces pourparlers sur le statut de la Cisjordanie et de Gaza, qui devront être achevés douze mois plus tard, seront autrement plus complexes et ardues que ceux ayant mené au traité de paix égypto-israélien.

« Des problèmes sérieux nous attendent » a déclaré le président Sadate en évoquant ces futures négociations à son arrivée à Washington samedi soir. « Nous aurons encore sans doute besoin de l'aide des Etats-Unis », a-t-il rappelé.

M. Begin, lui, arrivé vendredi soir à New York, n'était attendu dans la capitale fédérale que dans le milieu de l'après-midi d'hier. Il y précédera de quelques heures le président Carter, qui effectuait ce week-end une tournée politique en Oklahoma.

Ce n'est sans doute que ce matin, quelques heures avant le début des cérémonies de signature du traité que les Etats-Unis rendront publics

l'ensemble des textes du traité, dont la plupart sont au demeurant déjà connus.

Paradoxalement, l'instauration de la paix entre l'Egypte et Israël entraînera un renforcement substantiel du potentiel militaire des deux pays. Les Etats-Unis ont en effet promis de fournir dans les trois ans à venir 4,5 milliards de dollars d'aide au Caire et à Jérusalem. Les quelque 3 milliards destinés à Israël serviront essentiellement à la construction de nouveaux aéroports dans le Neguev.

L'Egypte, elle, recevra 1,5 milliard d'équipements militaires (avions, chars, missiles, etc.). Mais l'on assure, dans les milieux de l'administration, qu'il n'en coûtera aux contribuables américains qu'un peu plus d'un milliard de dollars, la différence devant être constituée par des prêts remboursables. « La paix est décidément bon marché », en avait conclu il y a quelques jours le leader de la minorité républicaine au Sénat, M. Howard Baker.

## Chronologie d'un dialogue long de 16 mois

Le traité de paix israélo-égyptien sera signé aujourd'hui 26 mars à Washington par le président Carter, le président Sadate et M. Menahem Begin, premier ministre d'Israël, alors que la guerre israélo-arabe dure depuis plus de trente ans. Le processus de paix avait débuté le 19 novembre 1977 par le voyage à Jérusalem effectué par le président égyptien Anouar el Sadate. Voici les principaux épisodes ayant marqué le dialogue israélo-arabe depuis lors :

25 décembre 1977 : le premier ministre israélien se rend à son tour en Egypte et présente son plan de paix au président Sadate. Ce plan en 26 points prévoit notamment le maintien de troupes israéliennes dans les territoires occupés par Israël et l'octroi d'une autonomie administrative aux résidents arabes de Cisjordanie et de la bande de Gaza.

17-18 janvier 1978 : ouverture à Jérusalem d'entretiens, brusquement interrompus par le président Sadate, entre les ministres des affaires étrangères des deux pays.

20 janvier - 27 février 1978 : navette diplomatique entre Jérusalem et Le Caire du secrétaire d'Etat américain Cyrus Vance et de M. Atherton, ambassadeur américain itinérant pour le Proche-Orient.  
3-8 février 1978 : visite officielle du président Sadate à Washington.

20-23 mars 1978 : visite officielle de M. Begin dans la capitale américaine.

14 mai 1978 : M. Begin rejette la proposition égyptienne d'une restitution à l'Egypte de la Cisjordanie et de la bande de Gaza.

18 juillet 1978 : conférence des ministres israéliens et égyptiens des affaires étrangères en Grande-Bretagne, en présence de M. Cyrus Vance. Israël accepte de discuter de la souveraineté de la Cisjordanie et de Gaza à l'issue d'une période de cinq années d'autonomie administrative.

27 juillet 1978 : l'Egypte expulse la délégation militaire israélienne du Caire. Rupture des conversations directes.

30 juillet 1978 : nouvelle mission de M. Atherton, mais l'Egypte refuse de reprendre le dialogue direct avec Israël tant que Jérusalem ne modifiera pas ses positions.

5 août 1978 : voyage de M. Vance dans les deux capitales, qui acceptent l'invitation du président Carter de participer à un sommet tripartite à Camp David aux Etats-Unis.

5 septembre 1978 : ouverture du sommet de Camp David.  
17 septembre 1978 : après treize jours de négociations dans le plus grand secret, Israël et l'Egypte signent un « accord-cadre pour la

conclusion d'un traité de paix ».

12 octobre 1978 : ouverture à Washington des ultimes négociations devant mener à la signature du traité de paix.

10 novembre 1978 : les pourparlers de Washington s'enlisent dans la recherche de formules liant le projet de traité de paix à l'éventualité d'un règlement d'ensemble au Proche-Orient. Des difficultés surviennent également sur le calendrier d'application d'autonomie pour les Palestiniens de Gaza et de Cisjordanie.

17 décembre 1978 : en dépit de nombreuses interventions et voyages diplomatiques américains les négociations n'ont pas progressé. Le président Carter a perdu son pari de voir le 17 décembre marquer le parape du traité de paix israélo-égyptien, comme les accords-cadres du 17 septembre le stipulaient.

24 décembre 1978 : MM. Vance, secrétaire d'Etat américain, Khalil premier ministre égyptien, et M. Dayan, ministre israélien des affaires étrangères, se rencontrent à Bruxelles, mais ne parviennent pas à relancer les pourparlers de paix.

10 janvier 1979 : reprise des navettes diplomatiques américaines.  
7 février 1979 : le président Carter invite officiellement Israël et l'Egypte à reprendre les pourparlers à Camp David.

17 février 1979 : Jérusalem et Le Caire donnent leur accord. Le premier ministre Khalil, qui est aussi ministre des affaires étrangères, négociera pour l'Egypte, Moshe Dayan représentera Israël.

21 février 1979 : Cyrus Vance dirige la reprise des négociations à Camp David. L'Egypte est représentée par M. Khalil, ministre des affaires étrangères, Israël par Moshe Dayan, également ministre des affaires étrangères.

1<sup>er</sup> mars 1979 : après avoir refusé une invitation à se joindre aux entretiens de Camp David, Menahem Begin accepte de rencontrer le président Carter à Washington.

7 mars 1979 : les négociations progressent et afin de régler les derniers détails le président Carter se rend personnellement à Jérusalem et au Caire.

12 mars 1979 : des difficultés surgissent et obligent le président Carter à prolonger son séjour à Jérusalem. Le cabinet israélien siège pratiquement toute la nuit.

13 mars 1979 : Carter arrache les dernières concessions au Gouvernement israélien et se rend au Caire les présenter au président Sadate qui accepte le compromis durement élaboré.

21 mars 1979 : le Parlement égyptien approuve l'accord conclu.

22 mars 1979 : la Knesseth approuve également l'accord.

26 mars 1979 : l'accord doit être signé à 20 heures (heure suisse) à la Maison-Blanche à Washington par MM. Carter, Begin et Sadate.

### Autres informations étrangères en page 15



On met la dernière main aux préparatifs à la Maison-Blanche. On fait le ménage de la paix...



Ce cahier  
ne peut pas  
être vendu  
séparément

CENTRE  
DU  
PNEU

**AGOM SA**

Votre spécialiste

**MICHELIN**  
X ZX

1962 PONT-DE-LA-MORGE  
Tél. 027/36 15 04

**ECHAFAUDAGES**

Location avec montage  
Devis sans engagement

**Ardag**

1908 Riddes  
Tél. 027 / 86 34 09

**Nouvelliste**  
et Feuille d'Avis du Valais

**Sports**

## LES CHAMPIONNATS DU MONDE DE CROSS À LIMMERICK

# John Treacy: un doublé qui fera date!

L'IRLANDAIS John Treacy (22 ans) a réussi l'exploit de remporter pour la deuxième fois consécutive le titre de champion du monde de cross-country. Sur l'hippodrome de Limerick, devant son public, il fut en tête de bout en bout. Le Belge Leon Schots, autre favori, parvint à le suivre pendant le premier tour mais il fut rapidement distancé avant de se faire remonter sur la fin par le Polonais Bronislav Malinovsky, double champion d'Europe du 3000 mètres steeple et par le Soviétique Alexandre Antipov, médaillé de bronze du 10 000 mètres aux championnats d'Europe de Prague, qui devaient terminer dans cet ordre derrière l'imbattable Irlandais.

Déjà vainqueur l'an dernier à Glasgow, John Treacy a réalisé un doublé très rare. Le précédent remonte aux années 1946-1947, alors que le championnat du monde s'appelait encore cross des nations. Il avait été réussi par le Français Raphaël Pujazon.

John Treacy est étudiant aux Etats-Unis, au collège de Providence, dans le Rhode Island. L'an dernier, après son premier succès dans le championnat du monde, sa saison sur piste avait été perturbée par la maladie puis par des blessures. Il avait tout de même pris la quatrième place du 5000 mètres des championnats d'Europe.

### Une insolente supériorité

A Limerick, dans une ambiance indescriptible, il a fait preuve d'une insolente supériorité. Après avoir couru en compagnie de Leon Schots, il s'est détaché régulièrement à partir du 4<sup>e</sup> km. A l'attaque du dernier tour, il comptait 200 mètres d'avance sur ses poursuivants. Parmi ceux-ci, la lutte pour la deuxième place fut particulièrement vive. Alors que Schots perdait pied sur la fin, Antipov, revenu de l'arrière, se hissa à la deuxième place, mais il dut finalement se contenter de la médaille de bronze après avoir été battu au sprint par Malinovsky. Dans le groupe de tête, on retrouve notamment le Tchecoslovaque Vlastimil

Zwiefelhofer, vainqueur du cross international Satus à Genève en 1978 et 1979.

### Les Suisses dans l'anonymat

En l'absence de Markus Ryffel, les Suisses n'ont pas réussi à se mettre en évidence dans les conditions particulièrement pénibles (pluie, vent, terrain boueux).

### La Suisse candidate aux Mondiaux de 1982

La Suisse a posé sa candidature à l'organisation du championnat du monde de cross-country 1982. Les autres candidats sont l'Australie, le Canada, la Nouvelle-Zélande et la Pologne. Le championnat du monde 1980 aura lieu le 9 mars à Paris et celui de 1981 a été attribué à l'Espagne, qui n'a pas encore décidé où il sera mis sur pied.

D'ailleurs, il semble bien que le champion suisse de la spécialité n'ait pas eu tort de s'abstenir. Aucun de ceux qui ont brillé lors des derniers championnats d'Europe en salle n'est parvenu à ressortir du lot. Par équipes, la sélection suisse a terminé au 17<sup>e</sup> rang, son meilleur représentant étant le Valaisan Pierre Délèze, classé 73<sup>e</sup>. un Pierre Délèze dont l'attention se porte déjà pleinement et en priorité sur la saison sur piste qui devrait lui valoir de tout autres satisfactions que ces championnats du monde de cross en qui il n'avait d'ailleurs placé que très peu d'espoir. Les autres Suisses (Werner Meier, Hugo Wey, Jean-Pierre Berset, Blaise Schull, Fredi Griner et Guido Rhyn) ont encore été nettement moins heureux que le Valaisan.

Au classement par équipes, l'Angleterre a succédé à la France, victorieuse l'an dernier à Glasgow. En s'imposant devant l'Eire et l'URSS, l'équipe britannique a remporté le titre pour la 43<sup>e</sup> fois.

Chez les dames, la Norvégienne Grete Waitz a réédité, comme John Treacy, sa victoire de l'an dernier à Glasgow. Elle a terminé nettement détachée devant la Soviétique Raisa Smekhnova et l'Américaine Allison Goodall. Chez les juniors enfin, succès du Belge Eddy De Pauw devant l'Anglais Stephen Binns et le Soviétique Ildar Denikeev.

### Les résultats :

**JUNIORS.** - 1. Eddy De Pauw (Be) les 7,4 km en 23'02"; 2. Steve Binns (GB) 23'09"; 3. Ildar Denikeev (URSS) 23'20"; 4. Jeff Nelson (EU) 23'22"; 5. Ian Clarke (Ca) 23'29"; 6. Roberto Antiga (It) 23'31. **Par équipes:** 1. Espagne 57 points; 2. Angleterre 74; 3. URSS 75; 4. Eire 90; 5. Italie 101; 6. Ecosse 102; 66 concurrents au départ.

**DAMES.** - 1. Grete Waitz (No) les 5 km en 16'48"; 2. Raisa Smekhnova (URSS) 17'14"; 3. Allison Goodall (EU) 17'18"; 4. Ellen Wessinghage (RFA) 17'23"; 5. Svetlana Ulmassova (URSS) 17'25"; 6. Mary Purcell (Eire) 17'26"; 7. Jan Merrill (EU) 17'33"; 8. Julie Shea (EU) 17'41"; 9. Ann Ford (GB) 17'42"; 10. Christina Tomasini (It) 17'46".

**PAR ÉQUIPES.** - 1. USA 29; 2. URSS 48; 3. Angleterre 68; 4. RFA 101; 5. Nouvelle-Zélande 107; 6. Norvège 134; 7. Eire 136; 8. France 141; 9. Italie 149; 10. Canada 162. 101 concurrentes au départ.

**MESSIEURS.** - 1. John Treacy (Eire) les 12 km en 37'20"; 2. Bronislav Malinowski (Pol) 37'29"; 3. Alexandre Antipov (URSS) 37'30"; 4. Tony Simmons (Galles) 37'38"; 5. Leon Schots (Be) 37'42"; 6. Vlastimil Zwiefelhofer (Tch) 37'45"; 7. Steve Jones (Galles) 37'46"; 8. Frank Zimmermann (RFA) 37'48"; 9. Julian Goater (GB) 37'55"; 10. Nat Muir (Eco) 38'01"; 11. McDaid (Eire) 38'01"; 12. Naminski (Pol) 38'03"; 13. Virgin (EU) 38'04"; 14. McLeod (GB) 38'06"; 15. Gonzales (Esp) 38'07".

**PAR ÉQUIPES.** - 1. Angleterre 119; 2. Eire 198; 3. URSS 210; 4. RFA 211; 5. Belgique 231; 6. Australie 233; 7. Pologne 320; 8. USA 341; 9. Espagne 407; 10. France 425. **Puis 17. Suisse 575.**

### Championnat suisse de basket

## Matches de barrage fixés

Réunie à Lausanne, la commission de ligue nationale A de la Fédération suisse de basket amateur (FSBA), en présence de MM. Jean-Michel Jonin (Fribourg), secrétaire général de la FSBA, et Gérard Cottier (Lausanne), président de la commission technique, et des représentants des clubs de ligue nationale A concernés, ainsi que de ceux des clubs de ligue A encore engagés en coupe de Suisse, a fixé les matches de barrage de fin de saison appelés à désigner le champion suisse 1978-1979 et le second relégué.

Le programme de ces matches est le suivant:

**TITRE NATIONAL.** - Jeudi 29 mars 1979, à 20 h. 15, à Vevey: Vevey - Fribourg Olympic. Dimanche 1<sup>er</sup> avril 1979, à 16 heures, à Fribourg: Fribourg Olympic - Vevey.

**RELÉGATION EN L.N.B.** - Samedi 31 mars 1979, à 17 heures, au Lignon: Lignon - Bellinzona. Samedi 7 avril 1979, à 17 heures ou à 20 h. 45, à Bellinzona: Bellinzona - Lignon.

## Ils sont déjà arrivés à Eindhoven



L'équipe nationale suisse dispute mercredi son match de championnat d'Europe des nations face au vice-champion du monde, la Hollande. C'est sur le stade d'Eindhoven que se déroulera cette rencontre. Les joueurs de l'entraîneur Roger

Vonlanthen sont déjà arrivés sur place samedi. Les voici après leur envol à Zurich-Kloten. Nous reconnaissons, de gauche à droite: Sulser, Zwahlen, Brechbühl, Montandon, Vonlanthen, entraîneur, et Ponte. (Bélino UPI-PHP)

# Quand vous achetez une montre, il ya deux choses importantes. La marque.

## Et cet emblème.



Pour les membres de l'ASH, la qualité passe avant tout. Ils ont fourni la preuve de leur qualification professionnelle.

Ils sont équipés de manière à pouvoir assurer à leur clientèle un service digne de ce nom et se soumettent volontairement à un contrôle de qualité périodique, effectué par des experts de l'Association.

Et puis, comme ils ne pensent pas qu'à leur profit immédiat mais aussi à l'avenir, ils encouragent les écoles horlogères et l'apprentissage et font le nécessaire pour assurer la formation technologique permanente de leur personnel.

Si vous voulez obtenir la meilleure contre-valeur de votre argent, il vous faut non seulement avoir la garantie d'une marque de confiance mais il faut encore disposer du choix, des conseils et du service à la clientèle que les horlogers spécialisés sont seuls à vous offrir. L'achat d'une montre est une affaire délicate. Ne prenez pas le risque d'aller n'importe où. Des prix alléchants sont une chose. Mais ils sont loin d'être, à eux seuls,

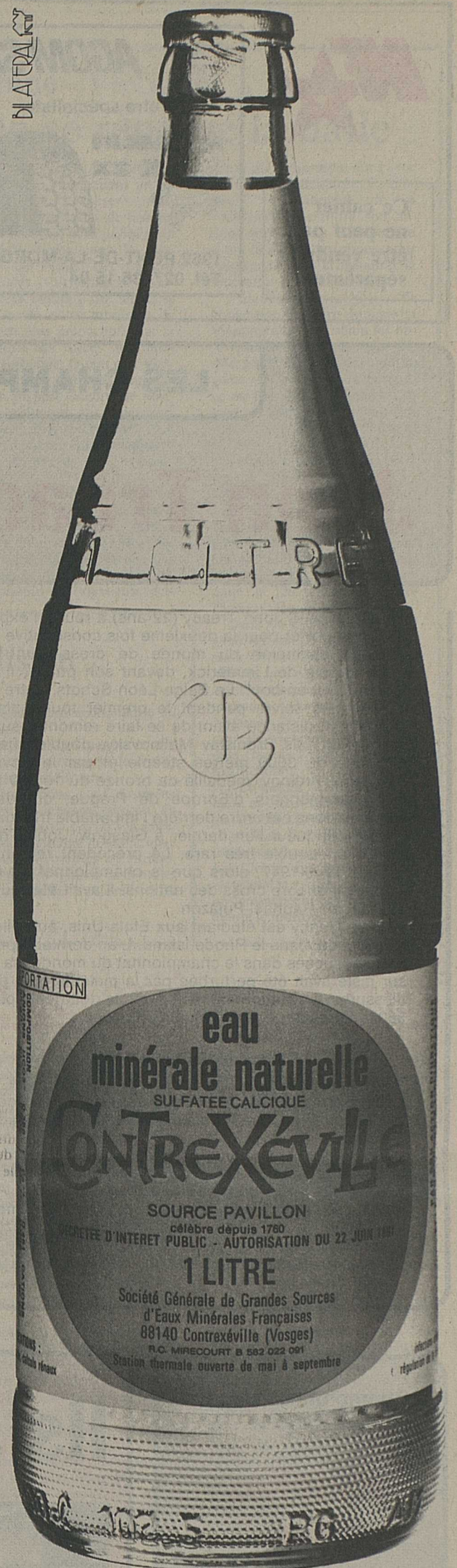
la garantie d'une bonne affaire.

C'est dans les magasins spécialisés arborant cet emblème que vous trouverez des montres qui valent réellement leur prix.

En outre, quoi qu'il puisse arriver à une montre, nous autres, horlogers spécialisés, sommes toujours à votre disposition. Même après des années.

### L'horloger spécialisé: un homme de métier digne de votre confiance.

Les magasins portant ce signe font partie de l'Association Suisse des Horlogers.



Un foie, deux reins,  
trois raisons  
de  
boire... **CONTREX**

EAU MINÉRALE NATURELLE SULFATÉE CALCIQUE

**Publicitas: 21 21 11**

**Ottoz Aosta**  
Direction autoroute  
Dégustation de liqueurs  
**GRATUITE**

Assortiment international  
de boissons à prix choc

**Exemple: whisky J. Haig**  
**Fr. 9.35**

Ouvert tous les jours - Parking

#### ANNONCES DIVERSES

### Prêts personnels pour tous et pour tous motifs

C'est si simple chez Procrédit. Vous recevez l'argent dans le minimum de temps et avec le maximum de discrétion.

Vous êtes aussi assuré en cas de décès. Vos héritiers ne seront pas importunés; notre assurance paiera.

Prêts de Fr. 1.000.- à Fr. 30.000.-, sans caution. **Votre signature suffit.**

1.115.000 prêts versés à ce jour  
Une seule adresse:

**Banque Procrédit**  
1951 Sion, Avenue des Mayennets 5  
Tél. 027-23 50 23

Je désire Fr. \_\_\_\_\_  
Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_ No. \_\_\_\_\_  
NP \_\_\_\_\_ Lieu \_\_\_\_\_

#### Nos belles occasions

**Matra Simca Bagheera X**, 1978 orange, 3500 km  
**Audi 100 LS**, 1973, automatique, mot. révisé, jaune  
**Audi 100 LS**, 1974, blanche 68 000 km  
**BMW 2002**, 1971, blanche  
**Datsun 180**, 1973, automatique 43 000 km  
**Renault 6 TL**, 1972, blanche 55 600 km  
**Audi 60 L**, 1971, blanche, mot. révisé  
**Pick-up VW 2000**, 1978, bleue 21 000 km  
**Double-cabine VW 1600**, 1972, gris, 74 600 km  
**Combi VW 1800**, 1975, gris 58 000 km  
**Passat LS**, 1975, brun mét. 33 000 km  
**Peugeot 304 S**, 1974, verte  
**Austin 1300**, 1972, beige  
**Ford Capri 2600**, 1972, bleue  
**Audi 50 GLS**, 1977, argent mét. 15 000 km  
**Opel Manta S coupé**, 1971, jaune et nos Audi 80 - GLS - LS - L, Golf GLS - LS - GL - L, VW Coccinelle  
Garantie - Facilités de crédit

#### Garage Olympic

Alfred Antille  
1950 Sion  
Tél. 027/23 35 82  
Représentant:  
Georges Praz  
Tél. 027/22 53 28

A vendre

**120 Golden**

de 2 ans sur type 9

Tél. 026/5 31 59

36-23229

A vendre

**vaches**

prêtes et fraîches vélées

Race Simmenthal et montbéliarde.

Tél. 027/31 11 21

36-23230

**Non... pas au volant!**



Un bon conseil de la section valaisanne du Touring-Club suisse

# 1<sup>re</sup> ligue: Rarogne prend le commandement

**Résultats**

**Groupe 1**

Le Locle - Nyon	1-3 (0-1)
Leytron - Yverdon	1-2 (1-1)
Meyrin - Boudry	1-2 (1-1)
Orbe - Martigny	5-3 (2-1)
Rarogne - Malley	2-0 (0-0)
Renens - Monthey	1-0 (1-0)
Stade Lausanne - Viège	3-4 (1-1)

**CLASSEMENT**

1. Rarogne	18	11	6	1	43-18	28
2. Stade-Laus.	19	12	3	4	49-36	27
3. Renens	19	10	3	6	34-28	23
4. Martigny	18	9	3	6	30-23	21
5. Nyon	19	8	4	7	28-27	20
6. Boudry	19	7	6	6	30-32	20
7. Malley	18	8	3	7	39-30	19
8. Orbe	19	8	3	8	43-38	19
9. Leytron	19	7	2	10	34-36	16
10. Meyrin	18	6	3	9	36-34	15
11. Viège	18	7	1	10	26-35	15
12. Yverdon	18	7	1	10	26-38	15
13. Monthey	19	5	5	9	21-32	15
14. Le Locle	19	3	1	15	19-41	7

**Le prochain week-end**

Boudry - Orbe  
Malley - Le Locle  
Martigny - Stade Lausanne  
Monthey - Rarogne  
Nyon - Leytron  
Viège - Renens  
Yverdon - Meyrin

**LE WEEK-END PROCHAIN**

**LNA**

**Samedi:**  
17.30: Saint-Gall - Grasshopper  
20.00: Bâle - Lausanne  
Chiasso - Neuchâtel Xamax  
20.15: Sion - Young Boys  
20.30: Servette - Chênois

**Dimanche:**  
14.30: Zurich - Nordstern

**Groupe 2. -** Laufen-Boncourt, 3-1 (2-0) - Soleure-Delémont, 0-1 (0-1) - Aurore-Derendingen, renvoyé - Bulle-Dürrenast, 4-1 (1-0) - Fetigny-Köniz, 0-1 (0-0) - Herzogenbuchsee-Central, 0-2 (0-1) - Lerchenfeld-Rapid, 3-3 (2-1).

**Classement:** 1. Delémont, 19-32; 2. Aurore, 18-24; 3. Boncourt, 19-24; 4. Bulle, 18-23; 5. Lerchenfeld, 18-20; 6. Central, 19-19; 7. Köniz, 18-17; 8. Soleure, 18-16; 9. Laufen, 18-15; 10. Herzogenbuchsee, 17-14; 11. Derendingen, 18-14; 12. Dürrenast, 18-13; 13. Rapid, 19-13; 14. Fetigny, 19-12.

**Groupe 3: Allschwil-Turicum, 2-4 (0-3); Baden-Glatbrugg, 1-0 (1-0); Brühl-Suhr, 2-1 (2-0); Muttens-Gossau, 3-0 (1-0); Red Star-Concordia, 1-1 (1-1); Schaffhouse-Blue Stars, 0-0; Unterstrass-Birsfelden, 1-3 (0-1).**

**Classement:** 1. Mutenz, 19-28; 2. Baden, 18-25; 3. Turicum, 19-25; 4. Schaffhouse, 18-24; 5. Birsfelden, 19-23; 6. Blue Stars, 18-20; 7. Allschwil, 19-19; 8. Suhr, 19-18; 9. Brühl, 18-16; 10. Glatbrugg, 19-15; 11. Gossau, 18-13; 12. Unterstrass, 17-11; 13. Concordia, 19-11; 14. Red Star, 18-10.

**Groupe 4. -** SC Zoug-Mendrisiostar, 0-0; Balzers-FC Zoug, 0-0; Emmen-Coire, 2-1 (0-0); Ibach-Stäfa, 1-2 (1-1); Locarno-Emmenbrücke, 0-0; Morbio-Giubiasco, 1-0 (0-0); Rüti-Vaduz, 0-0.

**Classement:** 1. Ibach, 17-27; 2. SC Zoug, 18-25; 3. Locarno, Mendrisiostar, Balzers, 19-23; 6. Vaduz, 19-22; 7. Morbio, Rüti, 19-19; 9. FC Zoug, 19-17; 10. Emmenbrücke, 18-15; 11. Stäfa, 19-15; 12. Emmen, 17-13; 13. Coire, 19-11; 14. Giubiasco, 17-16.

## RAROGNE - MALLEY 2-0 (0-0)

**Rarogne:** P. Imboden; Zanella, S. Kalbermatter, Cina, E. Troger; Burgener, Lienhard, G. Bregy; Lambrigger, Borri, U. Kalbermatter. Entraîneur: P. Troger.

**Malley:** Bürren; Katz, Perret, Puthod, Cecon; Roggli, Lometti, Ducrest; Mancini, Budaudi, Hagenlocher. Entraîneur: Hertig.

**Buts:** G. Bregy (64\*) sur penalty; Borri (79\*).



Georges Bregy ne s'est pas fait faute de transformer le penalty de la 64<sup>e</sup> minute.

**Notes:** 700 spectateurs. Arbitre: Jaberg, de Thoun, qui avertit G. Bregy pour coup de pied dans le postérieur de Hagenlocher (70\*). Ce geste, semble-t-il, aurait mérité l'expulsion. Corners: 15-5 (5-4).

**Changements:** Carel remplace Roggli (29\*) minute qui s'est déchiré les ligaments de la cheville. Pour Rarogne: K. Imboden pour Lambrigger (46\*) et Salzgeber pour U. Kalbermatter (75\*).

A l'image de la saison, la première mi-temps fut maussade. Rien à signaler lors de cette période si ce n'est les longs dégagements de Bürren et une mauvaise passe en retrait de Burgener qui mit Hagenlocher en position idéale pour ajuster le portier haut-valaisan. Les Raronnais semblaient maîtriser la situation au milieu du terrain; cette assise solide leur permettait d'endormir leurs adversaires par des passes courtes; sans doute attendaient-ils de pouvoir profiter du vent lors de la seconde période.

**BREGY, BORRI; SIGGY ET LES AUTRES**

Certainement harangués par leur entraîneur durant la pause, les hommes de Peter Troger montrèrent dès la reprise beaucoup

plus de détermination. Plusieurs situations confuses devant les buts de Bürren, une tête de Borri sauvée sur la ligne par Ducrest, un tir de Bregy sur le poteau montraient à l'évidence que le score allait évoluer. Les buteurs du jour furent les hommes les plus en vue; on reprochera pourtant à Borri son manque d'opportunisme et de discernement en diverses occasions. La défense, à l'encontre de certain procès notoire, a bénéficié de la clémence du juge: les gestes pour le moins déplaisants de S. Kalbermatter (croc-en-jambe, coup de coude) auraient pu être sanctionnés d'un avertissement. En dehors de ce reproche, si l'attaquant de Malley a été mis sous l'éteignoir, c'est grâce à la sûreté des arrières haut-valaisans et en particulier à celle de S. Cina.

Même si, sur le plan esthétique, la prestation ne compte pas parmi les meilleures, le bilan reste donc très positif pour Rarogne qui, en dépit de quelques déflections, a affirmé une autorité jamais prise en défaut et a apparemment rempli une formalité hier.

Malley, quant à lui, n'a rien à craindre pour sa survie et n'a sans doute rien à espérer pour l'ascension. On retrouvera donc le sympathique Charly Hertig l'an prochain et c'est tant mieux.

## Orbe - Martigny 5-3 (2-1)

**Orbe,** Germond Maillefer; Jolyquin, P. Favre, Ph. Chevallier, Barras, G. Favre, Salzano, Lobsiger, Jaton, Magnin.

**Martigny:** Dumas; Moulin, Philippoz, Bochatay, S. Moret, Darbellay, Payot, Lugon, Lonfat, Y. Moret, Sauthier.

**Buts:** 30<sup>e</sup> Bochatay (0-1); 31<sup>e</sup> Magnin (1-1); 35<sup>e</sup> G. Favre (2-1); 49<sup>e</sup> Lobsiger (3-1); 66<sup>e</sup> Bochatay (3-2); 72<sup>e</sup> G. Favre (4-2); 83<sup>e</sup> Lugon (4-3); 90<sup>e</sup> Lobsiger (5-3).

**Notes:** stade du Puisoir gorgé d'eau. Spectateurs: 500. Arbitre: M. Haenni de Cugy (Fribourg). Changements: 46<sup>e</sup> Costa pour Payot; 65<sup>e</sup> Chiandussi pour Philippoz.

**L'OFFENSIVE À OUTRANCE**

C'est sous une pluie à ne pas mettre un footballeur dehors que s'est déroulée la rencontre Orbe-Martigny. Et pourtant les deux équipes ont offert un très bon spectacle malgré les conditions déplorables.

Dès le début de ce match (aurait-il dû se disputer sur un sol aussi dangereux?) les Urbigènes se portèrent résolument à l'attaque en pressant les Valaisans dans leurs derniers retranchements. Ils réussirent ainsi quelques occasions de buts. Mais en face les Valaisans étaient eux aussi animés d'intentions ambitieuses, désireux d'effacer la défaite subie au premier tour à domicile (0-1) face à ce même adversaire. Bochatay, l'un des meilleurs joueurs de la journée exprima

publiquement l'état d'esprit de son équipe en ouvrant le score alors que le chronomètre de l'arbitre indiquait juste la demi-heure.

Face à cet Orbe qui se révélait lui aussi de sa défaite subie en Valais le week-end précédent (2-0 Viège), Martigny allait devoir se contenter du prix de consolation. L'équipe de Chiandussi allait être un partenaire plus que valable. Malheureusement elle quitterait le Puisoir sans aucun point de récompense.

En effet, à la réussite initiale de Bochatay ou à celle de la 66<sup>e</sup> de ce même joueur, Orbe répondait à sa manière. Une première fois par Magnin, G. Favre et Lobsiger qui fixaient le résultat à 3-1 à la 49<sup>e</sup>. Dans un second temps G. Favre inscrivait le 4-2.

Le sprint final demeurerait à l'avantage d'Orbe puisque Lobsiger encore répliquait à la dernière minute au but de Lugon (83\*).

Côté valaisan il faut relever que malgré le score défavorable de 3-1 à la 49<sup>e</sup>, personne ne baissa les bras. Amené par Bochatay et Lugon l'attaque octodurienne se surpassa et donna une réplique plus que valable dans ce bourbier.

Orbe eut une fois de plus compter sur son buteur patenté, Lobsiger qui portait le score final à 5-3 tout en inscrivant par la même occasion son 19<sup>e</sup> but de la saison. Un exploit qu'il sera difficile d'égaliser si l'on tient compte qu'il reste sept matches au calendrier.

B. Morel

## Stade-Lausanne - Viège 3-4 (1-1)

**STADE LAUSANNE:** Vögeli, Franceschi, Narbel, Cantova (46<sup>e</sup> Deprez), Foglia, Hartmann, Volery, Calandra (67<sup>e</sup> Fragnières), Vergères, Bossard, Dogny.

**VIÈGE:** Hildbrand, S. Muller, Mazotti, Stöpfer, Gruber, Willener (79<sup>e</sup> Jordan), Schnydyriy, N. Muller, Nellen, Wyr (79<sup>e</sup> Albrecht), Kelbermatter.

**Buts:** 6<sup>e</sup> Hartmann 1-0, 33<sup>e</sup> Kalbermatter 1-1, 49<sup>e</sup> S. Muller 1-2 (penalty), 67<sup>e</sup> Kalbermatter 1-3, 80<sup>e</sup> Bossard 2-3, 84<sup>e</sup> Nellen 2-4, 88<sup>e</sup> Franceschi 3-4.

**Notes:** stade de Vidy, temps exécrable. 400 spectateurs. Arbitrage de M. Meier, d'Onex, qui avertit Volery (72<sup>e</sup>) et Franceschi (89\*).

Viège n'a pas fait de détail depuis le début de cette année, puisque ses quatre dernières rencontres se sont soldées par autant de victoires. En venant à Lausanne pour y rencontrer le leader, les Viégeois ne se faisaient pourtant pas trop d'illusions quant à leur chance de remporter les deux points.

Laissant le soin aux Stadistes d'attaquer, ils ont su, pendant les vingt premières minutes, plier sans ne jamais rompre. Menés à la marque à la suite d'une réussite de Hartmann, ils ont mis plusieurs fois la défense stadiste dans ses petits souliers et l'égalisation obtenue par Kalbermatter était justifiée, puisque peu avant trois occasions avaient été manquées par excès de précipitation.

Le thé ou la potion magique de l'entraîneur Fattler donna de ailes aux attaquants

Nellen et Wyr. A la suite d'un violent tir de Willener, un arrière de Stade retenait la balle des mains. L'excellent Meier dictait penalty que S. Muller transformait. Dès cet instant, tous les espoirs de Viège de ramener les deux points étaient permis. Sur un nouveau centre de Nellen, Kalbermatter expédiait la balle au fond des filets de Vögeli qui restait pantois devant cette réussite.

Obligés de se découvrir et d'attaquer à outrance, les Stadistes se mirent souvent dans des situations délicates. Nellen par deux fois eut l'occasion d'aggraver la marque, mais il voyait à chaque fois ses tirs retenus par le gardien lausannois. A dix minutes de la fin, Bossard réussissait le but de l'espoir. Mais sur un nouveau centre, Nellen réussissait cette fois à prendre en défaut Vögeli. Peu avant la fin Franceschi ramenait le score à de plus justes proportions, mais tout était déjà dit depuis longtemps.

Pour Viège, ce succès est très important au moment où ses compagnons d'infortune se mettent également à gagner. Ce qu'il faut souligner c'est la manière qu'il a employée pour parvenir à ses fins. En jouant de la sorte, il serait étonnant de le voir encore longtemps dans les profondeurs du classement et le spectre de la relégation devrait bientôt quitter les gens de Viège. C'est tout au moins ce que l'on peut souhaiter, quand une équipe possède dans ses rangs des hommes de la valeur de Willener, de Nellen ou de Kalbermatter.

J.-P. Marti

## LNB: le leader perd un point

**RÉSULTATS**

Bienne - Granges	1-2 (1-0)
La Chaux-de-Fonds - Carouge	1-1 (1-1)
Fribourg - Lucerne	2-0 (2-0)
Kriens - Vevey	1-5 (0-4)
Lugano - Aarau	2-3 (1-1)
Wettingen - Berne	0-0
Winterthur - Frauenfeld	2-1 (1-1)
Young Fellows - Bellinzona	0-2 (0-2)

**CLASSEMENT**

1. Ch.-de-F.	18	12	3	3	42-20	27
2. Lugano	18	11	4	3	30-18	26
3. Lucerne	18	9	7	2	36-22	25
4. Winterth.	18	9	5	4	33-23	25
5. Aarau	17	8	4	5	28-21	20
6. Vevey	18	8	3	7	30-19	19
7. Granges	18	6	5	7	16-17	17
8. Frauenfeld	18	6	4	8	26-24	16
9. Wettingen	18	5	6	7	28-26	16
10. Fribourg	18	5	6	7	21-10	16
11. Bienne	18	5	6	7	22-30	16
12. Berne	18	5	6	7	20-30	16
13. Bellinzona	17	6	3	8	25-26	15
14. Kriens	18	6	3	9	23-30	15
15. Et. Carouge	18	4	6	8	28-33	14
16. Y. Fellows	18	2	1	15	11-60	5

**LE WEEK-END PROCHAIN**

**Samedi:**  
15.00: Carouge - Lugano  
16.30: Bienne - Kriens  
20.15: Vevey - Granges

**Dimanche:**  
14.30: Frauenfeld - Bellinzona  
15.00: Berne - Young Fellows  
La Chaux-de-Fonds - Fribourg  
Lucerne - Aarau  
Wettingen - Winterthur

**En savoir plus...**

**Bienne - Granges 1-2 (1-0):** Gurzelen. - 1900 spectateurs. Arbitre Pralong (Sion). Buts: 24<sup>e</sup> Gobet 1-0; 50<sup>e</sup> Chatelain 1-1; 76<sup>e</sup> Scheller 1-2. Notes: 47<sup>e</sup> Nussbaum (Bienne) manque un penalty.

**La Chaux-de-Fonds - Etoile Carouge 1-1 (1-1).** - Charrière: 1100 spectateurs. Arbitre Guignet (Yverdon) Buts: 32<sup>e</sup> Rieder 0-1, 36<sup>e</sup> Berberat 1-1.

**Fribourg - Lucerne 2-0 (2-0).** - Saint-Léonard: 1100 spectateurs. Arbitre Janer (Yverdon). Buts: 23<sup>e</sup> Dorthe 1-0, 40<sup>e</sup> Cuennet 2-0.

**Kriens - Vevey 1-5 (0-4).** - Kleinfeld: 1200 spectateurs. Arbitre Chapuis (Courtelle). Buts: 23<sup>e</sup> Lanthemann 0-1, 24<sup>e</sup> Debonnaire (penalty) 0-2, 28<sup>e</sup> Lanthemann 0-3, 41<sup>e</sup> Matthey 0-4, 58<sup>e</sup> Peterhans 1-4, 63<sup>e</sup> Grobet 1-5. Notes: 53<sup>e</sup> Lanthemann expulsé du terrain.

**Lugano - Aarau 2-3 (1-1).** - Cornaredo: 1100 spectateurs. Arbitre Affolter (Bülach). Buts: 35<sup>e</sup> Sandro Arrigoni 1-0; 36<sup>e</sup> Hegi 1-1; 72<sup>e</sup> Hitzfeld (penalty) 2-1, 80<sup>e</sup> Franz 2-2, 88<sup>e</sup> Joseph 2-3.

**Wettingen - Berne 0-0.** - Altenburg: 1100 spectateurs. Arbitre Aschwanden (Lucerne).

**Winterthur - Frauenfeld 2-1 (1-1).** - Schützenwiese: 2800 spectateurs. Arbitre Boesch (Sutz). Buts: 8<sup>e</sup> Wolf 0-1, 6<sup>e</sup> Fehr 1-1, 83<sup>e</sup> Mätzler 2-1.

## RENENS - MONTHEY 1-0 (1-0)

**Renens:** Pasche, Hostettler, Bongni, Bersier, Tarchini, Verdon, Marazzi, Chanel (71<sup>e</sup> Fernandez), Humair (60<sup>e</sup> Soos), Biermann, Bertoliatti.

**Monthey:** Boll, Delacroix, Tissières, Monti, Farquet, Planchamp, Fracheboud, Kavaz, Vannay, Pereiro, Rithner (70<sup>e</sup> Beaud).

**But:** Humair (28\*).  
**Arbitre:** M. Wehrli (Neuchâtel). - 1100 spectateurs.

Pour le FC Monthey, les dimanches se suivent et se ressemblent. Il y a huit jours, Monthey s'était incliné de justesse contre Malley. Hier, dans la banlieue lausannoise, Monthey a concédé une nouvelle et courte défaite.

Une défaite qui n'aurait jamais dû arriver. Car Monthey aurait pu et aurait mérité d'égaliser. Ce n'est pas au tombeau du Stade que Monthey a eu affaire. C'est à une autre équipe, moins bien inspirée, décevante.

Pourtant, Renens, malgré son "petit" match, a remporté les deux points. Que s'est-il donc passé? Les hommes de Christian Georges, de tout le match, n'ont eu que deux véritables occasions de but. Une ratée par Bertoliatti en début de partie et la seconde, bien exploitée de la tête par Humair. C'est tout. En seconde mi-temps notamment, Renens n'a pratiquement jamais mis en danger Boll et sa défense. Monthey, pendant ce temps, s'est montré beaucoup plus dangereux. Déjà en première mi-temps, il a eu une malchance incroyable. Sur un tir de Pereiro, alors que Pasche était battu, Tarchini a repoussé de la main, et semble-t-il derrière la ligne, le ballon. M. Wehrli n'a cependant pas bougé.

En deuxième mi-temps, Monthey a dominé la situation, de manière très nette. Et plusieurs scènes particulièrement épiques se sont déroulées devant les buts de Pasche. Un nouveau tir de Pereiro a été renvoyé sur la ligne par un défenseur. Puis le gardien vaudois a repoussé du pied un envoi du malheureux Pereiro.

Sur un corner, alors que Pasche était hors de ses buts, un tir valaisan a filé juste à côté. Oui vraiment, Monthey n'a pas eu de chance. Bien sûr, cette défaite n'arrange en tout cas pas les affaires de Monthey. L'équipe a

pourtant agréablement surpris hier. Le jeu s'est bien élaboré. Le ballon a bien circulé dans les rangs montheyensans. Seulement, dans la phase terminale, les hommes de Dubosson ont terriblement peiné.

Bien sûr ils ont eu de la malchance, beaucoup de malchance, mais cela n'explique pas tout. Car à d'autres moments, ils ont

aussi manqué d'idées et d'opportunisme. Mais Monthey a les moyens de s'en sortir. L'avant-centre de Renens Biermann disait d'ailleurs justement à la fin: «Monthey m'a laissé une bonne impression. L'équipe joue bien au ballon. Et en tout cas, elle vaut mieux que son classement».

## Leytron - Yverdon 1-2 (1-1)

**LEYTRON:** P.-M. Crittin, E. Buchard; B. Carrupt, Cl. Favre, D. Roduit; Michelod, G. Crittin, R. Roduit; Favre Ch., G. Roduit, Michaud.

**YVERDON:** Longchamp, Péguiron; Saugy, Perrin, Oulevay; Nicole, Junod, Tchanz; Jaccard, Fernandez, Bernetti.

**Buts:** 24<sup>e</sup> Fernandez, 28<sup>e</sup> Ch. Favre, 85<sup>e</sup> Jaccard.

**Notes:** stade Saint-Martin, 600 spectateurs, arbitre M. Vito de Toro qui interrompit tout le jeu pour des peccadilles. **Avertissements:** 9<sup>e</sup> Michaud pour charge incorrecte, 29<sup>e</sup> Saugy pour réclimations, 59<sup>e</sup> Oulevay pour charge incorrecte et 65<sup>e</sup> Cl. Favre pour jeu dangereux.

**Changements:** pour Leytron, à la 72<sup>e</sup>, Baudin et P.-A. Carrupt sont entrés pour G. et R. Roduit. Chez Yverdon, Chiappa est entré à la 57<sup>e</sup> à la place de Tchanz.

**Faits spéciaux:** à la 80<sup>e</sup> Chiappa tire un corner sur la latte des buts de P.-M. Crittin. A la 82<sup>e</sup>, dans un choc avec l'un de ses arrières, le gardien Crittin est blessé à la jambe droite et termine le match avec l'usage d'une seule de ses jambes.

C'est une sévère défaite que celle que Leytron a dû concéder ce dimanche aux Vaudois d'Yverdon. En effet l'on peut dire sans se tromper que les Yverdonnois ont été aussi mauvais que les Vignerons dans un match où le seul bon moment a été un tir des 25 mètres de Ch. Favre qui a battu imparablement le gardien Longchamp.

**LEYTRON DÉSORGANISÉ**

Chacune des deux formations a eu dans ce match son temps de domination. C'est

**LA CHANCE DU CÔTÉ D'YVERDON**

Yverdon eut pourtant alors de pénibles minutes, acculé qu'il était devant ses propres buts. Mais la chance était de son côté car les avants leytronnois perdaient trop souvent la balle dans les 16 mètres adverses et bientôt, à la suite d'une blessure du gardien Crittin qui ne jouait plus que sur une seule jambe, Yverdon marqua un but chanceux qui le propulsa ainsi devant son adversaire au classement.

Tine

# Ford Escort 1300. La berline complète. Fr. 9490.-



Point par point plus compétitive!  
La preuve:

- Sobriété due au moteur 1300. (57 ch) à flux transversal: 8,4 l/DIN
- Levier de vitesses au plancher très précis
- Freins à disque à l'avant
- Servo-frein
- Freins à double circuit à réglage automatique
- Diamètre de braquage réduit: 8,9 m
- Direction à crémaillère
- Stabilisateurs à l'avant et à l'arrière
- Pneus radiaux à carcasse métallique
- Phares à iode rectangulaires
- Vaste coffre séparé de l'habitacle (411 l)
- Jonc latéral de protection caoutchouté
- Phare de recul
- Confort pour 5 (malgré ses 4 m de compacité!)
- Pare-brise laminé
- Dégivreur de lunette arrière
- Ceintures automatiques
- Appuis-tête réglables
- Volant à deux branches gainé de mousse synthétique
- Essuie-glace à 2 vitesses et lave-glace électrique
- Leviers de commande réunis en totalité sur la colonne de direction de sécurité
- Tableau de bord riche et lisible
- Système de chauffage et de ventilation à 2 vitesses
- Réglage du chauffage illuminé
- Rétroviseur intérieur jour/nuit
- Clignotants de panne
- Ombres latérales de ventilation réglables
- Sièges en tissu
- Insonorisation poussée
- Déverrouillage du capot depuis l'intérieur
- Prix-choc: berline 4 portes 1300, 9920 francs
- 1600 (84 ch) boîte automatique, 11 310 francs
- Qualité allemande

**Sécurité comprise.**



Le signe du bon sens.

Sion: Garage Kaspar S.A., rue Saint-Georges, tél. 027/22 12 71. Sierre: Garage du Rawyl, F. Durret S.A., rue du Simplon, tél. 027/55 03 08. Collombey: Garage de Collombey S.A., tél. 025/4 22 44

Aigle: Garage Bernard Gross, route d'Evian 14. Bex: Michel Favre, Garage, route de Massongex. Glls-Brig: Josef Albrecht, Garage des Alpes. Grône: Théoduloz Frères, Garage. Martigny: Garage Kaspar S.A., route du Simplon 32. Morgins: Robert Disserens, Garage. Münster: Weger & Zehnder, Garage Grimsel. Visp: Mazzetti Giuliano, Garage, Kantonstrasse 24. Zermatt: Parkhaus &, Garage Vispa

Cause double emploi à vendre

**Rover 3500**

automatique  
15 000 km, 1 année  
1re main  
multigarantie  
Prix intéressant

Tél. 027/22 66 23  
heures de bureau  
36-702

A vendre cause de décès

**motocycle Florett 50 cm3**

Utilisé une année  
Valeur Fr. 2450.-  
Prix à convenir.

Tél. 026/2 63 85  
36-23089

A vendre de particulier

**très belle Porsche VW 914**

2 litres, année 1974  
noire et toit gris  
nombreux access.  
59 000 km  
en parfait état  
Fr. 11 500.-  
Pour tous renseignements  
heures de bureau  
tél. 027/22 91 05  
89-171

A vendre

**Autobianchi A 112 E**

bleue, 1975  
70 000 km  
expertisée  
Fr. 4200.-

Tél. 026/2 33 66  
heures de bureau  
\*36-400312

**A vendre d'occasion**

**2 CV 6**

année 1976  
31 000 km

Tél. 027/36 33 40  
36-23199

A vendre

**Mini 1000**

mod. 75, 55 000 km  
avec accessoires  
expert. en février 79  
Fr. 3800.-

Tél. 027/55 04 93  
heures des repas  
89-44058

A vendre

**Alfa Romeo 2000 L**

mod. 74, expertisée,  
moteur refait  
20 000 km  
Prix intéressant.  
Accessoires.

Tél. 027/23 12 09  
\*36-300710

A vendre

**Toyota Cressida 2000**

Modèle 1977  
14 000 km  
Prix à discuter.

Tél. 027/23 59 38  
143.636.734

21 21 11

**HONDA Dynamic 79!**

**51 cylindres 8878 cc**

**Voilà la nouvelle gamme Honda 79: explosive et fabuleuse!**

Entre autres merveilles voici toute la gamme des 125, des nouvelles pour tous les goûts et tous les besoins. Pleines de couleurs, de nerf, d'idées. Possédez-vous un permis voiture? Parfait, vous pourrez rouler tout de suite. Peu de frais, peu d'assurances, mais beaucoup de joie, de grand air et de nature (et en silence).

Découvrez les grandeurs nature chez nos agents (et en couleurs dans notre nouveau super catalogue que nous vous enverrons gratuitement sur simple demande).

HONDA, plus de 20 modèles de 50 à 1047 ccm. (A propos, connaissez-vous les sensationnelles nouvelles trail 125, 250 et 500?)

HONDA (SUISSE) SA, 16, chemin de la Voie-Creuse, 1211 Genève 20 C.I.C.



**CB 125 N - EUROSPORT**

1 cylindre, 4 temps, 124 cmc, 14 CV/DIN. 5 vitesses. Env. 120 km/h. Fr. 2690.-



**CG 125 K1 - BELLE À TOUT FAIRE!**

1 cylindre, 4 temps, 124 cmc, 11 CV/DIN. 5 vitesses. Env. 110 km/h. Fr. 2190.-



**XL 125 S - SUPER VERTE!**

1 cylindre, 4 temps, 124 cmc, 13 CV/DIN. 6 vitesses. 106 kg. Env. 110 km/h. Fr. 2990.-



**CM 125 T - FASHION BIKE**

2 cylindres, 4 temps, 124 cmc, 13 CV/DIN. 4 vitesses. Démarreur électrique. Env. 100 km/h. Fr. 3100.-



**CB 125 S3 - SUPER NERVEUSE!**

1 cylindre, 4 temps, 124 cmc, 14 CV/DIN. 5 vitesses. Env. 120 km/h. Fr. 2350.-



**CB 125 T2 - SUPER SPORT!**

2 cylindres, 4 temps, 124 cmc, 16 CV/DIN. 5 vitesses. Roues «Comstar». Env. 125 km/h. Fr. 3190.-

**NOUVEAUX PRIX**

**HONDA**

Une très agréable surprise! Sur toute une série de modèles, découvrez de nouveaux prix exceptionnellement avantageux, c'est réellement formidable!

Une gamme HONDA 79 pleine de nouveautés et des prix étonnants sur tous les modèles actuels. Demandez notre tarif et le catalogue général 79 auprès de l'un de nos 180 agents en Suisse ou en écrivant à



**HONDA**

Honda (Suisse) SA, 16, ch. de la Voie-Creuse 1211 Genève 20 C.I.C.

**HONDA**

**HONDA**

**HONDA**

**HONDA**

**HONDA**



**Clinique lucernoise à Montana** cherche une

**secrétaire médicale**

bilingue, langue maternelle allemande, pour le 15 mai au plus tard.  
Connaissance de la terminologie médicale souhaitée.

S'adresser directement au Dr méd. Jakob Schmid, clinique lucernoise, 3962 Montana.

A vendre

**un ampli Fender**  
Bassman 100 W

**une guitare basse**  
imitation Fender

Prix à discuter.  
Fr. 1200.-

Tél. 027/36 22 84  
heures des repas  
\*36-300709

**Réparations**

toutes machines à laver  
Rapidité-compétence

DEP'Service/Valais  
Tél. 026/2 58 09  
22-169

**EXCLUSIF ET UNIQUE EN SUISSE!**

**SOS EUROHONDA**

Lors de l'achat de votre nouvelle moto HONDA, vous bénéficiez non seulement de la maxiguarantie d'une année, mais, en plus, unique en Suisse, du nouveau carnet d'assistance «SOS EUROHONDA» réalisé en collaboration avec TCS-Assurances et Assista S.A. Des prestations sensationnelles à l'étranger et «transparence des prix», car, si vous ne désirez pas bénéficier du carnet, nous vous rembourserons le montant du service offert, soit Fr. 20.-. C'est une exclusivité



**HONDA**  
Dynamic 79!

Du cyclomoteur Camino aux «gros cubes», faites appel au

**GARAGE A LIBERO**

Avenue de Tourbillon 35 - 1950 Sion - Tél. 027/23 46 41  
En vous adressant à l'agence Honda, vous vous assurez de belles randonnées en perspective!

## EN MATCH D'ENTRAÎNEMENT À BERNE YB - Moins de 21 ans 1-3 (0-2)

Stade du Neufeld, terrain annexe. - 1000 spectateurs. - Arbitre Macheret (Reyres-Saint-Laurent). - Buts : 11<sup>e</sup> Brigger 0-1, 34<sup>e</sup> Lüthi 0-2, 78<sup>e</sup> Egli 0-3, 90<sup>e</sup> Küttel (penalty) 1-3.

**Young Boys.** - Weissbaum. - Odermatt (46<sup>e</sup> Schmidlin). - Rebmann, Haegler, Bielmeier. - Schmidlin (46<sup>e</sup> Pelfini), Castella, Hussner (46<sup>e</sup> Küttel). - Gerber, Erlacher, Müller.

**Sélection des moins de 21 ans.** - Berbig (46<sup>e</sup> Liniger). - Lüdi. - In-Albon, Dutoit, Batardon. - Zwiggart, Egli, Maissen. - Zwicker, Brigger, Lüthi.

Prévu initialement sur le stade du Neufeld de Berne, le match d'entraînement entre les Young Boys et la sélection suisse des « moins de 21 ans » a finalement eu lieu sur un terrain annexe en très mauvais état. Cette rencontre s'est terminée par la victoire parfaitement méritée d'une sélection nationale qui affrontera l'Italie, jeudi prochain à Lugano, dans le cadre du championnat d'Europe des espoirs.

Brigger a ouvert la marque pour l'équipe dirigée par Léon Walker à la 11<sup>e</sup> minute déjà et le Neuchâtelois Lüthi devait réussir un deuxième but, avant la pause. A la 78<sup>e</sup> minute, c'était au tour du Zurichois des Grasshopper Egli de porter la marque à 3-0 tandis que Küttel réduisait l'écart à l'ultime minute, en transformant un penalty.

Dans ce match qui, en raison des mauvaises conditions du terrain, n'a guère livré d'enseignements, la sélection nationale était privée de Elia et Favre (blessés), ainsi que de Hanspeter Kaufmann et Schaer (suspendus). Les Young Boys pour leur part n'alignaient pas Eichenberger, Brechbühl, Feuz, Conz et Zwahlen.

## LA SÉLECTION POUR LUGANO

Dès la fin du match d'entraînement de Berne, le responsable de la sélection suisse des « moins de 21 ans » a donné la liste des joueurs retenus pour le match du championnat d'Europe des espoirs, qui doit opposer la Suisse à l'Italie le 29 mars à Lugano. Walker a dû renoncer aux Lausannois Robert Ley-Ravello et Lucien Favre (blessés), ainsi qu'à Hansruedi Schaer (Bâle), suspendu par l'UEFA. Les 17 joueurs retenus :

**Gardiens :** Roger Berbig (Grasshopper), Markus Liniger (Chênois) ou Roberto Böckli (Frauenfeld).

**Défenseurs :** Jean Batardon (Chênois), Guy Dutoit (Servette), Charly In-Albon (Sion), Jean-François Henry (Vevey), Heinz Lüdi (Zurich) et Martin Weber (Bienne).

**Attaquants et demis :** Jean-Paul Brigger (Sion), André Egli (Grasshopper), Angelo Elia (Servette), Robert Lüthi (Neuchâtel Xamax), Erni Maissen (Bâle), Pierre-Albert Tachet (Chênois), Hanspeter Zwicker (Zurich) et Charles Zwiggart (Young Boys).

## Johanssen ira à VFL Bochum

L'entraîneur allemand Helmut Johanssen (59 ans), responsable des Grasshopper durant trois ans, quitte le club zurichois pour rejoindre celui de la Bundesliga VFL Bochum (première division allemande).

Durant son activité sur les bords de la Limmat, il a conduit son club au titre national en 1978 ainsi qu'en demi-finale de la coupe UEFA et en quarts de finale des vainqueurs de coupe. A Bochum, il succédera à Heinz Höher, qui quitte son poste après sept ans de services.

Eintracht Brunswick était également intéressé par Johanssen, club qu'il avait entraîné pendant sept années, obtenant le titre suprême en 1967.

## CEBINAC RESTE À NORDSTERN

Le Yougoslave Zvezdan Cebinac (39 ans) a prolongé d'une année le contrat qui le lie au Nordstern Bâle. Cebinac entamera ainsi sa huitième saison à la tête du club Rhénan et il est, après son collègue Helmut Benthaus au FC Bâle, l'entraîneur le plus ancien d'un club de ligue nationale.

## Les présidents de commissions de juniors des clubs à Ovronnaz Un projet qui va de l'avant...

Au début mars 1978, Jimmy Delaloye présidait pour la première fois, la réunion annuelle des présidents de commissions de juniors des clubs de l'AVF. Son dynamisme, son talent, sa disponibilité et ses connaissances avaient permis à l'époque de réussir la difficile transition au sein du football junior valaisain Jimmy Delaloye parvenait à succéder en douceur au « père du football junior valaisain », M. André Juilland. En début 1978 déjà, avec ses collaborateurs qui œuvraient sur la même longueur d'ondes, le président cantonal de la commission des juniors mettait en chantier un projet ambitieux, mais nécessaire. Il s'agissait d'une « première » sur le plan suisse : élaborer un cahier des charges destiné à tous les présidents des commissions de juniors des clubs valaisains.

Un travail colossal, un but à atteindre dans les années à venir. Cette idée a rapidement fait son chemin, puisqu'elle a été reprise sur le plan suisse où une commission s'est créée pour étudier tous les problèmes des commissions de juniors. Une commission formée de sept dicastères, dont l'un s'occupe précisément de l'objectif de la section junior d'un club.

### Un thème, des groupes

Cette réunion annuelle qui rassemblait quelque cinquante présidents de commissions de juniors de clubs valaisains s'est déroulée samedi à Ovronnaz... «Palace», serions-nous tenté d'écrire, puisque, par la même occasion, M. Burin, responsable du centre sportif, présentait la nouvelle réalisation. Un véritable chef-d'œuvre, fonctionnel, agréable que ce bâtiment administratif, le cœur du complexe avec son restaurant, ses cuisines, ses salles de théories, les chambres des moniteurs, son sauna, ses douches, etc.

Après avoir soulevé quelques particularités dans son rapport d'entrée (formation des moniteurs, participation du champion valaisain inter C au tournoi du Radio TV Je vois tout, à Vidy, le 17 juin prochain, ainsi que l'éventuelle introduction du premier degré pour la saison 1979-1980), le président Delaloye confia un travail de réflexion aux représentants des clubs.

Il s'agissait du thème suivant : « Objectif de la section junior d'un club ».

Toujours dans le but de pouvoir apporter un jour un précieux instrument de travail (un cahier des charges) aux responsables de commissions de juniors des clubs, le président cantonal poursuit méthodiquement son projet avec l'aide de ses collaborateurs. Sur le plan de l'AVF, le Valais a été réparti en six régions et, à la tête de chaque secteur on trouve déjà un responsable. La mission de chacun d'entre eux est : 1) d'aider les clubs qui lui sont rattachés; 2) de préparer la matière pour élaborer ce fameux cahier des charges.

C'est donc sur le thème donné que les responsables (Bruno Gianini, Raphaël Gaillard, Baudoin de Wolf, René Maye, René Dani et Hans Ruppen) et les présidents de commissions de juniors des clubs ont travaillé en groupe sur les objectifs à atteindre.

Ce thème comprenait trois chapitres principaux : formation de l'homme (but social, but éducatif), formation du joueur (aspect individuel et collectif), et le junior dans le club (pérennité du club : encadrement, effectif des joueurs - animation, ambiance du club : entraîneurs, managers, la structure, le matériel, les relations, activités annexes). Le résultat très intéressant de ce travail de groupe sera approfondi lors de cours décentralisés qui feront suite à cette séance commune d'Ovronnaz.

J. M.

# FOOTBALL À L'ÉTRANGER

● **ANGLETERRE.** - Championnat de première division : Arsenal - Manchester City 1-1; Aston Villa - Tottenham Hotspur 2-3; Bolton Wanderers - Southampton 2-0; Chelsea - Wolverhampton Wanderers 0-2; Derby County - Everton 0-0; Liverpool - Ipswich Town 2-0; Manchester United - Leeds United 4-1; Middlesbrough - Birmingham City 2-1; Norwich City - Bristol City 3-0; Nottingham Forest - Coventry City 3-0; West Bromwich Albion - Queens Park Rangers 2-0. **Classement :** 1. Liverpool 30/48; 2. Everton 32/42; 3. West Bromwich Albion 27/40; 4. Arsenal 31/39; 5. Leeds United 31/38.

● **ITALIE.** - Championnat de première division (23<sup>e</sup> journée) : Bologna - Atalanta Bergamo 1-0; Catanzaro - Ascoli 1-1; Lazio Rome - Internazionale 1-1; AC Milan - Lanerossi Vicenza 0-0; Napoli - Avellino 3-0; Perugia - AS Rome 1-1; Juventus - AC Torino 1-0; Verona - Fiorentina 0-1. **Classement :** 1. AC Milan 35; 2. Perugia 32; 3. AC Torino et Juventus 30; 5. Internazionale 29.

**Championnat de deuxième division (25<sup>e</sup> journée) :** Cagliari - Palermo 2-2; Cesena - Rimini 1-0; Foggia - Pistoiese 1-2; Monza - Sambenedettese 1-0; Nocerina - Genoa 1-0; Sampdoria - Bari 2-0; Spal - Lecce 1-0; Taranto - Varese 3-2; à Florence (terrain neutre) : Ternana - Pescara 0-0; Udinese - Brescia 1-0. - **Classement :** 1. Udinese 38; 2. Cagliari 32; 3. Monza et Pistoiese 31; 5. Pescara 30.

● **FRANCE.** - Coupe, matches retour des seizièmes de finale : Strasbourg - Valenciennes 3-1 (score total 7-1); Saint-Etienne - Besançon 1-0 (5-1); Nancy - Lens 3-3 (5-4); Bastia - Bordeaux 2-0 (2-1); Angers - Paris FC 0-0 (2-0); Montpellier - Lyon 3-0 (4-1); Martignes - Nice 2-2 (2-3); Angoulême - Metz 1-0 (3-0); Saint-Die - Marseille 1-3 (2-6); Lille - Amiens 3-0 (5-0); Nantes - Thonon 3-1 (4-2); Reims - La Rochelle 2-1 (3-1); Ales - Geugnon 1-2 (1-5); Auxerre - Quimper 0-0 (1-0); Paris Saint-Germain - Monaco 1-4 (2-6); Ajaccio - Avignon 2-0 (3-4).

● **AUTRICHE.** - Championnat de Bundesliga (23<sup>e</sup> journée) : Rapid Vienne - SSW Innsbruck 3-0; Voest Linz - AK Graz 1-1; Admira/Wacker - Vienne 2-1; Wiener Sportclub - Austria Salzburg 4-1; Austria Vienne - Sturm Graz 3-2. **Classement :** 1. Austria Vienne 35; 2. Rapid Vienne 28; 3. Voest Linz 26.

● **BULGARIE.** - Championnat de première division (23<sup>e</sup> journée) : Lokomotive Sofia - Slavia Sofia 3-1; Csca Sofia - Akademik Sofia 3-0; Botev - Tchernomoretz 2-0; Haskovo - Sliven 2-0; Lokomotive Plovdiv - Tchernomore 2-0; Stanke Dimitrov - Spartak Plevén 2-0; Pirine - Trakia Plovdiv 3-0; Beroe Stara Zagora - Levski/Spartak Sofia 1-1. **Classement :** 1. Csca Sofia 34; 2. Levski/Spartak Sofia 30; 3. Lokomotive Sofia 27; 4. Marek 27; 5. Pirine 27.

● **RFA.** - Championnat de Bundesliga : FC Kaiserslautern - Fortuna Düsseldorf 3-0; Hertha Berlin - MSV Duisbourg 1-0; Darmstadt 98 - SV Hambourg 1-2; VfB Stuttgart - Schalke 04 4-0; Borussia Mönchengladbach - Bayern Munich 1-7; FC Cologne - Borussia Dortmund 5-0; FC Nuremberg - Eintracht Brunswick 0-3; Werder Brême - Arminia Bielefeld 1-0; VFL Bochum - Eintracht Francfort 0-0. **Classement :** 1. Kaiserslautern 24/36; 2. VfB Stuttgart 24/32; 3. SV Hambourg 23/31; 4. Eintracht Francfort 24/31; 5. Bayern Munich 25/25.

### Udo Lattek quitte Mönchengladbach

L'entraîneur de Borussia Mönchengladbach, Udo Lattek, a décidé de mettre fin au contrat le liant depuis quatre ans au club ouest-allemand, à l'issue de la défaite subie à domicile, samedi, face au Bayern Munich, sur le score de 7-1. Sous la conduite de Lattek, Mönchengladbach avait remporté deux titres nationaux et avait été demi-finaliste de la coupe de l'UEFA.

### Duisbourg - Mönchengladbach avancé

Les deux matches de demi-finales de la coupe UEFA entre MSV Duisbourg et Borussia Mönchengladbach ont été avancés d'un jour et fixés au 10 et 24 avril. Ceci pour éviter de concurrencer les matches de Fortuna Düsseldorf - Banik Ostrava (coupe des vainqueurs de coupe) et FC Cologne - Nottingham Forest (coupe des champions).

### Grasshopper champion suisse

Pour la 19<sup>e</sup> fois, les Grasshopper Zurich ont remporté le titre de champions suisses. Ce titre leur est en effet d'ores et déjà acquis alors qu'il reste encore deux journées à disputer en championnat de ligue nationale A. Résultats de la 16<sup>e</sup> journée :

Amicitia Zurich - Zofingue 19-16 (10-6). Soleure - Pfadi Winterthur 16-22 (7-12). Suhr - Grasshopper 18-21 (8-10). BSV Berne - Yellow Winterthur 17-15 (10-6). Emmenstrand - Saint-Otmar Saint-Gall 15-21 (6-10). - **Classement.** - 1. Grasshopper 29; 2. BSV Berne 23; 3. Zofingue 22; 4. Amicitia 20; 5. Pfadi Winterthur 18; 6. Yellow Winterthur 16; 7. Saint-Otmar Saint-Gall 15; 8. Suhr 9; 9. Emmenstrand 8; 10. Soleure 0.



Hansi Müller (à droite) marque pour Stuttgart malgré le gardien de Schalke Sandhofe et son coéquipier Bittcher. Bélino UPI

● **RDA.** - Championnat de l'Oberliga (18<sup>e</sup> journée) : Stahl Riesa - Rotweiss Erfurt 1-0; Union Berlin - Dynamo Dresde 0-0; Chemie Halle - Karl Marx Stadt 1-0; Lokomotive Leipzig - Dynamo Berlin 0-0 (18<sup>e</sup> match sans défaite de Dynamo Berlin, record de l'Oberliga); Sachsenring Zwickau - FC Magdebourg 1-4; Karl Zeiss Jena - Hansa Rostock 1-0; Wismut Aue - Chemie Böhlen 1-2. **Classement :** 1. Dynamo Berlin 18/33; 2. Dynamo Dresde 18/26; 3. Carl Zeiss Jena 18/23; 4. Magdebourg 17/21; 5. Chemie Halle 18/21.

● **HOLLANDE.** - Championnat de première division (21<sup>e</sup> journée) : Ajax Amsterdam - Utrecht 6-1; Maastricht - Zwolle 1-1; Nimegue - Nac Breda 0-0; Sparta Rotterdam - Twente Enschede rev.; La Haye - Volendam 2-1; Alkmaar - Roda Kerkrade 3-1; Haarlem - Feyenoord Rotterdam 1-1; Go Ahead Deventer - Vitesse Arnhem 4-0; PSV Eindhoven - Venlo 2-0. **Classement :** 1. Roda Kerkrade 21/32; 2. Ajax Amsterdam 20/29; 3. PSV Eindhoven 19/27; 4. Feyenoord Rotterdam 19/25; 5. Alkmaar 20/25.

● **GRÈCE.** - Championnat de première division (25<sup>e</sup> journée) : Olympiakos - Panionios 3-2; Etnikos - Aegaleo 4-2; Aris Salonique - Paok Salonique 1-0; Aek Athènes - Panahaiki 2-1; Larissa - Panathinaïkos 1-0; Yannina - Heraklis 1-2; Ofi - Kastoria 1-0; Kavala - Apollon 1-0; Ceres - Rhodos 1-0. **Classement :** 1. Aris Salonique 42; 2. Olympiakos Pirée 40; 3. Aek Athènes 39; 4. Panathinaïkos Athènes 33; 5. Paok Salonique 30.

● **ECOSSE.** - Championnat de première division : Hearts - Partick Thistle et Rangers - Celtic renvoyés; Morton - Dundee United 3-1; St. Mirren - Hibernian 2-3; Motherwell - Aberdeen renvoyé. **Classement :** 1. Dundee United 24/27; 2. St. Mirren 24/27; 3. Rangers 21/24; 4. Aberdeen et Hibernian 23/24.

### Le championnat d'Europe des nations

Le comité d'organisation italien a communiqué les dates des rencontres du tour final du championnat d'Europe des nations de 1980. Huit équipes participeront à cette compétition. Les dates :

11 et 12 juin 1980 : premier tour. - 14 et 15 juin : deuxième tour. - 18 et 19 juin : troisième tour. - 21 juin : finale pour les troisième et quatrième places. - Les villes organisatrices sont : Milan, Naples, Turin et Rome où aura lieu la finale le 22 juin.

### Barcelone recrute

Après sa qualification pour les demi-finales de la coupe d'Europe des vainqueurs de coupe, le FC Barcelone a immédiatement entrepris une vaste campagne de recrutement avec des moyens importants. Le Hollandais Neeskens quittant le club à la fin de la saison, les dirigeants catalans sont prêts à faire des efforts financiers pour s'assurer les services du Danois Alan Simonsen qui joue à Borussia Mönchengladbach. Les pourparlers portent actuellement sur une somme d'un million de marks pour le club et 500 000 marks pour le joueur.

D'autre part, l'entraîneur français Lucien Müller devenant sans doute directeur sportif à la fin de la saison, le FC Barcelone souhaite faire revenir Hennes Weisweiler, qui entraîne actuellement Cologne. Le club catalan serait prêt à offrir 600 000 marks à Weisweiler, qui possède encore un contrat d'un an avec Cologne, et un million de marks au club ouest-allemand. Weisweiler avait quitté Barcelone il y a deux ans à la suite d'un incident avec Johan Cruyff, qui souhaitait le retour de Rinus Michels.

L'ensemble de ces opérations sera pratiquement financé par les bénéfices réalisés en coupe des vainqueurs de coupe avant les demi-finales.

### Remous autour de l'élimination de Maier

L'élimination de Sepp Maier (35 ans), 92 fois international de l'équipe de RFA pour le match du championnat d'Europe des nations contre la Turquie, a provoqué de vives critiques dans toute la presse ouest-allemande. Les commentateurs voient dans cette mesure prise par l'entraîneur national Jupp Derwall une « vengeance » du président du Bayern Munich, Wilhelm Neudecker. Membre influent de la Fédération ouest-allemande, ce dernier vient de donner sa démission du club bavarois en raison de l'attitude des joueurs s'opposant à la nomination d'un nouvel entraîneur.

### AVF : les résultats des matches du 25 mars

#### II<sup>e</sup> LIGUE - RÉSULTATS

Ayent - Salquenen	3-1
Conthey - Grimisuat	1-0
Naters - Chalais	1-1
Saint-Léonard - Bagnes	1-1
Savièse - Saint-Maurice	2-2
USCM - Fully	1-2

#### CLASSEMENT

1. Bagnes	15	9	3	3	26-17	21
2. Grimisuat	15	7	6	2	29-15	20
3. Conthey	16	5	10	1	26-16	20
4. Fully	15	6	4	5	21-18	18
5. USCM	15	6	4	5	23-21	18
6. Ayent	15	6	3	6	30-28	15
7. Saint-Léonard	16	4	7	5	20-32	15
8. Saint-Maurice	16	3	8	5	19-18	14
9. Savièse	15	3	7	5	25-23	13
10. Chalais	16	3	7	6	15-27	13
11. Salquenen	16	3	6	7	19-22	12
12. Naters	16	2	7	7	21-32	11

#### SENIORS

La Combe - Martigny	5-1
Leytron - Saint-Léonard	0-2
Sion - Conthey	2-2
Vétroz - Orsières	3-3

Massongex - Monthey	0-4
US Port-Valais - Fully	1-5
Saint-Maurice - USCM	3-9
Vionnaz - Troistorrents	4-0

#### JUNIORS INTERRÉGIONAUX A I

Fribourg - Vevey	renvoyé
Granges - Neuchâtel Xamax	3-3
Lausanne - Berne	4-1
Martigny - Etoile Carouge	
Servette - Bienne	
Sion - CS Chênois	2-1
Young Boys - Stade Nyonnais	4-0

#### JUNIORS INTERRÉGIONAUX A II

Chippis - Central	2-2
Concordia - Aire-le-Lignon	renvoyé
Düdingen - Stade Lausanne	2-1
Meyrin - Sviriez	1-1
Onex - UGS	renvoyé
Raron - Sion 2	2-2
Renens - Yverdon	renvoyé

#### JUNIORS INTERRÉGIONAUX B I

City - Renens	1-4
Etoile Carouge - Vernier	5-2
Lancy - Stade Lausanne	
Lausanne - Fribourg	3-0
Meyrin - Montreux	renvoyé
Sion - Servette	1-2

#### JUNIORS INTERRÉGIONAUX B II

Bramois - Forward Morges	2-1
Grand-Lancy - Vevey	renvoyé
Lausanne 2 - Perly	2-3
Monthey - Fully	5-1
Stade Nyonnais - Martigny	2-1
Sion 2 - Chênois	4-3

#### JUNIORS INTERRÉGIONAUX C I

Chênois - Fribourg	3-2
Renens - Monthey	arrêté
Servette - Meyrin	renvoyé
Sion - Martigny	4-2
Stade Lausanne - Lausanne	9-2
Vevey - Etoile Carouge	0-4

#### JUNIORS INTERRÉGIONAUX C II

Brig - Montreux	1-0
Chamoson - Sion 2	0-4
Fully - Siere	1-1
Lalden - Saillon	2-4
Malley - Bramois	4-3
Stade Lausanne 2 - Lausanne 2	0-0

# Renault 20 TS, 2 litres. Le leader de sa catégorie.



Ce confort, cette place, ces qualités de route, vous devriez les découvrir sur le vif lors d'un essai.



**1 an de garantie, kilométrage illimité  
5 ans de garantie anti-rouille Renault ACP5**

Monthey	Garage du Stand Monthey S.A.	025/71 21 61
Martigny-Croix	Garage du Mont-Blanc	026/ 2 56 66
Sion	Garage du Nord S.A.	027/22 34 13
Sierre	Garage des Alpes	027/55 14 42

Renault la meilleure solution.

**OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS**

Etes-vous dynamique?  
Aimez-vous la technique?  
Nous cherchons

**apprenti électricien  
radio-TV**

comme collaborateur d'une entreprise TV et stéréo renommée; vous pourrez compter sur d'excellentes conditions d'emploi dans une bonne ambiance de travail.

Rediffusion S.A.  
Rue du Rhône 25, Sion  
Tél. 027/22 04 22  
Demandez M. Jost 36-5686

Cherche

**une sommelière**

Débutante acceptée. Entrée le 1er avril ou date à convenir. Congé le dimanche. Semaine de cinq jours.

Tél. 021/60 10 85 36-23086

Nouvelle boutique mode féminine à Martigny cherche

**vendeuse**

Offres d'urgence sous chiffre 25-MC62 à Publicitas, Postfach 6210 Sursee.

Montana-Crans  
Je cherche

**secrétaire expérimentée**

ayant diplôme commercial.

Entrée tout de suite ou à convenir.

Faire offre avec curriculum vitae et photo sous chiffre P 36-90007 à Publicitas, 1951 Sion.

Sind Sie eine

**aufgeschlossene,  
selbständige Frau**

im Alter von 28-45 Jahren, sprechen französisch und deutsch und wohnen in Sion-Martigny?

**SIE** möchten wieder mehr in Kontakt mit Menschen kommen, weil Sie vielleicht der Haushalt nicht mehr genügend ausfüllt

**SIE** sehnen sich nach einer sinnvollen und für Sie interessanten Tätigkeit mit freier Zeiteinteilung (ca. 18-20 Stunden pro Woche)

**SIE** möchten sich persönlich oder Ihrer Familie kleine und grosse Wünsche erfüllen können, die bisher für Sie zu kostspielig waren

**SIE** können sich für eine einzigartige Idee und menschlich wertvolle Aufgabe begeistern, sind beweglich und einsatzfreudig und besitzen Auto und Telefon

dann freuen wir uns auf Ihren Anruf für ein erstes unverbindliches Gespräch

01/945 03 33 46-4236

BOUTIQUE BOUTIQUE BOUTIQUE BOUTIQUE BOUTIQUE BOUTIQUE BOUTIQUE BOUTIQUE

## Karting

Directement de Paris

# Timuwear

La merveilleuse collection de tricots, jeunes et raffinés vous comblera d'aise et d'élégance

Place du Midi 46, bât. Les Rochers, Sion - Tél. 23 36 26

La solution rapide et parfaite au  
**PROBLÈME DE LA CALVITIE**

Institut suisse - Qualité suisse

Que vous ayez encore pas mal de cheveux ou simplement une couronne, que vous soyez encore jeune ou toujours jeune, le Hair Weaving de Beaufort élimine votre calvitie naissante ou établie. Il est meilleur et bien moins cher qu'on ne le supposerait. Avec lui, votre miroir ne vous reflète plus de complexes: vous êtes bien plus jeune et bien plus séduisant.

Le Hair Weaving de Beaufort n'a rien de commun avec une perruque ou un transplant. Nous vous serions d'ailleurs reconnaissants de comparer avant de vous décider pour le Hair Weaving, ses qualités, avantages et service. Voilà enfin une correction de la chevelure tout simplement étonnante. On ne la remarque pas. Vos nouveaux cheveux se confondent aux vôtres. Sans souci, vous pouvez faire du sport, sortir, dormir, nager: le Hair Weaving de Beaufort tient. Ferme! Comme vos propres cheveux, vous le lavez et le peignez. Quelle tranquillité sécurisante!

**BEAUFORT SA**  
Institut pour une nouvelle chevelure

Lausanne	Rue du Bourg 8	Tel. 021 20 45 43
Genève	Rue du Rhône 100	Tel. 022 28 87 33
Berne	Erlingerstr. 8	Tel. 031 25 43 71
Zürich	Bahnhofplatz 3	Tel. 01 211 86 30
Bâle	Elisabethenstr. 7	Tel. 061 23 30 55
Olten	Solothurnstr. 8	Tel. 062 32 35 92
Lucerne	Sempacherstr. 1	Tel. 041 23 37 39

Ouvert lundi-vendredi sans interruption dès 10h30

**Venez vite pour une visite gratis et libre!**

Chaussure en chevreau avec bride bracelet semelle cuir, talon 75 mm

beige 35/40 **59.80**

35/40 **59.80**

Chaussure perforée, en chevreau Semelle cuir, talon 75 mm

marine 35/40 **59.80**

Un service à votre pointure 4500 chaussures exposées sur 300 m<sup>2</sup>

Venez visiter ce nouveau centre de la chaussure

# HENRI LUGON CHAUSSURE

SION  
Rue de Lausanne  
Parking la Planta  
(Bâtiment UNIP)

CHAUSSURES ESGE

**Machine à laver**  
linge - vaisselle

Retour d'exposition légèrement griffée à céder avec gros rabais

Miele - Schulthess  
AEG - Bauknecht  
Gehrig - Bosch  
Indesit - Hoover  
Crosley - Zanker

Livraison et pose gratuites  
Facilités de paiement  
Location dès Fr. 30.- par mois.

Réparations toutes marques

MAGIC VALAIS  
Tél. 027/22 73 21  
Lausanne  
Tél. 021/36 52 12 83-7506

Ho! IMPRESSION SUR TISSUS

ORGUE FARFISA

portable 2 clav.  
Achat: 2700.-  
Vente: 1300.-  
(027) 22 58 22

**Dans nos expositions: saunas importés directement de Finlande**

- Cabine posée en un jour par nos soins ou par vous-même.
- Fonctionnement garanti de toute sécurité.
- Grâce au change favorable, prix dès **Fr. 3690.-**.
- Présentés dans nos expositions de Genève, Lausanne, Vevey, Aigle, Sion et Viège.

**Pour votre bien-être et votre forme**

Utilisez le coupon ci-contre pour nous demander une documentation.

Veillez me faire parvenir sans engagement votre documentation SAUNAS. **NS**

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_ No: \_\_\_\_\_  
No postal: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_

à envoyer à: Gétaz Romang S.A., rue St-Antoine 7, 1800 Vevey

**GETAZ ROMANG SA**

Nos saunas finlandais sont exposés au Salon international du tourisme et des vacances (halle 1, stand 37)



# Hockey sur glace: énorme surprise aux mondiaux B de Galati La Hollande promue dans le groupe A

Le tournoi mondial du groupe B s'est donc terminé à Galati, de façon assez sensationnelle par la victoire de la Hollande sur la RDA, dont on avait dit que ce championnat du monde ne serait pour elle qu'une simple formalité. La Hollande se trouve ainsi propulsée parmi les huit meilleures équipes du monde. Elle a gagné les six matches qu'elle a joués à Galati, de sorte que sa promotion ne souffre aucune discussion. Ce qui n'est pas le cas de la formule adoptée pour ce tournoi. Après avoir porté à dix le nombre des qualifiés, il semble que la ligue internationale aurait dû être en mesure de trouver une formule plus équitable sur le plan sportif. La différence de buts ou le goal-average jouait un rôle trop important. C'est ainsi que même en partageant simplement l'enjeu avec la RDA, la Hollande aurait terminé première grâce à sa meilleure différence de buts.

## La Suisse décevante

L'équipe suisse a déçu à Galati, et pas simplement parce qu'elle a raté son objectif: la qualification pour le prochain tournoi olympique. La défaite initiale subie devant la Norvège a totalement désorganisé la sélection qui ne s'est reprise que tout en fin de tournoi. Indirectement, la Suisse a joué un rôle important quant à l'issue du tournoi. Elle n'aurait jamais dû perdre son match contre la Hollande. D'ailleurs, sur l'ensemble du tournoi, l'équipe helvétique a, sans aucun doute, battu un record, celui des occasions de but manquées. Dans ces conditions, il était difficile de prétendre à mieux qu'à la cinquième place. Pour en revenir à la Hollande, il faut noter que treize des joueurs qu'elle avait engagés dans ce tournoi possèdent également un passeport canadien. C'est au Canada que tous ces joueurs ont fait leurs premières armes en hockey sur glace. Sous la direction de l'entraîneur suédois Hans Westberg, cette équipe très combative a été en s'améliorant après avoir connu un début de tournoi particulièrement pénible. Il n'en reste pas moins que si les Allemands de l'Est avaient été à la hauteur de leur réputation, la Hollande n'aurait pas obtenu sa promotion dans le groupe A.

## Les derniers résultats du tour final:

Roumanie - Norvège 3-2 (1-0 1-1 1-1);  
Hollande - RDA 4-3 (0-2 1-1 3-0).  
Classement final (identique avec le classement final du tournoi B):  
1. Hollande 3 3 -- 15- 6 6  
2. RDA 3 2 - 1 16- 9 4  
3. Roumanie 3 1 - 2 8- 9 2  
4. Norvège 3 -- 3 5-20 0

## Les derniers résultats du tour de relégation:

Japon - Danemark 11-4 (5-2 6-0 0-2);  
Suisse - Autriche 7-2 (1-2 4-0 2-0).  
Classement final (entre parenthèses le rang final dans le tournoi B):  
1. (5.) Suisse 3 3 -- 14- 6 6  
2. (6.) Japon 3 2 - 1 17-10 4  
3. (7.) Autriche 3 1 - 2 8-13 2  
4. (8.) Danemark 3 -- 3 8-18 0

## Le all-stars team

Les 61 journalistes présents à Galati ont formé ainsi le «all-stars team» du tournoi:  
Gardien: Gerrie Gobel (Ho). Défenseurs: Dieter Frenzel (RDA) - Rick Cunningham (Aut). Avants: Dietmar Peters (RDA) - Osomo Wakabayashi (Jap) - Jack de Heer (Ho).  
Distinctions du comité d'organisation:  
Meilleur gardien: Gerrie Gobel. Meilleur défenseur: Rick Cunningham. Meilleur attaquant: Osomo Wakabayashi.

## Les meilleurs réalisateurs

Avec neuf buts et huit assists, l'ailier hollandais Jack de Heer a enlevé le titre de meilleur réalisateur du tournoi devant le Japonais Wakabayashi et l'Allemand de l'Est Dietmar Peters. L'an dernier à Belgrade, le Suisse Mattli avait pris la quatrième place de ce classement. Cette fois, on ne trouve aucun Suisse parmi les vingt premiers du classement officiel. Giovanni Conte ne s'est vu attribuer dans ce classement que cinq buts alors qu'il en a marqué six. Avec deux assists, il arrive de ce fait à huit points, ce qui aurait dû lui valoir la neuvième place.

Le classement: 1. Jack de Heer (Ho) 17 points (9 buts / 8 assists); 2. Wakabayashi (Jap) 16 (9/7); 3. Dietmar Peters (RDA) 16 (8/8); 4. Minoru Itoh (Jap) 12 (8/4); 5. Gerhard Müller (RDA) 10 (6/4); 6. Larrie Van Wieren (Ho) 10 (2/8).

Classement de la coupe du Fariploy: 1. RDA, 42 minutes de pénalisation; 2. Suisse 50; 3. Norvège 68; 4. Danemark 72; 5. Japon 74; 6. Hollande 91; 7. Roumanie 93; 8. Autriche 94.

# Suisse-Autriche 7-2 (1-2, 4-0, 2-0)

Patinoire de Galati: 2000 spectateurs. Arbitres: Koskinen (Fin), Balint-Zsitva (Rou/Hon). Buts: 2° Cunningham 0-1; 12° Zahnd 1-1; 14° Polgar 1-2; 29° Widmer 2-2; 30° Conte 3-2; 36° Dellsperger 4-2; 39° Kölliker 5-2; 57° Holzer 6-2; 59° Mattli 7-2.

Pénalités: 4 x 2' contre la Suisse, 5 x 2' plus pénalité de match (Geiger) contre l'Autriche.

Suisse: Anken; Zenhäusern-Kölliker, Dubuis-Hofmann, Kramer-Girard; Conte-Lörtscher-Widmer, Holzer-Schmid-Mattli, Zahnd-Blaser-Dellsperger.

Autriche: Prohaska; Geiger-Cunningham, Schneider-Herzog, Fritz-Kotnauer, Starbacher; Polgar-Schuller-König, Sivec-Haiszan-Schilcher, Harrand-Hilgarth-Strele, Sadjina.

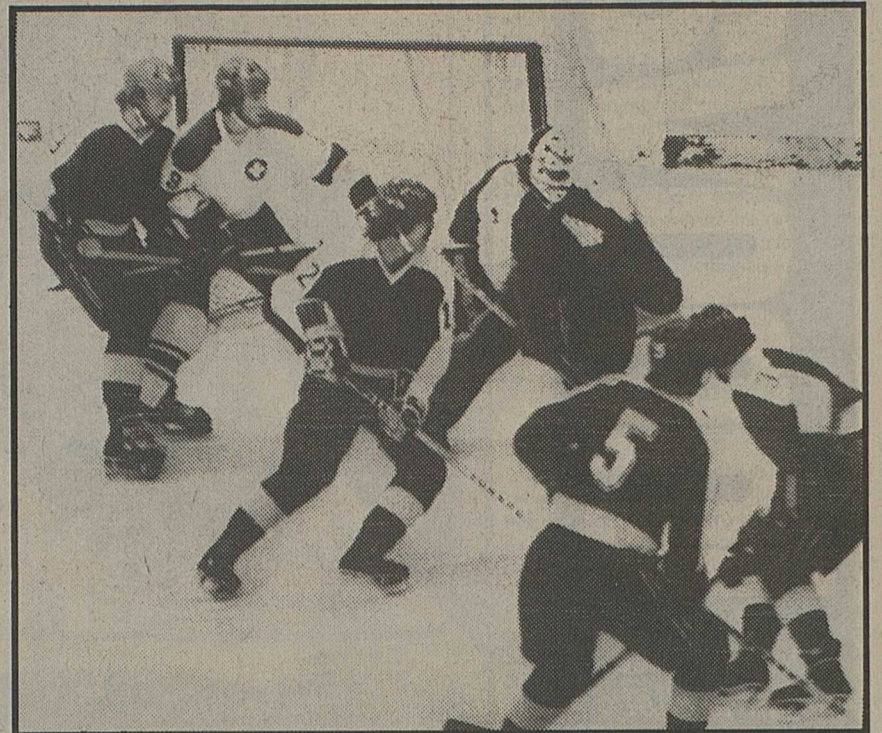
L'équipe de Suisse a enfin réussi une bonne performance aux championnats du monde du groupe B, à Galati. Pour sa dernière rencontre - décisive quant à la relégation - contre l'Autriche, elle s'est en effet imposée nettement par 7-2 (1-2 4-0 2-0), grâce avant tout à une très bonne réaction lors de la deuxième période. Ainsi, après avoir fêté trois succès consécutifs contre le Japon, le Danemark et l'Autriche, la formation helvétique a pris la cinquième place du classement final de ce tournoi B, alors que l'on pouvait encore craindre pour son sort, à la veille de ce dernier affrontement. Elle a du même coup condamné l'Autriche à la relégation, prenant ainsi sa revanche de Graz 1973, où elle avait été reléguée précisément à la suite d'une défaite face à ce même rival.

Pourtant, tout avait assez mal débuté pour l'équipe de Suisse, menée à deux reprises. Mais les joueurs helvétiques ont bien supporté ce handicap sur le plan psychologique et leur violente réaction de la deuxième période, qui fait passer le score de 1-2 à 5-2, leur a finalement permis de signer une victoire autant méritée que confortable.

Ce retournement de situation est d'autant plus méritoire, que la formation helvétique se retrouva menée à la marque après 1'06" de jeu seulement. Et à ce moment-là, c'était de sa survie dans cette catégorie de jeu qu'il s'agissait, puisqu'une défaite par deux buts d'écart dans cette ultime rencontre du tour de relégation aurait signifié la chute.

## La Suisse croit en ses chances

Indéniablement, l'équipe de Suisse a cru en ses chances devant l'Autriche. Elle a su dicter un rythme de jeu élevé dès le début de la deuxième période. Très concentrés, les joueurs helvétiques ont aussi prouvé qu'ils pouvaient réaliser les chances de buts qu'ils se créaient. Ce qui n'avait pas toujours été le cas, et de loin, lors des matches précédents. Et la défense, hormis lors du premier tiers-temps, se montra très vigilante à l'image du gardien Anken, qui a démontré que le choix en début de tournoi de l'entraîneur Jirik n'avait certainement pas été une mesure judicieuse.



Giovanni Conte (maillot blanc) sème la terreur au sein de l'équipe d'Autriche fortement groupée en cette occasion. Béliño UPI

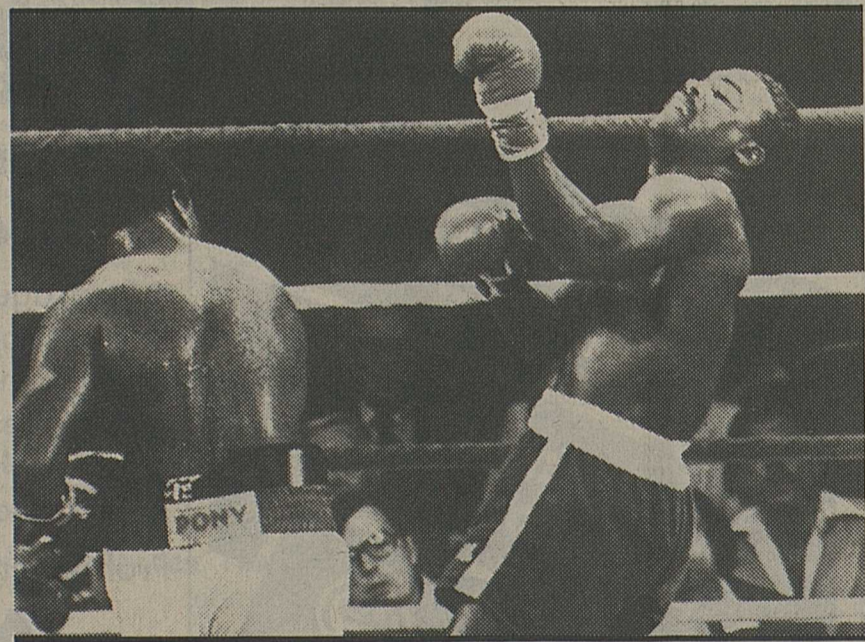
Dès la deuxième minute, Cunningham pouvait donner l'avantage à l'Autriche d'un tir soudain, pris à quelques mètres à peine de la cage helvétique. Mais Zahnd, au terme d'une action personnelle, pouvait égaliser en trompant habilement le gardien Pro-

haska. Deux minutes plus tard pourtant, la formation autrichienne, très volontaire en ce début de rencontre, reprenait l'avantage par Polgar. Dès le début de la deuxième période, la Suisse pressait son adversaire et c'est logiquement que Widmer égalisait à la 29<sup>e</sup> minute. Dix-huit secondes plus tard à peine, Conte donnait pour la première fois l'avantage à son équipe. Dès lors, l'issue de la rencontre ne faisait plus de doute et Dellsperger, Kölliker, Holzer et Mattli tour à tour concrétisaient la supériorité helvétique. Il faut dire que, sentant leur infortune, les Autrichiens ont baissé les bras sur la fin de ce match décisif.

# Boxe : face au Portoricain Ocasio, Larry Holmes réussit un k.-o. parfait

En battant le Porto-Ricain Osvaldo Ocasio par k. o. au 7<sup>e</sup> round d'un combat prévu en quinze reprises, l'Américain Larry Holmes a conservé pour la deuxième fois son titre de champion du monde des lourds (version W.B.C.), à Las Vegas (Nevada).

Le combat fut dans l'ensemble d'un niveau assez moyen. Il fut dominé par le champion du monde qui prit constamment l'initiative. Le challenger se contentait pour sa part, de se cantonner dans une prudente défense.



Ocasio (à droite) chancelle et, en même temps que sa lucidité, ce sont ses chances d'être champion du monde qui s'envolent. Larry Holmes (à gauche) va donc conserver aisément son titre. Béliño UPI

La victoire d'Holmes fut toutefois longue à se dessiner. En fait, dans les trois premières reprises, il se montra très statique et Ocasio, après avoir concédé les deux premiers rounds, passa à son tour à l'attaque dans le troisième qu'il remporta de peu.

Visiblement décontenancé jusque-là par la boxe désordonnée du Porto-Ricain, Holmes se lança résolument à l'attaque dans la quatrième reprise. Sur un direct du droit

en pleine face, Ocasio fut sérieusement ébranlé, mais réussit à terminer la reprise. Holmes se montra alors beaucoup plus agressif qu'Ocasio et touchait pratiquement à volonté le Porto-Ricain. Ce dernier, visiblement dominé, avait le mérite de ne jamais refuser le combat.

Après avoir enlevé nettement les 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> reprises, Holmes se lançait résolument à l'attaque dans le 7<sup>e</sup> round. Ses coups puissants commençaient à entamer la résistance d'Ocasio et le dénouement paraissait proche. Effectivement, au milieu de la reprise, Holmes décocha un gauche foudroyant au menton de son adversaire et Ocasio était projeté au tapis. A «9», le challenger était sur ses jambes, mais il encaissait aussitôt une grêle de coups qui le réexpédiait au sol pour «8». Faisant preuve d'un grand courage, le Porto-Ricain se relevait de nouveau, mais pour peu de temps car il retournait encore par deux fois au tapis et était finalement compté «out», 2'38" après le début de ce 7<sup>e</sup> round.

Earnie Shavers a remporté une victoire éclair sur Norton (k.-o. au premier round)

en lever de rideau de la réunion de Las Vegas. Quant à Osvaldo Ocasio (23 ans), il a subi sa première défaite en quatorze combats.

● **SANTANDER.** - L'ancien champion du monde (WBC) des super-légers, l'Espagnol Perico Fernandez, a battu l'Américain Justice Ortiz par k.-o. à la 7<sup>e</sup> reprise d'un combat prévu en huit.

● **TUCSON.** - Le poids welter américain Ray Leonard, en triomphant par k.-o. à la première reprise de l'Argentin Daniel Gonzales, est demeuré invaincu en vingt combats.

## Victoire suisse

A Granges, devant 200 spectateurs, une sélection suisse a battu l'US Lombarda (Italie) par 9-5. Heini Hug, champion suisse des surweltes et qualifié pour les championnats d'Europe, a disputé le meilleur combat de la soirée, bien qu'il ait été tenu en échec par Loreni.

## LES RÉSULTATS

Coq : Iten (S) bat Gabelli (It) par disqualification. Plume: Zimmermann (S) et Carrera (It) match nul. Weltes: Rerat (S) et Urso (It) match nul. Filippini (S) bat Didenetto (It) aux points. Surweltes: Hug (S) et Loreni (It) match nul. Moyens: Büttiger (S) et Barretti (It) match nul. Mi-lourd: Sandagnetti (It) bat Müller (S) k.-o. premier round.

## Le tournoi mondial C

En battant l'Italie par 4-2 lors de l'avant-dernière journée des championnats du monde du groupe C, à Barcelone, la Yougoslavie a assuré sa promotion dans le groupe B. Le deuxième promu sera connu lors de l'ultime journée, après le match Italie - France.

Les résultats de l'avant-dernière journée: Bulgarie - Australie 11-1 (2-1 4-0 5-0); France - Corée du Sud 15-3 (4-0 6-1 5-2); Yougoslavie - Italie 4-2 (0-0 3-1 1-1); Angleterre - Espagne 6-4 (0-3 3-0 3-1). Classement: 1. Yougoslavie 12; 2. Italie et France 10; 4. Bulgarie 6; 5. Angleterre 4; 6. Corée du Sud 3; 7. Espagne 2; 8. Australie 1.

## Trois défaites des juniors suisses

Dans le cadre de sa préparation pour les championnats d'Europe juniors du groupe A (18 ans), qui aura lieu la semaine prochaine en Pologne, l'équipe suisse juniors a affronté son homologue tchécoslovaque à trois reprises, à Porrentruy. Elle a subi trois défaites: 6-1 (1-0 3-0 2-1) le premier jour, 6-1 (2-0 2-0 2-1) à nouveau le lendemain et 5-3 (2-2 2-0 1-1) lors de l'ultime journée.

## OLYMPISME

# L'assemblée du COS

Réuni à Berne pour sa 66<sup>e</sup> assemblée générale, le comité olympique suisse s'est nettement prononcé contre la participation de l'équipe nationale de hockey sur glace au tournoi olympique de Lake Placid. En l'absence d'un représentant de la Ligue suisse de hockey sur glace, le COS s'est borné à rappeler les critères de sélection établis par la LSHG elle-même et qui exigeaient une deuxième place - et non pas une cinquième - au tournoi mondial du groupe B de Galati.

Chef de la mission olympique, Jean Weymann a livré quelques renseignements sur les expéditions à Lake Placid et Moscou. Pour ce qui concerne les Jeux d'hiver, en raison des mauvaises conditions d'hébergement offertes par le comité organisateur américain, une maison a été louée pour 40000 dollars. Pour ce qui concerne Moscou, les sites d'hébergement seront reconnus par une délégation du 15 au 20 mai prochain. Par ailleurs, on a renoncé pour les deux jeux à louer les services d'un cuisinier. Par contre, un physiothérapeute supplémentaire sera du voyage.

Les prochaines séances avec les délégations des fédérations intéressées ont été fixées au 16 juin pour les sports d'hiver et au 27 octobre pour les sports d'été. Par ailleurs, le principe d'une candidature suisse pour les Jeux d'hiver 1988 a été admis à l'unanimité. Pour l'instant, Saint-Moritz-Davos a fait acte de candidature mais d'autres régions intéressées peuvent encore s'annoncer.

Cette 66<sup>e</sup> assemblée générale, présidée par le D<sup>r</sup> Raymond Gafner, n'a pas duré plus de deux heures, malgré un ordre du jour assez chargé. Elle a réuni des représentants de 27 des 33 fédérations affiliées. Le hockey sur glace, le canoë et le pentathlon militaire s'étaient excusés, à l'inverse du badminton, du tennis et de la lutte.

**innovation**

Notre force, c'est le choix

**MARTIGNY SIERRE**



"Allure" de BOLERO

**« Allure » de Bolero**

Un sans-armature « spécial » grand maintien

Voici un nouveau soutien-gorge spécialement conçu pour les femmes qui ont besoin d'être bien maintenues (jusqu'à la taille 105), mais refusent pour autant de porter un soutien-gorge lourd et disgracieux. Coupe spéciale très dépouillée. Merveilleuse dentelle douce et nerveuse. Jamais vous ne vous êtes sentie aussi parfaitement maintenue avec ce maximum d'aisance, de liberté et de confort. Réf. 564, blanc, noir, nude. Bonnets B et C, même modèle en soft réf. 596

Parking gratuit

Téléphone (026) 2 28 55

Livraison à domicile gratuite

A vendre

**Suzuki GT 500**

1976

Fr. 1800.-

Tél. 022/66 15 90

**l'Information en Valais**

**Michel Moos et Roland Carpi au Galion, Sion**

Supergala, 27 - 28 - 29 mars

Venez nombreux soutenir «GROS MINET» Show - Danse - Ambiance

36-1211

Vos annonces :

027/21 21 11

A vendre

**Mercedes 280 CE**

année 1973

**Opel Manta SR**

année 1977

**Autobianchi A 112**

année 1972

Tél. 025/63 17 73 ou 63 17 79

**De l'argent comptant immédiat**

Indiquez vous-même combien vous voulez rembourser par mois!

**p. ex. pour Fr. 5'000.-** notre mensualité minimale se monte à Fr. 114.- seulement pour une durée de 60 mois. Mensualité maximum Fr. 449.35 pour une durée de 12 mois. Vous pouvez aussi choisir un montant quelconque compris entre les deux indiqués ci-dessus!

**Assurance pour solde de dette avec triple protection contre les risques comprise:**

libération du paiement des mensualités. **1.** en cas de maladie/accident, **2.** en cas d'invalidité, **3.** paiement du solde de la dette en cas de décès.

**Paiement intégral du montant de crédit désiré garanti** sans aucune déduction, sans frais supplémentaires!

**Bien entendu discrétion absolue!**

Nous garantissons: attitude compréhensive en cas de situation difficile involontaire.



Remplir, détacher, expédier à l'adresse ci-dessous!

**OUI, je désire un crédit de** T 587

Fr. \_\_\_\_\_ Mensualité désirée env. Fr.

Nom \_\_\_\_\_

Prénom \_\_\_\_\_

Rue/no \_\_\_\_\_

N.P./lieu \_\_\_\_\_

Né(e) le \_\_\_\_\_ État civil \_\_\_\_\_

Profession \_\_\_\_\_

Employeur \_\_\_\_\_

Salaires mensuel Fr. \_\_\_\_\_ Revenu de l'épouse Fr. \_\_\_\_\_

Date \_\_\_\_\_

Signature \_\_\_\_\_

**Banque Rohner**

1211 Genève 1, Rue du Rhône 68, Tél. 022/28 07 55

**Gains constants en roulant...**

**...avec notre passeport de client régulier!**

Vous êtes doublement choyé: prix réduits et service parfait! Et toute carte de client régulier remplie (500 francs d'achats-services) vous donne droit à un montant de **10.-**



**Roule bien, qui s'arrête chez nous!**

Bienvenue à notre fidèle clientèle! Votre station-service Esso:

Garage Kaspar S.A. Route du Simplon 34 1920 Martigny Tél. 026/2 63 33

**Airtour suisse** ORGANISATION DE VOYAGES AERIENS

**L'avant-saison c'est si bon!**

- paysages verdoyants
- climat agréable
- personnel hôtelier attentif (on a le temps pour vous)
- atmosphère plus détendue
- prix avantageux

Profitez-en! Par exemple

**AU MAROC Tanger**

1 semaine de Fr. 545.- à 903.-  
2 semaines de Fr. 615.- à 1281.-

**Agadir**

1 semaine de Fr. 645.- à 987.-  
2 semaines de Fr. 757.- à 1330.-

Renseignements et réservations:

Martigny (026) Dechêne-Voyages 2 17 88  
Sion (027) Elysée-Voyages 22 21 80 • Lathion-Voyages S.A. 22 48 22  
Verbier (026) Wagons-lits Tourisme 7 44 47

ou auprès de votre agence habituelle

**Airtour suisse** Les vacances en toute confiance.

**Critérium jurassien  
2<sup>e</sup> manche du rallye**

# Haldi de bout en bout !

Au volant d'une Porsche 934, le Lausannois Claude Haldi a signé sa deuxième victoire de la saison dans le cadre du championnat suisse des rallyes. Déjà vainqueur du rallye des Neiges, Claude Haldi, avec son équipier Bernard Sandoz, s'est en effet également imposé dans la deuxième manche de ce championnat, le Critérium jurassien, qui a été dominé par les Porsche. On retrouve en effet les bolides allemands aux trois premières places au terme des quelque 300 kilomètres du parcours, qui comportait quatorze épreuves spéciales.

Claude Haldi a été en tête de bout en bout, remportant treize des quatorze « spéciales ». Une seule lui a échappé au profit de son dauphin André Savary, lequel a livré une bonne résistance avec un bolide beaucoup moins puissant. Claude Haldi a ainsi consolidé sa position de leader du championnat suisse au terme de ce Critérium jurassien, qui a permis à l'ancien champion de descente à skis, le Valaisan Philippe Roux, de confirmer son talent de pilote en prenant une belle cinquième place. Le classement officiel : 1. Claude Haldi/Bernard Sandoz (Porsche 934), 2742 points ; 2. André Savary/Jo Bubloz (Porsche Carrera SC) 2811 ; 3. Jean-Claude Bering/Yvonne Corti (Porsche Carrera RS), 2842 ; 4. Philippe Carron/Daniel Siggen (Fiat 131 Abarth R) 2923 ; 5. Philippe Roux/Paul-Bernard Mugnier (Porsche Carrera) 2972 ; 6. Eric Mosimann/Patrick Aubry (Porsche 911S), 2998 ; 7. Roger Krattiger/Edy Polli (Opel Kadett GTE) 3026 ; 8. Philippe Moser/Michel Golay (Porsche Carrera RS) 3027 ; 9. Marcel Gall/Rolf Gerber (Porsche Carrera) 3033 ; 10. Herbert Besch/Béatrice Trachsel (Opel Kadett GTE) 3095. 49 équipages classés.

● **Classement du championnat suisse après deux manches :** 1. Claude Haldi 36 points ; 2. André Savary 32 ; 3. Philippe Roux 28 ; 4. Jean-Claude Bering 22 ; 5. Philippe Carron 17.

Au volant de sa Porsche, Claude Haldi a remporté sa deuxième victoire de la saison dans le championnat suisse des rallyes.



**HANDBALL**

**Nouveau président  
de la Fédération suisse**

René Meyer (Winterthour) a officiellement succédé à Bruno Freivogel à la présidence de la Fédération suisse de handball au cours de l'assemblée d'hiver du comité central, tenue à Langnau. René Meyer avait été élu lors de la dernière assemblée des délégués, en remplacement de son prédécesseur, démissionnaire.

A la suite de la qualification de l'équipe nationale pour le tournoi olympique de Moscou, le comité central a décidé de retirer la candidature de la Suisse à l'organisation du championnat du monde du groupe B 1981. L'organisation des Quatre Nations, prévu pour le mois d'octobre, se heurte à des difficultés. La Hongrie a retiré son engagement et la RFA n'a pas confirmé le sien. Dans ces conditions, il est probable que la Suisse s'affrontera pas, cette année, le champion du monde en titre (RFA). Deux matches Suisse - RFA, prévus en novembre, avaient été annulés lorsque les Allemands s'étaient déclarés prêts à participer au tournoi des Quatre Nations.

**ESCRIME**

**Huit Suisses  
aux mondiaux juniors**

La commission technique de la Fédération suisse a proposé au comité national du sport d'élite l'envoi de huit concurrents aux championnats du monde juniors, qui se tiendront du 12 au 16 avril à South Bend (Indiana). La sélection helvétique. Fleuret féminin : Isabelle Nussbaum (La Chaux-de-Fonds) et Diane Wild (Lausanne). - Fleuret masculin : Olivier Fischer (Zurich), Martin Stricker (Zurich) et Stephan Eckhart (Zurich). - Epée : Zsolt Madarasz (Berne), Michel Wittwer (Neuchâtel) et André Kuhn (La Chaux-de-Fonds).

**NATATION**

**Les exploits américains**

Le Canadien Graham Smith et le Suédois Par Arvidsson ont ouvert la valse des records lors de la deuxième journée des championnats universitaires américains en petit bassin (25 yards), à Cleveland (Ohio). Smith, numéro mondial du 200 m quatre nages, a enlevé son deuxième titre en remportant le 100 yards brasse en 54''91 dans la piscine ultra-rapide de Cleveland. Il a du même coup amélioré de 19 centièmes de seconde la meilleure performance mondiale en petit bassin qu'il avait établie il y a deux ans, dans la même piscine, et de trois centièmes de seconde celle qu'il avait réalisée en séries.

Quant au Suédois Par Arvidsson, coéquipier de Smith à l'université de Berkeley, en grands progrès depuis les Jeux de Montréal, où il avait débuté en compétition internationale à l'âge de 16 ans, il a réalisé un grand exploit : avec 47''76, il est devenu le quatrième nageur mondial à descendre au-dessous des 48 secondes au 100 yards papillon. Il a battu ainsi d'un centième le record en petit bassin que Joe Bottom, recordman mondial du 100 mètres, détenait depuis les championnats universitaires de 1977 à Cleveland.

**Minsk :  
Salmikov la vedette**

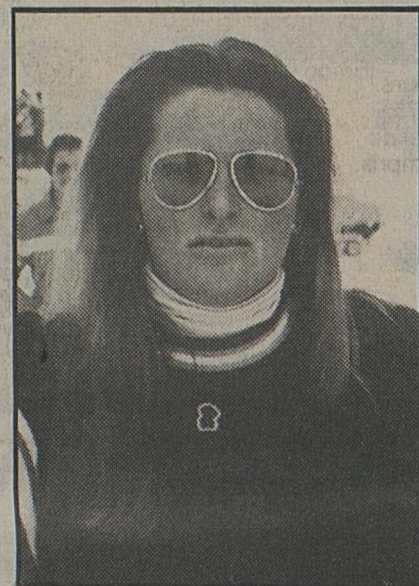
Au cours de la dernière journée de la réunion internationale de Minsk, le Soviétique Vladimir Salmikov a tenu la vedette. Il a en effet établi un nouveau record du monde du 800 mètres au passage d'un 1500 mètres libres qu'il a gagné en 15'14''89, meilleure performance mondiale de l'année. Autres nageurs à s'être mis en vedette, son compatriote Alexandre Sidorenko, qui a nagé le 200 m quatre nages en 2'05''89, et Lina Katchuchite, laquelle a été créditée de 1'12''02 au 100 m brasse, ce qui constitue également des meilleures performances mondiales de l'année.

● A Berthoud, la Bernoise Renate Baur a confirmé sa position de numéro un helvétique en s'imposant dans les championnats d'hiver de natation artistique.

● **MOTOCYCLISME.** - Une victoire de Sheene. Le Britannique Barry Sheene, au guidon d'une Suzuki, a fêté une victoire dans la course des 1000 cm<sup>3</sup>, qui s'est disputée à Donington, près de Boston (Angleterre). - Le classement : 1. Barry Sheene (GB), Suzuki ; 2. Mike Grant (GB), Suzuki ; 3. John Newbold (GB), Yamaha.

**CHAMPIONNATS SUISSES DES ÉCOLES DE SKI**

## Le Valais rafle presque tout...



Silvia Eggen (à gauche) et Kilian Volken (à droite), champions suisses 1979.



Les 14<sup>es</sup> championnats suisses des écoles de ski se sont disputés sur les pistes de Bettmeralp, avec une organisation parfaite de l'ESS locale sous la direction de Franz Mattig. Pour le slalom spécial, les conditions furent parfaites, alors que dimanche, le slalom géant dut se dérouler par un temps peu clément. Une fois de plus, le Valais s'est brillamment comporté remportant les titres dames (spécial), messieurs (géant), ainsi que ceux de meilleure équipe et région sur le plan national. Le chef de délégation Carlo Imbach était fort satisfait de cette performance d'ensemble, qui a permis au Valais de garder cette excellente carte de visite de meilleure région et école par celle de l'ESS de Verbier. Nous donnons ci-après les principaux résultats de ces compétitions :

**SLALOM GÉANT**

**Dames :** 1. Challande Anouk, Neuchâtel, 152''54 ; 2. Emmenegger Brigitte, Sörenberg, 152''56 ; 3. Beer Marlis, Sils, 156''41. **Puis :** 7. Egger Silvia, Champéry, 157''96.

**Messieurs cat. I :** 1. Volken Kilian, Fiesch, 1'38''70 ; 2. Trivella Roberto, Saint-Moritz, 1'42''10 ; 3. Sottaz Christian, Charmey, 1'42''13 ; puis : 6. Carron Laurent, Verbier, 1'42''65 ; 10. Gruber Kurt, Grächen, 1'46''27 ; 12. Bailly Willy, Verbier, 1'47''10 ; 19. Imseng Silvio, Sars-Fee, 1'49''95 ; 20. Rey Alain, Crans, 1'50''32 ; 24. Merlini Sandro, Nendaz, 1'51''22 ; 26. Oreiller Gino, Verbier, 1'51''85 ; 27. Anzévi Claude, Evolène, 1'51''86 ; 30. Baggensstoss Heinz, Nendaz, 1'53''19 ; 32. Eggen Ernest, Champéry, 1'55''18 ; 33. Rothen Kurt, Leukerbad, 1'50''91.

**Messieurs cat. II :** 1. Stucky Walter, Bettmeralp, 1'41''95 ; 2. Stähli Hannes, Grindelwald, 1'45''08 ; 3. Francey Paul-H., Anzère, 1'46''74. **Puis :** 4. Truffer Richard, Zermatt, 1'48''34. **Puis :** 7. Darbellay Maurice, Verbier, 1'49''51.

**COMBINÉ**

**Dames :** 1. Emmenegger Brigitte, Sörenberg, 14.23 ; 2. Eggen Silvia, Champéry, 29.55 ; 3. Marugg Margi, Klosters, 43.90.

**Messieurs cat. I :** 1. Sottaz Christian, Charmey, 21.51 ; 2. Trivella Roberto, Saint-Moritz, 22.46 ; 3. Carron Laurent, Verbier, 30.01.

**Messieurs cat. II :** 1. Stucky Walter, Bettmeralp, 43.36 ; 2. Stähli Hannes, Grindelwald, 70.46 ; 3. Giovanoli Dumeng, Sils, 92.80.

**Meilleure école :** 1. Verbier (Carron Laurent, Bailly Willy, Darbellay Maurice).

**Meilleure région :** 1. Valais (Eggen Silvia, Carron Laurent, Stucky Walter).

**La Semaine internationale de la FSS**

### LES SCANDINAVES FONT LA LOI

La deuxième épreuve de la Semaine internationale de la Fédération suisse a de nouveau été dominée par les jeunes Scandinaves : à Kandersteg, le Norvégien Karl Kristian Aketun a en effet remporté un «sprint» de 10 kilomètres, avec deux secondes et demie d'avance sur le Finlandais Markku Koskela, lequel s'était imposé trois jours plus tôt dans les 15 kilomètres d'Oberwald. La troisième place est revenue à un autre Norvégien, plus connu celui-ci, puisqu'il s'agit de Tore Gullen, qui a précédé le meilleur Suisse, Heinz Gäbler. Dans une épreuve où le fartage a joué un grand rôle en raison du redoux, Gäbler a précédé le premier membre de l'équipe nationale, Konrad Hallenbarter. Résultats :

**Fond 10 km à Kandersteg :** 1. Karl Kristian Aketun (No) 28'29''06 ; 2. Markku Koskela (Fin) 28'31''60 ; 3. Tore Gullen (No) 28'42''53 ; 4. Heinz Gäbler (S) 28'43''67 ; 5. Konrad Hallenbarter (S) 29'02''37 ; 6. Gianpaolo Rupil (It) 29'09''29 ; 7. Jochen Behle (RFA) 29'14''62 ; 8. Tarmo Maeaettae (Fin) 29'18''84 ; 9. Edi Hauser (S) 29'25''79 ; 10. Peder Hagen (No) 29'26''16 ; 11. Josef Vo-

gel (Aut) 29'26''23 ; 12. Fritz Pfeuti (S) 29'29''20 ; 13. Hansueli Kreuzer (S) 29'24''07 ; 14. Venanz Egger (S) 29'36''99 ; 15. Bruno Heinzer (S) 29'37''39.

**Classement par nations :** 1. Norvège 57'01''59 ; 2. Suisse 57'46''04 ; 3. Finlande 57'50''49 ; 4. Italie 58'47''71 ; 5. RFA 58'53''11 ; 6. Autriche 59'45''63.

**Classement général après deux épreuves :** 1. Koskela 1 h. 14'48''53 ; 2. Aketun 1 h. 14'70''78 ; 3. Rupil 1 h. 16'22''21. - **Par nations :** 1. Finlande 2 h. 31'55''72 ; 2. Norvège 2 h. 31'58''09 ; 3. Suisse 2 h. 33'30''21.

● **UNE VICTOIRE DE HANSJÖRG SUMI.** - Le Suisse Hansjörg Sumi, qui semblait en perte de vitesse en cette fin de saison, a renoué avec la victoire à l'occasion de la coupe des Tatras, à Strvske Pleso (Tch), en remportant le concours au tremplin des 90 mètres. Le deuxième de la tournée des Quatre-Tremplins a devancé le Polonais Piotr Fjas et le Tchecoslovaque Leos Skoda. Classement : 1. Hansjörg Sumi (S) 240,5 p. (105,5 et 107 m) ; 2. Piotr Fjas (Pol) 238,0 (106,5 et 103,5) ; 3. Leos Skoda (Tch) 235,5 (104 et 103,5).

### UN NORVÉGIEN, JARLE HALSNES, REMPORTE LA COUPE D'EUROPE

Le Norvégien Jarle Halsnes, qui fêtera son 22<sup>e</sup> anniversaire en mai prochain, a remporté l'édition 1978/79 de la coupe d'Europe, qui s'est achevée avec le slalom spécial du mont Genève. Halsnes a pris la troisième place de cette ultime épreuve derrière l'Italien Paolo de Chiesa et l'Autrichien Manfred Brunner, consolidant ainsi sa victoire au classement général dans le même temps que le Soviétique Alexander Zhirov, son rival le plus dangereux, ne parvenant pas à marquer le moindre point. Ce dernier a toutefois gagné le classement spécifique du slalom spécial.

Dans cette coupe d'Europe, où Halsnes succède à l'Italien Leonardo David, les meilleurs résultats suisses ont été réussis par le spécialiste de descente Urs Räber (6<sup>e</sup> et vainqueur du classement de la descente) et par le jeune Valaisan Joël Gaspoz (7<sup>e</sup>). Au mont Genève enfin, Peter Aellig s'est signalé en prenant la sixième place du slalom spécial qui clôturait la saison. Résultats :

● **Slalom spécial du mont Genève :** 1. Paolo de Chiesa (It) 101''71 ; 2. Manfred Brunner (Aut) 102''07 ; 3. Jarle Halsnes (No) 102''18 ; 4. Philippe Hardy (Fr) 102''30 ; 5. Knut Johannessen (No) 102''48 ; 6. Peter Aellig (S) 102''60 ; 7. Ingvar Bergsted (Su) 102''63 ; 8. Alain Navillod (Fr) 102''73 ; 9. Marco Tonazzi (It) 102''89 ; 10. Frank Woerndl (RFA) 103''01.

● **Coupe d'Europe masculine.** Classement final : 1. Jarle Halsnes (No) 137 points ; 2. Alexander Zhirov (URSS) 112 ; 3. Manfred Brunner (Aut) 106 ; 4. Vladimir Andreev (URSS) 103 ; 5. Juan-Manuel Fernandez-

Ochoa (Esp) 100 ; 6. Urs Räber (S) 78 ; 7. Joël Gaspoz (S) 76 ; 8. Kjell Walhoen (No) 75 ; 9. Karl Trojer (It) 72 ; 10. Knut Johannessen (No) 64 ; 11. Michel Vion (Fr) 62 ; 12. Ewald Zirbisegger (Aut) 57 ; 13. Helmut Gstrein (Aut) 53 ; 14. Odd Soerli (No) 51 ; 15. Dave Irwin (Can) 50. **Puis les Suisses :** 16. Alfons Seliner 49 ; 21. Bruno Fretz 40 ; 31. Christian Hemmi 27 ; 35. Werner Rhyner 25 ; 43. Martial Donnet 20 ; 50. Peter Schwendener 19 ; 51. Peter Aellig 18 ; 52. Christian Welschen 17.

● **Slalom spécial (classement final après 10 courses) :** 1. Zhirov 96 ; 2. Andreev 62 ; 3. Trojer 59 ; 4. Johannessen et Gstrein 53 ; 6. Seliner 49 ; 7. Brunner 46 ; 8. Halsnes 44 ; 9. Tonazzi 39 ; 10. Hardy 30. **Puis :** 17. Donnet 20 ; 20. Aellig 18.

**Adelboden, champion suisse interclubs**

Club organisateur, Adelboden a remporté le titre interclubs aux championnats suisses, chez les messieurs, alors que chez les dames la victoire revenait à l'Association de l'Oberland bernois. Les classements. Messieurs : 1. SC Adelboden (Stefan Grunder, Hans Pieren, Erwin Josi, Georges Brügger) 202,16 ; 2. SC Dallenwil (Kurt Ritschi, Heinrich, Melk et Hans Niederberger) 208,73 ; 3. SC Birg/BE 209,00. - Dames : 1. Oberland bernois (Heidi Zeller, Esther et Christine Klossner) 173,05 ; 2. SC Grindelwald (Anny Graf, Jeanette Wahli, Elisabeth Kaufmann) 173,89 ; 3. SC Oberegg 176,78.



## 28 MARS - 1er AVRIL 1979 CONCOURS HIPPIQUE INTERNATIONAL-GENÈVE

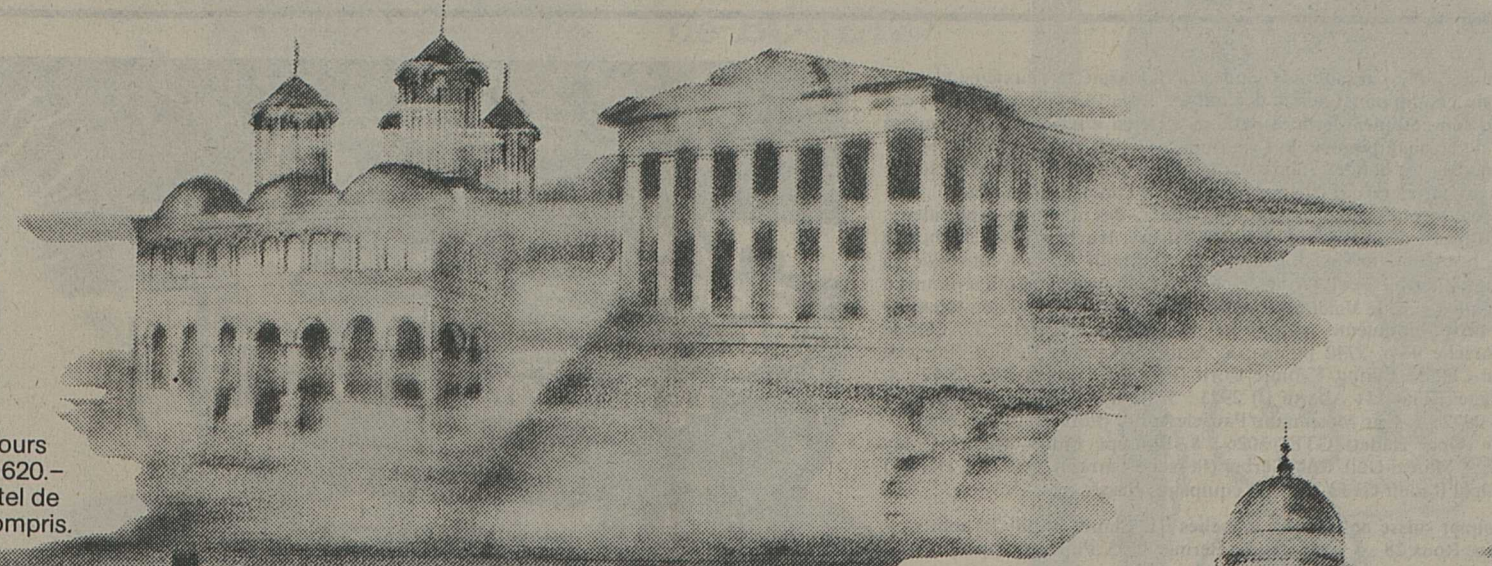
- LOCATION :**
- Centre Sportif des Vernets - tél. 022/43 25 50
  - Grand Passage/Genève - tél. 022/28 91 93
  - Balxert/Genève - tél. 022/96 01 68
  - Innovation/Lausanne - tél. 021/23 14 16

**11 épreuves  
spectaculaires**

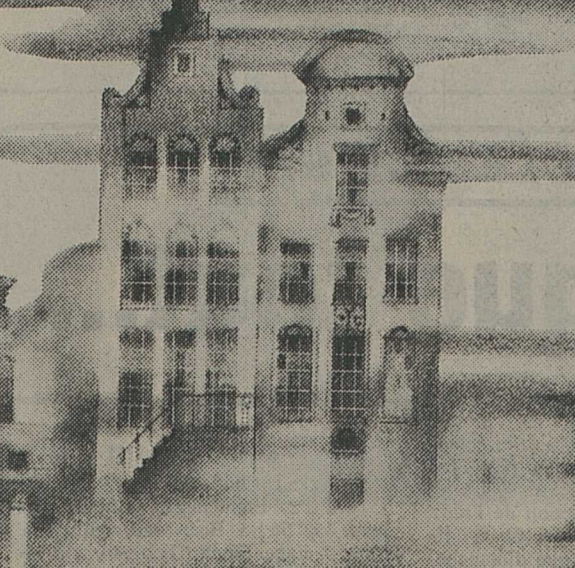
**L'élite  
internationale  
des cavaliers  
de concours**

**Coupe du monde**

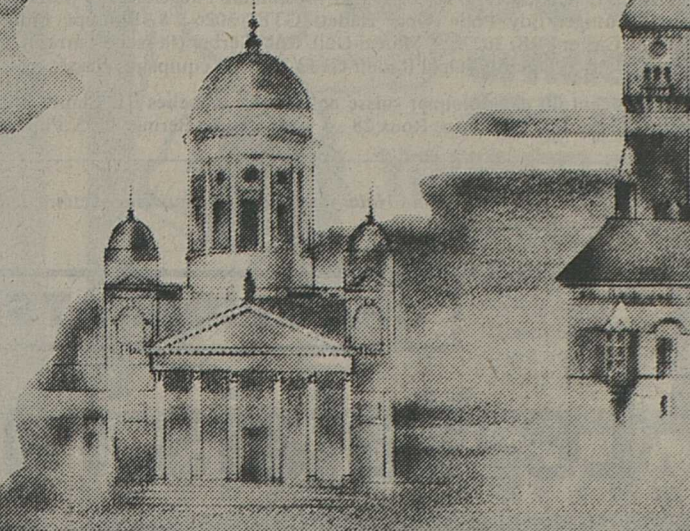
# Pour peu d'argent, ces p




Par exemple, 4 jours  
à Bucarest dès Fr. 620.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.




Par exemple, 6 jours  
à Athènes dès Fr. 720.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



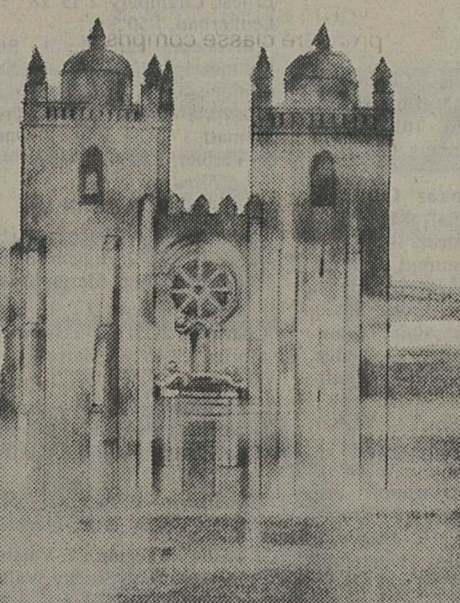
Par exemple, 4 jours  
à Helsinki dès Fr. 975.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



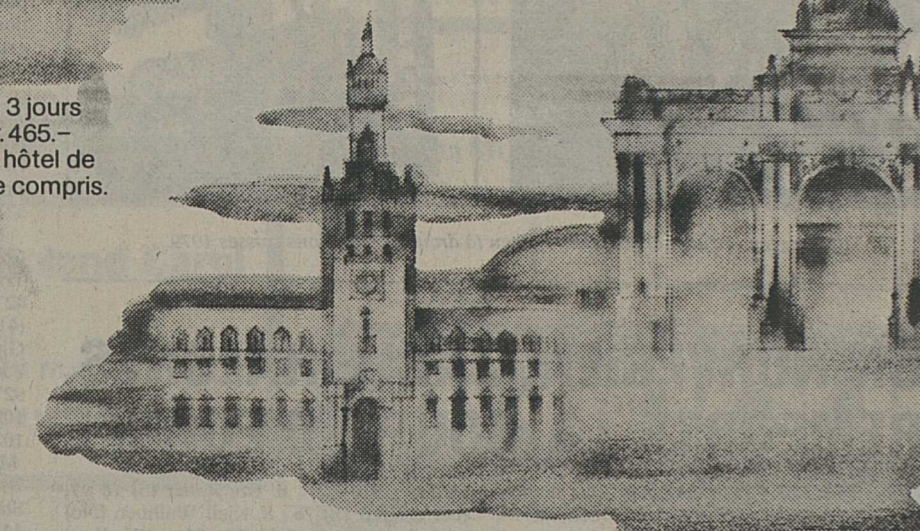
Par exemple, 3 jours  
à Amsterdam dès Fr. 580.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



Par exemple, 5 jours  
à Dublin dès Fr. 765.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.




Par exemple, 3 jours  
à Linz dès Fr. 465.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.




Par exemple, 3 jours  
à Hambourg dès Fr. 770.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

Par exemple, 3 jours  
à Bruxelles dès Fr. 460.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

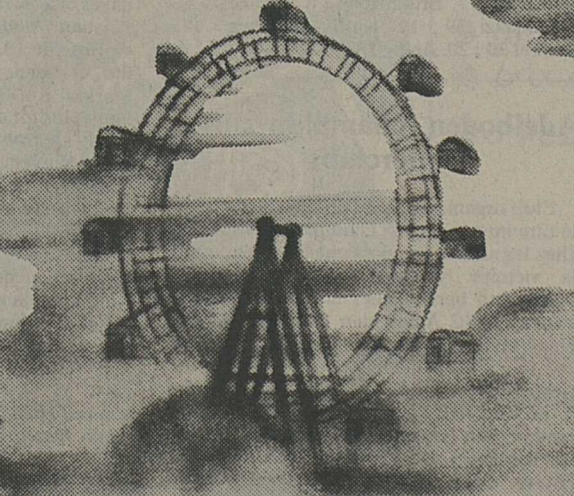


Par exemple, 3 jours  
à Munich dès Fr. 465.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

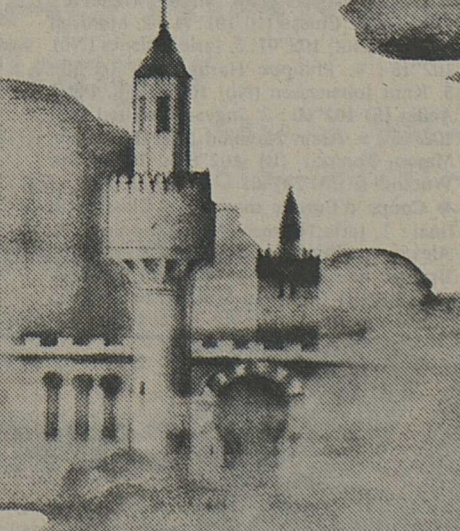
Par exemple, 8 jours  
à Porto/Lisbonne dès Fr. 795.-  
vol de ligne et hôtels de  
première classe compris.



Par exemple, 5 jours  
à Marseille (Bandol/Côte d'Azur) dès Fr. 645.-  
vol de ligne et hôtel de première classe compris.



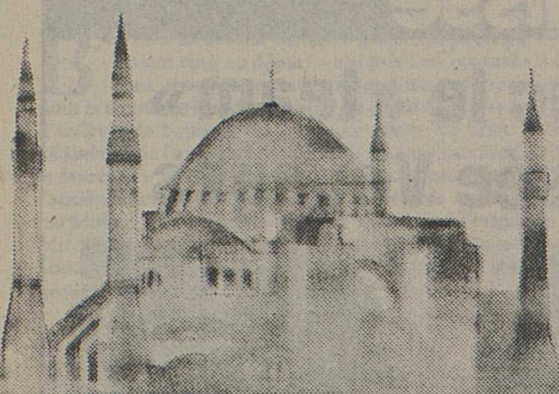
Par exemple, 9 jours  
à Moscou/Leningrad/Helsinki dès Fr. 1360.-  
vols de ligne et hôtels de première classe compris.



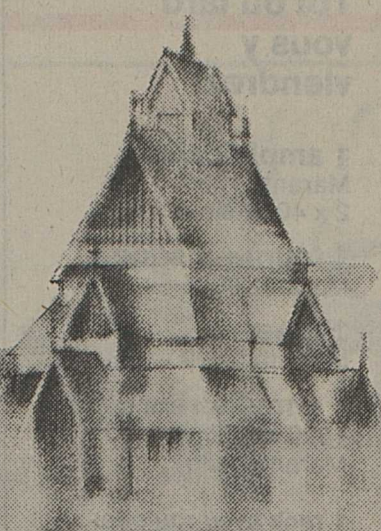
Par exemple, 4 jours  
à Vienne dès Fr. 690.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

Par exemple  
à Tunis dès  
vol de ligne et  
première class

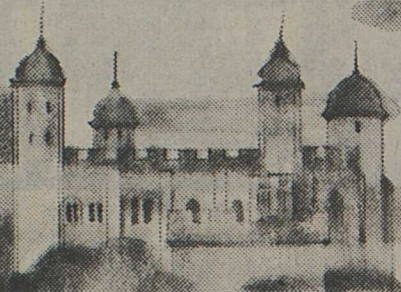
# Projets en l'air se réaliseront.



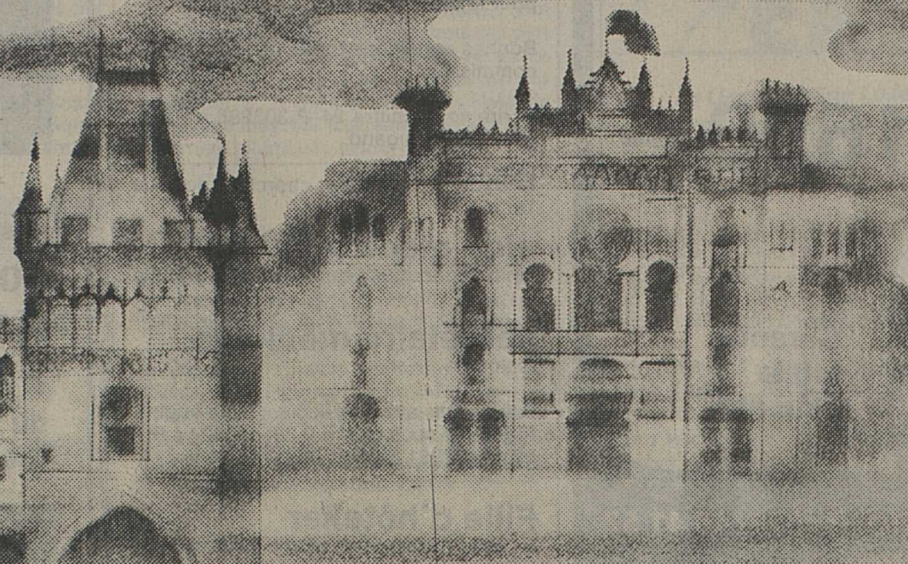
Par exemple, 6 jours  
à Istanbul dès Fr. 750.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



Par exemple, 8 jours  
à Oslo/Copenhague dès Fr. 1195.-  
vols de ligne et hôtels de  
première classe compris.



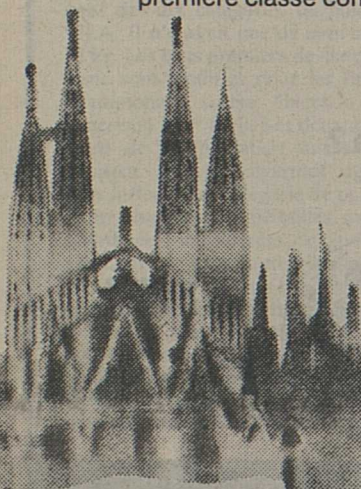
Par exemple, 3 jours  
à Londres dès Fr. 420.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



Par exemple, 4 jours  
à Prague dès Fr. 595.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



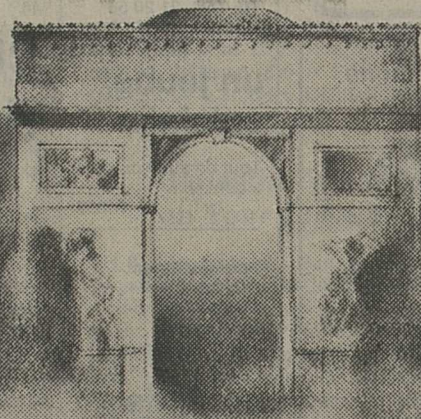
Par exemple, 5 jours  
à Sofia dès Fr. 680.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



Par exemple, 5 jours  
à Madrid dès Fr. 570.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



Par exemple, 3 jours  
à Salzburg dès Fr. 520.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

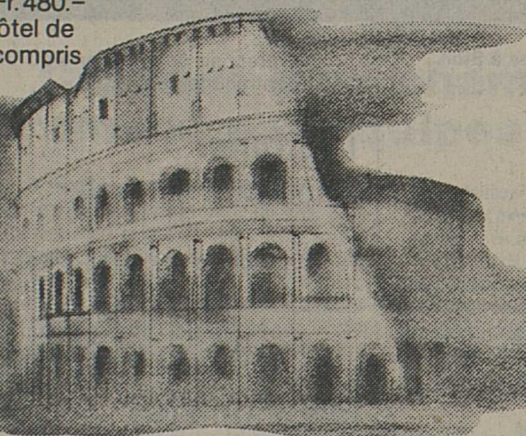


Par exemple, 3 jours  
à Paris dès Fr. 465.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

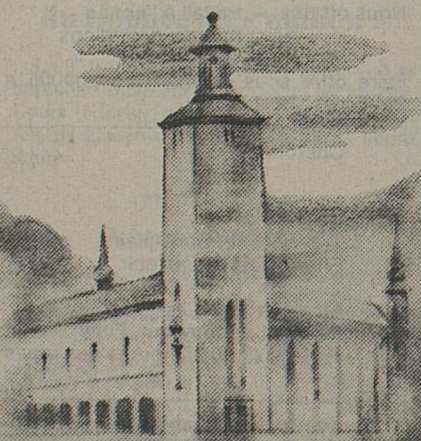


Par exemple, 5 jours  
à Varsovie dès Fr. 690.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

Par exemple, 5 jours  
à Rome dès Fr. 480.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



Par exemple, 5 jours  
à Rome dès Fr. 650.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



Par exemple, 8 jours  
à Malaga dès Fr. 740.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.



Par exemple, 4 jours  
à Budapest dès Fr. 560.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

Par exemple, 6 jours  
à Stockholm dès Fr. 1075.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

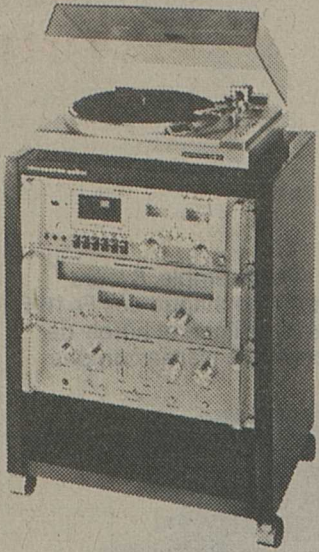
Par exemple, 5 jours  
à Lisbonne dès Fr. 695.-  
vol de ligne et hôtel de  
première classe compris.

Swissair ou votre agence de voyages IATA se fera un plaisir de vous fournir de plus amples renseignements sur les arrangements «Le Flâneur». (Notamment sur les autres prestations comprises dans les prix de ces arrangements.)

**swissair**



# marantz.



Tôt ou tard vous y viendrez!

- 1 amplificateur Marantz 1050 2 x 40 W sinus
- 1 tourne-disque Marantz 6025
- 1 tuner Marantz 2020
- 1 enregistreur 1820 MK2 Marantz dolby
- 1 rack avec roulettes

Rendu posé net Fr. **1690.-**

Service après vente à domicile



Garantie totale cinq ans

MARTIGNY 026/2 61 16 EYHOLZ 028/46 41 57



SION, AV. GARE 12, TEL. 027/22 68 14

## OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Pâtisserie-tea-room à Martigny cherche

**1 sommelière** à plein temps

**1 dame** pour remplacement l'après-midi, tout de suite ou à convenir

Tél. 026/2 24 38 36-90140

### Dessinateur en bâtiment

est cherché par bureau d'architecture de Martigny. Entrée immédiate.

Tél. 026/ 2 13 14 privé 027/86 22 52 privé 36-23219

Maison suisse de produits à base de plantes cosmétiques et diététiques

### cherche représentantes

pour la clientèle privée.

Bonnes conditions basées sur une haute commission.

Ecrire sous chiffre 24-P 303296 à Publicitas, 6901 Lugano.

Médecin à Martigny cherche, pour le 1er mai

**aide médicale** diplômée, connaissant la dactylographie ou

**secrétaire médicale** diplômée

Faire offres avec curriculum vitae et photographie sous chiffre P 36-400324 à Publicitas, 1951 Sion.

### Fille d'hôtelier

21 ans, désirant améliorer ses connaissances en français, cherche pour le 1er juin **place comme stagiaire de bureau ou aide-secrétaire** dans hôtel moyen, bien géré

Lui, 27, cherche pour le 1er juin **place comme chef de partie** Pas absolument dans le même établissement mais dans le même lieu.

Faire offre à Jacqueline Fux, hôtel Grächerhof, 3925 Grächen.

Entreprise commerciale de la place de Sion engagé

## employée de bureau

Date d'entrée: le plus tôt possible.

Faire offres écrites sous chiffre P 36-900004 à Publicitas, 1951 Sion.

**Ardag - Riddes** Echauffaudages - Tubulaires cherche

### employé de bureau

Poste intéressant pour personne aimant prendre des initiatives et contacts avec la clientèle. Travail indépendant et varié. Connaissance de l'allemand désiré

Faire offre au 027/86 34 09 36-47

Discount alimentaire région **Monthey** engage

## gérant

connaissant la branche.

Faire offre par téléphone au 027/22 91 33. 36-7407

## OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Importante société de la plaine du Rhône cherche une

### employée de commerce

comme secrétaire au service de comptabilité

#### Qualifications demandées:

- diplôme d'employée de commerce ou titre jugé équivalent
- quelques années de pratique
- bonne sténodactylographe et aimant les chiffres

#### Nous offrons:

- travail intéressant et varié
- traitement en rapport avec les qualifications

Entrée en fonctions tout de suite.

Les offres manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae, sont à adresser sous chiffre 52-16 au journal Est vaudois, 1820 Montreux.

Nouvelle boutique mode féminine à Martigny, cherche

Cherche

**dame sachant très bien repasser**

Tél. 027/22 53 91 143.636.751

### vendeuse

Offres d'urgence sous chiffre 25-MC62, Publicitas, Postfach 6210 Sursee

La Brasserie du Centre Yverdon Tél. 024/21 20 56 cherche

### un jeune cuisinier

Tout de suite ou date à convenir. 22-14833

Café-restaurant des Casernes Chamblon-sur-Yverdon cherche un jeune

### commis de cuisine

Tél. 024/24 37 61 22-14940

Cherche, pour entrée immédiate ou à convenir

**peintre en voiture** sachant travailler seul

Bon salaire à personne capable.

Tél. 027/22 62 50 \*36-300704

## MANPOWER

Cherchons d'urgence:

**monteurs électriciens dessinateur génie civil manœuvres**

Rejoignez le groupe MANPOWER, vous verrez... vous aimerez.

24, av. de la Gare Monthey Tél. 025/71 22 12

## Le travail j'aime.



LIGUE VIE ET SANTÉ

## Voulez-vous CESSER DE FUMER ?

Thérapie de groupe à Sion

Méthode éprouvée, simple, moderne, naturelle, sans danger ni médicaments pour une désintoxication efficace du tabac.

Salle d'études, CYCLE D'ORIENTATION GARÇONS, ch. des Collines 27, Sion

Réunion d'information: jeudi 29 mars à 20 h. 15 - Séances: lundi 2 au vendredi 6 avril, 20 h. 15

Renseignements: 027/55 47 30 ou 36 33 40 - Participation aux frais: Fr. 20.-



## Avec le « team » Elysée Voyages



Marie-Claire, Jean-Paul et Magali Biaggi, Karin

Nos derniers hits!

### Vols City: Londres Finale de la coupe d'Angleterre à Wembley du 11 au 13 mai

Il reste encore quelques places... n'attendez pas!

### Vacances clubs

Détente - Sport - Distractions: Corse - Ibiza - Sardaigne - Grèce

### Majorque: Pâques à Palma?

Il reste encore quelques places...!

## ELYSÉE-VOYAGES

Jean-Paul Biaggi

Tél. 027/22 21 80 Télex 38 206



SION



Les vacances en toute confiance.

Le Garage des Nations à Sion cherche

### un mécanicien

avec expérience

Bon salaire. Semaine de cinq jours.

Tél. 027/23 49 34 36-2905

Entreprise de terrassements du Valais central cherche

### un machiniste

pour pelle à câble (défoncements vignes)

Nous offrons: - travail à l'année bonnes conditions

Faire offre sous chiffre P 36-900005 à Publicitas, 1951 Sion.

Cherche

### ferblantier

Travail varié. Bon salaire. Entrée date à convenir

Albert Bruchez Ferblantier-couvreur, Fully Tél. 026/5 30 25 heures des repas 36-23054

Tea-room Casablanca, av. Maurice-Troillet 126, Sion, cherche

### une sommelière

Tél. 027/23 37 88 36-23238

Entreprise de serrurerie du Valais central cherche

### 1 serrurier 1 apprenti serrurier

S'adresser au 027/55 72 28. 36-23225

Notre service de promotion cherche, pour la région du Valais

### téléphonistes

pouvant travailler à temps partiel depuis leur domicile.

Nous assurons un travail régulier, un salaire fixe et des commissions à personne sérieuse et de confiance.

Téléphoner au 021/25 63 24 pour prendre rendez-vous. 83-42964

On cherche

### une sommelière

même débutante

Bons gages. Chambre indépendante. Entrée tout de suite.

Café du Rawyl, Saint-Léonard Tél. 027/31 24 68 36-23236

Entreprise de travaux publics de la région de Martigny cherche

### machiniste pour rétro à pneus neufs

Travail à l'année. Bonnes conditions.

Tél. 027/31 12 69 026/ 2 25 05 36-23231

PUBLICITAS

21 21 11

# GP de Lancy: Eric Loder vainqueur au sprint

**B**ATTUS au Tessin, battus le week-end passé au Tour de Stausee, les professionnels - ils étaient cinq au départ - ont pris leur revanche à Lancy, plaçant Loder et Salm sur les deux premières marches du podium au terme d'une course presque sans histoire. Ainsi, pour la troisième fois depuis qu'il est passé dans les rangs des «pros» le Genevois quitte une aire d'arrivée le bouquet du vainqueur dans les bras. Rescapé d'une échappée amorcée à 40 kilomètres de l'arrivée, Loder battait ses trois camarades de fugues au sprint, dont Roland Salm, le lauréat de la saison passée. «Je ne suis pas encore au mieux de ma forme» reconnaissait l'ancien champion suisse. Il avait toutefois lancé le sprint de loin afin de surprendre, en particulier, les deux amateurs Kissling - il fut à l'origine de l'échappée - et Luthi. Et puis, Salm a surtout joué le jeu du Genevois dans cet emballage final. La poignée de main et le merci de Loder en témoignent. Un rendu pour un prêt en somme. Il y a douze mois le Genevois avait beaucoup travaillé pour l'Argovien.

**SOUS LA PLUIE**

Mis à part quelques exceptions (le Neuchâtelois Schwabe dont la rentrée est prévue pour dimanche prochain, les Tessinois Ferretti et Terrentolo grippés, le jeune Muff) le gotha du cyclisme amateur helvétique s'élança sous la pluie - elle allait être une fidèle compagne tout au long des 182 kilomètres - un peu plus d'une minute (1'15") avant les cinq professionnels: Sutter, Salm, Loder, Puttini, Blaser. En moins de 8 kilomètres et en moins d'un quart d'heure (13'30), ces derniers revinrent sur les «purs», ceux-ci peu incités à se battre dans le froid et la pluie.

Empruntant un itinéraire varié tracé dans

la campagne genevoise, le parcours - une boucle de 43 km 300 à couvrir quatre fois - présentait une difficulté majeure: la montée (un kilomètre) sur Avully. Ce «juge de paix» joua parfaitement son rôle. Dans un premier temps une échappée de sept coureurs se dessina sous l'impulsion de Luchs, du champion suisse Fuchs et de l'espoir Pock principalement. Elle avorta pourtant, Glaus, Loder (déjà), Salm, les maillots jaunes des Gitanes, les blancs d'Adal se chargeant de colmater les brèches.

Quant à l'attaque décisive elle intervint au 120<sup>e</sup> kilomètre lorsque Kissling se dégagea. Après avoir caracolé seul en tête quelques kilomètres, il fut rejoint par le Lausannois

Luthi, celui-ci ayant emmené dans sa roue Loder, Salm et Traxel. Rapidement leur avance priva le reste du peloton de la course à la victoire, l'écart passant à 1'40" en moins de cinq kilomètres. Puis, lors de l'ultime escalade de la cote d'Avully, Traxel devait lâcher pied, laissant ses camarades filer vers l'arrivée.

La victoire de Loder couronne donc un athlète en pleine forme en ce début de saison: 6<sup>e</sup> à Lugano, 2<sup>e</sup> au Tour du Stausee. Le Genevois retire aujourd'hui le bénéfice des longues séances de cyclocross auxquelles il s'astreignit cet hiver. Il convient également de relever l'excellente condition physique de l'ensemble des coureurs, même si le «déchet» (60 abandons) est relativement élevé. Toutefois parmi les principaux témoins, il convient de relever celui d'Urs Berger après cinq kilomètres... «Il m'avait averti qu'il ne finirait pas car il est actuellement au service militaire» expliquait son coéquipier Luthi ravi de sa troisième place. «J'ai toutefois fini éprouvé. Je n'ai pu accomplir toute ma part de travail dans l'échappée.» Il est vrai que la pluie glaciale fit beaucoup de dégâts dans les organismes... ce qui n'empêcha pas Loder de signer une moyenne légèrement supérieure à quarante kilomètres/heure.

P.-H. Bonvin



Le Genevois Eric Loder, un premier succès au sprint devant Roland Salm.

**Les classements:**

● **Professionnels-amateurs d'élite:** 1. Eric Loder (Genève) les 182 km en 4 h. 28'42" (40,640 km/h); 2. Roland Salm (Riniken); 3. Georges Luthi (Chally); 4. Marcel Kissling (Herzogenbuchsee) même temps; 5. Daniel Muller (Brugg) à 15"; 6. Bruno Burgi (Zurich) à 1'18"; 7. Massimo Revered (Wohlen); 8. Max Hurlzeler (Gippingen); 9. Walter Baumgartner (Weich); 10. Alain Dällenbach (Vevey).

● **Amateurs:** 1. Julius Thalmann (Pfaffnau) les 137 km 500 en 3 h. 28'01"; 2. Peter Steiger (Schlatt); 3. Thomas Landis (Affoltern); 4. Hubert Seiz (Arbon); 5. Hans-Jurg Aemissegger (Thoune). - **Juniors:** 1. Philippe Chevalier (Annemasse) les 93 km en 2 h. 23'50"; 2. Bruno Pfister (Zurich); 3. François Margot (Genève); 4. Denis Wicki (Genève); 5. Pascal Manjoud (Annemasse). - **Cadets:** 1. Leo Schonenberger (Uzwil) les 43 km en 1 h. 18'15"; 2. Yvan Favre; 3. Jochen Baumann (Affoltern).

# Zoetemelk victorieux du Critérium national

Le Hollandais Joop Zoetemelk a dominé le Critérium national français comme il l'avait fait récemment de Paris - Nice. Dans cette preuve, qui se courait en trois manches (course en ligne, course de côte et course contre la montre), il avait commencé par terminer dans le peloton au terme de la course en ligne. Il a ensuite fait la décision dimanche matin dans la course de côte, courue sur 55 km entre Saint-Raphaël et Mons, dans le Var. Vainqueur avec l'01" d'avance sur le Britannique Graham Jones, il s'est mis à l'abri de toute mauvaise surprise dans le «contre la montre». Il fut alors battu par le Français Bernard Hinault. Il a néanmoins remporté le Critérium national avec 54" d'avance sur le vainqueur du dernier Tour de France et l'44" sur son coéquipier suédois, Sven-Ake Nilsson.

**Classement de la première étape, Ollioules - Saint-Raphaël (169 km):** 1. Jacques Esclassan (Fr) 4 h. 08'30" (moyenne 41 km 771); 2. Yvon Bertin (Fr); 3. Jean-François Pescheux (Fr); 4. Alan van Heerden (AS); 5. Régis Delépine (Fr); 6. Philippe Hosotte (Fr); 7. Hennie Kuiper (Ho); 8. Jacques Bossis (Fr); 9. Pierre Bazzo (Fr); 10. Patrick Bonnet (Fr), tous même temps, suivis du peloton.

**Course de côte Saint-Raphaël - Mons (55 km):** 1. Joop Zoetemelk (Ho) 1 h. 36'05"; 2. Graham Jones (GB) 1 h. 37'06"; 3. Sven-Ake Nilsson (Su) même temps; 4. Pierre Bazzo (Fr) 1 h. 37'08"; 5. Hennie Kuiper (Ho); 6. Patrice Thévenard (Fr); 7.

Raymond Martin (Fr); 8. Bernard Hinault (Fr) même temps. - **Course contre la montre autour de Draguignan (18,7 km):** 1. Bernard Hinault (Fr) 27'21" (moyenne 41,024); 2. Joop Zoetemelk (Ho) 27'30"; 3. Sven-Ake Nilsson (Su) 28'13"; 4. Hennie Kuiper (Ho) 28'46"; 5. Graham Jones (GB) 29'01"; 6. Pierre Calzatti (Fr) 29'06"; 7. Duclos - Lassale (Fr) 29'12"; 8. Chassanq (Fr) 29'18".

**Classement général final:** 1. Joop Zoetemelk (Ho) 6 h. 12'05"; 2. Hinault (Fr) à 54"; 3. Nilsson (Su) à 1'44"; 4. Kuiper (Ho) à 2'19"; 5. Jones (GB) à 2'32".

**Battaglin victorieux au Tour de Calabre**

L'Italien Giovanni Battaglin a remporté en solitaire le Tour de Calabre, à Reggio de Calabre. Il a devancé de 26" le Suédois Bertt Johansson. Le Suisse Josef Fuchs a remporté le sprint d'un peloton comprenant tous les autres favoris. Le classement: 1. Giovanni Battaglin (It), les 245 km 800 en 6 h. 48' (moyenne 30,015); 2. Bertt Johansson (Su) à 26"; 3. Vladimiro Panizza (It) à 29"; 4. Roberto Visentini (It) à 39"; 5. Josef Fuchs (S) à 42"; 6. Barone (It); 7. Santoni (It); 8. Vandi (It); 9. Amadori (It); 10. Beccia (It); 11. Conti (It); 12. Saronni (It); 13. Moser (It), même temps.

**MEMORIAL FERNAND JAYET**

## Gilbert Glaus 2<sup>e</sup> victoire

Victorieux dimanche passé dans le Tour du Stausee, à Klingnau, le champion du monde Gilbert Glaus a fêté son deuxième succès de la saison, à l'occasion du Memorial Fernand Jayet, qui se disputait à Renens.

Le Thounois s'est imposé au sprint devant le Zurichois Richard Trinkler et un groupe de dix coureurs.

Pourtant, le vainqueur moral de cette épreuve pourrait s'intituler Jean-Marie Grézet. En effet, le jeune Loclois, champion suisse junior, en 1977, a fait preuve de beaucoup de courage et de combativité dans les derniers kilomètres de la course qui ouvrait la saison en Suisse romande.

Le peloton, formé d'une soixantaine d'unités, s'élançait par un temps printanier sur les rives lémaniques. Vers la mi-course, la montée de Gimel opérait la sélection définitive de l'épreuve. Sous l'impulsion de Grézet, un groupe de 12 coureurs parvenait à se détacher du gros de la troupe. Richard Trinkler, Robert Thalmann et Jean-Marie Grézet se montraient de loin les plus actifs. Dans la partie terminale, alors que le Loclois comptait quelques mètres d'avance sur ses compagnons de fugue, il était induit en erreur par un commissaire de course. A peine réintérait-il le peloton, qu'il s'arrêtait sur crevasin à moins de trois kilomètres de l'arrivée. Etonnant de fraîcheur, malgré une poursuite acharnée, il parvenait encore à prendre honorable cinquième place au sprint final.

● **CLASSEMENT:** 1. Gilbert Glaus (Thoune), les 126 km 300 en 3 h. 15"; 2. Richard Trinkler (Winterthour); 3. Robert Thalmann (Pfaffnau); 4. Urban Fuchs (Zoug); 5. Jean-Marie Grézet (Le Locle); 6. Thoni Pock (Wangs); 7. Peter Loosli (Hinwil); 8. Jürg Luchs (Hofstetten); 9. Daniel Muller (Oberentfelden); 10. Peter Egolf (Meilen); 11. Bernard Gavillet (Sierre), même temps; 12. Bernard Gavillet (Sierre), même temps; 13. Max Hurlzeler (Zurzach) à 2'21"; 14. Daniel Girard (Genève); 15. Andy Muff, tous même temps, suivis du peloton.

**La Flèche brabançonne à Willems**

Le Belge Daniel Willems a remporté la Flèche brabançonne, à Bruxelles. Il a terminé seul avec 20" d'avance sur le Hollandais Gerrie Knetemann, le champion du monde sur route, lequel a devancé au sprint les Belges Eddy Schepers, Michel Pollentier, Bert Oosterbosch et Willem Peeters.

**Une victoire de Raas**

Le hollandais Jan Raas a fêté une victoire dans le Grand Prix «E3», course qui s'est disputée sur 226 kilomètres dans la région de Harelbeke (Be). Raas s'est imposé en solitaire avec 23" d'avance sur les Belges Frank Hoste et Michel Pollentier. Quatrième, l'Allemand Dietrich Thurau est déjà distancé de près de deux minutes.

**Le classement:** 1. Jan Raas (Ho) 5 h. 50"; 2. Frank Hoste (Be) à 23"; 3. Michel Pollentier (Be), même temps; 4. Dietrich Thurau (RFA) à 1'57"; 5. Henk Lubberding (Ho) même temps; 6. Guido Van Sweevelt (Be) à 4'43"; 7. Jan Aling (Ho); 8. Leo Van Thienen (Be), même temps; 9. Eddy Daly (Be) à 4'18"; 10. Dirk Baert (Be) à 5'25".

**CYCLOCROSS**

**Classement annuel de la saison 1978-1979**

**Professionnels et amateurs d'élite:** 1. Albert Zweifel (Ruti, pro) 449 points/20 victoires; 2. Peter Frischknecht (Uster, pro) 347/5; 3. Ueli Muller (Steinmaur) 304/4; 4. Erwin Lienhard (Steinmaur, pro) 272/1; 5. Willi Lienhard (Steinmaur, pro) 215/7; 6. Fritz Saladin (Binningen) 172/1; 7. Richard Steiner (Zurich, pro) 162; 8. Peter Hägi (Oerlikon, pro) 158/3; 9. Carlo Lafranchi (Melchnau) 155/4; 10. Gilles Blaser (Genève, pro) 146.

**Amateurs, juniors, seniors:** 1. Alex von Bank (Steinmaur) 248/7; 2. Bruno D'Arzie (Bäch) 225/10; 3. Christian Cherpillod (Morat) 166/2; 4. Willi Hofer (Bassersdorf) 166; 5. Paul Graf (Altenrhein) 137/8.

**SPORT-TOTO**

Colonne des gagnants: **2 x 1 2 2 x 1 2 1 1 2 2 x**  
Somme totale attribuée aux gagnants: Fr. 155 361.—  
Jackpot: Fr. 38 840,25

**TOTO-X**

Numéros gagnants: **2 24 28 31 34 36**  
Numéro complémentaire: 29.  
Somme totale attribuée aux gagnants: Fr. 193 553.—  
Jackpot: Fr. 170 558,55

**LUTTE**

## Championnats romands à Onex Onze médailles au Valais

Les championnats romands de lutte gréco-romaine, qui ne fait appel qu'aux bras, ont réuni à Onex 45 lutteurs dans neuf des dix catégories de poids de la FILA. Il n'y avait pas de concurrent en 48 kg. Les trois premiers de chaque catégorie sont qualifiés pour les finales du championnat suisse, fixées à Ruswil (Lucerne) le 1<sup>er</sup> avril. Les deux autres régions de la Fédération suisse de lutte amateur (FSLA) enverront également trois lutteurs par catégorie de poids.

En obtenant 11 médailles sur les 26 distribuées, les lutteurs du Sporting de Martigny se sont particulièrement mis en évidence, à l'image des frères Jimmy et Etienne Martinetti, respectivement 23 et 10 fois champion suisse, et qui ont conservé leur titre romand. Le titre de meilleur lutteur est revenu à Werner Gerber, originaire de Grabs en Suisse orientale, mais qui vit à Genève.

**LES RÉSULTATS**

52 kg: 1. Antonio Roldan (Domdidier); 2. Michel Closuit (Martigny).  
57 kg: 1. Werner Gerber (Genève);

2. Salvatore Nardo (Genève); 3. Claude Putallaz (Conthey); 5. Stéphane Hernach, Illarsaz.

62 kg: 1. Eric Pagliotti (Martigny); 2. Raymond Bergerand (Martigny); 3. Bruno Jungo (Singine); 4. Christian Rouiller, (Illarsaz).

68 kg: 1. Henri Magistrini (Martigny); 2. Charles Chuard (Domdidier); 3. Bruno Vincent (Lausanne); 7. Patrick Claret (Saxon).

74 kg: 1. Rudolph Marro (Singine); 2. André Chardonnens (Domdidier); 3. Marcel Corpataux (Singine); 6. Stéphane Tornay (Saxon).

82 kg: 1. Jimmy Martinetti (Martigny); 2. Yvon Nanchen (Martigny); 3. Joseph Biemann (Singine); 4. Philippe Bubloz (Martigny).

90 kg: 1. Gilbert Monneron (Domdidier); 2. Roger Cretton (Martigny); 3. Bruno Gugler (Singine).

100 kg: 1. Etienne Martinetti (Martigny); 2. Jophny Gay (Martigny); 3. Lucien Pellaud (Martigny).

Plus de 100 kg: 1. Eric Clot (Vevey); 2. Claude Arnold (Genève); 3. Marc Mattile (Genève).

## Création d'un championnat romand par équipes en 1980

Douze des 18 clubs membres de la Fédération suisse romande de lutte amateur se sont réunis à Onex sous la présidence du Valaisan Michel Rouiller (Collombey-Muraz). Afin de tenter que plus de lutteurs participent aux compétitions romandes, les clubs ont décidé la création d'un championnat romand par équipes en lutte libre avec deux divisions et un système de promotion et de relégation.

Domdidier, Martigny, Singine et Vevey feront partie de la 1<sup>re</sup> division, et Genève, Fribourg, Valeys-sous-Rance et Ouest-Lémanique de la seconde. Il y aura un promu et un relégué en fin de saison. Le système des matches aller-retour a été adopté, à l'image de ce qui se fait dans la région de Suisse centrale de la Fédération suisse de lutte amateur (région 2). En 1<sup>re</sup> division, chaque club devra aligner au moins 7 lutteurs, et seulement 6 en 2<sup>e</sup> division. Ce championnat des ligues se disputera entre fin septembre et fin novembre. Deux clubs pourront s'associer pour participer à la

compétition en 2<sup>e</sup> division. Des combats seront prévus dans les 10 catégories de poids de la FILA, avec 2 kg de tolérance.

Les clubs romands vont entreprendre une campagne de propagande pour attirer des jeunes à la lutte. Enfin, le camp romand des écoliers aura lieu à Gland du 9 au 14 juillet.

**MOTOCYCLISME**

**Annulation du trophée du «million»**

Le 8<sup>e</sup> trophée du «million», qui devait se dérouler dimanche sur le circuit de Magny-Cours (Nièvre), a été annulé, la piste étant rendue glissante en raison de pluies abondantes.

**MOTOCROSS**

**Première manche à Ederswiler**

Première manche du championnat suisse, le motocross d'Ederswiler s'est disputé par un temps pluvieux, sur un terrain très gras, devant 4000 spectateurs. En voici les résultats:

250-500 nat. première manche: 1. Heinz Fuchs (Wohlen) 30'42"; 2. Kurt Schürmann (Rifferswil) 30'52"; 3. Philippe Kempf (Winterthour) 31'13". - Deuxième manche: 1. Heinz Fuchs (Wohlen) 29'42"; 2. Hanspeter Dietrich (Schwarzenbourg) 29'48"; 3. Paul Huser (Kägiswil) 29'58". - Classement général: 1. Fuchs; 2. Kempf; 3. Huser.

250-500 inter. première manche: 1. Walter Kalberer (Bichelsee) 44'27"; 2. Fritz Graf (Gränichen) 44'42"; 3. Joseph Löttscher (Movelier) 45'20". - Deuxième manche: 1. Walter Kalberer (Bichelsee) 45'23"; 2. Fritz Graf (Gränichen) 46'10"; 3. Joseph Löttscher (Movelier) 46'27". - Classement général: 1. Kalberer; 2. Graf; 3. Löttscher.

Side-cars nat. première manche: 1. Diethelm-Pfiffner (Romanshorn) 31'02"; 2. Schättin-Wütrich (Salmassch) 31'37"; 3. Huwyler-Huwyler (Stallikon) 32'01". - Deuxième manche: 1. Diethelm-Pfiffner (Romanshorn) 31'12"; 2. Graf-Baumann (Winterthour) 31'34"; 3. Lenzin-Lenzin (Gränichen) 31'57".

Débutants. Finale: 1. Jean-Marie Stubi (Montmollin) 25'36"; 2. Henri Brechet (Movelier) 25'40"; 3. Yves Schafer (Fribourg) 26'04".

**RUGBY**

## La Suisse écrasée à Casablanca

L'équipe suisse a subi une très lourde défaite à Casablanca, contre le Maroc, pour le compte du championnat d'Europe du groupe B. Les Marocains se sont imposés par 43-0 après avoir constamment dominé un adversaire qui ne tint pas la distance et dont les combinaisons n'étaient pas assez bien préparées pour donner des résultats. 1500 spectateurs ont assisté à cette rencontre qui s'est jouée dans de bonnes conditions, sur un terrain en excellent état. L'équipe helvétique jouait avec: Zwahlen, Blanc, Gélin, Henry, Bussard (Haymann), Aubry (Herrera), Studer, Barras, Péclard, de Montmollin, Nicollier, Bernard, Piguet, Sauter et Monribot. Chez les Marocains, on trouvait notamment deux joueurs évoluant en première division française.

**AUTOMOBILISME**

## Les malheurs de Rega et Surer

### Cheever vainqueur en formule 2

L'Américain Eddie Cheever (21 ans), sur une Osella-FMW, a remporté, à Silverstone, la première manche du championnat d'Europe de formule 2 après un duel sévère avec l'Irlandais Derek Daly (March-BMW). Ce dernier avait pris la tête au 33<sup>e</sup> des 40 tours. Il fut passé dans le dernier virage par l'Américain, qui s'est véritablement imposé au sprint.

Le Suisse Marc Surer, coéquipier de Daly, a totalement échoué à Silverstone. Il avait déçu aux essais, ce qui ne lui avait valu qu'une place en troisième ligne. Pendant le tour de chauffe, il est sorti de la piste. Alors qu'il essayait de se dégager en marche arrière, il fut heurté par l'Italien Bebbe Gabbiani. Les deux bolides ont été sérieusement endommagés et les deux pilotes n'ont pas pu prendre le départ, la route mouillée est à l'origine de cette incident (la course s'est en effet disputée sous une pluie battante).

Second Suisse en lice, Clay Regazzoni (March-Hart) était en 5<sup>e</sup> position après 22 tours. Il connut alors des ennuis de pneus. Il dut en changer à deux reprises et très attardé, il a finalement été contraint à l'abandon. Le classement:

1. Eddie Cheever (EU), Osella-BMW, 40 tours de 4,719 km en 1 h. 01'42"52 (moyenne 183,52); 2. Derek Daly (Eire), March-BMW, 1 h. 01'43"85; 3. Brian Henton (GB), Ralt-Hart, 1 h. 02'16"61; 4. Bobby Rahal (EU), Chevron-Hart, 1 h. 02'39"45; 5. Stephen South (GB), March-BMW, 1 h. 03'07"98; 6. Alberto Colombo (It), March-BMW, à un tour. Tour le plus rapide: Daly en 1'30"01 (188,72).

**Basketball**  
**LNA**

**Federale écarté des matches de barrage!**

**Martigny - Vernier 64-77 (32-33)**

**Martigny** : Masa (2), Uldry (12), Moret (2), Sauthier (2), Métral (8), Delaloye (2), Giroud (4), Yergen (1), Gallagher (14), Mabillard (17). Entraîneur : Michel Roduit.  
**Vernier** : Zaugg (20), Dumond, Dupré (7), Basarab (8), Doswald, Gilliéron, Jaksic, Zimmerli (2), Leever (40). Entraîneur : Jean-Claude Dubuis.  
**Notes** : Salle du Bourg, 250 spectateurs. Bon arbitrage. 25 fautes contre Martigny dont cinq à Uldry (39<sup>e</sup>), et Mabillard (35<sup>e</sup>); 23 fautes contre Vernier.

Mettons d'emblée les choses au point. La lecture du score pourrait laisser croire à un facile succès des Verniolans. Ce n'est pas du tout ce qui s'est passé puisque, à quatre minutes de la sirène, le tableau affichait 60-62. Ce qu'il faut donc remarquer, c'est la parfaite équité sportive des Martignerais qui ont joué le jeu jusqu'au bout. Au point qu'à un certain moment la victoire des Genevois paraissait très problématique. La réaction fougueuse de l'excellent Leever, jusque-là assez effacé, a fait basculer le match pendant longtemps indécis. Le sympathique entraîneur Jean-Claude Dubuis aura quand même du pain sur la planche la saison prochaine. A l'exception de l'étranger de service, de l'adroit Zaugg et du remuant Dupré, les autres composants de la formation genevoise n'ont qu'un rapport assez lointain avec le format de division supérieure. Mais la musique d'avenir fera entendre son refrain dans quelques mois. Si, pour

les gens du bout du lac, l'évolution en ligue nationale A sera ardue, l'objectif des Martignerais consistera à les rejoindre à la fin du prochain championnat. Au vu de la rencontre de samedi et de la performance de plus en plus encourageante des jeunes du BBCM, il serait incompréhensible d'avoir comme point de mire de la future saison le seul maintien dans cette catégorie de jeu. Non pas parce qu'un confrère du matin la considère comme un « sabot » - en matière de destruction, on ne fait guère mieux - mais bien parce que les moyens à disposition du dévoué entraîneur Roduit permettent un tel horizon. La nomination très prochaine d'un président fera sans doute l'effet du coup de fouet nécessaire pour l'avenir du club.

Objectivement parlant les lendemains du ténor valaisan peuvent revêtir l'agréable couleur rosée.

MIC

**Monthey - Renens 90-73 (40-32)**

**Monthey** : Patrick Descartes (16), Sheldom Parker (23), Marcel Pottier (13), Pierre Vanay (22), Yves Vanay (4), Chardonnens (2), Didier Terry, Dominique Passaquay (2), Jean-Béat Merz (4), Christophe Grau (4). Coach Gilbert Gay.  
**Renens** : Louis Bianchi (17), Pierre-Alain Cottier (7), Eric Schneider (3), Gilbert Sonnay, Claude Bersier (12), Willie Davis (28), Miguel Orellana (6), François Crosset. Entraîneur Davis.  
**Notes** - Bon arbitrage de MM. Berner et Zanini. 21 fautes contre Monthey et 12 contre Renens. Aucun joueur éliminé pour cinq fautes. Monthey fête Parker qui dispute son dernier match avec le club bas-valaisan. Salle Reposieux, 300 spectateurs.

Disons-le clairement : Monthey s'est offert une vraie promenade de santé face à Renens. Les Valaisans, bien que surpris dans les deux premières minutes (2-8), n'ont jamais douté en leur succès. Jamais les Vaudois ne furent en mesure d'inquiéter des adversaires qui évoluèrent un ton au-dessus. A la douzième minute les joueurs locaux me-

naient 28-16 sous l'impulsion principale de Parker et de P. Vanay. Le futur relégué ne sut pas réagir avec l'efficacité nécessaire pour ébranler la confiance des Bas-Valaisans.

**La chance aux jeunes**

En l'absence de Laurent Duchoud blessé, Pierre Vanay et Gilbert Gay décidèrent de donner leur chance aux jeunes dès les premières minutes : ainsi Marcel Pottier prit place dans le cinq initial. Après quelques erreurs compréhensibles, il démontra les facettes diverses de son talent. La saison prochaine avec son compère Jean-Béat Merz il sera une « menace » certaine pour son camarade Yves Vanay décevant samedi.

Les Montheyens profitèrent de ce dernier match de l'année pour fêter leur Américain Sheldom Parker qui disputait sa dernière rencontre sous les couleurs de son club. Et pour son départ, Parker exécuta brillamment plusieurs gestes techniques de grande classe. Samedi, il annihila toutes les tentatives de Pierre-Alain Cottier, se permettant même une douzaine de blocs à tel point que Renens n'osa plus pénétrer dans la raquette valaisanne. Un grand bravo et un grand merci à ce gentleman du basket.

**Pierre Vanay fidèle à lui-même**

Renens, avons-nous écrit, n'a jamais été en mesure de rejoindre les Montheyens au tableau d'affichage. Le principal responsable de cette déroute vaudoise se nomme Pierre Vanay. Le blond de Monthey écœura - le mot n'est pas trop fort - son adversaire direct Orellana. Ce dernier courut en vain derrière son attaquant. Pierre Vanay avait toujours un temps d'avance. Le public apprécia le shoot de son « héros », les feintes et les passes décisives de celui-ci. Aux côtés de Vanay signalons la bonne deuxième mi-temps de Descartes et la volonté des jeunes.

Davis et ses coéquipiers ne sont donc pas parvenus à tenir leur pari; ils doivent donc accompagner Sion en première ligue. Mais cet échec peut avoir des effets bénéfiques pour le club si nous songeons à la jeunesse des joueurs. Tout comme les Séduois, ils

**City Fribourg - Sion 88-73 (44-32)**

On sait par expérience, que les rencontres de fin de championnat, dénommées à juste titre de « liquidation », ne parviennent que rarement à susciter un quelconque enthousiasme. City Fribourg et Sion n'ont pas failli à la tradition et n'ont jamais réussi durant la partie à faire oublier cette étiquette, une étiquette pareille à celle que l'on apposerait sur un bocal de confiture... vide.

Il faut bien le dire : ni les acteurs séduois, ni ceux d'outre-Sarine ne se sont surpassés pour tenter d'élever la médiocrité des débats. Certes, Denervaud (toujours aussi altruiste) et ses camarades ont clairement démontré que par leur pressing ils parvenaient à semer la panique dans le camp adverse. Certes aussi, Marbach, dont la folle adresse n'est plus à vanter, a su élever l'espace d'un infime instant le niveau de cette rencontre.

Mais quel est le poids de tous ces « certes » mis bout à bout face à l'apathie générale qui régnait sur le terrain ?

**L'heure du bilan**

Pour Sion l'heure du bilan a sonné. Certains fervents supporters du club séduois font recours à une image très expressive afin de caractériser les diverses saisons séduois. Cette image, fort séduisante ma foi, est celle d'un ascenseur qu'on aurait habilement programmé pour un trajet première ligue LNA (aller-retour).

Cet arrêt au premier étage de la ligue nationale B aura saigné à blanc l'équipe. Les « anciens » s'y sont fait une halte tandis qu'un flot de jeunes loups prenaient leur place. Mais à vouloir tout miser sur la jeunesse on a oublié une chose essentielle : conserver une colonne vertébrale assez solide, capable comme le câble tracteur, d'assurer une assise favorable à l'introduction de jeunes éléments.

M-R



Leever (au centre) ajuste un nouveau panier pour Vernier malgré Métral (à gauche) et Giroud (à droite). Photo NF

**RÉSULTATS**

Lignon - Vevey	62-67 (33-31)
Lugano - Federale	89-80 (51-44)
Bellinzona - Pully	90-89 (43-35)
Stade - Fribourg	102-111 (52-57)
Lausanne - Nyon	78-87 (44-48)
Viganello - Pregassona	103-105 (54-48)

**CLASSEMENT FINAL**

1. Fribourg	22 + 149 34
2. Vevey	22 + 127 34
3. Federale	22 + 85 32
4. Lugano	22 + 170 30
5. Nyon	22 + 34 24
6. Pregassona	22 - 26 24
7. Lausanne	22 + 29 22
8. Viganello	22 + 6 18
9. Pully	22 - 68 16
10. Lignon	22 - 78 14
11. Bellinzona	22 -142 14
12. Stade Français	22 -276 2

**Federale out !**

Alors que bien des observateurs s'attendaient à retrouver trois formations à 34 points, Federale a fait mentir ces pronostics en s'inclinant contre son éternel rival SP Lugano. Pour n'avoir pas su contrôler Renzo Prati (27 points) Raga et les siens n'auront pas droit aux barages. Et aujourd'hui, les hommes de Lamanna ne doivent s'en prendre qu'à eux-mêmes et non aux arbitres comme cela avait été le cas à la salle des Remparts. Quant à SP Lugano, il médite encore ses contre-performances; si McDougald et ses camarades avaient fait preuve de plus de constance dans certaines rencontres, ils seraient aujourd'hui en compagnie des deux lauders.

**Paulin a inquiété Olympic**

Stade Français emmené par Yves Bourquin et Tom Paulin a fait souffrir de longues minutes le tenant du titre national. Les hommes de Klimkovski ont eu mille peines à contenir la fougue offensive de Genevois confiants et disciplinés. Peu à peu cependant Lockart et surtout Warner parvinrent à transpercer la défense locale. Naturellement mais difficilement les champions s'en allèrent quérir les deux points.

**Vevey en difficulté face au Lignon**

Bien que privé de Chevallier (bras fracturé) et n'ayant pas pu compter sur Dirrig toute la semaine, Lignon-Basket a disputé un match admirable. En adoptant un pressing puis une zone très agressive les Genevois ont mis à nu certaines lacunes veveysannes. Les Vaudois n'arrivaient pas à contourner la défense des hommes de Jean-Claude Martin. Ces derniers menaient même à la pause (33-31). Mais il était écrit que des matches de barrage devaient avoir lieu. Davis et Brewster prirent leurs responsabilités et profitèrent de la relative apathie de Pete Collins. Hopwood et Pizzinato (remarquable !) ne purent pas compenser la maladresse offensive des leurs. Victoire logique (?) de Vevey qui devra jouer nettement mieux s'il n'entend pas aller au-devant d'une cruelle « vengeance » fribourgeoise.

**Bellinzona rejoint Lignon**

A la même heure, mais au Tessin la bande à Rick Rinaldi, luttant, sautant, criant et espérant, lançait ses dernières forces dans sa bataille contre Pully. Soutenu par 1600 personnes Bellinzona, au terme des quarante minutes, s'est adjugé les deux points synonymes de match d'appui. Pully, pour sa part, a terminé le championnat comme il l'avait commencé... par une défaite. Une de plus qui ne doit guère les atteindre car les Vaudois connaissent bien la signification du mot déconfiture. Pully fut décevant tout au long de la saison et n'a guère de circonstances atténuantes à faire valoir. Peut-être retrouverons-nous un club digne de ce nom en octobre prochain ! Un souhait sincère pour Zali et ses coéquipiers.

**Festival offensif à la Gerra**

L'adresse diabolique de Stockalper, Johnson et Courage (95 points à eux trois) n'a pas suffi pour prendre le meilleur sur Pregassona. Les « visiteurs », plus homogènes, ne s'affolèrent pas et l'emportèrent finalement d'un panier. Ces deux formations seront des outsiders sérieux en coupe.

Enfin succès à l'extérieur des Nyonnais aux dépens de Sprotive. Malgré cette défaite, attention aux Lausannois quant à un éventuel exploit en coupe. Tant les joueurs de Ferguson que ceux de Favre furent les grandes révélations de cette saison 1978-1979. Ils tenteront de confirmer leurs prestations dès octobre prochain. L'expérience aidant, leur but sera de menacer les meilleurs.

M-R

**LNA féminine**  
**Sierre - Pully 43-79 (23-39)**

**Sierre** : J. Constantin, A.-L. Favre (11), Gaist (11), M.-L. Favre (17), Briguet, Hubert, G. Constantin, Gimmi, Meyer.  
**Pully** : Cettou (8), Kücher (8), Siegrist (10), Deetschen (26), Grognez (18), Fernandez (4), Bugnot (1), Shautems (4).

Sierre a définitivement conservé sa place en ligue nationale A. Malgré cette défaite on retrouvera la saison prochaine les Valaisannes opposées aux meilleures équipes du pays. Samedi tout ne fut pas facile. Pully, néo-promu a les dents longues. Cette équipe a réalisé une magnifique championnat. Sierre n'est parvenu à résister que l'espace de dix petites minutes, puis le score s'est régulièrement aggravé.

**Un rapide bilan**

L'équipe valaisanne peut compter sur deux ou trois filles d'expérience. Il faut citer en tout premier lieu Manuella Gaist. A part son match de samedi, elle a réalisé un très brillant championnat. A ses côtés, les deux sœurs Favre ont également tenté un maximum pour assurer au club une place en catégorie supérieure. Les autres joueuses ont aussi fait preuve de beaucoup de combativité. Mais les juniors ne possèdent pas encore une expérience suffisante. Ils progressent cependant. Le coach Riwalski estime qu'il ne manque pas grand-chose à ces jeunes filles pour qu'elles puissent s'intégrer valablement au cinq de base.

M-R

● Basketball. - En battant Nice, le Mans s'est assuré un deuxième titre consécutif de champion de France. A une journée de la fin de la compétition, les Manceaux sont désormais certains de remporter le titre, quel que soit leur résultat au cours de l'ultime tour, dans une semaine.

**Paulin accidenté**

Le joueur américain du Stade Français Tom Paulin a été victime d'un grave accident d'automobile dans la nuit de samedi à dimanche. Hospitalisé à Genève, Paulin souffre de plusieurs fractures de la colonne vertébrale. Si ses jours ne sont pas en danger, la suite de sa carrière sportive par contre semble bien compromise.



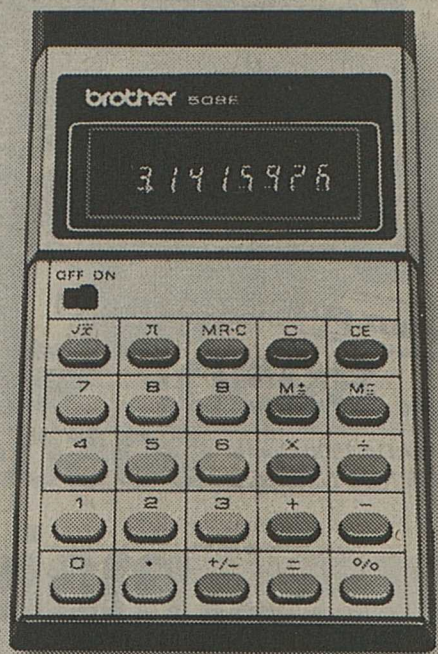
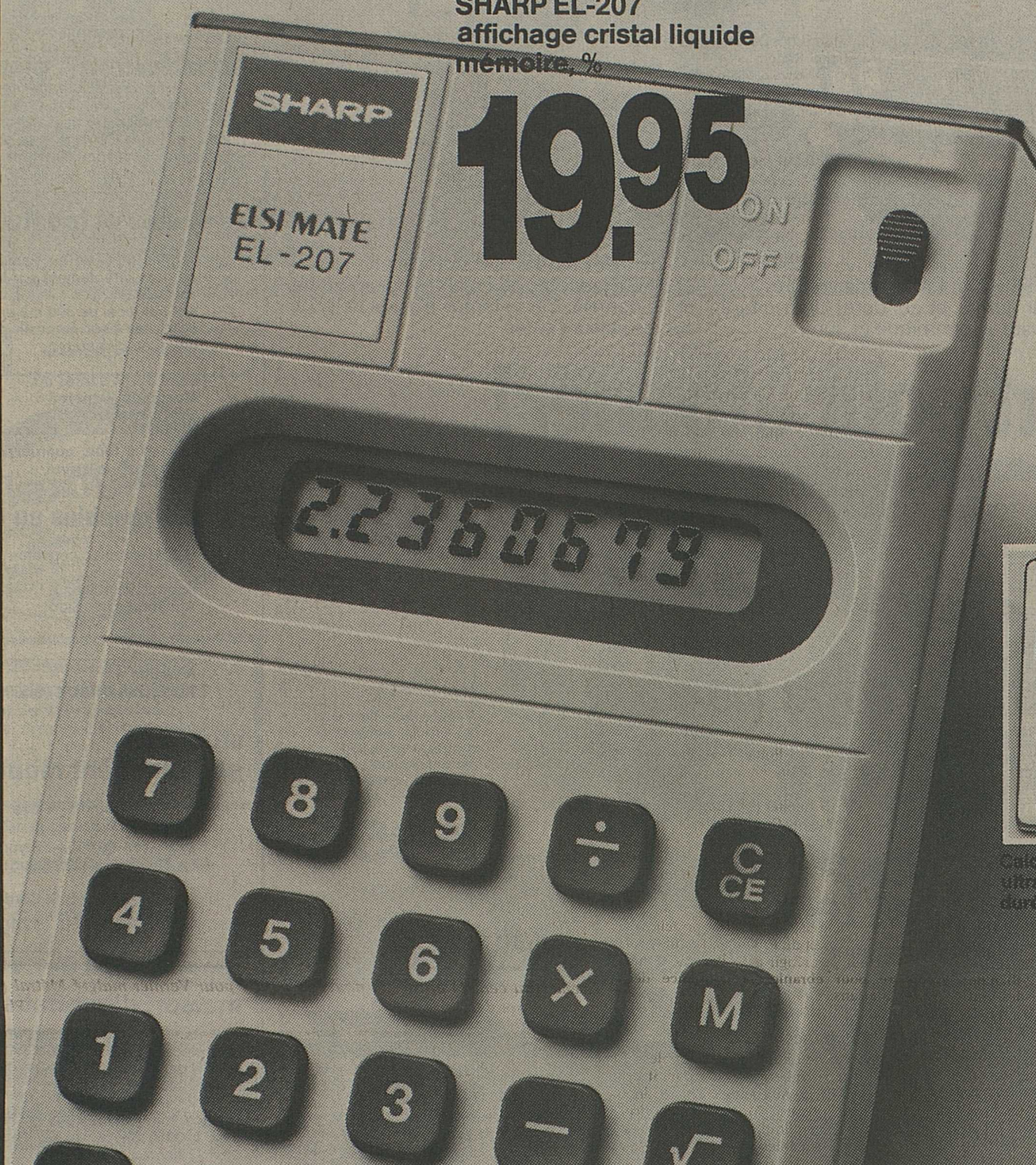
79024

# regardez à deux sous près

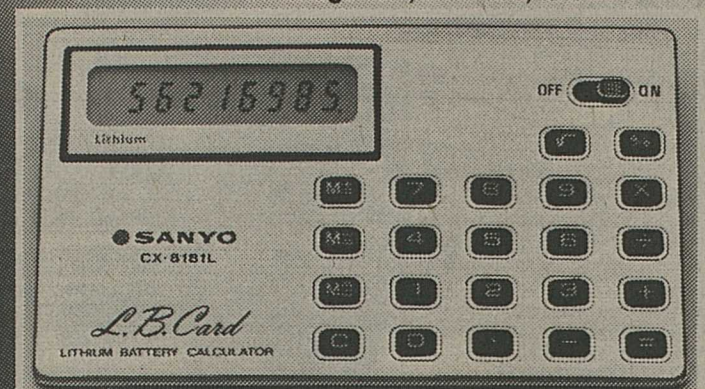
achetez tout au prix Placette

Calculatrice électronique  
SHARP EL-207  
affichage cristal liquide  
mémoire, %

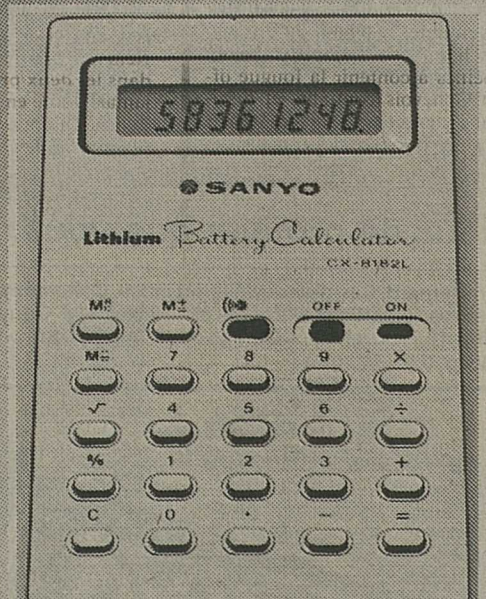
**19.95**



Calculatrice électronique  
BROTHER 508-E  
affichage vert, mémoire, % **32.90**



Calculatrice électronique SANYO 8181-L  
ultra-plate 2,9 mm, %  
durée d'utilisation 1500 heures par pile **45.90**



Calculatrice électronique SANYO 8182-L  
affichage cristal liquide  
ultra-plate, contrôle acoustique  
mémoire, % **49.90**



Calculatrice de table  
BROTHER 101 PDS  
10 chiffres, affichage imprimé  
mémoire à 4 touches **199.-**

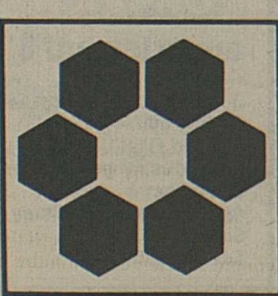


Calculatrice électronique  
BROTHER 12-PD  
affichage imprimé, 12 chiffres  
arrondis et % automatiques  
adaptateur inclus **169.-**



Calculatrice électronique SANYO 8185-LR  
avec radio incorporée  
affichage cristal liquide  
mémoire, % **99.-**

Notre  
garantie:  
satisfait  
ou  
remboursé!



# PLACETTE

A Monthey  
et Sierre  
Essence-Manor-  
Super  
**-.99**

# Lada n'a plus rien à prouver...



**Nouveaux prix**

LADA 1300 **8950.-**  
 LADA 1500 Combi **9950.-**  
 LADA 1600 Limousine **9950.-**

... car depuis 10 ans, la preuve est faite quotidiennement. LADA, une voiture faite pour durer... et qui dure! Une voiture très robuste, économique et sûre.

Au delà des modes, LADA reste une voiture concrète, adaptée aux réalités d'aujourd'hui et de demain. Car le temps n'a pas de prise sur les valeurs sûres.

## ...mais tout pour étonner!



**ACCESSOIRES:**

Sur demande, équipement selon désir du client: plus de 60 possibilités de personnaliser votre véhicule.

**SUSPENSION:**

A ressorts hélicoïdaux, roues indépendantes, amortisseurs hydrauliques télescopiques, barre stabilisatrice transversale.

**EQUIPEMENT DE CONFORT:**  
 5 places, chauffage-dégivrage, compte-tours, confort d'une limousine.

**PERFORMANCES:**  
 78 CV/DIN, 1568 cm<sup>3</sup>, 130 km/h.

**TRANSMISSION:**  
 Traction constante sur les 4 roues, différentiel central avec blocage, démultiplication, au total 10 vitesses.

Version d'origine **13950.-**

### NIVA, la nouvelle 1600 4x4 - tout terrain

Fidèle à sa solide réputation, LADA va encore plus loin. Ayant fait ses preuves sur le terrain, voilà qu'elle attaque le tout terrain. Avec sa traction constante sur les 4 roues, LADA NIVA vous conduira où vous voulez, quand vous voudrez: au travail, en vacances,

à la ville ou à la montagne, par sentiers et autoroutes. Bref, une voiture qui a tout pour elle... et pour les nombreux amateurs d'un véhicule d'exception, capable de répondre aux conditions d'utilisation les plus difficiles.

Essayez-la, elle vous étonnera!



Importateur exclusif pour la Suisse: SARES SA - 1022 Chavannes/Lausanne - Tél. 021/24 27 25

**A vous de prouver que vous avez du bon sens: roulez LADA.**

Breu Jean-Bernard, Carrosserie des Colombes, **Collombey**, 025/4 32 41 - Walpen Philipp, Garage Pelikan, **Fiesch**, 028/71 16 43 - Witschard Yvon, Garage de la Croisée, ch. des Follaterres 1, **Martigny**, 026/2 52 60 - Fellay Paul, Garage Cité du Soleil, route de Sion n 66, **Sierre**, 027/55 11 48 - Droz William, Garage Bourgal, 026/4 16 27, Garage de la Gare, 026/4 10 77, **Orsières** - Garage du Rhône, av. de Tourbillon, **Sion** 027/22 38 48, Garage du Stade, **Sion**, 027/22 50 57 - Garage Arnold, **Susten**, 027/63 18 25 - Garage Rex AG, **Visp**, 028/46 20 21

A vendre magnifique  
**appartement 3 pièces**  
 surface environ 100 m<sup>2</sup>, aux Granges-Salvan (VS), tout confort, vue imprenable, accès très facile.  
**Prix Fr. 135 000.-**, location-vente possible  
 Offres sous chiffre EV 39-8, Journal Est Vaudois, 1820 Montreux

Cherche à louer à l'année pour début juillet 79  
**appartement 4 pièces**  
 grand confort. De préférence meublé. A Crans-Montana ou à Sierre, quartier Villaz ou Riondaz. De passage en Suisse du 1<sup>er</sup> au 7 avril 79, prière de répondre rapidement si disponibilité: **case postale 8, 3961 Mollens** \*36-300656

**Ardoises et locaux**  
 18 000 ardoises du Valais N° 1 à prendre directement sur le toit ou sur palettes.  
 A louer local de 300 m<sup>2</sup> en rez-de-chaussée pour magasin d'alimentation ou commerce.  
 Faire offres écrites au:  
**Manoir du Vigneron**  
 1891 Viognaz

A louer à **Sion**, quartier **Wissigen** dans immeuble neuf

**studios meublés ou non**  
 Date d'entrée à convenir.  
 Agence immobilière  
 Armand Favre, Sion.  
 Tél. 027/22 34 64 36-207

A vendre à l'  
**ALPE DES CHAUX (Gryon)**

**studios partiellement meublés**  
 Cuisine, Douche. Cave. Rez-de-chaussée. Surface: 39 m<sup>2</sup>.  
**Prix: Fr. 80 000.-** (hypothèques Fr. 50 000.- à disposition).  
**M. KNÖPFEL**, dépôt Cardinal  
 1880 BEX. Tél. 025/5 21 51 22-120

A vendre à **Bramois (Pont-de-Bramois)**  
**maison d'habitation**  
 de 3 étages, comprenant 3 appartements de 3 pièces. Avec place de 350 m<sup>2</sup> plus remise de 31 m<sup>2</sup> avec place de 44 m<sup>2</sup>. Fr. 215 000.-

Agence immobilière Eggs & Cie, rue de Villa 1, 3960 Sierre, tél. 027/55 33 55 de 14 à 17 heures. 36-266

A vendre à **Rarogne**  
**terrain aménagé et équipé**  
 avec  
 - dépôt  
 - atelier  
 - magasin/bureau  
 - logements/cuisine  
 environ 9500 m<sup>2</sup>

Convient pour industrie, entreprise, atelier ou dépôt.  
 Prix attractif et conditions intéressantes.  
 Ecrire à case postale 9, 1951 Sion ou tél. 027/22 66 23 heures de bureau

**Cattolica** (Adriatique)  
 Hôtel Haiti  
 Chambres avec confort et pension complète. Fr. 19.- Basse saison  
 Renseignements au 021/25 94 68  
 J. Bartolozzi  
 Florissant 9  
 1008 Lausanne  
 22-3428

**FORFI**  
 Spécialisé pour **achat et vente** de moyens, vieilles maisons et appartements anciens.  
**Claude Forclaz**  
 027/55 38 60  
 Ju C.P. 113  
 3960 Sierre

Nous cherchons  
**petit café ou tea-room**  
 à Martigny ou environs.  
 Faire offre sous chiffre 3211 à Orell Füssli Publicité S.A. 1870 Monthey

**Je cherche à louer** Valais central  
**chalet**  
 6 lits du 15 au 30 juillet 79.  
**J.-P. Sugnaux**  
 Rue Majeux 11  
 1630 Bulle  
 Tél. 029/2 58 77  
 17-460494

**SIERRE**  
 A vendre, rue d'Orzival  
**appartement 3 1/2 p.**  
 3e étage, tout confort  
**Fr. 125 000.-**  
 Pour tous renseignements s'adresser à  
**Agence Marcel Zufferey**  
 Sierre  
 Tél. 027/55 69 61

Votre partenaire en matière de mode  
**FEMINA**  
 MODES  
 • A la Place du Midi à Sion  
 • Au Centre Placette à Sierre

Avec une paire de semelles et de lacets de rechange, vos **souliers de l'armée** sud-coréenne doubleront leur durée d'existence. Cuir extra-souple tige haute, idéal pour sport et travail en plein air. Et le tout à prix Military Fr. 98.- (jusqu'à épuisement du stock)  
**Military Shop**  
 Martigny  
 Hôpital 7 et place Centrale  
 36-3826

Offre spéciale «Semesta» à Forte Village et hôtel Castello du 8 avril au 12 mai 1979. Départs chaque dimanche.

**Vacances sportives en Sardaigne.**  
  
 SILVA 2500  
 POUR CHAQUE VOYAGE

1 semaine dès **Fr. 794.-**  
 Sont compris: demi-pension dans le village de bungalows bien connu Forte Village ou à l'hôtel Castello, barbecue sur la plage, dîner aux chandelles et une excursion.  
 En outre: chaque jour une heure gratuite avec un moniteur de sport, au choix: planche à voile, voile, plongée, natation, tennis, golf, équitation ou judo.  
 Voyages Kuoni - à votre agence de voyages et dans chacune des 50 succursales Kuoni. Succursales Kuoni dans votre région: **Lausanne**: 1, Grand-Chêne 021 20 50 75. Rue Haldimand 021 20 24 11. **Renens**: 021 35 11 55. **Genève**: Rue de Berne 022 31 01 00. Rue du Rhône 022 35 86 05. **Fribourg**: 037 81 11 01. **Yverdon**: 024 21 47 21. **Neuchâtel**: 038 24 45 00. **La Chaux-de-Fonds**: 039 23 58 28. **Bienne**: 032 22 14 22.

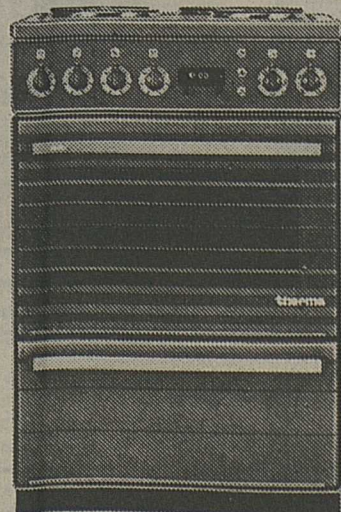
**Les vacances - c'est Kuoni**

**PUBLICITAS** **art et technique de l'annonce bien pensée**

### C'est maintenant le moment de remplacer votre cuisinière démodée!

Mettez à sa place une nouvelle cuisinière confortable, équipée de plaques modernes à réglage automatique, consommant peu de courant, d'un gril et d'un four autonettoyant.  
 Même si votre cuisinière usagée n'est pas normalisée, le nouveau système d'échange Therma vous assure une installation rapide et un montage irréprochable tant en hauteur qu'en profondeur.  
 Faites-vous conseiller, sans obligation d'achat.  
 Nous nous réjouissons de votre appel téléphonique.

**therma**



► **Modèles indépendants**

► **Modèles encastrés également pour anciennes cuisines**

Electricité  
 1870 MONTHÉY

**Robert Gran**

Tél. (025) 71 24 85



# BMW 320 Place à une idée nouvelle

déjà école parmi l'élite internationale. La puissance sereine et la marche discrète, rappelant celle d'une turbine, des grands six-cylindres, nous les avons donc transposées dans la classe des 2 litres, dans laquelle rien de comparable n'existait encore. BMW 320, 90 kW/122 ch DIN, fr. 17 980.- Garantie: 1 an, kilométrage illimité; 6 ans sur la protection antirouille Tectyl.



BMW - plaisir de conduire

BMW (SUISSE) SA, 8157 Dielsdorf

Dans la catégorie des voitures moyennes, ils sont fréquents, les changements de modèle qui se limitent en fait à un remodelage de carrosserie. Les automobilistes attentifs pourtant constatent bien vite que ces nouveautés n'apportent pas de grands progrès. C'est précisément à ces acheteurs-là que nous ouvrons une nouvelle voie. En effet, nous avons combiné le type d'avenir de la voiture compacte avec un propulseur dont la conception fait

**BRUCHEZ & MATTER SA**  
Garage CITY, 32B, rue du Simplon  
Tél. 026 / 210 28  
**Martigny**

ANNONCES DIVERSES

**makrolon**  
**plexiglas®**  
en plaques, blocs, barres et tubes  
débitage - usinage  
JAUSLIN SA 15, rte de Lausanne  
1032 Romanel-sur-Lausanne  
☎ (021) 35 41 51

DUCRET/Service/VEROSSAZ  
**Réparations machines à laver**  
20 ans de réelle expérience!  
Travail soigné, meilleures conditions  
Tél. 025 / 65 25 49 ou 026 / 2 58 09  
22-169

**Occasion fourrure**  
Très belle jaquette léopard  
soignée, prix très intéressant.  
Tél. 027 / 41 29 51  
89-43927

**Saab 900 Turbo** (mod. 79)  
Pratiquement neuve (approx. 1000  
km), bleu métallisé, 3 portes, radio  
Blaupunkt, cause départ.  
Tél. 027 / 41 29 51  
89-43927

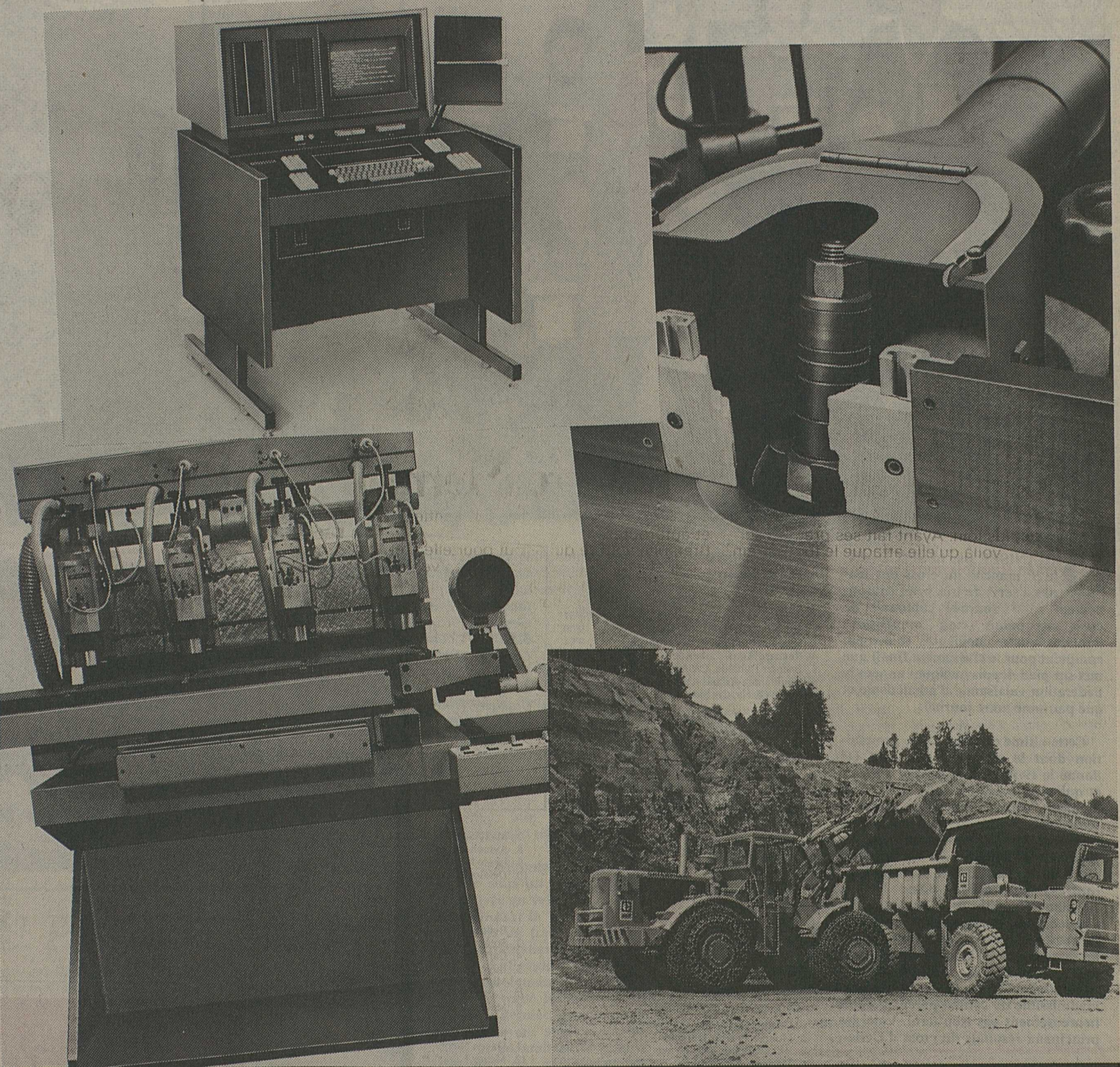
Occasion, plusieurs  
**machines à écrire IBM  
d'occasion**  
à têtes interchangeables  
Cédées à des prix intéressants.  
Garanties d'usine.  
Tél. 027 / 86 46 82 36-23159

**Combustibles**  
**VALAIS**  
027 / 36 21 21  
36-1066

## Maux de tête?

Nicholas  
30  
COMPRES  
**maux de tête  
douleurs  
grippes**  
**ASPRO**

Aspro  
soulage vite.



# Vos fournisseurs vous disent leur prix. Nous vous disons ce que vous aurez à payer.

Pour savoir à combien vous reviendront de nouvelles machines, installations ou unités d'informatique, il faut que vous sachiez ce que vous aurez à déboursier pour financer ces investissements. En réalité, votre argent est bien souvent trop précieux pour cela, car il se pourrait que vous en ayez, un jour, besoin au comptant. D'ailleurs, il en va des capitaux propres comme des crédits bancaires: les intérêts varient continuellement. Il est donc impossible de budgéter avec précision les intérêts du capital nécessaire à vos investissements. A moins que vous ne recouriez au leasing de biens d'investissement. C'est une forme de financement conçue pour l'industrie, le commerce et l'artisanat, qui consiste à nous confier le financement intégral des machines, installations ou unités d'informatique dont vous avez besoin. Vous n'avez donc plus qu'à vous en servir pour gagner de l'argent. Et il ne vous faut pas de

capitaux propres, comme ce serait le cas si vous les achetiez. En revanche, contrairement à une location, au terme du contrat de leasing, vous pouvez acquérir à bas prix l'objet en question. Avantageux, non? Et ce n'est pas tout. En effet, alors que le coût d'autres types de financement suit les fluctuations financières, un contrat de leasing conclu avec Lisca est ferme pendant toute sa durée et vous permet ainsi d'établir un budget précis, sur plusieurs années. Le tout d'ailleurs, n'est pas plus cher qu'un financement bancaire. Quant à votre engagement personnel, plutôt qu'en capital, il s'exprimera en travail, en bonnes idées. Parlant de bonnes idées, c'en serait une d'expédier le coupon de cette annonce, afin que nous puissions vous téléphoner. Après votre conversation, nous veillerons à vous faire parvenir, dans les deux jours, sans engagement pour vous, une proposition de leasing concernant l'objet qui vous serait justement

utile. (A noter que nous sommes une filiale de 16 banques cantonales.)

Coupon

-----

Veuillez me téléphoner:  
Nom \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
Téléphone \_\_\_\_\_

Prière d'expédier à  
Lisca Leasing SA, Place de la Gare 10, 1001 Lausanne

**Lisca**  
Leasing SA

**Cross des jeunes à Uvrier**

**FINALE DE LA TOURNÉE CANTONALE AUX POINTS**  
**Les quatorze champions couronnés**



- 5. De Boni Nicolas, CABV 6'41"
- 6. Glassey Christophe, CA Sion 6'45"
- 7. Bellon Philippe, SC Troistorrents 6'48"
- 8. Muller Daniel, CA Sion 6'52"
- 9. Lambiel Jean-Daniel, Iséables 7'04"
- 10. Beney Olivier, CA Sion 7'12"
- 11. Zermatten Christian, SFG Mâche 7'14"
- 12. Delaloye Pascal, CA Sion 7'15"
- 13. Lambiel Eric, Iséables 7'23"
- 14. Bichet Ignace, SFG Conthey 7'26"
- 15. Juillard Philippe, ES Ayent 7'27"

- GARÇONS 1967**
- 1. Tschopp Roland, SFG Miège 4'48"
  - 2. Clavien Georgy, SFG Miège 4'48"
  - 3. Comina Didier, CA Sierre 4'49"
  - 4. Zimmerlin Marc, SFG Miège 4'58"
  - 5. Pommaz Frédéric, Chamoson 5'02"
  - 6. Miéville Pascal, Spiridon 5'07"
  - 7. Bossi Jean-Michel, CABV 5'08"
  - 8. Aymon Pascal, ES Ayent 5'20"
  - 9. Baehler Pascal, CA Aiglon 5'21"
  - 10. Sauthier Jean-Claude, SFG Conthey 5'29"
  - 11. Crettaz Christophe, SFG Conthey 5'30"
  - 12. Crettenand Léo, Iséables 5'32"
  - 13. Luisier Pascal, SC Ovornnaz 5'33"
  - 14. Zryd Christophe, CA Sion 5'37"
  - 15. Delay Camille, CABV 5'41"

- GARÇONS 1968**
- 1. Mudry Stéphanie Stéphanie, CA Sion 4'47"
  - 2. Bétrisey Jean-Blaise, SFG Uvrier 5'00"
  - 3. Venzi Laurent, CA Sierre 5'00"
  - 4. Martenet Nicolas, SC Troistorrents 5'09"
  - 5. Prémard Didier, SC Troistorrents 5'10"
  - 6. de Bony Laurent, CABV Riddes 5'14"
  - 7. Balet René-Pierre, CA Sion 5'15"
  - 8. Morard Christophe, ES Ayent 5'16"
  - 9. Clivaz François-Jos., GS Chermignon 5'17"
  - 10. De Angelis Gian-Franco, CA Sierre 5'18"
  - 11. Filippini Patrick, CA Sion 5'26"
  - 12. Martenet Steves, SC Troistorrents 5'27"
  - 13. Crettaz Serge, ES Ayent 5'28"
  - 14. Délèze Jean-Marc, Nendaz 5'41"
  - 15. Couturier Guy, Sion 5'43"

- GARÇONS 1969**
- 1. Biollaz Marcel, SFG Conthey 3'26"
  - 2. Roduit Yves, Fully 3'27"
  - 3. Délétroz Richard, ES Ayent 3'28"
  - 4. Délétroz Claudy, ES Ayent 3'29"
  - 5. Delaloye Thierry, SC Ovornnaz 3'33"
  - 6. Bauer Christian, SFG Conthey 3'35"
  - 7. Priod David, ES Ayent 3'36"
  - 8. Zermatten Michel, SFG Mâche 3'37"
  - 9. Mosse Yves, SFG Miège 3'39"
  - 10. Dubuis Pascal, CA Sion 3'40"
  - 11. Carron Nicolas, Fully 3'43"
  - 12. Blanc Patrick, ES Ayent 3'43"
  - 13. Martenet Claude, SC Troistorrents 3'46"
  - 14. Délèze François, Nendaz 3'48"
  - 15. Puidoux Christophe, CA Sion 3'52"

- GARÇONS 1970 ET PLUS JEUNES**
- 1. Toffol Nicolas, FC Granges 3'31"
  - 2. Mutter Xavier, SFG Bramois 3'38"
  - 3. Bitz Stéphanie, SFG Uvrier 3'43"
  - 4. Arnold Christian, SFG Conthey 3'46"
  - 5. Cordonier Cédric, Montana 3'47"
  - 6. Caillet-Bois Gilbert, Chœx 3'49"
  - 7. Cotter Alain, CA Sion 3'53"
  - 8. Gaillard Stéphanie, SFG Ardon 3'54"
  - 9. Delaloye Renald, SFG Ardon 3'55"
  - 10. Fumeaux Norbert, Chamoson 3'56"
  - 11. Zufferey Gilles, SFG Miège 3'58"
  - 12. Juillard Ken, ES Ayent 3'59"
  - 13. Guntern Jean-François, Nendaz 4'00"
  - 14. Buchard Jean-Bernard, SFG Conthey 4'01"
  - 15. Noury Alain, Hérérence 4'02"

**ORGANISÉE** par la SFG Uvrier, la 5<sup>e</sup> manche du cross des jeunes a servi de très beau couronnement à la Tournée cantonale de cross aux points (cinq compétitions dont les quatre meilleures seulement comptent pour le classement final) que met sur pied depuis quelques années la Fédération valaisanne d'athlétisme et que patronne notre journal.

Cette ultime manche d'une compétition dont le coup d'envoi avait été donné le 19 novembre dernier à Sierre et qui avait ensuite pris le chemin de Flanthey, de Martigny et de Miège, a seulement permis à six vainqueurs finals de la Tournée cantonale de gagner une dernière fois cet hiver. Il s'agit de Nicolas Toffol, Isabelle Carrupt, Sandra Coudray, Dino Treglia, Rosalba Gentilin et Charles-André Clavien. Tous les autres ont en effet dû se contenter de places d'honneur sur un parcours très bien choisi et dans une ambiance digne d'un tel couronnement final que le comportement inadmissible de certain parent n'a fort heureusement pas trop terni. Voici les principaux résultats du cross d'Uvrier,

dernière manche de la Tournée cantonale aux points :

- FILLES 1964**
- 1. Gaspoz Véronique, CA Sion 8'57"
  - 2. Crettenand Claudia, Iséables 9'00"
  - 3. Seppey Marie-Lucie, SFG Mâche 9'04"
  - 4. Reynard Anne-Catherine, Fully 9'30"
  - 5. Baehler Daniella, CA Aiglon 10'04"
  - 6. Vouillamoz Ariane, CABV 10'11"
  - 7. Egger Gisela, CA Sion 11'13"
- FILLES 1965**
- 1. Gentilin Rosalba, CA Sion 6'54"
  - 2. Premand Sylvie, SC Troistorrents 7'19"
  - 3. Vouillamoz Erica, Iséables 7'23"
  - 4. Genoud Nathalie, CA Sierre 7'30"
  - 5. Baehler Jacqueline, CA Aiglon 7'38"
  - 6. Bussien Véronique, SC Troistorrents 7'54"
  - 7. Michellod Christine, SC Ovornnaz 8'05"
  - 8. Léger Patricia, CA Sion 8'18"
  - 9. Chassot Nathalie, SC Troistorrents 8'25"
  - 10. Dayen Christiane, SFG Conthey 9'29"
  - 11. Mabillard Anne, CA Sion 10'04"

Voici les vainqueurs du classement final de la Tournée cantonale de cross aux points: devant de gauche à droite: Jacqueline Dumoulin (1964), Rosalba Gentilin (1965), Christine Alber (1966), Sandra Coudray (1967), Isabelle Carrupt (1968), Laurence Vouilloz (1969) et Monica Léger (1970). Derrière de gauche à droite: Charles-André Clavien (1964), Christophe Bonvin (1965), Dino Treglia (1966), Georgy Clavien (1967), Stéphanie Mudry (2<sup>e</sup> chez les garçons 1968), Yves Roduit (1969) et Nicolas Toffol (1970).

- Photo Mamin**
- 7. Melly Sophie, SFG Uvrier 5'47"
  - 8. Aymon Isabelle, SFG Uvrier 5'53"
  - 9. Besse Nathalie, CABV 5'58"
  - 10. Delaloye Patricia, CA Sion 6'13"

**Patronage Nouvelliste**

- FILLES 1966**
- 1. Genoud Raphaëlle, CA Sierre 7'09"
  - 2. Monnet Verène, Iséables 7'09"
  - 3. Bitz Monique, SFG Uvrier 7'15"
  - 4. Martenet Fabienne, SC Troistorrents 7'29"
  - 5. Egger Sabine, CA Sion 7'36"
  - 6. Carrupt Mercédès, Chamoson 7'37"
  - 7. Sollioz Nathalie, CA Sion 7'41"
  - 8. Misérez Balbine, CA Sion 7'42"
  - 9. Savioz Christiane, CA Sierre 7'53"
  - 10. Balet Nathalie, SFG Uvrier 8'04"
  - 11. Genoud Sandra, CA Sierre 8'06"
  - 12. Cordonier Sandra, Montana 8'08"
  - 13. Vouilloz Valérie, CA Sion 8'08"
  - 14. Bonvin Chantal, SFG Flanthey 8'12"
  - 15. Martenet Marlyse, SC Troistorrents 8'39"
- FILLES 1967**
- 1. Coudray Sandra, Chamoson 5'07"
  - 2. Favre Nathalie, CA Sion 5'13"
  - 3. Pieren Monique, SC Troistorrents 5'16"
  - 4. Joris Fabienne, CA Sion 5'18"
  - 5. Devenes Béatrice, CA Sion 5'25"
  - 6. Puidoux Véronique, CA Sion 5'32"

- FILLES 1968**
- 1. Carrupt Isabelle, Chamoson 5'24"
  - 2. Bellon Valérie, SC Troistorrents 5'26"
  - 3. Solioz Sarah, SFG Uvrier 5'27"
  - 4. Carrupt Barbara, SC Ovornnaz 5'29"
  - 5. Luyet Nathalie, CA Sion 5'48"
  - 6. Marguelisch Manuela, SFG Uvrier 5'55"
  - 7. Zufferey Viviané, SFG Miège 5'57"
  - 8. Martenet Romaine, SC Troistorrents 6'03"
  - 9. Balet Valérie, SFG Uvrier 6'04"
  - 10. Marsoni Patricia, CA Sion 6'06"
  - 11. Dayen Nicole, SFG Conthey 6'07"
  - 12. Mayor Fabienne, CA Sion 6'21"
  - 13. Savioz Dominique, CA Sion 6'26"
  - 14. Baehler Isabelle, CA Aiglon 6'37"
  - 15. Lorenz Anne-Christine, SFG Flanthey 6'38"

- FILLES 1969**
- 1. Besse Carole, CA Sion 3'42"
  - 2. Gaspoz Nathalie, CA Sion 3'46"
  - 3. Pont Martine, CA Sierre 3'48"
  - 4. Michellod Nadine, SC Ovornnaz 3'49"
  - 5. Bruchez Marianne, SFG Flanthey 3'50"
  - 6. Martinet Sylvianne, SC Troistorrents 3'51"
  - 7. Burkert Raphaëlle, CA Sion 3'52"
  - 8. Favre Sabine, CA Sion 3'54"
  - 9. Baillifard Sonia, SFG Uvrier 3'55"
  - 10. Moulin Catherine, CA Sion 4'08"
  - 11. Zermatten Nathalie, CA Sion 4'09"
  - 12. Bruttin Fabienne, SFG Uvrier 4'10"

- FILLES 1970 ET PLUS JEUNES**
- 1. Bellon Martine, SC Troistorrents 3'46"
  - 2. Zuchuat Corine, CA Sion 3'51"
  - 3. Martenet Sandra, SC Troistorrents 3'52"
  - 4. Léger Monica, CA Sion 3'53"
  - 5. Besse Viviane, CABV 3'57"
  - 6. Siero Maryvonne, Hérérence 4'01"
  - 7. Martenet Sandrine, SC Troistorrents 4'02"
  - 8. Pidoux Corine, CA Sion 4'03"
  - 9. Lamou Francine, CA Sion 4'04"
  - 10. Martenet Séverine, SC Troistorrents 4'07"
  - 11. Délèze Rachèle, Nendaz 4'21"
  - 12. Lamou Nicole, CA Sion 4'23"
  - 13. Bochatay Sarah, CA Sion 4'24"
  - 14. Joris romaine, CA Sion 4'27"
  - 15. Lamou Maryline, Granges 4'30"

- GARÇONS 1964**
- 1. Clavien Charles-André, SFG Miège 7'28"
  - 2. Clavien André, CA Sierre 7'33"
  - 3. Guntern Pierre, Nendaz 7'38"
  - 4. Bonzon Alex, CA Aiglon 7'40"
  - 5. Carron Christophe, Fully 7'53"
  - 6. Bovier Marco, SFG Mâche 7'56"
  - 7. Marguelisch Pascal, SFG Uvrier 8'05"

**L'assemblée de la Fédération suisse**

Pour son premier mandat, le président Daniel Plattner (Oberkulm) a pu faire état de bons résultats, tant sur le plan sportif que financier. Lors de l'assemblée des délégués de la Fédération suisse d'athlétisme (FSA), qui s'est tenue à Neuhausen. Cette assemblée s'est déroulée au pas de charge et un seul point a soulevé quelques discussions. Finalement, malgré une certaine opposition, il a été décidé de délivrer une licence aux coureurs populaires.

Au sein du comité central, quelques modifications sont intervenues: Rudenz Stoll (Winterthour) fonctionnera comme nouveau chef de presse, Georges Kennel, qui était responsable de l'instruction, prendra le «ressort» espoirs, le D<sup>r</sup> Serge Chammartin, qui s'occupait avant des espoirs devient coordinateur pour la Suisse romande et Hansruedi Engler, l'entraîneur en chef des lanceurs, s'occupera de l'instruction.

Par ailleurs, André Liaudat (Fribourg), Josef Steger (Berne) et Ernest Wyss (La Chaux-de-Fonds) ont été faits membres d'honneur. Enfin, les championnats suisses 1980 ont été attribués comme suit: individuels à Lausanne, cross et pentathlon masculin à Onex, marathon à Fribourg, décathlon à Macolin, pentathlon féminin à Martigny, juniors masculins à Zurich et juniors féminins à Zofingue.



Laurent Venzi, d'abord classé deuxième à la suite d'une erreur, mais finalement remis à sa juste place, soit celle de vainqueur final de la catégorie garçons 1968. (Photo NF)